# Outline of Bra'go Variety of rTa'u (Horpa)

Submitted by

Tunzhi (M.A. Miriam College)

A thesis submitted in total fulfilment of the requirements for the degree of Doctor of Philosophy

College of Arts, Social Sciences and Commerce, School of Humanities and Social Sciences, Department of Languages and Linguistics

> La Trobe University Victoria, Australia

> > March 2019

# TABLE OF CONTENTS

Li	st of Figu	ures	XIV
Sı	ımmary o	of the thesis	XV
St	atement	of authorship	XV
A	cknowled	dgements	XVI
<b>A</b> 1	bbreviati	ons	XX
1		Introduction	
_	1.1	Aims	
	1.2	The Nomenclature	
	1.2.1		
	1.2.2	Нörpa	8
	1.2	2.2.1 The historical aspect of ethnonym Hörpa	10
	1.2	2.2.2 Hörpa as a pseudo-historiconym	14
	1.2	2.2.3 The Contemporary Hörpa region	18
	1.3	rTa'u speaking people	22
	1.3.1	Location	23
	1.3.2	Demography	25
	1.4	Culture	27
	1.4.1	Subsistence strategies	27
	1.4.2	Architecture	30
	1.4.3	Men's clothing	32
	1.4.4	Women's clothing	33
	1.4.5	Religion	37
	1.5	Literature review	40
	1.5.1	Language and Ethnicity	40
	1.5.2	Sociolinguistic situation	42
	1.5.3	Previous work	43
2		Phonology	47
	2.1	Introduction	47
	2.2	Conventions	47
	2.3	Consonants	48
	2.3.1	Background	48
	232	RM consonants	50

	2.3.3	Stop	ps	58
	2.3	3.3.1	Bilabial stops /p <sup>h</sup> , p, b, <sup>m</sup> b/	60
	2.3	3.3.2	Prevoicing and Prenasalization of voiced bilabial stop	61
	2.3	3.3.3	Alveolar stops /t, th, d, nd/	66
	2.3	3.3.4	Palatal stops /c, c <sup>h</sup> , j, <sup>n</sup> j/	70
	2.3	3.3.5	Velar stops /k, $k^h$ , g, $^n$ g/ and uvular stops /q, $q^h$ , $^n$ G/	72
	2.3.4	Affı	ricates	<i>7</i> 4
	2.3	3.4.1	Alveolar affricates /ts, ts <sup>h</sup> , ndz/	79
	2.3	3.4.2	Retroflex affricates	80
	2.3	3.4.3	Alveopalatal affricates	81
	2.3.5	frice	atives	82
	2.3	3.5.1	Velar and Uvular fricatives	84
	2.3.6	Nas	sals	85
	2.4	Vowe	ls	87
	2.4.1	BM	rTa'u vowel system	90
	2.4	1.1.1	Low central vowel	96
	2.4	1.1.2	Central vowels	96
	2.4	1.1.3	Back vowels	101
	2.5	Syllal	ble	103
	2.6	Pitch	and stress	104
	2.6.1	Pitc	th patterns for two syllable words	105
	2.6.2	Pitc	th patterns for three syllable words	106
	2.7	Consc	onant Clusters	106
	2.7.1	Seq	uential consonant rules of consonantal clusters	108
	2.8	Phone	ological Processes	113
	2.8.1	Ass	imilation	113
	2.8	3.1.1	Epenthesis	114
	2.8	3.1.2	Assimilation of nasality	115
	2.8.2	Vov	vel reduction	115
	2.8.3		vel harmony	
	2.8.4	Moi	nosyllablificaton	118
3		Noun	s and nominal morphology	119
	3.1	Intro	duction	119
	3.2	Phone	otactic structure	121
	3.3	Deriv	ationation	123

3.3.1	The	diminutive suffixes/-zə/ and /-ŋa/	123
3.3.2	The	locative nominalizer / = _ue/	125
3.3.3	The	nominalizer / = lə/	127
3.3.4	Inst	rumental and causative nominalizer /= sce/	129
3.3.5	The	agent nominalizer $/= {}^{y}k^{h}e/$	131
3.3.6	Non	ninalization by /=wa/	132
3.3.7	Tem	poral /pə=/	132
3.3.8	Con	pounding	133
3.3	3.8.1	Possessor-possessed relationship	135
3.3	3.8.2	Whole-part relationship	136
3.3	3.8.3	Modified and modifier relationship	137
3.3	3.8.4	Property-entity relationship	138
3.3	3.8.5	Co-ordinate compound	139
3.3	3.8.6	Endocentric compounds	139
3.3	3.8.7	Noun-Locative	140
3.3.9	Red	uplication	141
3.4	The g	ender affix	141
3.5	The k	inship system	142
3.6	Fauna	ı	144
3.7	Flora.		147
3.8	Envir	onment	149
3.9	Body	parts	151
3.10	Chine	se loanwords	153
3.11	Gram	matical relations and 'case' marking	153
3.11.1	! Age	ntive marking	155
3.11.2	2 Dati	ive /=ki/	159
3.11.3	3 Gen	itive /-i/	161
3.11.4	1 Terr	ninative /=p <sup>h</sup> e/	162
3.11.5	5 Ade	ssive /= <sup>n</sup> Jə/	163
3.11.6	5 Insti	rumental /= k <sup>h</sup> a/	164
3.11.7	7 Con	nitative /=p <sup>h</sup> a/	165
3.11.8	3 Loca	ative	166
3.1	1.8.1	Containment /= noŋ/ 'in'	166
3.1	1.8.2	Elative	167
3.1	1.8.3	Allative /= ʁa/ 'onto'	168
3.1	1.8.4	Ablative /= k <sup>h</sup> a/	168

	3.12	Spatial nouns	. 172
	3.12.1	/tçʰəo/ 'on top of, above'	. 172
	3.12.2	/vwk/ 'under'	. 173
	3.12.3	/sŋərə/ 'in front of, before'	. 174
	3.12.4	/çu/ 'behind, after'	. 175
	3.13	Discourse clitics and markers	. 176
	3.13.1	Topic clitic /=le/	. 176
	3.13.2	The intensifier clitic /=jo/ 'also'	. 178
	3.13.3	The intensifier /= sa/ 'even'	. 180
	3.13.4	The intensifer /= 10/	. 182
	3.13.5	General topic maker / = te/	. 183
	3.13.6	The temporal intensifier /= 10/ 'already'	. 185
	3.14	Noun phrase coordination	. 186
	3.14.1	Asyndetic coordination	. 186
	3.14.2	Monosyndetic conjunctive coordinator / = 12/	. 187
	3.14.3	Summary conjunction	. 192
	3.14.4	Disjunctive coordination	. 195
4	1	Closed nominal word classes	. 197
	4.1	Introduction	. 197
	4.2	Personal pronouns	. 197
	4.2.1	First person pronoun	. 203
	4.2.2	Second person pronoun	. 205
	4.2.3	Emphatic and Reflexive pronominals	. 207
	4.2.4	Interrogative and indefinite pronouns	. 212
	4.3	Demonstratives	. 216
	4.3.1	Demonstrative pronoun/determiners	. 220
		1	
	4.3.2	Third person pronoun	. 222
	4.3.2 4.3.3	-	
5	4.3.3	Third person pronoun	. 223
5	4.3.3	Third person pronoun  Demonstratives of location	. 223 . <b>22</b> 5
5	4.3.3	Third person pronoun  Demonstratives of location  Numerals	. 223 . 225 . 231
5	<i>4.3.3</i> <b>5.1</b>	Third person pronoun  Demonstratives of location  Numerals  Numeral classifiers and quantification	. 223 . 225 . 231 . 233
5	4.3.3 5.1 5.1.1	Third person pronoun  Demonstratives of location  Numerals  Numeral classifiers and quantification  Classifiers	. 223 . 225 . 231 . 233 . 236
5	4.3.3  5.1  5.1.1  5.1.2	Third person pronoun  Demonstratives of location  Numerals  Numeral classifiers and quantification  Classifiers  Measure words/massifiers	. 223 . 225 . 231 . 233 . 236 . 237

	6.1	Bare noun	242
	6.2	Noun with adjectives (N + ADJ)	243
	6.3	Noun, adjective, numeral and classifier (N + ADJ + NUM + CL)	245
	6.4	Noun, adjective, numeral, classifier and determiner	245
	6.5	Possessive phrase	247
7		Verbs	248
	7.1	Introduction	248
	7.2	Main verb category	249
	7.2.1	Intransitive	. 251
	7.2.2	Transitive	. 256
	7.2.3	Ditransitive	. 258
	7.2.4	Causative	. 259
	7.3	Derivation	261
	7.3.1	Verbalizing suffix /-və/ and other compounds	. 261
	7.3.2	Causativizing prefix /f/	. 263
	<b>7.</b> 3	3.2.1 Directionals	. 267
	7.4	Verb-stem alternation	277
	7.5	BM rTa'u stem formation	282
	7.5.1	Vocalic alternations	. 283
	7.5	$5.1.1  \text{a} > \text{a}^{\text{y}}\text{m}$	. 283
	7.5.2	STEM 3-marking /f-/	. 284
	7.6	Stem distribution and functions	285
	7.6.1	STEM 3	. 286
	7.6.2	STEM 2	. 289
	7.6.3	STEM 1	. 290
	7.7	Copula verbs	292
	7.7	7.1.1 6.9.1 Copulas in non-present constructions	. 297
	7.8	Stative/Adjective	299
	7.8.1	Semantics of adjectives	. 303
	7.8.2	Phonotactic structure	. 307
	7.8.3	Reduplication	. 309
	7.8.4	Intensifier /= 1919/	. 310
	7.8.5	Intensifier /= qoqo/	. 310
	7.8.6	Attributive adjectives	.312
	7.8.7	Comparative constructions	. 315

	7.8.7.1	Comparative construction in attributive position	315
	7.8.7.2	2 Comparatives	317
	7.8.7.3	Superlative construction in attributive position	319
	7.8.8 A	Adjectival predication	321
	7.9 Ter	nse and aspect	322
	7.9.1 T	Tense	323
	7.9.1.1	Non-past tense	325
	7.9.1.2	Past tense	329
	7.9.2 A	Aspect	333
	7.9.2.1	Progressive marker	333
	7.9.2.2	Past progressive construction	334
	7.9.2.3	Prospective aspect /=tchu/	336
	7.9.2.4	Perfective	338
	7.9.2.5	Experiential aspect /zda/	339
	7.10 Evi	dentiality and inference	341
	7.10.1	/to/ and /ŋo/	342
	7.10.2 H	Existential locative verbs /ci/ and /tu/	345
	7.10.3 H	Evidentials, Epistemics and Volitionality: /nə=/ and /tə=/	348
	7.10.4 I	nferential marking	350
	7.10.5 H	Hearsay	354
:	8 Ide	ophones and interjections	357
	8.1 Int	roduction	357
	8.1.1 I	deophonesdeophones	358
	8.1.2	Onomatopoeic ideophones	361
	8.1.3 I	Expressives	364
	8.1.4 I	nterjections	371
•	9 Ser	ıtence structure	377
		sic word order	
		eech acts	
	_	Declarative	
	9.2.1.1		
	9.2.1.2	-	
		1.2.1 General negator /mna-/	
		1.2.2 Verbal negators: $/=mi=/\&/=ma=/$	
		Imperative	
	- · <del>- · -</del> -	T	

9.2.2.1 Prohibitives	389	
9.2.3 Interrogative	391	
9.2.3.1 Content question	391	
9.2.3.1.1 /tçəkə/ 'what'	393	
9.2.3.1.2 /sə/ 'who'	395	
9.2.3.1.3 /tghəsa/ 'how many/much'	396	
9.2.3.1.4 /sətu/ 'when'	397	
9.2.3.1.5 /tçəkʰa/ 'why'	398	
9.2.3.1.6 / <sup>n</sup> da/ 'where'	400	
9.2.3.2 Yes-No question	401	
9.2.3.3 Binary question	403	
9.3 Clausal conjunction	405	
9.4 Clausal disjunction	406	
9.5 Adversative/conditional /khe/	407	
9.6 Subordination	408	
9.6.1 Temporal clause /tçʰa/	409	
9.6.1.1 /tçʰə/	411	
9.7 Conclusion	412	
Appendix 1: TEXTS	413	
FOLKTALE: A STRONG MAN AND A CLEVER MAN	413	
FOLKTALE: THE OLD WOMAN AND THE FROG	436	
FOLKTALE: THE TALKING DOG AND THE OLD WOMAN	441	
Appendix 2: Two-stem verbs	445	
Appendix 3: Three-stem verb list	448	
Appendix 4: Glossary		
Appendix 5: Tibetan Loanwords		
Appendix 6: Chinese Loanwords		
References	473	

# **List of Tables**

Table 1:A comparison of different terms for 'Five Hör States' in literature22
Table 2: Brag mda' rTa'u Consonantal Inventory52
Table 3: Contrastive pairs of plain voiced stops and prenasalized voiced stops53
Table 4: Brag mda'rTa'u Vowels56
Table 5: Distributional table of consonantal phonemes with vowels
Table 6: Stops59
Table 7: Simplification of Tibetan personal names in BM speech68
Table 8: Palatal stops and affricates across different speech communities72
Table 9: Contrastive pairs of Palatal plosives and alveopalatal affricates76
Table 10: Distribution of affricates with vowels77
Table 11: Fricatives82
Table 12: Distribution of /f/83
Table 13: Distribution of velar and uvular fricatives84
Table 14: Distribution of velar and uvular initials85
Table 15: Distribution of nasals86
Table 16: A cross-lect comparison of rTa'u vowel inventories90
Table 17: Average formant value of vowels92
Table 18: Inventory of diphthong phonemes93
Table 19: Evidence for vowel quality contrast93
Table 20: Contrasts between /a/ and /a/96
Table 21: BM rTa'u syllable structure103
Table 22: Structure of BM rTa'u syllable104

Table 23: Two-member consonant clusters preceded by fricatives	110
Table 24: Distributional comparison of prenasalized consonants and nasal	111
Table 25: Phonotactic shapes of nouns	122
Table 26: BM rTa'u kinship system	143
Table 27: BM rTa'u grammatical relation and case markers	154
Table 28: Personal pronoun paradigm of BM rTa'u	199
Table 29: First person paradigm	203
Table 30: Second person paradigm	206
Table 31: The structure of demonstrative pronouns in BM rTa'u	217
Table 32: BM rTa'u demonstrative paradigm	221
Table 33: Third person paradigm	223
Table 34: Comparison of cardinal numbers in various languages	226
Table 35: Noun phrase construction	240
Table 36: Monosyllabic verbs	250
Table 37: Vowel alternations in open-syllabic intransitive verbs in rTa'u	251
Table 38: Monotransitive verb	257
Table 39: Ditransitive verbs	258
Table 40: Causative verbs	260
Table 41: Directionals in BM rTa'u	268
Table 42: Secondary directional values of directional prefixes	274
Table 43: The arbitrariness of directional prefixes	275
Table 44: Examples of three-stem verbs in BM rTa'u	279
Table 45: Non-alternating verbs	282
Table 46: Properties of adjectives and verbs in BM rTa'u	300

Table 47: Adjectives in BM rTa'u	303
Table 48: Compound adjectives	307
Table 49: Phonotactic shapes of adjectives	308
Table 50: Adjectives that can be suffixed by $= qoqo$	311
Table 51: A simplified tense paradigm of BM rTa'u	323
Table 52: BM rTa'u verbal aspect paradigm	324
Table 53: Ideophones	358
Table 54:Types of reduplication strategies of ideophones	360
Table 55: Manner of reduplication and meaning	362
Table 56: A partial list of onomatopoeic ideophones in BM rTa'u	363
Table 57: Expressives of colour terms	368
Table 58: Interjections	371
Table 59: Interjections for handling animals	376
Table 60: Speech Acts	379
Table 61: Content questions	392
Table 62: Subordinating markers in RM rTa'u	408

# **List of Figures**

Figure 1: Map of Hörpa Region in Current Dkar mdzes Prefecture Based on Present	
Jurisdictional System	20
Figure 2: Minority languages of the Eastern Tibetosphere	24
Figure 3: Homemade threshing tool	31
Figure 4: Prevoicing in plain voiced bilabial stop	61
Figure 5: Prolonged pre-voicing of stops	63
Figure 6: Spectrogram of prolonged pre-voicing of bilabial stop	63
Figure 7: Three-way voicing of voiced bilabial stop	65
Figure 8: Formant plotting of BM vowel system	92
Figure 9: A spectrogram illustrating /tuk/ with a final velar stop	97
Figure 10: Spectrogram showing formant features of /3 <sup>4</sup> / in three different words	100
Figure 11: Morphological make-up of reflexive pronouns	208
Figure 12: Structure of prohibitives	390

# **Summary of the thesis**

This thesis is a descriptive grammar of the Brag mda' (Zhangda) speech variety of rTa'u (Daofu), a Tibeto-Burman language of the rGyalrongic branch spoken mainly in rTa'u County of Dkar mdzes (Ganzi) Tibetan Autonomous Prefecture in Sichuān province in Southwest China. It is based on a large corpus of primary data collected during two fieldwork trips in 2013-2014 and 2014-2015 by the author. Most sentence examples are given by the author as he is a native speaker of the rTa'u language himself. The thesis presents a phonological and grammatical description of the language and includes three fully analysed interlinear texts in the appendix.

**Statement of authorship** 

Except where reference is made in the text of the thesis, this thesis contains no

material published elsewhere or extracted in whole or in part from a thesis

submitted for the award of any other degree or diploma. No other person's work

has been used without due acknowledgement in the main text of the thesis. This

thesis has not been submitted for the award of any degree or diploma in any other

tertiary institution.

Tunzhi

21-03-2019

XVI

# Acknowledgements

As I write this reflecting back on how this unusual journey began and thinking of all the people who have, directly or indirectly, contributed to the successful completion of this thesis, memories of my very first English class came into my mind. All began on a usual Autumn day in 2003. Never in my wildest imagination did I imagine that a decade later I would be writing my dissertation in English. Therefore, first and foremost, I would like to express my deep gratitude to my first English teacher Dr. Kevin Stuart and his teaching team. He took the initiative to arrange informal meetings for students with diverse cultural and language background with linguists who would drop by during their fieldwork and it is through such informal contacts that I established my first acquaintance, though informal, with linguistics.

I am indebted to my supervisor Prof. David Bradley. No word could sufficiently express my gratitude and appreciation of his unreserved support and patience. In fact, his support and caring during my study extended beyond my academic life. He spent countless hours correcting and commenting on each and every part of the thesis. The depth of knowledge he mastered of Tibeto-Burman languages has been nothing but inspirational. I am also grateful to my co-supervisor Dr. Stephen Morey, who made the extra effort to make sure he read and commented on my chapters before every meeting. Their dedication and enthusiasm for the study of languages have my outmost admiration. The community of La Trobe University has been exceptionally welcoming. There is nothing more exciting than to be surrounded by

enthusiastic and talented people. I want to thank Henriette Daudey, Pavel Ozerov, Libu Lhaki, Mijke Mulder and Kellen Parker van Dam who had to bear with my constant barrage of questions and always gave exhaustive answers for my naive questions. Special thanks also go to Daniel Arisawa and Tamami Arisawa for inviting me over for dinner on numerous occasions.

Several other people should be acknowledged for their support: The Roche and McKinlay family for making me part of your lovely family: especially Elena McKinlay for preparing countless delicious dinners over the years; meeting Arlo after tiring and tense work days has always brought a smile and ease in me; Gabriela Samcewicz and her daughters for their unconditional hospitality and opening their family whenever I needed a place to escape. Your friendships have made this journey all the more memorable and special.

I would like to make a special remark to my friend and colleague Libu Lakhi (Jianfu Li) in appreciation of the decade-long friendship and support he has shown me during my time at La Trobe University. Seeing me completing my thesis would make no one happier than Libu Lakhi as he and I sat next to each other as colleagues over the past few years going through the struggles together. He has always been a source of inspiration and a model for me and I will forever appreciate the friendship we built through those years.

Lastly, words of appreciation do not do justice for what I owe to my family. Every cultural group has a unique way of fulfilling social and family obligations and obtaining a doctorate degree is least of it. Yet, despite all the objections, they gave me the freedom to pursue my dreams. For this I want to thank my father Yiluo, my mother Tsering Droma, my elder sister Monlam Tso, my brother Tinphar and my younger sister Chosnyi Sgrolma for their unlimited support.

This work was supported by a La Trobe University Full Fee Research Top-Up Scholarship.

## **Abbreviations**

- (1) All Tibetan words are written according to the Wiley Tibetan transcription method and Tibetan script is given for Tibetan words when appearing for the first time in the introduction. In the main texts Tibetan words are marked by Ti.
- (2) All Chinese words are marked by Ch.
- (3) All quotations from Chinese sources have been translated into English by the author

#### List of Abbreviations

1P first person

1PS first person singular

2P second person

2PS second person singular

3P third person

3PS third person singular

ABL ablative case

ABS absolutive case

ADE adessive case

ADV adverbial

ALL allative case

ART article

AUX auxiliary

CL classifier

COM comitative case

COP copula

CONJ conjunction clitic

COND conditional

COORD coordination

CP comparative particle

DAT dative case

DEF definite article

DET determiner

DEM demonstrative pronoun

DIM diminutive suffix

DIR directional prefix

DJ disjunct

DUL dual number

EMPH emphatic clitic

ERG ergative case

EVOC evocative clitic

EVI evidential marker

EXIST existential copula

EXP experiential marker

EXPER experiencer

FUT future tense

GEN genitive case

HABIT habitual

HON honorific

HS hearsay clitic

IMPER imperative marker

IMPF imperfective marker

INCL inclusive

INDEF indefinite clitic

INFER inferential evidence

INTS intensifier

INSTR instrumental marker

intr. intransitive

LOC locative case

NOM nominalizer

ONOM onomatopoetic expression

PL plural number

PN proper name

POSS possessive copula

PERF perfective

PROG progressive participle

PROH prohibitive marker

PRS present tense

ADJP adjectival prefix

PST past tense

PTB proto-Tibeto-Burman

Q question clitic

REL relativizing clitic

RESUL resultative aspect

SG singular number

SIM simultaneous clitic

STAT stative suffix

STP stative perfective marker

SUP superlative

TAGQ taq question

TOP topic marker

TR transitive conjugation

tr. transitive

TRA transitivizer

VOLIT volitional

VP verb phrase

VRB verbalizing suffix

WT	written	<b>Tibetan</b>
V V I	WILLUCII	HUCLAII

- \* reconstructed form
- \*\* ungrammatical form/non-existent phonological form
- ? form with debatable grammatical status
- /.../ phonological representation
- [...] phonetic representation

## **Outline**

Following this introduction, Chapter One provides an ethnographic description of rTa'u language speakers, starting by discussing, from a macro perspective, issues pertaining to nomenclature. This section on nomenclature concludes by focusing on the existing names that refer to rTa'u language or its speakers. This is followed by a discussion of the cultural features of the rTa'u-speaking population. The final section of this chapter provides a review of the research literature on the rTa'u language, with a particular focus on sources in non-English languages.

Chapter Two, on morphology, begins with a full description of the consonantal system of rTa'u language; minimal pairs are provided for each distinct phoneme. rTa'u has a relatively large phonemic inventory, characteristic of rGyalrongic languages. This is followed by a discussion of the language's vowel system, which shows a large number of distinct vowels. Prosodic features such as stress, pitch and accent are also discussed in this chapter.

Chapter Three deals with nouns and nominals. The chapter begins with an exploration of the phonotactics of nouns in rTa'u, which shows that most common nouns in rTa'u are monosyllabic, and multisyllabic words often have two semantic elements, with the second one hosting the meaning of nouns. The presentation of derivational processes of noun formation shows that rTa'u uses a wide range of

derivational suffixes to make nouns. In contrast to reduplication, compounding is a productive process in rTa'u that distinguishes 7 types of semantic relationship between different compounding elements. Fauna and flora are one category that presents the most interesting phonotactic features, and is the semantic category least influenced by borrowing. Then, a discussion of grammatical relations presents 8 types of grammatical markings, which is followed by discussions on spatial nouns, including four independent morphemes that function as spatial nouns, specifying the spatial position of an object or the relative temporal sequence of events. The chapter ends with the discussions on discourse clitics and noun phrases. The discourse clitics section presents 6 types of clitics and particles that share a pragmatic and discourse-structuring function. The section on noun phrases discusses two types of coordination: a) marking with the postpositive conjunctive coordinator and b) asyndesis.

Chapter Four, on closed nominal world classes, is concerned with different types of pronouns and demonstratives. It starts with a discussion on personal pronouns and concludes with a discussion on demonstratives. All the demonstratives in BM rTa'u prototypically express a spatial relation to the speakers and addresses. Specifically, their functions can be summarized as following: a) demonstratives express deictic reference to some persons or things other than speaker and addressee; b) used either as independent pronouns or as modifiers of a co-occurring noun.

Chapter Five deals with numerals and includes discussions of numeral classifiers and quantification. BM rTa'u has a large number of numeral classifiers that only appear after a numeral or other quantifier and categorize the noun in terms of its animacy, shape, and other inherent properties. This chapter also includes nouns that can be used as noun classifiers and concludes with a brief discussion on verbal action classifiers.

Chapter Six, the noun phrase, presents a preliminary study of noun phrase structure in BM rTa'u. It starts off by discussing the topics surrounding bare nouns and their syntactic behaviors within the noun phrase. It presents four different types of noun phrase structures. Finally, the chapter is concluded by discussing the phenomenon of possessive phrase structures.

Chapter Seven, on verbs, discusses the lexical class of verbs, which constitute the other major word class of BM rTa'u in addition to nouns. Morphologically, the verb in BM rTa'u can be defined as an element that can take the directional prefixes and the negative prefix. Adjectives can also take the directional and negative prefixes and are thus a subclass of verbs. The BM rTa'u verb can be defined additionally based on lexical semantics as denoting activities, processes, and states. This is followed by verb-stem alternation, a complex phenomenon common in rGyalrongic languages.

Chapter Eight, on ideophones and interjections, examines four small word classes: ideophones, onomatopoeic ideophone, expressives, and interjections. These word classes present some interesting phonological and morphological features that are absent in other classes, e.g., having three or four syllables. BM rTa'u has a whole range of ideophones which are regularly used during conversations and narratives. Their use is especially common in narratives when the addresser's verbal depiction of a particular situation is limited, and the use of an ideophone creates a vivid mental image in the addressee's mind.

Finally, Chapter Night looks at sentences structure. This chapter discusses conjunction, disjunction, the clausal adversative and subordination. The materials presented in this chapter are preliminary and are indicative of the large amount of research still needed to be carried out on the rTa'u language.

## 1 Introduction

This thesis is a descriptive grammar of the Brag mda' (Ti. [5][5][7] Ch. Zhāngdá 章达) (hereafter BM) speech variety of rTa'u, an endangered language spoken in western Sichuan Province of the People's Republic of China, in the northwestern part of the region that is known to linguists and anthropologists as the Tibetan-Yi Ethnic Corridor. In this thesis the toponym rTa'u (Ti. [5][6][7][7][7][7] Ch. Dàofú 道学) is used both as glossonym and an ethnonym to refer to both the rTa'u language and its speakers. This chapter begins by providing an overview of the aims of this thesis (§1.1) the nomenclature (§1.2) the people (§1.3), their culture (§1.4), and literature review (§1.5).

#### 1.1 *Aims*

The aims of this reference grammar are threefold: (a) as the very first of its kind on Brag mda' speech variety of rTa'u, it serves as a reference for linguists and scholars interested in learning more about the language, culture and the speakers of this language; (b) it is the first full-fledged documentation of this endangered language in a systematic manner containing all important aspects of a language: phonetic, phonological, morphological and syntactic analysis, and; c) it aims to serve as the foundation for the creation of a writing system, which would enable rTa'u speakers to create teaching materials which, combined with other efforts, will contribute to language maintenance.

#### 1.2 The Nomenclature

Explorations of the languages and culture of the "Ethnic Corridor" of Sichuan, China, (also known as the "Tibetan-Yi Ethnic Corridor"), are inevitably confronted with a profusion of terminologies ensuring confusion (Matisoff et. al 1996: ix, Prins 2011:18, Tunzhi 2017:147). A standard approach to issues of nomenclature remains yet to receive the attention it deserves; yet the significance and importance of nomenclature cannot be under-stated in this area. This is especially true in typological and explorative studies that aim to discover and enrich our existing understanding of groups of peoples. More often than not, the issue of nomenclature surfaces in two forms: a) a list of all related names and, or; b) just the names in the official or socially and politically dominant languages.

The problems with such lists are that often they include not only genuinely different names for the same language but also, most often, merely different spellings or pronunciations of the same name. The latter is rampant due to the tendency of granting 'native' people some kind of 'official' status by using those terms that are adopted by the higher-ranking groups in a cultural hierarchy. Ironically, often those terms are mere adaptations of native names and, sadly, the meanings of original names are lost in the adaptation. This, in turn, produces another chain of wildly speculative names that are far distant from the original names.

Before embarking on the discussion of nomenclature of rTa'u, I will try again to set the scene by presenting some excerpts that precisely illustrate the type of terminological 'crisis' facing Sino-Tibetan (hereafter ST) linguistics and it is within this context of growing concern that I will present the terminological problems pertaining to rTa'u and its neighbouring languages. Marrison (Marrison 1967: 377 cited in Matisoff 1996: ix), in his description of the complexity of Naga names, writes:

"The nomenclature of the Naga tribes is complex. The tribes themselves are much sub-divided; but apart from this, in many cases there are alternative names, as well as alternative spellings of the same name. When the Nagas were first described, it was usually an outsider's name for a particular tribe which was used; the tribe's own name for itself often was not known till later. In reference to language, especially in the reports made in the 19th century, it is often the name of the village, rather than that of the tribe or sub-tribe, which is given. This arose from a need to provide some means of identification; but it may be justified by the fact that nearly every village has its own variety of speech".

"...[D]ifferent names have been applied to the same tribes or other groups at different times..." [p. 377]".

Matisoff (1996: ix) subsequently remarks: "Rampant polynymy prevails in the TB.

Rare is the language that is not known by more than one name".

If the only consequence of misrepresenting, mislabelling or misusing names were confusion among scholars, then it is a reasonable argument that it is an issue that can be solved over time. However, the consequences of such misrepresentation are not confined to the scholarly community; they affect the people being talked about, and therefore it is paramount that these issues receives the attention they deserve. Overall, this terminological issue not only creates inconvenience in the linguistic community, but most importantly, I argue that the misrepresentation of language names or other words using problematic terms to refer to a certain language group may promote negative perceptions of the language amongst its speakers, which may be a threat to the vitality of that language (Tunzhi 2017: 147). Thus, questions regarding how to represent the name of a speech group/community in the academic discourse deserves equally careful assessment.

rTa'u is no different. In the case of rTa'u, Vanderveen (2015:12) makes the following observation:

"In the first place, rTa'u has many allograms, which can be confusing to the novice. The allogram rTa'u uses the Wylie transliteration of Tibetan script. Because the pronunciation of the r in Written Tibetan (WT) is misleading to newcomers, other scholars changed this preinitial to the more phonetic s. Other allograms include Daofu (Chinese pinyin), Dawu (Tibetan pinyin), and Taofu (Wade-Giles romanization). Capitalization is also an issue among Rgyalrongic languages because some, like Stau, have Tibetan names. In Tibetan, it is conventional to capitalize the root letter; if the first letter it is a prefix, it is written in lowercase. Thus, one gets sTau, rGyalrong."

With such a prelude, a discussion on several important terms related to rTa'u becomes a necessity. I will try to provide a detailed discussion of the terms seen

thus far in literature, which are more often than not treated as synonymous to rTa'u.

In this discussion I will adopt Matisoff's (1996) terminology, as follows:

#### ETHNONYMS

Names used to refer to a given group of people (people-name);

#### GLOSSONYMS

Names used to refer to a language or a group of language (language-name);

#### ALLONYMS

Genuinely different names for the same people/language;

#### ALLOGRAMS

Different spellings of the same name;

#### AUTONYMS

Self-names for a given group of people;

#### EXONYMS

Outsider's names that others use to refer to them;

#### TOPONYMS

Names of places that are used to refer to a given group of people or language;

#### LOCONYMS

Names referring specifically to place name that has been extended to serve as the same name of a language and dialect;

#### PALEONYMS

Names that have been replaced or changed to other names;

#### NEONYMS

New names in place of paleonyms.

#### PALEOAUTONYMS

Old names that people used to call themselves;

#### PALEOEXONYMS

Old names that outsiders used to call a given group of people.

The following discussion is arranged in subsections. Section (§1.2.1) is a brief account of the term *Ergong*; section (§1.2.2) is devoted to the etymology of the commonly-used term Hörpa and its historical significance for rTa'u speaking people; section (§1.3) is a discussion of contemporary geographical attributes of the rTa'u speaking community, lastly, in section (§1.4) I will discuss the cultural aspects of rTa'u speakers, focusing on the community of BM community.

#### 1.2.1 Ergong

The prominent linguist Sūn Hóngkai (孙宏开), whose (1983) 'Ethnic Languages in the Six River Valleys and their Classifications' contains descriptions of a dozen small languages spoken in the Ethnic Corridor, promoted the term ěrgōng (尔龚). According to Sun (1983: 139) the term first appeared in Mě Zhěngshòu's (马长寿) *Social History of the rGyalrong Nationality* (Jiāróng mínzú shèhuìshǐ 嘉绒民族社会史). Subsequently, it achieved currency mainly among Chinese scholars and is in use to date. However, its use has changed over the years as a direct result of continuing research in the area. Sun uses Ergong as the higher-order taxonomic term for a group of culturally and genetically close languages spread over neighbouring counties including rGyalrong (Ti. [5]] Ch. Dānbā 丹巴), rTa'u, Brag mgo (Ti. [5]] Ch. Lúhuò 炉霍), and Nyarong (Ti. [5]] Ch. Xīnlóng 新龙) counties of Ganzi Autonomous Prefecture of the Tibetan Nationality, and in some localities around

the Thugs rje chenmo (Ti. 國內國主義 黃河 Ch. Guānyīn qiáo 观音桥) area of (Ch. Jīn chuān 金川) County of Aba Autonomous Prefecture (Ti. 黃河本京河 rNgaba rangskyong khul, Ch. Abà zìzhì zhōu 阿坝自治州) of the Tibetan Nationality" (Sun 1990:12-13). Ergong was believed to be a different language among Chinese scholars according to Li (1980) (as cited in Sun 1983: 139), who wrote "[R]esidents in Geshenzha and Bawang areas speak a language known by the autonym rgu, [which was phonetically translated as ĕrgōng 尔龚] commonly known as Daofu speech, and in speech [they] mix with Hörpa (Li 1980)."

The original works mentioned little to nothing about the nomenclatural nature of the term, therefore there is no shred of evidence suggesting that rgu is an autonym; certainly it is not known to the rTa'u people. It most likely an exonomic toponym— a place name used by outsiders to refer to the people in that specific area. With increasing access to the actual people with whom the term was originally said to be affiliated with, we have come to know that this term, in the Geshitsa variety of rTa'u, means "cattle", and its compound rgu skad "cattle speech" is used as a derogatory term for any unintelligible languages (Hiroyuki Suzuki, pers. comm.). Such cases appear to be common; as Matisoff writes: "Human nature being what it is, exonyms are liable to be pejorative rather than complimentary, especially where there is a real or fancied difference in cultural level between the ingroup and the outgroup. Sometimes the same pejorative exonym is applied to different peoples, providing clues to the inter-ethnic pecking-order in a certain region" (Sun 1996: ix).

In the case of Brag mgo County, people pejoratively call the rTa'u language 'ghost language' ('dre skad) because it sounds so different from any other language spoken in the region.

The *Pinyin* form ĕrgong comes from Chinese 尔龚, which is a representation of the term rgu; as in Mandarin Chinese there is no consonantal cluster of r and g, following Chinese phonological rules r is represented by Chinese er in the initial 尔. At the same time, the language was known by a totally different name among western linguists, who most commonly referred to it as Hörpa, with allograms including Hörpa and Hör-pa (Hodgson 1874), as well as some toponyms such as Pawang (Rosthorn 1897), Gesitsa (Laufer 1916), Tao/Tao fu, Rtahu (Migot 1959) and Bawang Rong-ke (Edgar 1933).

The essence of the preceding discussion is to a) present an argument that Ergong is not suitable as a glossonym and b) bring to people's attention some of the inadequacies in what has been conventionalized practice over decades in terms of assigning certain nomenclature to a given group of people in a manner that is not compatible with the perception of native speakers towards themselves or their language.

#### 1.2.2 Hörpa

The term Hörpa represents a complex phenomenon which can partially be attributed to unsuccessful endeavours from both linguists and anthropologists over the years to shed light on its etymology. Secondly, complicated historical factors plus

synchronic distinctive cultural and linguistic traits within a largely Tibetanized region have both laypeople and academics wondering about their origin, specifically see Stein (1972), Rèn (任) (1981), Zéng (曾) (2006, 2007, 2008), Rockhill (1891), Edgar (1932), Lǐ 李 (1995) and Mǎ (马) (2003).

A step towards a comprehensive discussion of the term Hörpa can be constructed on two parameters: a) linguistic and b) non-linguistic, which also can be understood within Proschan's (1997) "Two contrary models of identity". One model can be defined on the basis of linguistic unity and classification. This of course is popular among linguists of the region who use Hörpa to refer to a particular language or languages known by cluster of allonyms and allograms as mentioned in the preceding section. Nevertheless, as a glossonym it is not problematic in the sense that there is limited literature and a certain consensus, although it largely remains under-researched, regarding this synchronic language with respect to its distinctive linguistic properties and the speakers, who are multiethnic and reside across expanded jurisdictional boundaries (Sūn Hóngkāi (孙宏开) 1983, Qú Aitáng (瞿霭 堂) 1983, Huáng Bùfán (黄布凡) 1991, rDo-rje 1998, Ngag-dbang Tshul-khrims 2009, Sun 2006, Jacques 2008, Suzuki 2010). Therefore, within this analytical framework of seeing Hörpa as a synchronic language or a group of languages, the etymological significance of Hörpa, discussed below, is neither of much interest nor an issue since it is evident that the relationship between the term Hörpa and the actual language is arbitrary. On the other hand, if it is examined from a historical perspective as a pseudo-historiconym, the connotation of Hörpa can be very different.

### 1.2.2.1 The historical aspect of ethnonym Hörpa

Before looking into the historical context of the application of Hörpa to rTa'u speaking people, it is necessary to break down the morphological elements of the term. First of all,  $H\ddot{o}r$  has no etymology in native rTa'u language; it is a transliteration of the Tibetan term  $5\pi$  'Mongol' and pa is a suffix in literary Tibetan that can be translated to mean 'person' or 'people', thus the term Hörpa means 'Mongol people'.

The term Hör in the *Dung dKar Great Tibetan Dictionary* has the following definition "It has multiple renderings in different historical periods; sometimes it is used to refer to Mongols (typically Eastern or Khalkha Mongol), sometimes it refers to nomads of Northern Tibet, and sometimes the small kingdom of Gru gu was known as Hör" (Dung dKar 2002: 2137). Whatever the circumstances may have been, the mere fact that *Hör* is introduced from Tibetan and lacks any etymology in native rTa'u language suggests that it is a paleoexonym used by Tibetans. This begs the question why Tibetans call this region or the people in this region Hörpa. Different theories have been proposed in the past and there appear to be two popular ones, but before turning to those two theories below, first let's hear what local Tibetans say about this. Below are two popular accounts:

The Luhuo Annals (2000:3) state that "... in 1227, Mongol soldiers conquered the area of current (Ch. Yúnnán 云南) Province and then moved north into present-day Dkar mdzes Prefecture. They divided the area into five parts, giving rise to the traditional name, 'Hör khog khag lnga' or Five Hör Places: rTa'u, Brag mgo, Tre Hör

(Ti. 京南 Ch. Zhūwō 朱倭), Dkar mdzes (Ti. བགང་མརོས། Ch. Gānzī 甘孜), and Stong skor (Ti. སྐང་སྐང། Ch. Dōnggǔ 东谷)."

Account two is a different version, however the basic story line is same:

During the Yuan Dynasty, in 1251 Kublai Khan (1215-1294) invited the great Salya master Drogon Chogyal Phagpa (chos rgyal 'phags pa blo gros rgyal mtshan) (1235–1280) to the city of Beijing to teach Buddhism. En route to Beijing, they arrived in what is today's western Dkar mdzes Tibetan Autonomous Prefecture. Witnessing the place to be a special place, Chogyal Phapa requested Kublai Khan to build monasteries in that place. Kublai Khan sent a minister with Chogyal Phaba to choose exact locations to build monasteries. During his time in Dkar mdzes building monasteries, he fell in love with a woman from today's Lho pa Township (Ti. 資刊 Ch. tuō bà 拖坝). When the project was complete, it turned out that the woman was already pregnant. Therefore, he entrusted the pregnant woman to the care of the head of the monastery. When the woman gave birth to a boy he was named Hör Ma bsampu (র্ন্থ্য বিষয় বিষ meaning 'unwanted son of Hör'. Latter on the son became a powerful local king who had three wives. During the eighth generation Wonluo, divided his territory among his five sons thus the birth of 'Five Hör States'; namely Mashu ( Ti. མ་བུན་། Ch. 麻书), Zhuwo (Ti. བྲི་ནོར་། Ch. Zhǔwō 主倭), Luhuo, Donggu, Kongse (Ti. ཁང་གསར། Ch. Kōngsè 空色) (Ren 2015: 34)

Therefore, a popular theory for the application of Hör to rTa'u-speaking people is the "Mongol ancestry" theory which is common not only among literate natives but also among scholars as well (Dkar mdzes County Annals 1999, rTa'u County Annals 1997 and Bra mgo County Annals 2000), Zēng (曾) (2006, 2007, 2008), Li (1995) and Mǎ (2003).

Others have argued, as an extension of the Mongol ancestry theory, that Hör is transliterated from the Chinese word Hú (胡), Rèn ((任) 1981: 48). "... [T]he Tibetan word Hör is directly transliterated from the Chinese word 胡 (hú), which Han people use to refer to ethnic minorities in west and in central Asia (Rèn 1981)." Furthermore, some have suggested that Hörpa originally referred to the so-called Yellowhead Uygurs (Huáng tóu huí gǔ 黄头回鹘) who moved to the region north of Kangding, assimilating into the other culturally Tibetan groups (Zēng 2006). Traveling in east Tibet, the Protestant missionary and medical doctor Albert Shelton wrote "...in color and other characteristic features there is an indication that they may have sprung from the original Mongol people" (Shelton 1921). Similarly, in 1889, the United States diplomat William Rockhill en route to present-day rTa'u County from Qinghai observed:

"Kanze (Dkar mdzes) is the chief city of the Hörpa states, locally called Horse Ka nga, "the five Hörba clans"... This region is, after Derge (Sde dge), the most populous and wealthy of eastern Tibet. The county is ruled by five chieftains in whose respective families the dignity is hereditary. The people are among the best-looking I have seen in Tibet; they are smaller than those farther north and from central Tibet, and have less heavy features; aquiline noses, hazel eyes, and curly or wavy hair are not uncommon. The women are especially good-looking, and the natural

comeliness of the people is not a little increased by their bright-colored attire and gold and silver ornaments (Rockhill 1891: 242).

In 1913 J. H. Edgar (cited in Zéng 2006:26) made a similar observation on rTa'u people. Based on physical features, Zéng (2006:80) argues that "aquiline noses, hazel eye and curly hair hardly give us the impression of Mongols nor Tibetans, instead it reminds us of Turkic and or Xiongnu of the Hun with "aquiline nose and deep eye" frequently cited in Chinese historical records." Zéng (2006:80) further argues that his position is shared by the orientalist R. A. Stein who proposes (cited in Zéng 2006:80) that two features distinguish Hörpa (rTa'u) people from Tibetans, one of which is the usage of metal tools e.g., stirrup and saddle which have animal patterns or designs that indicate connection with Xiōngnú (匈奴) culture.

Regardless of which theory offers the best explanatory approach in respect to the application of Hör to rTa'u speaking people, it is rather evident that 'the prefix *Hör* implies a Mongol origin (Coales, 1919:234)'. However, "...If one is to ask a common *rTa'u* speaker about the term *Hörpa*, the majority of them are oblivious of the term" (Tunzhi 2017:163), as Marrison (cited in Matisoff 1996: ix) observes that 'an outsider's name for a given tribe was often learned by Westerners long before the tribe's autonym came to light.' The same can be said about Hörpa. Therefore, it can be established that Hörpa is a paleoexonymic ethnonym used by Tibetans which latter was used as a glossonym. This has real implications for the suitability of the term and what it entails, and mostly importantly, it raises further questions

regarding the parallelism between Hörpa as an ethnonym and glossonym. This requires looking further into the history of the Hörpa people.

# 1.2.2.2 Hörpa as a pseudo-historiconym

Before becoming a glossonym Hörpa was used as an ethnonym, associated with political states—the Hör states—which had well-defined geographical and social boundaries that can be reconstructed through modern jurisdictional system (Lì Nà 1997, Dung dkar 2002). The historical contextualization provides the necessary background to establish Hörpa as a *pseudo-historiconym*, which can be understood as an ethnonym based on an important event in the pseudo-history of a given ethnic group.

To understand the historical background of the term Hörpa we are obliged to begin by looking at it from a bigger political, cultural and geographic perspective, discussing the term Xīkāng (Ch: 西康) Province 'West Kham Province' during the Republic of China (1911-1949). This is because the Hörpa region is part of Kham, culturally and linguistically. The Kham region is located at the south-east edge of the Tibetan plateau that connects it to lowland China, therefore it has been an important geopolitical and commercial route that enabled the transportation of goods between central China and Tibet. Kham had a turbulent past, periodically ruled and marginalized by Tibetans to the West and or Hàn (汉) Chinese to the East. Due partially to its unique geographical position, it eluded extended total control by the growing powers on each side. This environment allowed the establishment of dozens of local kings (often mistranslated as 'chieftains', corresponding to the

Chinese word Tǔ sī  $\pm \exists$ ) who ruled their respective tribes/communities or territories. Rivalry and disputes were common between and amongst communities and the consequences of such disputes frequently turned into tragedy, as evidenced by events reported and, echoed in local folk cultures, for example, the story of the cruel Nyarong or Minyag king (Ti.  $\exists \neg \neg \neg \mid$  Ch. Mù yǎ  $+ \exists$  who allegedly dropped babies from rooftops is a household story in rTa'u.

The following is a description of the rTa'u area in the early 1900s by the British commissioner Coales, providing a glimpse into the social and cultural makeup of the area at the time. For the sake of easy reading, I have added corresponding contemporary Tibetan and Chinese terms for those terms which appear in this work.

We had now left Chala (Ti: Dar rtse mdo 与文字或英; Ch: Kāng dìng 康定) and entered the territory of five small states called the Hör-se-k'a-nga or Hörpa clans, which extends along the valleys of two rivers called the She Ch'u (Ti. 帝國 Ch. Sèqǔ 色曲) and Dza Ch'u (Ti. 帝國 Ch. Dáqǔ 达曲), the latter being another name of the Yalung, a tributary of the Yangtze. The names of the states are Luhuo (Ti: Brag mgo ॎয়ড়ঢ়; Ch: Lú huò 沖霍), Zhuwo (Ti: Tre Hör ঢ়ঢ়য়ঢ় Ch: Zhū wō 朱倭), Kongse (Ti: Khong ksar ཁང་གས་ར།; Ch: Kōng sè 空色), Mazi (Ti: Ma zur མ་བུ་; Ch: Má zī 麻孜) and Wari (Ti: བྱལ། Ch: Wǎ rì 瓦日), and the prefix Hör indicates that they are of Mongol origin. In the early part of the eighteenth century the country was governed by a powerful lama named Ngawang P'unts'o, who was sent by the fifth Dalai Lama to convert the district. He founded thirteen great monasteries, some of which we passed

on this road. Ngawang was afterwards ousted by a Mongol intruder, probably one of the Mongol band who subjugated the whole of Tibet about that time.

After this Mongol's death the country was divided amongst his sons, who are the ancestors of the present chiefs. They have now, of course, been deposed by the Chinese, who have installed Chinese magistrates at Dau, Drango, and Kandze. The Hörpa country is the most prosperous part of Eastern Tibet. The valleys of the two rivers have a genial climate and fertile soil which support a farming population probably the densest in Tibet. Here are produced crops of wheat, barley, beans, roots, and potatoes; and at Dau, where the elevation is below 10,000 feet, even maize can be harvested. In the extensive pastoral districts of the north and north-east, flocks and herds of innumerable sheep, cattle, mules and ponies are let out to graze. But the occupation which brings the greatest profit to the Hörpa people is the commerce. The Hörpa merchants, amongst whom are counted the ruling chiefs and monasteries, almost monopolize the caravan trade between Tachienlu (Ti: Dar rtse mdo ১মাই অর্মা Ch: Kangding ) and Lhasa (Ti. শ্রুখা Ch. Lāsà 拉萨).

The profits are so great that one finds the common people living in houses that elsewhere only lamas could afford to build, and an example of what these people are able to spend on luxuries is shown in the ease of the Kandze monastery, where in the past year a new gilded roof had been put on the principal temple at a cost 5000 pounds (Coales 1919:235).

This provides supporting evidence for the argument that despite tremendous influence of Tibetan culture and the claims of rTa'u people to be Tibetans, they were perceived as 'other Tibetans', a perception which remains relevant today; thus, the actual historical event that took place in the pseudo-history of the rTa'u speaking people being conquered by the Mongols and ruled by a Mongol leader grants some form of justification for the application of the term Hörpa to rTa'u-speaking people. However, a problem arises when the term is perpetuated while the supporting ideologies embedded in the psychological, political and cultural world of both rTa'u-speakers and the wider Tibetan people have changed. Today, rTa'u-speaking people identify themselves strongly with Tibetan identity and are officially classified as such.

The preceding discussion of the *pseudo-historical* contexts of the ethnonym Hörpa thus far presents several versions of the traditional Five Hör states. Coales (1919) version contains places that are currently within the jurisdiction of rTa'u County, except for Brag mgo County which shares an east-west border with rTa'u. The other versions contains places that are indeed far from rTa'u County, and most importantly rTa'u language was spoken in only two of the five states namely: rTa'u and Brag mgo Counties. Therefore in this context Hörpa can only be used as a glossonym.

# 1.2.2.3 The Contemporary Hörpa region

The description of rTa'u town (now renamed as Xiānshuǐ (鲜水) Town) at the dawn of the 20th century, depicts a similar scene to what we observe today in terms of social and 'racial' landscape. If half-caste here is meant to refer to cross-marriage between Tibetan and Han Chinese, a survey obtained in 2004 (Gengga & Suzuki 2008) showed that among 424 residents of Xianshui Town, 74 are mixed families of local Tibetan and Han Chinese and only two families are of other 'races'; however the study did not specify what 'race' they were. The study did not comment on how the language attitudes of children from such mixed families differ from those from more conservative/traditional families, nevertheless, it did show that people whose professions—e.g, teachers, government officials, students—require some level of command of Mandarin, tend to value Mandarin higher than Tibetan. rTa'u is ranked lowest in terms of perceived prestige and value by all speakers across different professions. A similar case is reported in nearby Brag mgo County seat, Xīndōu (新 都) Town, in Tunzhi (2017:147); children from such mixed-marriages between Tibetan and Han Chinese families obtain little to zero ability in the local language.

In the following I attempt to reconstruct the historical territory occupied by local leaders based on various sources mentioned in the previous section. Despite the different names suggested in different sources, they can be related to contemporary jurisdictional boundaries of counties, belonging to three northern counties of Dkar.mdzes Tibetan Autonomous Prefecture. All five states were in three counties namely: rTa'u County (marked by number 1 in the map below, and Brag mgo County (marked by number 2), and lastly Dkar mdzes County marked as (3). The Hörpa

region begins from its north-west end in today's Dkar mdzes County town seat, Dkar mdzes district, stretching southeastward to Brag mgo County town seat, Xīndōu district zhèn (新都镇), following the Zla chu (Tib: 高賓 Ch: Dá qǔ 达曲) river which unites with the Nyi Chu (Ti: 旁賓 Ch: ní qǔ 尼曲) in Brag mgo County and forms the Xiānshuǐ river (鲜水) that runs through Bra mgo to rTa'u County finally joining the Yǎlóng (雅砻) river in Nya chu County (Ti: 马哥哥 Ch: Yǎjiāng 雅江). One important thing to keep in mind is that the modern distribution of rTa'u language does not correspond to the geographical reconstruction of the original Hörpa states. The rTa'u language is most commonly spoken around the valleys of the Xianshui River, however its northwestern end is in Nyan.mo (Ti: 马哥 阿 Ch: Yí mù 宣本) Township of Brag mgo County situated right at the border of Brag mgo County and rTa'u County. However, as we will discuss in the section on language, rTa'u language and related-languages are also found in other adjacent counties which were not considered as part of the traditional Hörpa states.

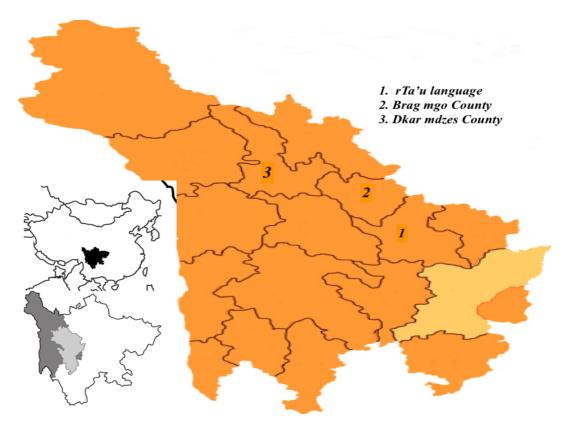


Figure 1: Map of Hörpa Region in Current Dkar mdzes Prefecture Based on Present Jurisdictional System.

As will be discussed in the following sections, the term Hör or Hörpa has never found popularity among native people, nevertheless, we increasingly observe, especially among intellectuals or highly venerated Lamas, a re-emergence of literary tradition which sees the usage of Hör as a prefix to indicate the birth place of the referent. For instance, my middle school Tibetan language teacher's name is Nyima (河田) but is given as Hör Niyma (河田) in the books he has written. This is increasingly becoming a trend among young intellectuals of the region. There is no easy way to examine the origin of the regional tendency to refer to people from other areas as Hörpa people, which could well be due to tribal rivalries dating back to the Mongol rule, and is seen, for example, in the way that people from Nyarong County (Ti: བབ།རོང། Ch: Xīnlóng 新龙) habitually refer to Dkar mdzes County people

as Hörpa or Hör people, and Brag mgo people are often called Hör or Hörpa people by others.

Finally, in simple terms I think one can use the term Hörpa in the in-group as a way of self-identification. The boundaries of the in-group depend on the cultural and ideological intimacy people share in culturally close vicinities, however when it is used by other groups it can mean numerous other things, some are pejorative as discussed earlier, and worst of all, it provides some kind of justification for endeavours to equate the language, with the people to argue in favour of some kind of separate race or ethnicity. I believe it is misleading to draw on linguistic traits, particularly in this case, to equate them with a loosely defined pseudo-historiconym in argue for the proposition of a new ethnicity, separate from Tibetans.

Therefore, in this thesis I use the toponym rTa'u as both a glossonym and ethnonym, including for those who live outside rTa'u/Daofu County. Furthermore, in order to avoid confusion, I will follow the Wylie transliteration rules throughout the thesis for Tibetan including capitalization rules. Some have suggested to follow the Western convention of capitalizing the first letter, which I think is inappropriate as anyone interested in this type of work would be familiar with common Tibetan-Wylie transliteration rules. Some have also suggested that in order to reflect local pronunciation rTa'u should be written as Stau, and the latter is easier for a Western audience. However, I suggest original Tibetan terms ought be written as in literary Tibetan, which helps in the standardization of such terms.

Table 1:A comparison of different terms for 'Five Hör States' in literature

		Tibetan	Translateration of	Chinese	Pinyin
		name	Tibetan term	name	
Coales	Drango	चिया.श्यू	Brag.mgo	炉霍	Lúhuò
(1919:	Drio	চ্চ-র্কৃশ	Tre.Hör	朱倭	Zhūwō
235)	K'angsar	لعد.ماها ا	Khang.gsar	空色	Kōngsè
	Mazur	ষ্য:ব্রুম্	Ma.zur	麻孜	Mázī
	Beri	りまな	bZa'	瓦日	Wărì
Luhuo		चिया.ब्यर्गी	Brag.mgo	炉霍	Lúhuò
County		চি'ৰ্কৃশ	Tre.Hör	朱倭	Zhūwō
Annals		53	rTa.hu	道孚	Dàofú
(2000:3)		न्गार अहें वा	dKar.mdzes	甘孜	Gānzī
		ब्रॅट क्रेंग	sTong.dkar	东古	Dōnggǔ

## 1.3 rTa'u speaking people

Whatever the origin of the first settlers of the region may be, today the people are classified as Tibetan, and this is also how local people prefer to be identified. Traveling through the rTa'u region, the ethnic make-up of the region might be confusing to an outsider, as one is likely to encounter Han communities in areas predominantly inhabited by rTa'u-speaking people. Due to the fact that the majority of rTa'u-speaking communities are located along the G317 National Highway, Sichuan-Tibet Highway North route, contact with outsiders is frequent, leading to a higher percentage of mixed-marriages between local people and outsiders of different ethnicities. Therefore, one is likely to observe a rather more complex racial scenery.

# 1.3.1 Location

Various studies suggest that Khroskyabs (Lavrong, Guanyinqiao) and Dgebcu rtsha (Geshenzha) are sister-languages of rTa'u. The data for this study is collected from rTa'u and Brag mgo Counties, and when speaking of demographic composition, I am speaking of rTa'u speakers in rTa'u and Brag mgo Counties. The majority of rTa'u speakers live along the lower Xianshui River, with some communities, usually the size of around 15 households, located on hillsides and in deep valleys. The following figure shows the minority languages of the eastern Tibetosphere.

#### Minority Languages of the Eastern Tibetosphere 1 Western Yugur 2 Eastern Yugur 3 Mongghul 4 Kangjia 5 Salar Gansu Province 6 Mangghuer 7 Manegacha 8 Ngandehua 9 Henan Oirat 10 Baima 11 Northern Rmaic 12 Situ Qinghai 13 Japhug Province 14 Tshobdun 15 Zbu Gansu 16 Stodsde 17 Khroskyabs 18 Southern Rmaic 19 Southern Rgyalrong 20 Geshitsa 21 Rta'u 22 Nyagrong Minyag 23 Choyu 24 nDrapa 25 Lhagang Choyu 26 Gochang 27 Daohua 28 Darmdo Minyag 29 Shimian Minyag Sichuan 30 Ersu Province 31 Nosu 32 Doxu 33 Namuyi 34 Lizu 35 Prinmi 36 Shuhing 37 Laze 38 Na Yunnan 39 Naxi 40 Malimasa 41 Nung 42 T'rung 43 Lisu 44 Lama (Bai) 45 Southern Prinmi Provincial divisions

Cartography: Chandra Jayasuriya. Language data: Gerald Roche and Hiroyuki Suzuki.

Figure 2: Minority languages of the Eastern Tibetosphere

County border

100 km

46 Tanglang

@ 00

47 Lipo

48 Talu

# 1.3.2 Demography

Before presenting the demographic landscape of the rTa'u-speaking population, some practical issues and challenges need to be addressed which are crucial for accurate presentation of rTa'u demographics. They can be categorized into two groups, each group presents different issues. The first group constitutes those who left their original home places and migrated to towns or cities. Although it is difficult to obtain exact numbers for such migrants, due to the fact that they remain unregistered residents in cities, such migration is clearly a growing trend in recent years as people become less economically dependent on farming. The issues such shift causes for demographic studies is that data obtained from local government does not reflect actual local population; the actual number of residents in a community may be much lower than what official documents show. The immediate threat to rTa'u language as a direct result of migration for work is the emergence of a new generation without any ability in their mother-tongue.

The other issue concerns those communities that are within the rTa'u speaking cultural sphere, as defined in (§1.3.1), but who have completely or almost completely shifted either to Sichuan Chinese or Kham. There is little research on the diversity of language use within this culturally homogenous inter-group who are often seen as rTa'u-speaking people. An extreme example is that of Shawa Thung (Ti. 与写写写了 Ch. Xiā lā tuó 野拉沱) village, 5km distant from Brag mda' village on the border of rTa'u and Brag mgo counties. This community has completely shifted to Sichuan Chinese; while many others along the main road have shifted to local Tibetan. Such are the difficulties in presenting precise demographics for rTa'u

speakers. Therefore, due to cases of this nature it should be noted that the demographic statistics in Appendix One are based on the number of registered communities/villages which are within the rTa'u speaking cultural zone, and may be exaggerated.

In Brag mgo County, there are three townships located near the border area with Khang gsar Township (Ti. 阿克河河河 Ch. Kōngsè 空色) of rTa'u namely: Srib mo (Ti. 臺河河 Ch. Sīmù 斯木), Nyin mo (Ti. 臺河河 Ch. Yímù 宜木) and Gci.mda' (Ti. 河河河河河 Ch. Réndá 仁达) townships. Srib mo and Gci mda' townships are located on the G318 National Road, and have completely switched to the Brag mgo variety of Kham Tibetan, except for some scattered communities way up in the hills. All ten villages in Nyin mo Township speak rTa'u as their mother-tongue except for Shawa Thung village, which is predominantly a Han Chinese village, and therefore Sichuan Chinese is the medium of communication within the village and its influence is spreading to neighbouring villages as well.

In rTa'u county, there are 8 townships and 77 villages; all reportedly speak rTa'u as their mother-tongue. The only exception might be the county town seat, Xianshui Town which has a highly mixed population and a large number of Han Chinese. According to Wēng mǔ (翁姆) & Suzuki (2008), Xiānshuǐ Township has the highest population of rTa'u speakers among all rTa'u speaking villages, with 5,364 people. Through cluster sampling focusing on Tuánjié (団结) First Village, the study shows clear correlation between language decline and age: 14 out of 19 people aged between 0-20 said they only know a little bit of rTa'u, while 14 out of 15 people

aged between 41-60 say they are fluent in rTa'u. This survey validates the aforementioned speculation and difficulties in calculating the exact number of speakers at the beginning of the section as this survey shows that there is a growing number of young people who do not have any skills in rTa'u.

My data shows there are about 45,000 rTa'u speakers in both rTa'u and Brag mgo counties; however, as discussed in the preceding paragraph and in Tunzhi (2017), a considerable proportion of speakers within the total population have now moved away from their original communities where rTa'u is used on a daily basis.

### 1.4 Culture

## 1.4.1 Subsistence strategies

rTa'u speakers have always been agriculturalists and are largely self-sufficient in agriculture and livestock provision: valley basins along the Xiānshuǐ River provide plenty of arable land at an average altitude of 2500 meters above sea level with a warm temperature that produces various crops including potatoes, highland wheat, barley, rapeseed and peas. In some areas in the lower region of Xianshui River people grow canola, tomatoes, peppers, apples, and walnuts. Livestock is essential for the practice of agriculture and trading and raising livestock has a unique culture of its own. Most local women are highly talented in weaving and some of the bedding is locally produced from sheep and yak wool. The last decade witnessed a complete transformation of local livelihoods, bringing a chain of changes in local culture. Horses used to serve as means of transportation, but have been replaced by automobiles; harvesting is now completed in a few days with modern machines

which brought all related cultural performances—chanting for rain, singing during harvest—to an end.

These transformations are brought about and driven by various forces. One particular phenomenon which is representive of the complexity of the driving forces is the animal rights movement—a fundamentally Buddhist ideology to improve animal rights and shift towards vegetarianism. Prior to 2006, pigs were an important part of the livestock that rTa'u speakers maintained, and due to an abundance of crops, pigs were often so well-fed that villages could consume pork throughout the year. However, around 2010, a campaign promoting quality of life for animals has spread to the region, and since then no pig has been ever raised again for the purpose of pork consumption. This caused a chain of other cultural reactions; the tradition of inviting relatives and close friends over for party, when a pig was slaughtered, that functioned as an important system to maintain family ties and clan power, has gone, since no more pigs were raised. Cows are now much favoured, even though yaks produce more milk and butter, because yaks have to be grazed at higher altitudes and tended to throughout the year, so families that cannot spare the human resource tend to prefer cows.

As of 2016, seasonal labour work is more profitable than raising livestock, and livestock numbers have been reduced by more than half. Agriculture has become less dependent on human labour as manure is distributed by tractors, ploughing is done by tractors, harvesting is done by harvesting machines and even threshing is done by machines. The introduction of machinery has utterly changed traditional

lifestyles. In cooperation with local governments, companies have increasingly turned local fields into large-scale greenhouses, and thus the variety of crops produced has also been reduced.

Cash is earned both by selling crops and labour on road and building construction. rTa'u men are also well known for highly sophisticated carpentry skills, and therefore much cash income is from building residential houses. The Xianshui River valley is surrounded by dense forests and transportation of wood logs to Chengdu was once a profitable business, until a logging ban was imposed in 1995. It is now common for families to own large trucks, which are used to transport mineral deposits to Chéngdū from various parts of the Kham region. Even though this business upsets and is faced with fierce opposition from nearby communities, rTa'u truck drivers profit could be seen as a reflection of the earlier caravan business which is said to have benefited the rTa'u people most.

In recent years, due to growing tension between local people and mining companies, local truck drivers have shifted to transporting people from Chengdu to different counties in Dkar mdzes Prefecture and vice versa. It is becoming a highly profitable business and this profession itself is usually called *Night taxi* 'yè di 夜的'. More and more people are leaving villages to go to cities and more city people are going into Tibetan areas to travel, and night taxis present a good travel option to both sets of travelers. Another important means of earning cash income is caterpillar fungus. Young rTa'u people move high up to the mountains tops for a period of 3-4 months each year and collect caterpillar fungus. One piece of caterpillar fungus is worth up

to 10-15 RMB. However, in recent years, due to the nation-wide anti-corruption campaign, prices have declined by half.

### 1.4.2 Architecture

Abundance of forest in rTa'u valleys has allowed the rTa'u to use wood extensively in practically every aspect of their livelihood. From houses to furniture, wood is a major architectural feature. There are no more elegant and grander houses in Kham region than what is famously called the 'rTa'u structure', '道孚架子 dàofú jiàzi'. As mentioned above, almost every male adult has some level of skill in carpentry. Their skills are well recognized and some of the monasteries in nearby regions were built by rTa'u people. About a decade and a half ago, a traditional rTa'u house had two floors and a flat roof where crops were kept in high piles until dry enough to be threshed by beating on them with strips of wood tied together by leather ropes. The ground floor houses the family's animals that also produce manure which then is used as fertilizer. At the back of the ground floor is a wooden ladder that leads to the upper floor where families eat and sleep. However, as subsistence strategies underwent transformational change, so did house style. As of 2016, there are few houses with the traditional flat roof, tile rooves are more popular instead of flatroofed residential houses as rooves are no longer needed to dry crops.



Figure 3: Homemade threshing tool

Because livestock has been reduced by half, often families have a separate building just for the few animals, thus the ground floor is now used for storage of crops or other family property while the upper floor is used for eating and sleeping. Usually, the upper floor has six rooms and a huge living hall. Such housing architecture is more useful when there are important gatherings e.g., weddings, funerals or religious gatherings, which are now very frequent.

On the upper floor, the largest room is used as kitchen. Cooking and eating are all carried out in the kitchen which also has changed fundamentally compared to the traditional kitchen layout. First, the fireplace is no longer made of mud; instead nowadays almost every rTa'u household uses metal stoves produced at the county town seat by Han and Muslim metal-workers. Parallel to the stove is a wooden painted table where guests and family members sit to have meals. Traditionally,

guests sit at the upper seats followed by male family members, and female family members sit across the table facing each other. It is uncommon to find a family without a TV; local government provides free satellite dish receivers. But most of the time, local people enjoy a Tibetan song or show from their DVD players while having dinner.

All the interior wooden walls are painted beautifully, which gave rise to an increasing apprenticeship for traditional Tibetan painting. For instance, in the village of Brag mda', the largest single community in the entire rTa'u region, there was only one professional painter until late 2000. Since then, with increasing demand for house painters, he accepted 5 local apprentices and as of 2016 those five students have become independent contractors who paint residential houses. Regardless of family wealth, every family has a shrine, often exquisitely decorated, including the Han village of Shawa Thung. It is said some families have two shrines; one for Buddhists in the family and the other for Catholics, however this is rare. All religious activities, which are many and frequent, are hosted in the shrine room. During the annual fasting, hundreds of community members live at the host's house for three nights. Such are the reasons why local people prefer bigger houses even though they are costly.

### 1.4.3 Men's clothing

As described in previous sections, the last decade or so saw tremendous change. The same can be said about clothing, especially men's clothing; hundreds of years of traditional ceremonial customs have come to an end in recent decades as a result of

and along with widespread promotion of animal rights. The tradition of wearing fox hats and tiger and leopard skin robes has gone to extinction. A fox fur hat was once the most popular hat in rTa'u region, worn by both men and women, in different types. Every year, on the first day of the New Year, every man, old and young, wore a fox fur hat visiting the local mountain deity. At a traditional wedding, the entourages of both groom and bride were the most well dressed and a fox fur hat was an indispensable element. Leopard and tiger skins were the most precious ceremonial costumes. They were obtained either by hunting, which was rare, or through trading, often costing a fortune. They were used to rim robes made of lamb skins. Both fox fur hats and tiger and leopard skins are still worn in some parts of Tibetan communities in other marginal counties, e.g. in Rung brag County and by Pumi in Yunnan Province.

At present, it would be hard to identify any type of men's clothing that is particular to rTa'u, or even Kham, since every man wears western clothes, e.g., jeans, jackets, etc., however, one would commonly see older men with their Kham Tibetan traditional hairstyle with a long braid often lengthened by red woolen yarn tied around the head.

# 1.4.4 Women's clothing

Women's clothing also reflects areal characteristics. From the far northwest end of Dkar mdzes Prefecture to its far east, women's clothing manifests certain unitary features; a long robe, often black in color, covers everything above the ankle and below the neck. There are two types of robes, one with sleeves and one without

sleeves. The latter is called *vzema 'sleeve-NEG'* in rTa'u language, meaning no sleeve and is worn commonly in spring and summer. Women's clothing appears to be more conservative in facing new trends. There has not been much change over the years with women's clothing, except for ceremonial clothing. The use of animal skin has entirely disappeared in women's clothing and the most popular special-occasion dress for women today is robes made of silk. Headdresses have also substantially reduced, instead, a new trend of excessive use of gold in women's jewery is emerging in the rTa'u region. Huge gold necklaces, earrings, and rings are highly commercialized and showcased in many local fashion shows and have became a regional symbol. The former religious charm box called *gau* is now worn as ornament by both men and women. They are covered in gold and inlaid are large corals which are most appreciated by rTa'u people.

Female children do not wear traditional robes, however when not at school women wear traditional robes from the age of around 15.

# 1.4.5 Family and kinship relations

Family is the most basic and fundamental unit of rTa'u society. Regardless of age, no man or women is traditionally expected to live alone before marriage. Family is an important social organization and it is maintained through kinship relationships. It is not uncommon for the most popular type of marriage, arranged marriage, to strengthen kinship power and widen the social aspect of family ties. Kinship is neither predominantly patrilineal nor matrilineal. There are 2-4 children in a typical rTa'u family and traditionally, with some exceptions, only one child stays with the

family to inherit family wealth and lineage when coming of a marriage age which for women is around 20-22 and for men is around 20-24. The decision about which children to keep with the parents depends on various factors. To keep a son with parents is common and usually in the interest of keeping and continuing family lineage. However, in contemporary rTa'u society, parents are less concerned about family lineage, instead, more practical reasons affect in deciding whom to keep with parents. Such reasons include the children's wellbeing. Some families keep the least talented at home so he or she won't have a difficult life in another family. Parents now increasingly prefer daughters to remain with parents so they could avoid 'mother and daughter-in-law' conflicts.

Marriages are monogamous and usually endogamous within rTa'u society. The general practice is to marry someone of the same village but of different clan and definitely not cousins. There is a certain stigma about exogamy though it is readily accepted if it involves villagers with government jobs. In fact, in 2016 in the community of Bra mda' Village, there are close to a hundred government officials and none is married within the village. However, it is quite different if it is lay people. For them, marriage is commonly arranged and endogamy is highly prefered. For detailed marriage rituals see Tunzhi (2011: 317-336).

rTa'u people do not use surnames. All names are aquired traditionally from local highly venerated Lamas. Personal names often reflect Buddhist worldview and uncommon is a name without wish-fulfilling meaning. Nevertheless, such perceptions of clan-based hierarchical order of the family from the 'Old time', pre-

communist era, are fading, and new social and family orders and value systems have been introduced as a result of frequent contact with outsiders. However, the old generation still speak of families by their clan names. For instance, in the community of Brag mda' there are several original families with distinguished clan names that indicate their social status as superior to other families, such clan names include Mkhar Nang family 'family in the castle', Khris Me family 'tax-free family', Brag Cub Family 'family at the bottom of the rocky mountain' etc. It can be presumed that some of these clan/family names actually describe family locations, but they also have a certain social status, and a family without a clan name is supposed to be less worthy to marry into. Such pre-communist era perceptions are slowly fading away as the youth are more concerned about personal qualities than clan status.

Arranged marriages remain common in Hörpa areas. Often family social status and occupation of the spouse are considered important. Young people may have romantic relationships formed while working outside the home, during large religious gatherings, and while digging for caterpillar fungus. These relationships end when the young person's parents announce that they have chosen a spouse for them when they are around twenty-two or twenty-three. Usually, parents do not consult their children before choosing a marriage partner. Instead, they make all the arrangements and then inform the child of their choice. At this essential milestone in life, it is obvious how much parents are venerated. Parents are understood to be minor deities and everything that they say should be believed. Obedience to parents is considered the measure of a person's moral quality. Those

who defy their parents are condemned for their entire lives. For instance, during my fieldwork in Kongse I became acquainted with a local resident named rDo rje  $\xi_{\mathbb{R}}$  (b. 1983). rDo rje became friendly with a girl from another village and worked with her for seven months in Snyi pa Town, Brag Mgo County doing road construction work. During this time they became closer and they planned to get married. However, in the meantime, rDo rje's parents decided that he should marry a village girl and move into her home, and made relevant arrangements. They did not inform rDo rje until three months before the marriage ceremony was to take place. Although Rdo rje could have gone ahead and married the girl he loved in defiance of his parents' wishes, he was aware of the community criticism that would have ensued and therefore, obeyed his parents.

# 1.4.5 Religion

Nearly all rTa'u people are Buddhists and are deeply religious. They proudly identify themselves as such. In the rTa'u region, one would frequently see the artistic result of local people integrating their Buddhist view with the natural world. Nowhere in Tibet is Buddhism portrayed as symbolic of local culture more than in rTa'u region by stones carved with mantras on river banks and mountain tops. Everywhere one travels one observes how Buddhism has become an indispensable feature in the region. The most majestic things that have come out of such practices are the grand rTa'u stupas located at the east gate to rTa'u County. They are well known among Kham Tibetans and people come to circumambulate them from far places.

The Thirteen Great Hör Monasteries are testimony to rTa'u people's belief in Buddhism. Today there are 35 Gelek monasteries in Dkar mdzes, Brag mgo and rTa'u counties of varied size and population.

Religious practice in the rTa'u region is much more complex than counting Buddhist monasteries. The Buddhist world view is pretty much how rTa'u people see the world and how they go about daily routines and there is no better way to understand life in this region than through application of Buddhist philosophy. From external spatial arrangement including natural surroundings to personal space including housing structure to personal ornaments, Buddhist philosophy is integrated in every aspect of rTa'u people's lives. Quite literarily, every day begins with a ritual and ends with a ritual as well, likewise, in rTa'u, life begins with a Buddhist ritual and ends with a Buddhist ritual.

Below is an observation of a usual day in Brag mda' community. Usually the mother, or the daughter if old enough, wakes up at dawn and starts a fire in the stove. As she does morning chores, she does religious rituals as part of daily ritual which involve chanting of scriptures from memory, offering prostrations and cleaning and making offerings in the family alter. Males members get up around the same time and visit the huge stupa in the community erected a decade ago. It is frequented by male villagers early in the morning until the sunlight hits the tip of the mountain on the other side, which indicates morning tea time, when everybody returns to their respective homes. After morning tea, as the day goes along, old people gather around the stupa and circumambulate and chant scriptures until dusk except for

lunch time. After dinner, family members sit around and continue to chant scriptures. Almost everyone above the age of 15 has made a promise to chant a certain amount of scripture, therefore they usually keep a record. The day finishes by everyone making final prostrations at the family altar. Repetition varies as some people do more than 50 repetitions and some only do 3. As is common across all the rTa'u region, in the case of Brag mda' community, a family spends 1/3 of its annual cash income, which is around 20,000 USD, on religious rituals which includes donating to communal projects such as erecting stupas, building prayer halls, donating to local monasteries, making offerings to local monks, initiating religious gatherings, fasting, establishing a family altar etc.

In recent decades, in response to ongoing animal slaughter, theft, and conflict within and between communities, an increasing number of rTa'u people are making vows to refrain from any of the above. As an example, in the case of Brag mda' community half of the adult males have vowed not to steal, kill animals or engage in fights. Similar cases are observed in other rTa'u communities as well. Second-hand sources suggest that in certain families in the village of Shawa Thung, predominantly a Han Chinese village but surrounded by rTa'u speaking communities, there are a few families who still perform Catholic rituals at funerals which is confirmed by my informant who happened to be at a relative's funeral in 2015 in that village. The following is what he told me: "a group of five old men with white hats, and white dresses chanted something we cannot understand. Simultaneously there are dozens of monks from Brag mgo monastery who are chanting scriptures in another room. It was strange."

### 1.5 Literature review

### 1.5.1 Language and Ethnicity

As briefly mentioned in (§1.2) the tendency among linguists to assign and represent certain linguistic communities with distinct racial or ethnic names proves to be problematic and the level of linguistic diversity across these little-researched communities makes the ethnic make-up of the region complex. Below are a few typical approaches that are representive of such tendencies, which have come about due to a lack of comprehensive understanding of the contributing historical factors that are entertwined with and embedded in the formation of the larger cultural community. When approaching a linguistic community it is necessary to avoid the linguistic view and adapt a holistic approach. Following is an illustration of such an approach, "The speakers of Ergong refer to themselves bopa, and their tradition and religious practice resemble those of the Tibetans" Sun (1983:140). This passage can be rendered in various ways depending on the level of familiarity of the readers with the issues concerned in this the passage. However, technically, it is the task of the researcher to eliminate potential 'ambiguity', so the actual rendering is not dependent on the familiarity of the reader with the issues. With any understanding of local Tibetan or literary Tibetan, one could guess bopa actually means 'Tibetan people'; bo is the local pronunciation which designates Tibet and the common suffix pa indicates people. Such choice of wording and description becomes and is perceived as 'scientific' evidence for the establishment of such entities as 'Ergong Ethnicity'<sup>1</sup>, 'Kham Ethnicity', 'rGyalrong Ethnicity', 'Minya Ethnicity' etc.

<sup>&</sup>lt;sup>1</sup> https://zh.wikipedia.org/wiki/尔龚语 (accessed on 25 Oct 2016)

In respect to rTa'u people, again here the toponym rTa'u is used as an ethnonym to refer to the rTa'u speaking people. However, it is by no means used to designate or suggest a distinct ethnicity, by employing an ethnonym which in this thesis is used to refer to a specific group of people/community. rTa'u speakers are officially classified as Tibetan as they wish to be so. However, there is certainly clear communal sentimentality as part of the ideological reality, language being a distinctive feature of who they are in comparison to neighbouring Tibetan communities, towards the need to express their 'Tibetanness'. Such cultural sentimentality has often manifested in the formation or reformation of the external physical world of the rTa'u speaking region where they have put up countless large stupas; mountains slopse in the rTa'u region are carved with the *Six Sacred Syllables*<sup>2</sup>. Such purposeful efforts of self-representation through reformation of external physical realities reflect the sharp contrast between neighbouring Tibetan communities such as 'dra pa (Ch. Zhā bā ‡1世), rGyalrong, Minya etc.

<sup>&</sup>lt;sup>2</sup> Om mani padme hūm

## 1.5.2 Sociolinguistic situation

The sociolinguistic situation of rTa'u is of much interest, however the topic has not gained much attention. The majority of rTa'u speakers live in rTa'u and Brag mgo counties, concentrated around the border of the two; small villages of a couple of dozen households are scattered along National Highway 317 also known as the Sichuan-Tibet northern route. rTa'u County also has a large number of Tibetan-speaking nomads in the northeastern part of the region while rTa'u speakers occupy the lower lands around the county town seat. There has always been constant interaction with nomads at the higher altitudes, and therefore practically every rTa'u adult can speak fluent nomadic Tibetan language. However, this trend of bilingualism has taken a different shift in the past decade as the emerging young generation's lives do not demand as much contact with nomads in the uplands, and there is thus a steady decrease in knowledge of nomadic Tibetan language among the younger generation. Instead they become fluent in Mandarin Chinese or Sichuan Chinese.

In Brag mgo County, rTa'u speakers occupy the southeast part including three townships: Nyin mo, Srib mo, gCi mda'. However, as mentioned in (§1.3), Srib mo and gCi mda' being located on National Highway 317 have shifted to local Tibetan and the new generation has no ability in rTa'u language. The largest rTa'u speaking population of Brag mgo County is in Nyin mo Township which has six administrative villages and all, except for Shawa Thung Village, use rTa'u as a mother tongue.

The rTa'u speaking region also has a high concentration of Han and other ethinic immigrants consisting not only of business people as described in (§1.3), but also Han people who have been described as injured soldiers who were left behind to the care of local families during the Long March (1934-5, Lǐ Nà 1997: 3-10). The offspring of those old first Han generation in rTa'u region have been exceptionally successful in the sense that the four Han villages in the Nyinmo Township are the most prosperous communities and are often promoted as model villages to be followed by other communities. They have also exerted tremendous influence in shifting from rTa'u to Sichuan Chinese. Communal frictions are also common between communities with a higher percentage of Han migrants and exclusively rTa'u-speaking communities.

### 1.5.3 Previous work

Overall, rTa'u remains largely under-researched. However, there is certainly more work on rTa'u in comparison to some other lesser-known Sino-Tibetan languages spoken in the Ethnic Corridor, as described briefly in preceding sections. The majority of the work on rTa'u can be characterized as scanty description and collections of word lists, and therefore much work yet remains to be done. This thesis is the very first attempt of this scale of rTa'u language documentation. A previous lengthy work on rTa'u language is Vanderveen (2015), which is an extensive treatment of rTa'u phonology in the variety spoken in Ma zur. Township. She indicates that her key informant, originally from Mazi Township, had moved to Chengdu City where the actual fieldwork was undertaken. The variety described by Vanderveen, when compared with the BM variety described herein, demonstrates

the internal diversity of the rTa'u language, which I will comment on in more detail throughout the thesis.

Some years prior, Gates (2012) completed a much-needed and interesting work on the dialectology of rGyalrong. However, the work is essentially on what is now called 'rGyalrong proper' languages namely; Situ, Japhug, Zbu, and Tshobdun. Therefore, I will not discuss this interesting work in relation to rTa'u.

Vanderveen (2015) provides a review of existing literature written in English, and thus it is unnecessary to repeat this here. However, literature in non-English languages, mainly Mandarin Chinese, is underrepresented, and therefore here I will focus solely on presenting this literature.

Sun (1983) in his *Six-river Valley Ethnic Languages and Their Classification* contains a grammatical sketch of what he described as a variety of 'Ergong' (rTa'u) spoken in Dasang (Ti. Dàsāng Ci.大桑) region in Rong-brag County. The author comments that there is dialectal difference between rTa'u Ergong and Dasang Ergong. However, it is not indicated how different they are.

The first lengthy and comprehensive linguistic treatment of rTa'u is Huang (1990); this is a study on phonology and verb conjugation of rTa'u spoken in Ní wān (尼弯) Village, Dge bshus (Ch. Géxī 格西) Township, Chéngguān (城关) District. She identifies 49 basic consonants with 217 two-member consonant clusters and 34 three-member consonant clusters. She does not mention more than three-member

consonant clusters. The vowel inventory is startling: she lists 58 vocalic forms which contains 18 single vowels; 5 diphthongs, and 33 vowels with contrasting coda consonants. Huáng (1991) is another contribution of the same variety included in the collection *Zangmianyu Shiwu zhong [Fifteen Tibeto-Burman languages]*. Huáng (1992) includes a very large vocabulary of the same variety.

Gēngā Wēngmǔ has written extensively on rTa'u language. She is a native of rTa'u with a background in linguistics. Gengga & Hu (2008, pp. 86-90) provide a useful sociolinguistic account of rTa'u language, specifically regarding the spatial arrangement of four major languages in rTa'u County— rTa'u, 'draba, Tibetan (Amdo and Kham), and Sichuan Chinese—and how each language performs and maintains their lingua franca status in their respective region. They say that rTa'u is mainly spoken in Xianshui Town district (the county seat), Nícuò (尼措), Wǎrì (瓦 日) and Shāhōng (沙冲) townships in Bāměi (巴美) district. Except for Shachong, in the rest of the Bamei district people speak Kham Tibetan, while in Yùkē (玉科) region, which is predominantly a nomadic area, Amdo Tibetan is spoken; lastly, 'draba (扎巴) is spoken mainly in the 'draba region. She further argues that due to this high level of linguistic diversity, most people are bilingual or trilingual, however, when people of different language backgrounds come together it is not rTa'u language that serves as the lingua franca, but rather Sichuan Chinese or Amdo Tibetan serve as the main medium of communication across linguistic communities. Gengga & Suzuki (2008, pp.1-5) investigated the synchronic language-specific social aspects of rTa'u usage and vitality through cluster sampling focusing on Xianshui Town. Gengga (2010a) is a presentation of the phonological inventory of rTa'u with

a list of examples. She identifies 50 single consonants and 323 consonant clusters of which 241 are two-member clusters and one example of a five-member cluster. She also recognized 28 vowels belonging to four different categories: 18 simple vowels, two r-coloured vowels, 7 nasalized vowels and finally the vowel  $\psi$ . Gengga (2010b) provides a preliminary investigation of rTa'u syllable structure, morphology and word classes. Gengga (2010, 2011, 2012, 2014) are studies of an anthropological linguistic nature, looking at how the ideological realities of rTa'u people are reflected in rTa'u language and how it is representative of rTa'u-speaking people, especially in contrast to long-lasting influence from Tibetan language and culture.

Another native linguist who has contributed significantly to the study of rTa'u language is Duo'erji, whose 1995 and 1998 publications are major contributions to the study of Geshenzha rTa'u spoken in Rong brag County. Duo'erji (1995) provides a phonological sketch of Geshenzha, whilst Duo'erji (1998) gives a brief description of the same language, including grammatical topics, not just phonology.

# 2 Phonology

#### 2.1 Introduction

This chapter contains five major sections: section (§2.3) introduces the consonants and is organized into different subsections based on the principle of manners of articulation; section (§2.4) is devoted to discussion of vowels with a brief cross-dialectal comparison; in section (§2.5) I will elaborate on the topic of syllable structure. Secton (§2.6) discusses the role of pitch and stress and section (§2.7) is a comprehensive treatment of rTa'u consonant clusters. Section (§2.8) is on phonological processes, ending this chapter on phonology.

#### 2.2 Conventions

Slashes // and brackets [] are used for phonemic transcriptions and phonetic transcriptions respectively. A primary stress mark is used as in ['zamba] 'bridge' to indicate stress on a syllable, when necessary. In general, in disyllabic words the first syllable is stressed as in [' $k^h$ 2?. $\chi$ pə] 'body', and the same applies to prefixed words, where it is the prefix that receives stress as in ['ta= $\varphi$ a] 'IMP-go', with stress either expressed in high pitch or as increased loudness; lack of a stress mark indicates the syllable is not stressed. In BM rTa'u pitch is not contrastive. A dot is placed between syllable boundaries in all transcriptions when relevant, as in [za. mba] 'bridge' and [ $q^h$ a.zu] 'bow'. In examples, Tibetan or Chinese loanwords are marked by Ti. and Ch. respectively and are placed in brackets. Since more than half of the local lexicon is Tibetan loanwords, only those that are obviously Tibetan origin, e.g., religious terms and modern items, are marked. Local words lacking one-word English glosses

are given full translation in footnotes.

#### 2.3 Consonants

## 2.3.1 Background

"Qiangic is a 'consonant-prominent' subgroup of TB, with a rich proliferation of syllable onsets reminiscent, e.g., of Hmongic languages. Within Qiangic, the most elaborate consonantal repertories are to be found in the many dialects of the rGyalrong and Ergong languages..." (Matisoff 2003: 173). rGyalrongic languages are often reported to host complex syllable initial consonantal clusters. Data available on the varieties spoken within rTa'u County and those thought to be closely related illustrate a substantial level of internal diversity in terms of size of phonemic inventory and consonant and vowel systems.

Vanderveen (2015:32) identifies 42 consonant phonemes of Mazur speech (hereafter MZ). In her consonantal inventory there is a total of 46 phonemes among which four are described as 'not full phonemes' and marked by brackets, namely, (G), (f), (§) and (N). Meanwhile, Gengga (2010) suggests that there are 50 consonant phonemes in Xiānshuǐ Town (hereafter XS) speech. Those absent in both BM and MZ are: glottal stop /?/, voiceless labiodental fricative /f/ and voice contrastive glottal fricatives /h/ and /fi/. Jacques, Lai, Antonov & Nima (2016) found 44 consonantal phonemes in the speech of Khang-gsar Township (hereafter as KS). Notably, the voiced uvular is missing, as in MZ speech. If we are to put aside the phenomenon of prenasalization, KS speech appears most close to BM speech in terms of size and members of phonemic inventory. Jacques et al. (2016:2) state that

there is no evidence in KS for treating the prenasalized voiced stops as single phonemes in Stau (KS rTa'u), unlike in Japhug and Tshobdun rGyalrong.

Chirkova (2012:137) and others, e.g. Sun (2001:166-170) have provided a couple of dozen (she lists twenty) features common to what has come to be known among linguists as the Qiangic family. Amongst these features are large consonant and vowel inventories. It is therefore intriguing to see how the rTa'u consonantal inventory compares to other languages in a cross-linguistic comparison. According to Maddieson (2013), in a sample of 563 languages worldwide, five different categories can be established based on the size of the consonantal inventory, and languages with 34 or more consonants are classified as having a 'large' repertoire. Furthermore, only 57 languages of the surveyed 563 fit in this category.

How much weight, if any, should be given to what appear to be typologically unusual feature-large consonant inventories in defining Qiangic membership is a different discussion. However, it appears that a large consonantal inventory is indeed common among languages considered to belong to the Qiangic family. It should be noted here though that whether this feature could be regarded as evidence in support of a genetic Qiangic family is a different question and is beyond the scope of this section. Of 12 languages/lects, the average consonant inventory is 44.3, thus all can be categorized as having a 'large' inventory in the classification of Maddieson (2013).

Language	No. of Consonant phonemes
Lizu (Chirkova & Chen 2013)	39
Wadu Pumi (Daudey 2014:19)	40
Kyom-kyo rGyalrong (Prins 2011:24)	40
Wobzi rGyalrong (Lai 2013)	41
Qiang (LaPolla & Huang 2003:22)	43
Khang-gsar rTa'u (Jacques et al. 2016	5) 43
Xianshui rTa'u (Genga 2010:5)	50
Xumi (Chirkova 2009)	44
Mazur rTa'u (Vanderveen 2015:32)	46
Yongning Na (Mosuo) (Lidz 2010:25)	49
Guiqiong (Li Jiang 2015:31)	60

#### 2.3.2 BM consonants

In my analysis of BM I propose 53 consonant phonemes, as presented in Table 2. Evidently, a clear distinction centres around the topic of pre-nasalization of stops and affricates. As has been described for Wadu Pumi (Daudey 2014: 18-20), most of the time, voiced stops and affricates are prenasalized in initial position, however, there are also some examples that have plain voiced stops/affricates in initial position. It should also be mentioned that Jacques et al. (2016) state that sTa'u (KS rTa'u) lacks evidence for treating the prenasalized voiced stops as single phonemes, unlike in Japhug and Tshobdun. Given the fact that KS and BM speech are mutually intelligible and are the closest of all rTa'u lects, I believe the differences could well be due to different choices of analytical approach, instead of actual differences in the respective languages.

Without the controversial prenasalized voiced stops and affricates, there are 45 consonantal phonemes in BM rTa'u, with 5 marginal phonemes (in parentheses), which occur either in loanwords or highly restricted environments.

The 55 consonants are distributed at ten articulatory places: bilabial, labiodental, dental, alveolar, retroflex, alveopalatal, palatal, velar, uvular and glottal. They are grouped into stops, affricates, fricatives, nasals, liquids and approximants in terms of manner of articulation. All consonants may occur in the onset of a syllable, with the exception of glottal stop /?/, which only occurs in syllable final position after an open back vowel, and thus is not treated as a full phoneme.

Table 2: Brag mda' rTa'u Consonantal Inventory

		labial lab		dental ⁄alveolar		ılveopalatal	palata	velar	uvular	glottal
	voiceless	p		t			c	k	q	(?)
stop	aspirated	$p^{h}$		$t^{\mathrm{h}}$			$\mathbf{c}^{\mathrm{h}}$	$\mathbf{k}^{\mathrm{h}}$	$\boldsymbol{q}^{h}$	
	voiced	b		d			f	g		
	prenasal	<sup>m</sup> b		<sup>n</sup> d			$\mathfrak{f}^n$	<sup>ŋ</sup> g	$^{N}$ G	
	voiceless			ts	tş	tç				
affricate	aspirated			ts <sup>h</sup>	tşʰ	$tc^{h}$				
umreatt	voiced			(dz)	$dz_{\iota}$	(dz)				
	prenasalized			<sup>n</sup> dz	$^{\eta}dz_{\iota}$	$^{\mathrm{n}}\mathrm{d}\mathbf{z}$				
fricative	voiced		(f)	S	Ş	Ç		X	χ	h
meuri	voiceless		v	Z		<b>Z</b>		Y	R	
Late	ral sonorant			1						
Lateral	voiceless			4						
fricative	voiced			3						
	voiced			c						
Rhotic					Ţ					
Nasal		m		n			1).	ŋ		
approxi	mant	w				j				

BM appears to be the only rTa'u language for which a distinction between plain and prenasalized voiced stop/affricate has been proposed. What follows is a presentation of minimal pairs, illustrating constrastive pairs of plan vs. prenasalized vs. prenasalized clusters of stops and affricates. As will be elaborated extensively in the following section, in addition to a handful of clear examples of plain voiced

obstruents in the speech of younger speakers, there is strong tendency to variation in the prenasalization of stops. The ultimate question whether there is phonological evidence that prenasalized obstruents are not in fact clusters is of analytical nature; later I will be presenting my argument in favour of prenasalized obstruents through evidence from compensatory lengthening, syllabification, and acoustic analysis of prenasalized consonants in more detail. For now, the following table suffices to demonstrate the phonemically contrastive pairs.

Table 3: Contrastive pairs of plain voiced stops and prenasalized voiced stops

/də.qe/ 'stone wall'	vs.	/ <sup>n</sup> də/ 'heavy'	vs.	/γ <sup>n</sup> dɔ/ 'to put in a bag'
/ɟa/	Y/G	/ʰɟa/	***	∖λ <sub>u</sub> ła·ri∖
'width'	VS.	'to lick'	VS.	'muddy'
/gə.tsə/		/¹¹gə/		$/\gamma^{\eta}g$ ə/
'dinner'	VS.	'nine'	vs.	/to eat/
/dzə/³		/¹dzə/		
	VS.	/to allow/		

Table 3 illustrates the phonemic distinction among plain voiced vs. prenasalized plan voiced and prenasalized voiced clusters.

In general, only voiceless stops, voiced nasals and glottal stop occur in the coda position. However coda consonants are highly infrequent, making BM predominantly open syllabic. In this position, stops are normally unreleased. Glottal

\_

<sup>&</sup>lt;sup>3</sup> A type of a tree that grows in a swamp.

stop usually occurs after open back rounded vowels. The velar nasal is only found in coda position, mostly after back vowels.

/b/, /d/, /g/, / $\frac{1}{3}$ /, /G/, /dz/ and /d $\frac{1}{3}$ / appear to occur most often non-initially in the word. They also seem to be more frequent before mid-central vowels.

Voiceless obstruents appear to be more prominent and, across all articulatory positions, there is also an aspiration contrast.

Contrastive aspirated fricatives are attested in some dialects of rTa'u (see Sun 2000b), and furthermore, in KG dialect Jacques et al. (2015) found that voiceless fricative phonemes are realized as aspirated in syllable-initial position in nonclusters, and as unaspirated in a cluster. This does not appear to be the case in BM, where aspiration does not appear to be related to its distribution within the syllable. Instead a scenario opposite to that described for KG has been attested in BM for instance, /ca/ 'diligent' is realized as  $[\mbox{$\mbox{$\mu$c}}^h \mbox{$\alpha$}]$  in  $/\mbox{$\mbox{$\gamma$c}} \mbox{$\alpha$}/$  'room' when in clusters. It appears that the fricative is influenced by a preceding uvular fricative in clusters, thus producing non-constrastive aspiration. However, when in syllable-initial position, fricatives are not aspirated.

The parenthesized consonantal phonemes, /f, dz, dz, 2/ are a special group. Their environment is highly restricted and predictable; /f, dz, dz/ are only found in clusters except for /f/ which may also occur word-initially, but only in Chinese loanwords. The glottal stop /2/ is limited to coda position following some back

vowels. Near minimal pairs such as those provided below give evidence of their phonemic status.

Before proceeding to the discussion of each category of consonants, Table 5 is intended to provide an overall idea of the distributional pattern of consonants and vowels, which reveals some interesting general patterns. As seen above, we see a restricted distribution of plain voiced obstruents, however, there are still several examples. Another important observation which can be drawn from Table 5 is what appears to be near-complementary distribution of velar and uvular consonants. Remaining consonant-vowel co-occurrences appear to be regular. Lateral fricatives, however, like other consonants that have restricted occurrence alone with vowels, usually occur more frequently in clusters.

For convenience, a summary vowel table is presented below. A full-fledged discussion of the vowel system is provided in § 2.4 1.4).

Table 4: Brag mda' rTa'u Vowels

	front	central	back
high/close	i	w	u
close-md	e	Э	0
open-mid		<b>3</b> °	Э
low/open	a		α

Table 5: Distributional table of consonantal phonemes with vowels

- In this table, Chinese loanwords are marked by \*;
- Tibetan loanwords are not marked, since they make up more than half of BM local lexicon.

	-i	-е	-a	-ә	-3	-w	-u	-0	-၁	-a
p	pi	pe	pa	pə	<b>p</b> 3°	рш	*pu	po	pə	pa
$\mathbf{p}^{\mathbf{h}}$	$p^hi$	$p^{h}e$	$p^ha$	$p^h$ ə	$b_{\mu} \mathfrak{Z}_{r}$	$p^h$ $\mathbf{m}$	$p^{h}u$	$p^{h}o$	$p^h$ o	$p^{h}\alpha$
b	bi	be	ba	bə		bш				ba
<sup>m</sup> b	<sup>m</sup> bi	mbe	mba	mbə	$_{\rm m}$ p $_{\rm r}$	mbw	mbu	mbo	$\operatorname{cd}^{\mathrm{m}}$	mba
t	ti	te	ta	tə	t3°	tw	tu	to	tə	ta
th	t <sup>h</sup> i	$t^{h}e \\$	$t^{h}a$	$t^h$ ə	$t^h$ 3°	$t^h$ $\mathbf{u}$	$t^{h}u$	$t^h$ o	$t^h$ o	$t^{h}\alpha$
d			da	də	ďз			do		da
<sup>n</sup> d	<sup>n</sup> di	<sup>n</sup> de	<sup>n</sup> da	<sup>n</sup> də	${\rm sb}^{\rm n}$	<sup>n</sup> dw	<sup>n</sup> du	<sup>n</sup> do	<sup>n</sup> dɔ	<sup>n</sup> da
c	ci	ce	ca	сə	<b>C3</b> <sup>2</sup>	cw		co		ca
$\mathbf{c}^{\mathbf{h}}$	$\mathbf{c}^{ ext{h}}\mathbf{i}$	$c^{\scriptscriptstyle h}\!e$	$c^{h}a$	$c_{\boldsymbol{h}}\boldsymbol{\vartheta}$	$c_{\mu}3_{\mathbf{r}}$	$c^{\rm h} \boldsymbol{w}$		$c^{\boldsymbol{h}}\boldsymbol{o}$		$c^{\rm h}\alpha$
<b>J</b>	<del>յ</del> і		<del>յ</del> а	<del>ј</del> ә	<b>ქ3</b> °	<del>յ</del> ш			дЭ	<del>j</del> a
$\mathbf{f}^{n}$	ր <b>յ</b> i	<sup>л</sup> ње	<sup>л</sup> за	₽ <sub>t</sub>	<sup>յդ</sup> <b>ֈ</b> 3՝	<sup>n</sup> jw	<sup>n</sup> ju	л <b></b> јо		<sup>n</sup> ja
k	ki	ke	ka	kə	kзъ	kw	ku	ko		ka
$\mathbf{k}^{\mathbf{h}}$	$\mathbf{k}^{\mathrm{h}}\mathbf{i}$	$k^{\text{h}}e$	$\mathbf{k}^{\mathrm{h}}\mathbf{a}$	$k^{\rm h}\! \! \! \! \! \! \! \! \! \! \! \! \! \! \! \! \! \! \! $	$k_{\mu} 3_{r}$	$k^{\rm h} \! \! \! \! \! \! \! \! \! \! \! \! \! \! \! \! \! \! $	$k^{\scriptscriptstyle h} u$	$k^{\rm h}o$	$\mathbf{k}^{\mathrm{h}}$	$k^{\text{h}}\alpha$
g		ge	ga	gə	ց₃				gə	ga
<sup>ŋ</sup> g	⁵gi	ŋge	⁵ga	ŋgə	$^{\eta}g$ 3 $^{\circ}$	ŋgw	ŋgw	ŋgo		
q	qi	qe	qa	еp	$d_{3r}$	qш		qo	сp	qa
$\mathbf{q}^{\mathbf{h}}$	$q^h i$	$q^{h}e$	$q^{h}a$	$\boldsymbol{e}^{\boldsymbol{h}}\boldsymbol{p}$	$d_{\mu} \mathfrak{Z}_{r}$	$q^h \mathbf{m}$	$q^{\scriptscriptstyle h}u$	$q^{h}o$		
мG	™Gi	мGe						NGO	<sup>N</sup> GƏ	

ts	tsi	tse	tsa	tsə	ts3°	tsw	*tsu	tso	tsə	tsa
ts <sup>h</sup>	ts <sup>h</sup> i	$ts^{h}e$	ts <sup>h</sup> a	ts <sup>h</sup> ə	$ts^h3^{\text{\tiny{L}}}$	$ts^h \mathbf{w}$	$ts^{h}u$	$ts^ho$	ts <sup>h</sup> ɔ	ts <sup>h</sup> a
<sup>n</sup> dz	<sup>n</sup> dzi		<sup>n</sup> dza	$^{\mathrm{n}}$ dzə	$^{n}dz_{3^{\circ}}$	$^{n}$ dzw		$^{n}$ dzo	$\operatorname{czb}^{\operatorname{n}}$	$^{n}$ dza
tş	tşi	tşe	tşa	tşə	t§3⁵	tşw	*tşu	tşo	tşə	tşα
tşh	tş <sup>h</sup> i	tşhe	tşʰa	tş <sup>h</sup> ə	$t \S^h 3^{\text{\tiny L}}$	tşʰw	*tşʰu	tşʰo	tş <sup>h</sup> ə	$t s^h \alpha$
dz	dzįi		dza	dzə	$dz_{\!$	dzw	dzu		сzb	dza
$^{\rm n}$ dz	<sup>n</sup> dzi		<sup>n</sup> dza	$\varepsilon_{\!$		<sup>n</sup> dzw		$^{\eta}$ dzo	$\varepsilon_{\!$	
tç	tçi	t¢e	tça	tçə	t¢3°	tçш	tçu	tço	tçə	tça
t¢ <sup>h</sup>	t¢ <sup>h</sup> i	$tc^he$	t¢ <sup>h</sup> a	t¢ <sup>h</sup> ə	$tc_{\mu}$ 3.	$tc^h \mathbf{u}$	$t c^h u$	tcho	t¢ <sup>h</sup> ɔ	$tc^ha$
<sup>n</sup> dz	<sup>n</sup> dzi	<sup>n</sup> dze	<sup>n</sup> dza	$^{\mathrm{n}}$ d $z$ ə	$^{\mathrm{n}}$ d $\mathbf{z}$ 3 $^{\mathrm{c}}$	<sup>n</sup> dzw				<sup>n</sup> dzα
f	*fi									*fa
$\mathbf{v}$	vi	ve	va	бA		vui		vo		
4	⁴i	łе	ła	łә		łш	łи	ło		ła
В	ţі	ђе	ţа	дə			ţи	βο		
s	si	se	sa	sə	<b>ՏՅ</b> Ն	sw	su	so	cs	sa
z	zi	ze	za	zə	<b>Z</b> 3 <sup>ւ</sup>	zw	zu	ZO	ζЭ	zα
ş	şi	şe	şa	şə	<b>§3</b> °	şш	*şu			şa
r	ri	re	ra	rə	r3°	rw		ro	rə	ra
Ç	çi	¢е	ça	¢ə	¢3°	¢ш	çu	¢О	ÇЭ	ça
<b>Z</b>	<b>z</b> i	zе	zе	<b>z</b> a	<b>Z</b> 3°	zw	<b>z</b> u	ZΟ	ZЭ	zα
x		xe	xa	хə	Х3°	xw				
Y		γe	γe	ęγ	$\lambda_{3_{r}}$	γш		γο		
χ	χi	χe	χa		$\chi_{3_{r}}$				ζ	χα
R	RĮ	Rе	ка				ки		RO	Ra
m	mi	me	ma	mə	m3°	mw		mo	mɔ	ma
n	ni	ne	na	nə		nw		no		
ŋ,	ҧi		ља	љә	$n_3$	ņш	љu	ņо	ŋЭ	ŋъa
ŋ	ŋi		ŋa	ŋə	$\mathfrak{y}_{\mathfrak{r}}$	ŋш	ŋu	ŋo		ŋa
j	ji	je	ja	jə	$\mathbf{j}_{3}$	jш	ju	jo		
w		we	wa	wә			wu	wo		*wa
1	li	le	la	lə		lw		lo	lə	la

#### 2.3.3 Stops

BM rTa'u distinguishes 19 stops which contrast at five places of articulation namely labial, alveolar, palatal, velar, and uvular, along four cross-classifying dimensions: voiceless unaspirated, voiceless aspirated, voiced and prenasalized voiced, except for the uvular series which lacks a plain voiced stop. The uvular stop series makes for interesting cross-linguistic comparison within the Qiangic family. Following Sun Hongkai's (2001:160) Qiangic subgroup hypotheses, data on northern Qiang languages indicate a lack of voiced uvular as in Northern Qiang (LaPolla & Huang 2003), Pumi (Daudey 2013), Japhug rGyalrong (Jacques 2004:16), KS rTa'u (Jacques et al. 2015:2). In MZ rTa'u, plain voiced uvular stop is marked as marginal (Vanderveen 2015:32). However, not all northern Qiangic languages share this feature uniformly: Kyom-kyo (Jiaomuzu) rGyalrong reportedly lacks the entire uvular series (Prins 2011:28). In southern Qiangic languages, data indicates similar cross-linguistic diversity: Xumi, similar to BM rTa'u, lacks a plain voiced uvular, however, it distinguishes a three-way voicing contrast at uvular position, namely voiceless unaspirated, voiceless aspirated, and prenasalized voiced (Chirkova 2009:11). Ersu is the only language cited here that has a three-way voicing distinction with a plain voiced uvular (Chirkova 2015:3), at the same time, in Guiqiong (Jiāng Li, 2015), the entire uvular stop series is absent.

For now, I simply, operationally, differentiate prenasalization and nasal clusters on the principle of homorganicity where [md] (NC) indicates a nasal cluster, while [nd] (NC) is a prenasalized stop, as indicated by way of superscript.

Table shows stops /p,  $p^h$ , b,  $^mb$ , t,  $t^h$ , d,  $^nd$ , c,  $c^h$ ,  $^nJ$ ,  $^nJ$ , k,  $k^h$ , g,  $^ng$ , q,  $q^h$ ,  $^nG/$  to be in contrast.

**Table 5: Stops** 

phoneme	description	minimal pa	air gloss
/p/	vl unaspirated bilabial plosive	[pə]	'thin'
$/p^h/$	vl aspirated bilabial plosive	$[p^h  ag{9}]$	'to beg'
/b/	vd unaspirated bilabial plosive	[bə.va]	'bee'
$/^{n}b/$	vd prenasalized unaspirated	$[^mba]$	'caterpillarfungus' Ti.
	bilabial plosive		
/t/	vl unaspirated alveolar plosive	[tə]	'demonstrative'
$/t^h/$	vl aspirated alveolar plosive	[tʰə]	'to worsen'
$/^{n}d/$	vd prenasalized alveolar plosive	[adə]	'heavy'
/d/	vd plain alveolar plosive	[ip.eb]	'stone wall'
/c/	vl unaspirated palatal plosive	[cə]	'to reap
$/c^{h}/$	vl aspirated palatal plosive	$[c^h a]$	'to lift'
/ <del>]</del> /	vd plain palatal plosive	[ɟə.ma]	'intestines'
/ <sup>n</sup> <b>j</b> /	vd prenasalized palatal plosive	[6 <sub>[u</sub> ]	'possessive'
/k/	vl unaspirated velar plosive	[kə]	'to wear'
$/k^h/$	vl aspirated velar plosive	$[k^h  arrow ]$	'dog'
/g/	vl plain velar plosive	[gə]	'to sleep'
/¹¹g/	vd prenasalized velar plosive	[¹gə]	'nine'
/q/	vl unaspirated uvular plosive	[ep]	'to dry up'
$/q^h/$	vl aspirated uvular plosive	[qʰə.zə]	'bowl'
/ <sup>N</sup> G/	vd plan uvular plosive	[ <sup>N</sup> Ge]	'to get tired'

#### As is clear from

Table 5 and will be further discussed, the distributional pattern of stops is rather unbalanced. In particular, voiced stops occur much less frequently than their prenasalized voiced counterparts. This could be considered an areal feature considering its wide distribution among other neighbouring languages.

## 2.3.3.1 Bilabial stops $/p^h$ , p, b, mb/

BM rTa'u makes a four-way distinction between voiceless aspirated bilabial stop /ph/, voiceless unaspirated bilabial stop /p/, voiced bilabial stop /b/ and prenasalized voiced bilabial stop /mb/. As noted by Vanderveen (2015) for MZ rTa'u, /p/ sometimes appears as a coda in rapid speech in BM rTa'u, e.g., [pp] 'to sleep' and when occurring in careful speech it may also be realized as [m], as in [ppm]. If it occurs in word-medial position, it is always pronounced as unreleased [p] as in [ppp..1a] 'to sleep-COP'.

In words with a bilabial stop at both the onset and coda position, it is hard to assess the exact status of both the vowel and final consonant e.g., the word 'to dismount' can be produced in multiple possible ways giving its sudden closure of lips both at the beginning and end of the word; [pəm], [pəp], [pap] and or [pam].

/p/ is unaspirated in word-initial position, however, when preceded by voiceless uvular fricative  $/\chi$ /, it becomes weekly aspirated as in  $[\chi p^h a]$  'brave', with slightly weaker aspiration than in a normal aspirated bilabial stop, establishing a fortis-lenis scale. The same acoustic feature is applicable to all voiceless unaspirated stops when preceded by the voiceless uvular fricative as in  $[\chi p^h a]$ ,  $[\chi c^h a]$ ,  $[\chi q^h a]$ , etc.

The 4-way contrast is realised syllable-initially. Syllable-finally: /p/ is realised as [p] or [m]. The distinction between /p/ and /ph/ is neutralised after  $/\chi/$  where it is realised as aspirated

#### 2.3.3.2 Prevoicing and Prenasalization of voiced bilabial stop

To further complicate the matter, at the phonetic level, voiced stops also show two types of voice onset timing: [b] represents a regular prevoiced bilabial stop with a maximum prevoicing duration of around 150ms in connected speech, shown in Figure 4 below.

The spectrogram of this type of [b] is characterized by what is often known as the 'voice bar'—the band of very low frequency voiced energy below about 200 Hz. The burst of the stop is not obvious on the waveform but is quite clear on the spectrogram and appears as a vertical band spread fairly uniformly across the frequency range. This is typical of voiced stops found in other languages like English. It is however by no means typical in BM, instead, another type of VOT pattern appears to be typical of voiced stops.

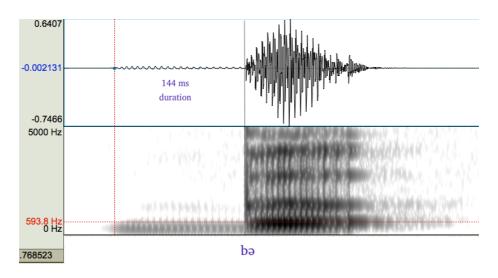


Figure 4: Prevoicing in plain voiced bilabial stop

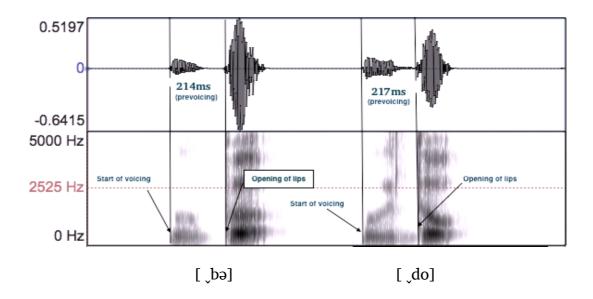
# Another type of prevoiced [b] has a voicing duration of a minimum 200ms and has a different profile, as in shown

. These appear to be derived from forms with a preceding voiced consonant plus a voiced consonant, which can either be produced as a cluster or with a prevoiced stop. Although the latter seems to be the more frequent form, there are, however, some examples like the preceding.

Van Alphen & Smits (2004) explain that prevoicing is produced during the phase in which the closure of the initial plosive takes place and is essentially the vibration of the vocal folds which occurs before the realization of the initial voiced stop. Prevoicing is clearly visible in the spectrogram shown as in Figure 4 with clear negative VOT which is detectable before the release of the voiced stop consonant. Since voicing occurs before the burst of the plosive, VOT is negative. In

a waveform and spectrogram of the words /bə/ and /do/ are presented. The period of prevoicing is between two vertical lines and marked as *pre-voicing*. Since voicing starts before the release of the plosive /b/ and /d/, the VOT is negative. At this point of research, no phonologically systematic constraints have been discovered associated with features of prolonged pre-voicing or lack thereof.

Figure 5: Prolonged pre-voicing of stops



Below is a closer look at the spectrogram of prolonged pre-voicing of a bilabial stop. What distinguishes it from a non-prevoiced bilabial stop is the higher frequency, duration and energy of prevoicing. As will be made clear further on in this section, voiced bilabials of this type are infrequent and are in the process of being replaced by voiced stops with more negative VOT as in Figure 4. Figure 6 shows an instance of even more negative VOT in [b].

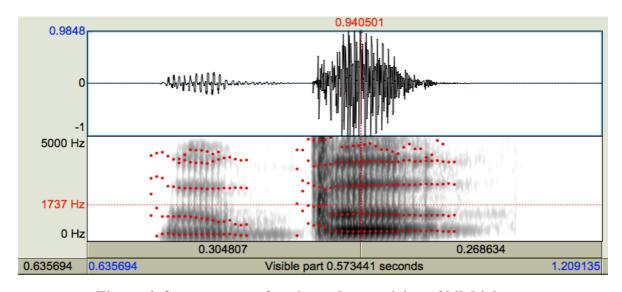


Figure 6: Spectrogram of prolonged pre-voicing of bilabial stop

The voiced bilabial stop /b/ is of interest on its own. Overall, three different bilabial stops with varied acoustic features can be distinguished as shown Figure 7 below. The duration of prevoicing ranges from 60 ms to 228 ms. The most extreme prevoicing is in [\_ba] 'sun' which is an alternative form of /\gammaba/ as shown in Figure 7 below; on the other end of the spectrum is plain voiced bilabial stop which is least prevoiced as in [be.ca]<sup>4</sup> and is clearly indicated in spectrograms. The waveform is quite different among these three. The combination of homorganic nasal with voiced bilabial is less in duration and energy waveform. However, the distinction between [nba] and [mbe] can be made through articulatory gestures; where during the articulation of [nba], before the burst of stop, air flow is released through nasal cavity while lips come together to close up the oral cavity before the burst of plosive while the nasal cavity closes. On the other hand, during the articulation of [mbe], the oral cavity is shut and air flows through the nasal cavity for the brief prevoicing duration before the burst is released through the oral cavity.

\_\_\_

<sup>&</sup>lt;sup>4</sup> A kind of game using a sharpened stone.

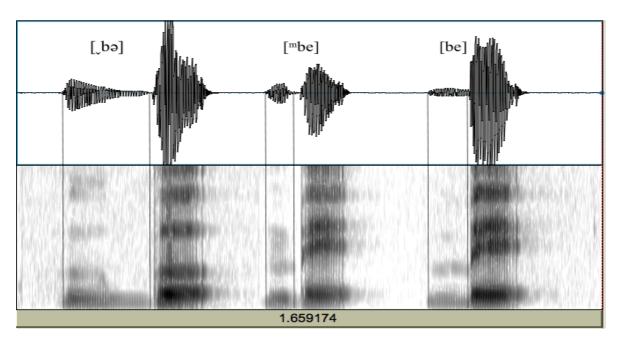


Figure 7: Three-way voicing of voiced bilabial stop

Having established acoustic evidence for three different realizations of voiced bilabial stop, below is evidence for a distinction between prevoiced bilabials, voiced bilabials and prenasalized bilabials.

## $(5)/\gamma b/$

- a) yb [bə] 'sun'
- b) γbə<sup>γ</sup>ω [bə<sup>γ</sup>ω] 'sand'

## (6)/b/

- a) bepca [be.pca] 'a game'
- b) baça [ba.ça] 'cockroach'
- c) bə.wa [bə.wa] 'bee'

 $(7)/^{m}b/$ 

- a) <sup>m</sup>bi [<sup>m</sup>bi] 'carpet'
- b) mbe [mbe] 'five'
- c) <sup>n</sup>ta<sup>m</sup>ba [nta<sup>m</sup>ba] 'mud'

# 2.3.3.3 Alveolar stops /t, th, d, nd/

Alveolar stops are distinguished in four manners: voiceless unaspirated /t/, voiceless aspirated  $/t^h/$ , voiced  $/t^h/$ .

(8)/t/

/ti.ti.ŋa/ 'small'

/te. ŋɨə/ 'their'

/ta/ 'come with'

/yqa.tə/ 'to work in the field'

/t³/ 'to become rich'

/tw/ 'poison'

/tu/ 'to have'

/to/ 'to defeat'

/tɔ/ 'afraid'

/ta.dzo/ 'silk'

 $(9)/t^{h}/$ 

/thi/ 'to drink'

/the/ 'to take out'

'boog' 'good'

/tha/ 'domesticated animals giving birth'

/th3·/ 'slope'

/thu/ 'a drop of'

/thu/ 'to beg'

/tho/ 'mark between fields'

/tha/ 'crops'

/tha/ 'decisions'

(10) /d/

/di.scə/ 'Ti. proper name'

/də.ma/ 'Ti. proper name'

/d3<sup>-</sup>/ 'plate'

 $/dw.\eta^h$ 3-/ 'Ti. suffering'

/du.zi/ 'Ti. proper name'

/xw.da/ 'Ti.proper name'

(11) /nd/

/ndi/ 'or'

/nde/ 'happy with'

/ndə/ 'heavy'

/<sup>n</sup>da/ 'where'

/nd3·/ 'to shake' Ti.

/ndw/ 'to sit' Ti.

/ndo/ 'locative'

### /ndɔ/ 'to put inside'

The voiced /d/ deserves some remarks: it shows regular distribution among all vowels however, there are some peculiarities with the examples provided in (10) since four out of six examples are Tibetan loanwords, and four of them are personal names. Local reading of Tibetan personal names indicates a radical simplification where all preinital consonants are dropped, as in Table 6.

Table 6: Simplification of Tibetan personal names in BM speech

Tibetan	full pronunciation	simplified version
지수·월드	bDe.skyid	[di.scə]
इं.का	sDi.ma	[də.ma]
र्ज्ञवा.यज्ञला	sDug.bsngal	[dw.ŋʰᢋ]
र्रग्रथं यद्य	Rigs.bmag	[ɹw.da]
<b>美</b>	rDo.rje	[du.zi]

It should be mentioned that it is rather evident that such radical simplification is not driven by the phonotactics of BM, instead, it is driven by social factors which reflect the mentality of local people associated with speaking a non-native language which in this case is Tibetan. Among the older generations, literacy is rather low in written Tibetan, and therefore pronouncing local Tibetan loanwords close to written forms is considered to be 'showing off', and thus even people literate in Tibetan tend to pronounce Tibetan loanwords without pronouncing the prefixes or the suffixes. For instance, when saying the word (12) below, people often do not sound the prefix  $\neg$ . (12) below provides a comparison of Tibetan loanwords in their original forms and their corresponding phonetic transcription in local speech.

(12) Literary Tibetan Wylie BM rTa'u

ব্যু বিষা bkra shis [dza.çi]

 $\xi = rdo rje$  [du.zi]

सुन्रः र्क्षण्या phun tshogs  $[p^h a.^n ts^h og]$ 

নই শ্বীনা bde skyid [di.scə]

ર્જે ત્રેન્ સૂર્ગવાં આ tshe ring sgrol ma [tsʰə.ii.dzo.ma]

্ধুস্ব্বিদ্যুব্য lhun 'grub [4s.ndzə]

বর্ষাস্বাস্থ্যস্থা bsod nams lha mo [sə.ne.la.mo]

देवारप्रप्रा rig bdag [ɹwg.da]

ลู้ กละา blo bzang [lə.vzoŋ]

ন্যুৰ'দ্যান্ kun dga' [kə.ga]

୍ୟୁ'ୟକୁୟା dgra 'dul [dza.dɜ॰]

# 2.3.3.4 Palatal stops /c, $c^h$ , j, $^n j$ /

BM rTa'u distinguishes four palatal stops: voiceless unaspirated /c/, voiceless aspirated /ch/, voiced /j/ and prenasalized voiced /hj/. A regular sound correspondence is attested between different speech communities of rTa'u language where voiceless palatal stops in the communities upriver on the Xianshui River are realized as voiceless alveopalatal affricates downriver along the Xianshui River, meanwhile, the prenasalized voiced alveopalatal affricates upriver are realized as prenasalized voiced stops downriver, as exemplified in Table 7. One side note about this table is that it also reveals a general vowel alternation pattern between upper and lower rTa'u speaking communities where /i/ become /ə/ in downriver rTa'u communities.

Unlike other aspirated voiceless stops, the voiceless aspirated palatal stop is prenasalized at the phonetic level when occurring with rounded back vowels and  $/\alpha/$ .

(13) /c/

/ci/ 'to exist'

/ce/ 'classifier'

/ca/ 'surprised'

/cə/ 'to cut crops'

/cw/ 'a type of tsampa'

/c3/ 'onomatopoetic sound'

/co/ 'disagreement' Ti.

```
(14)/c^{h}/
```

/c<sup>h</sup>i/ 'bottom of an object'

/c<sup>h</sup>e/ 'free to do sth' /c<sup>h</sup>a/ 'intercourse'

 $/c^h \vartheta$  'allow to be part of game' / $c^h \vartheta$  'onomonapoetic sound'

 $/c^h u u /$  'to be burned'

 $/c^hu/--[nc^hu]$  'to hit'  $/c^ho/--[mc^ho]$  'sociable'  $/c^ho/--[^nc^ho]$  'crooked'  $/c^ha/--[^nc^ha]$  'to be cold'

## (15) / $\frac{1}{3}$ /

/te.ji/ 'proper name'

/je.lo/ 'proper name'

/ɟa/ 'Han' /ɟə.kʰwk/ 'calf' /ɟɜ·.γbə/ 'king'

/jw/ 'to run' Ti. /jo.jo/ 'round'

## (16) /<sup>n</sup><sub>1</sub>/

/<sup>n</sup>je/ 'donation'

/<sup>n</sup>Ja/ 'to eat *tsampa* with tongue'

/<sup>1</sup>Jə/ 'possessive marker'

/ʰɟɜ·/ 'onomatopoetic sound'

/"fu/ 'cheese' Ti.
/"fu/ 'to cheat'
/"fo/ 'to leave' Ti.
/"fo/ 'religious rite'

/<sup>n</sup>ła.<sup>m</sup>ba/ 'mud'

Table 7: Palatal stops and affricates across different speech communities

Gloss	Upper XS	Lower XS
'to exist'	/ci/	/dzə/
'bottom object'	$/c^{\rm h}i/$	$/\mathrm{d}\mathbf{z}^{\mathrm{h}}$ ə/
'to study'	/ʰdzi/	/ <sup>n</sup> <b>j</b> ə/

# 2.3.3.5 Velar stops /k, $k^h$ , g, ${}^{\eta}g$ / and uvular stops /q, $q^h$ , ${}^{N}G$ /

In BM rTa'u there are four stop phonemes at the velar position and three at uvular. The voiced velar stop tends to occur before fewer vowels, while the prenasalized velar occurs before more vowels. The following examples show the distributional pattern of velar and uvular stops in BM rTa'u.

There are many words with voiced velar stops in contrast with other stops, however these almost exclusively occur in Tibetan loanwords or clusters where its environment is predictable. The voiced uvular and prenasalized voiced uvular are difficult to distinguish since their articulatory gestures are primarily in the uvular region where nasal gesture also begins. Vanderveen (2015) comments that the voiced uvular stop /g/ is a doubtful phoneme and she only posits a two-way distinction between the voiceless aspirated  $/q^h/$  and the voiceless unaspirated /q/ in the uvular series.

	/kui/ /ku <sup>5</sup> / /ko/ /kɔ.tçʰɑ <sup>6</sup> / /ka/	'to bend'  'to know'  'obstacle'	/up/ /up/ /op/		'to kno 'to die 'ploug 'valley	e.g. flower' h'
(18)	/k <sup>h</sup> / /k <sup>h</sup> i/ /k <sup>h</sup> e/ /k <sup>h</sup> a/ /k <sup>h</sup> 3 <sup>,</sup> / /k <sup>h</sup> u/ /k <sup>h</sup> u/ /k <sup>h</sup> o/ /k <sup>h</sup> o/	'to lay dow 'to cut dow 'because of 'dog' 'to carry' T' 'curve' Ch. 'stipple' 'to shun' 'to give' 'excuse'	rn'	/qh/ /qhe/ /qha/ /qha/ /qha.2 /qha.4 /qhu/ /qhu/	zə/ / / ste/	'vicious' 'to laugh' 'salty' 'bowl' 'classifier' 'to throw' 'bowl'  'back' 'salty'
(19)	/"g/ /"ge/ /"ge/ /"ga/ /"gə/ /"ge."gu/ /"gu/ /"gon."bə/ /"go/ /ze."ga/	'to infect' 'to explode 'plural' 'nice' 'to shake' 'be satisfied 'demon' 'to carry' 'disease'		/ <sup>N</sup> G/ / <sup>N</sup> Gi/ / <sup>N</sup> Ge/ / <sup>N</sup> GO/ / <sup>N</sup> GO.l	,	'exhaust' 'welcome'  'eat tsampa with tongue' 'big pot'

<sup>&</sup>lt;sup>5</sup> A pot used to roast barley.

<sup>&</sup>lt;sup>6</sup> A word used to drive animals.

The pattern of distribution of velar and uvular stops is discussed further below along with velar and uvular fricatives.

#### 2.3.4 Affricates

Affricates are unit phonemes consisting of a stop and a fricative, with the duration of a single segment. In sTa'u there are affricates with an apical stop followed by a coronal fricative, as in all other rGyalrongic languages. The affricates of rTa'u, like the affricates of related languages, are not consonant clusters, as Prins (2011) argues; they may cluster with a preceding consonant, but otherwise have fewer clustering possibilities than stops.

rTa'u has homorganic alveolar affricates, homorganic retroflex affricates, and alveolar stop plus alveopalatal fricative heterorganic affricates, the latter contrasting with palatal stops.

Many questions seem to arise pertaining to the phonological status of affricates in this language group, it is therefore deemed useful to provide a full-fledged discussion of affricates in BM rTa'u. As the majority of rGyalrongic studies have concentrated primarily on dialects spoken in the culturally rGyalrong regions, e.g., 'Bar khams (ব্যহ্বের্ম) Ch. Mǎerkāng 马尔康) and north of Rong brag (Ti. རྡོངུབ། Ch. Dānbā 丹巴) County of Dkar mdzes Prefecture, affricates in other languages spoken outside this region that are identified as rGyalrongic remain under-described, including rTa'u, Khroskyabs, and the rGyalrongic subgroup of Minyak/Muya. Although demographic and phonological sketches of most of the above-mentioned

languages are available, they are inadequate for drawing any comprehensive conclusions to compare with BM rTa'u, therefore for the purpose of this discussion, references will be made only to relatively better-described or better-known languages.

Affricates seem to constitute a major difference in segmental phonology between BM rTa'u and other well-described rGyalrongic languages. Amongst all the rGyalrongic branches Japhug (ja-phug) (Ch. Chá bǎo 茶堡) rGyalrong (Jacques 2004) are reported to have a four-way voicing contrast. The discrepancy, however, seems to depend on the analytical approach one adopts. Presence or absence of a contrast between post-alveolar/retroflex and alveopalatal affricatives in rGyalrongic languages is also diverse across different dialects. Zhuokeji (Lin 1993) and Kyom kyo 黃家黃 (Ch. Jiǎomùzú 脚不足) (Prins 2011), lack-contrast between those two. In the case of BM rTa'u they show free variation; one is more likely to find palatalalveolar affricates in the speech of children, while adult speakers have alveopalatal affricates as shown in example (20) below:

(20)	Children	Adults	Gloss
	[t∫a]	[tça]	'tea'
	[dʒo]	[dzo]	'tsampa'

Mansier, as cited in Prins (2011), reported on the co-occurrence of palatal plosives and affricates in the Xiǎojīn dialect of rGyalrong and in some dialects of Amdo Tibetan by stating that in the speech of older people in some places they differentiate between palatal plosives and affricates, whereas younger people do not,

and that in some locations he found either only a palatal plosive series or a series of affricates, whereas in other places both occur. In the literature on other rGyalrongic languages a similar phenomenon is reflected; some scholars (Jīn et al. 1957 and Lín 1993) reported post-alveolar and palatal affricates, but no palatal plosives, while some others reported one series of affricates and a palatal plosives series (Nagano 1984). However Jīn et. al (1957) attested both a double series of affricates and a palatal plosive series. In BM rTa'u the alveo-palatal affricates and palatal plosives are contrastive; they have four-way voicing contrasts as shown in Table 8.

Table 8: Contrastive pairs of Palatal plosives and alveopalatal affricates

'to dismiss'	[ci]	vs.	[t¢i]	'hat'
button'	$[c^h i$	vs.	[pe.t¢ <sup>h</sup> i]	'Tibetan'
'to expand'	[ <del>]</del> i]	vs.	[dzi]	'footprint'
'to chant'	[ʰɟi]	VS	[ʰdʑi]	'to learn'

In the retroflex place of articulation there is only one series, retroflex affricates, which, like other affricates, show a four-way stop manner contrast. The retroflex fricatives are, however, not phonemic in BM rTa'u.

Table 9 below gives an overview of the distribution of affricates in onset position and poses an impression of largely unsystematic distribution. However, if we look closely we find that, dark shaded, the marginal plain voiced affricates do not occur alone, except for voiced retroflex affricates which occur commonly contrasting with prenasalized retroflex affricates, with some clear examples of minimal pairs of plain voiced retroflex affricates and prenasalized retroflex affricates.

**Table 9: Distribution of affricates with vowels** 

		/i/	/e/	/a/	/ə/	3⁰	/w/	/0/	/ɔ/	/a/
alveolar	/ts/	/tsi/	/tse.ko/	/tsa.və/	/tsə/	/ts3 <sup>-</sup> /	/tsw/	/tso/	/tsɔ/	/tsa/
		/ts <sup>h</sup> i/	/ts <sup>h</sup> e/	/tsʰa.ki/	/ts <sup>h</sup> ə/		/ts <sup>h</sup> w <sup>7</sup> /	/ts <sup>h</sup> o/	/ts <sup>h</sup> ɔ/	/ts <sup>h</sup> a/
	/dz/	/vdzi/	/vdze/	/Įdza.k³·/	\qdzə/		/Įdzm/8	/\dzo/	\czb <sub>L</sub> \	
	/ndz/				/°dzə/	/ndz3 <sup>.</sup> /	/ <sup>n</sup> dzw/	/ndzo/	\czb <sup>n</sup> \	
	/ts/	/tṣi/	/tṣe.mə/	/tṣa/	\tşə/	/t§3 <sup>-</sup> /	/tşw/	/tşo/	/tşɔ/	/tṣa/
	/tşʰ/	$/t \S^{ m h} i/^9$		/tṣʰa/	/tşʰə/		/tşʰw.tşʰw/	/tşʰo/	/tşʰɔ.la/	/tṣʰa/
retroflex				clever	money		exactly	iron	pity	flood
affricates										

<sup>7</sup> The ability to stay at someone else's house overnight

<sup>&</sup>lt;sup>8</sup> Buddha statue made out of *tsampa* during religious rituals that are blessed and then given to people

<sup>&</sup>lt;sup>9</sup> A kind of plant which grows along river banks

	/dz/	/dzi/ cleaver		/dza/ enemy	/dzə <sup>10</sup> /	/dzʒ <sup>*</sup> / to row	/dzɯ/ to place		/dzɔ.zɔ/ button	/dza/ to spread
	/ndz/	/"dzi/ to get along		/ <sup>n</sup> dza. <sup>n</sup> dza/ same	/"dzə/ to allow		/ <sup>n</sup> dzॄuı/ queue	/ <sup>n</sup> dzo/ go Ti.	/ndzɔ¹¹/	
alveopalata l	/t¢/	/tçi/ hat	/tçe/ road /tç <sup>h</sup> e/ to	/tça/ tea /tçʰa/ on	/tçə.kɔ/ what /tçʰə/ DM	/t¢3·/ to stare /t¢ <sup>h</sup> 3·/ to be full	/tçʰɯ/ rate	/tço.da <sup>12</sup> / /tç <sup>h</sup> o/ capable	/tçɔ.kʰɯ/	/tça/ to loot
	/dz/	/ɹdzi/ foot print						/ɣdzo/ tsampa		
	/ndz/	/ <sup>n</sup> dzi/ to learn	/ <sup>n</sup> dze/ to peel	/ <sup>n</sup> dza/ rainbow	/ndzəm/ quiet	/"dz3"/ to see	/ <sup>n</sup> dzw/ good person			/ndza/ to get along

 $<sup>^{10}</sup>$  A kind of plant that grows near the river side.

<sup>&</sup>lt;sup>11</sup> Verb indicating that horses get frightened.

<sup>&</sup>lt;sup>12</sup> Prayer flags at funeral sites.

<sup>&</sup>lt;sup>13</sup> a banboo basket where babies are put in.

## 2.3.4.1 Alveolar affricates /ts, tsh,ndz/

The alveolar affricates have a three-way contrast, voiceless unaspirated alveolar /ts/, voiceless aspirated /tsh/ and prenasalized voiced alveolar / $^n$ dz/. The plain voiced alveolar /dz/ only occurs in predictable clusters, thus is analysed here as an allophone of / $^n$ dz/, which appears to have wider distribution and is prenasalized in word-initial position.

(21)

/tsh/  $/^{n}dz/$ /ts/ /tshi/ 'to come' /ndzi/ 'fingernail' /tsi/ 'to hang oneself' /tshe/ 'goat' /tsha/ 'spring water' /tsa.və/ 'a plant' /ndza/ 'wood' /tshə/ 'salt' /tsə/ 'to eat' /ndzə/ 'to hide' /ts<sup>h</sup>3<sup>c</sup>/ 'to finish' Ti. /ts3/ 'to fall' /"dz3-/ 'to put on wall' /tshu/ see14 /tsw/ 'to shine' /ndzw/ 'to hide' /tshu/ 'fat' /tshɔ/ 'religious item' /tsɔ/ 'to sit up' /ndzɔ/ 'to smear' /tsho/ 'to milk' /tso/ 'able to fit in' /ndzo/ 'to sit' /tsha/ 'living' /tsa/ 'light'

\_

<sup>&</sup>lt;sup>14</sup> When kids stay overnight, they cry in the middle of night because they miss their home; this word is used as a verb to mean that he/she can stay overnight without getting homesick

# 2.3.4.2 Retroflex affricates

(22) /ts/		/ts̥ʰ/	
/tṣi/	'warm'	/ts̥ʰi/	'tax'
/tṣe.ɹi/	'debt'	/ts̥ʰe/	'onomatopoetic'
/tṣa/	'to saw'	/ts̥ʰa.ts̥ʰa/	'colorful'
/tşə/	'ghsot'	/tşʰə/	'blessing'
/ts3·/	'to row'	/tsʰ3٠/	'tax'
tsw/	'to break to pieces'		
/tsɔ/	'luck'	**/ts <sup>h</sup> ə/	
/tsa.jə/	'to excuse'	/tsha/	ʻblodd' Ti.

\_

<sup>&</sup>lt;sup>15</sup> verb to describe a particular way of dressing by women.

/dzə/ 'hanging rope' /
$$^{\eta}$$
dzə $^{16}$ /Ti.  
/dzo.ma/ 'proper name' / $^{\eta}$ dzo/ 'to leave' Ti.  
/dza/ 'to broadcast' \*\*/ $^{\eta}$ dza/

# 2.3.4.3 Alveopalatal affricates

(24) /t¢/		/t¢ <sup>h</sup> /	
/tçi/	'hat'	/tc <sup>h</sup> i/	'Darma'
/t¢e/	'road'	/t¢ <sup>h</sup> e/	'division'
/tça/	'tea'	/t¢ʰa/	'pair'
/t¢ə.kə/	'what'	\f¢ <sup>h</sup> ə/	'then'
/tç3·/	'to star'	/tc <sup>h</sup> 3·.tc <sup>h</sup> 3·/	'very full'
/tçwk.tçwk/	'waist'	/t¢ʰɯ/	'scolding'
/tçu/	'to meet'	/t¢ʰu/	'a sickness'
/t¢ɔ/	'to put babies to bed'	/t¢ <sup>h</sup> ɔ/	'to allow' Ti.
/tço/	'metal'	/t¢ <sup>h</sup> o/	'to know'
/tça/	'banditry'	/t¢ʰa/	'be able to ride horse'

 $<sup>^{16}</sup>$  sound used to attract the attention of calves

(25)	/dz/		$/^{\mathrm{p}}\mathrm{d}\mathbf{z}/$	$/^{\mathrm{n}}\mathrm{d}\mathbf{z}/$				
	/ɹdzi/	'to wear'	/ <sup>n</sup> dzi /	'to learn'				
	**/dza/		/ndza/	ʻrainbow' Ti.				
	**/mdzə/	'to hold' Ti.	$**/^n$ dzə/					
	**/d <b>z</b> 3 <sup>.</sup> /		$/^{n}dz$ 3 $^{\circ}/$	'to see' Ti.				
	**/dzw/		/ndzw/	'good'				
	/vdza/	'to break'	/ndza/	'to get along'				

As examples in (25) shows that voiced alveopalatal affricates only occur in clusters thus it is treated as an marginal consonant.

# 2.3.5 fricatives

The fricatives /v,  $\frac{1}{4}$ ,  $\frac{1}{5}$ , s, z,  $\frac{1}{5}$ , s, z,  $\frac{1}{5}$ ,  $\frac{1}{5}$ ,  $\frac{1}{5}$ , s, z,  $\frac{1}{5}$ ,  $\frac{1}{5}$ ,  $\frac{1}{5}$ , s, z,  $\frac{1}{5}$ ,  $\frac{1}{5}$ 

**Table 10: Fricatives** 

	Pho	neme descriptions	minimal pair	gloss
(1)	/v/	voiced labiodental fricative	/va/	'pig'
(2)	/4/	voiceless dental fricative	/ła/	'goddess'
(3)	/\\	voiced dental fricative	/ga/	'hand'
(4)	/s/	voiceless alveolar fricative	/sa/	'to plow'
(5)	/z/	voiced alveolar fricative	/zə/	'son'
(6)	/ş/	voiceless retroflex fricative	/\$9.\$9/	'hard'
(7)	/z/	voiced retroflex fricative	/zə/	'to buy'
(8)	/¢/	voiceless palatal fricative	/ça/	'to need'
(9)	<b>/z</b> /	voiced palatal fricative	/ <b>z</b> a/	'lame leg'

(10) /γ/	voiced velar fricative	/γa/	'fox'
(11) /χ/	voiceless uvular fricative	/χa/	'surprise'
(12) \\r\	voiced uvular fricative	\Ra\	'favour'

/f/

Like other rGyalrongic languages, e.g., Kyom-kyo (Prins 2011) /f/, causativizing prefix (§7.3.2) and STEM-3 marker (§7.5.2), only occurs in Chinese loanwords when occurring alone; however, it may be preceded by voiceless retroflex in clusters at syllable onset position, e.g., [sfa] 'to emerge', and it precedes other voiceless obstruent consonants as well, as shown in Table 11.

[ˈfi.tçi] airplane, Ch. 飞机 fēi jī
[ˈfa] to start engine, Ch. 发动 fā dòng

Table 11: Distribution of /f/

initial	/f/ [ˈfi.tçi]	/ʂf/ [ʂˈfa]	-	/fs/ [fse]	
	'airplane. Ch.'	'to emerge'	'neck'	'to kill'	'to lift'

Fricatives are frequent, as in Yadu Qiang (LaPolla & Huang 2003), and BM rTa'u has a dental fricative series among its five contrastive fricatives at different articulatory places; this is otherwise unreported in rGyalrongic languages. Voiceless

velar fricative /x/ occurs at the phonetic level and is reported to have phonemic status in Daofu (Jacques, et al. 2014, Vanderveen 2015, Gates 2015 (pc)) and Geshezha (Duō'ěrjí 1998). Its phonemic status is doubtful in BM rTa'u and a closer look at Table 12 suggests that [x] may be an allophone of / $\chi$ /.

# 2.3.5.1 Velar and Uvular fricatives

Velar and uvular fricatives include / $\gamma$ ,  $\chi$ ,  $\kappa$ /. As is evidenced by examples in Table 13 below, that [x] is an allophone of / $\chi$ / when followed by / $\sigma$ / and / $\tau$ / $\tau$ /.

Table 12: Distribution of velar and uvular fricatives

	[x]		χ		Z	7	R		
i	**/xi/		$/\chi i/$	crack	/yi/	questio	$\$ \R!\	favor	
e	**/xe/		/χe/	shoe	/γe/	light	\R6\	door	
a	**/xa/		/χa/	seam	/ya/	fox	\RS\	LOC	
ə	/GX/	plow	**/χə		\\ \\ \	prefix	**\R		
<b>3</b> ℃	**/x3 <sup>-</sup> /		/\chi_3-/	gap	\\\\\\\\\	noise	**\R3		
u	**/xu/		**/χu		/yu/	mill	\Rn\	head	
ш	/xw.ce/	sigh			**/yw/				
Э	**/xɔ/		/ςɔ/	now	$\langle c_{\chi} \rangle^*$				
o	**/xo/		**/χo		/γo.ja/	yes	\RO\	favor	
α	**/xa/		**/χα		[ɣa.goŋ]	to know	\Ra\	labou	

Table 13: Distribution of velar and uvular initials

	i	e	a	ə	w	u	0	Э	α
/k/	/ki/	/ke/	/ka.mə/	/kə/	/kw/	/ku/	/ko/	/kɔ.lɔ/	/ka/
$/k^h/$	$/k^{\rm h}i/$	$/k^{h}e/$	$/k^{h}a/$	$/k^h$ ə/	/kʰw.ma/	$/k^hu/$	$/k^ho/$	$/k^h$ o/ to	$/k^{\rm h}\alpha/$
/g/			/ga/	/gə.ŋa/					
/¹¹g/	/¹g i/	/¹¹ge.¹¹gш/	/ ¹¹ga/	/ga/	/¹¹gw/	/¹¹gu/	/¹¹go/	/ŋgɔ/	/¹ga/
/γ/	/yi/	/ye/	/ya/	/γə.zə/	/yw/	/yu/	/ɣo.ja/		
/q/	/qi/	/qe/	/qa.tsa/	/qə.tw?/		/qu/	/qo/	/cp/	/qa/
$/q^h/$	$/q^{\rm h}i/$	/qhe/ to	/qʰa.na/	/q <sup>h</sup> ə.zə/	/q <sup>h</sup> w/	$/q^hu/$	$/q^{h}o/$	/q <sup>h</sup> ɔ.ste/	$/q^{h}\alpha/$
/G/	/Gi/	/ni.ge/ fn 11	/Ga/	/GƏ/	/gw/		/G0/	/GD/	/Ga/
/χ/	$/\chi i/$	/χe.zə/	/χa/	/χə/	/ <b>x</b> m/	/χu/	/χο/	/χ၁/	/χα/
\R\	\R!\	\re\				\Rn\	\RO\		\Ra\

## 2.3.6 Nasals

BM rTa'u has four contrastive voiced nasal consonants, at bilabial, alveolar, palatal and velar places of articulation. Voicing distinction among nasal consonants is not attested; all are voiced. Table 14 below shows the distribution of nasals with vowels. Except for high back vowels, nasal consonants are more or less equally common with all vowels.

**Table 14: Distribution of nasals** 

	/m/	/n/	/ŋ <sub>e</sub> /	/ŋ/
i	/mi/	/ni/	/n,i/	/ŋi/
	cooked	you	accident	my
e	/me/	/ne/	/ne.pə/	
	mother	sickness	weathered	
a	/ma/	/na.na/	/na/	/ŋa/
	NEG	red	NEG	I
ə	/mə/	/nə/	/n,ə/	/ŋə/
	rain	to suck	plural	cow
$^{\gamma}$ uu	/mə <sup>y</sup> ɯ/	/nə <sup>y</sup> w/	$/na^{\gamma}uu/$	/ŋəɣw/
	eye	to suck	to observe	cow (ERG)
u			/nu/	
			ear	
О	/mo/	/no.no/	/nono/	/ŋo/
	divination	breasts	mismatched	sick
Э	/mɔ/	/cn/	/n,ɔ/	
	mask	to blame	tsampa cake	
α	/ma.skə <sup>.</sup> /	/na/	/n.a/	/ŋa/
	bride mate	to lose	anxious	message

The phonemes /m, n, n/ can also occur in syllable final position. This is demonstrated by the following minimal pairs. Alveolar nasal final is found only in Tibetan loanwords.

```
(26)
/m/

/ntsəm/ 'to compensate'

/tçəm/ 'to tame'

/pfam/ 'to bring rain'
```

/n/

/tsin/ 'to miss'

/lən/ 'to get'

/ŋ/

/scan/ 'to be afraid'

/bəŋ.tsʰa/ 'wooden crop container'

## 2.4 Vowels

Before I present BM rTa'u vowels it is interesting from a dialectological perspective to look at whether different lects of rTa'u have a rather unitary vowel system, and how these compare with the vowel systems of other rGyalrongic languages. Consonants of the various rTa'u varieties that have been discussed hitherto appear to resemble the rTa'u consonantal system in most ways therefore no further cross-dialectal comparison of consonantal systems is pursued here.

In general, data available to date on rGyalrongic languages suggest a range from six (Kyom.kyo) to nine (Tso.bdun) vowels. Western rGyalrongic languages are known for their complex consonant clusters and large vowel inventory. Data available on these languages show that this impressionistic generalization holds true, as evidenced by samples from various sources on several lects of rTa'u.

It is important to note that certain discrepancies among the following vowel inventories of various rTa'u lects could be due to different methods of transcription. If we are to assume the same vowel symbols in Table 16 and Table 16 have the same articulatory gestures then we can visualize a vowel quadrilateral where /i/ and /u/ define the front-to-back dimensions while /a/ and /u/ define the low-to-high dimensions. However, this generalization is not useful in the sense that it does not inform us if there is anything unusual in the rTa'u vowel system. The table below illustrates striking differences rather than uniformity: firstly, the number of vowels attested for each speech variety ranges from seven to eleven vowels. Secondly, a binary lip-rounding feature does not appear to be contrastive in rTa'u, but Sun's variety distinguishes lip rounding for high front vowels.

Ladefoged and Maddieson (1996: 286) believe that cross-linguistically vowel height is more fundamental than front-back dimension: "...Even if a language has only two phonologically contrastive vowels, the difference will always be in (height)

dimension rather than the front-back dimension". This raises an interesting question and allows us to form a hypothetical inter-dialectal variety based on vowel height from data in Table 16: Huang, Vanderveen and Wang posit four contrasting vowel heights, while Sun, Jacques and my own data suggest three contrasting heights. The vowel height reflected in the data corresponds to two geographical zones of rTa'u language which also correlate to patterns of cultural variation as well: Northwestern rTa'u includes BM and KS rTa'u, while Ma.zur and Dge.bshus constitute the central rTa'u variety. There could therefore be inter-dialectal differences in vowel height. Huang's Dge.bshus vowel system also reveals some additional features which are absent in other works. It is not clear in the original discussion whether all the vowels presented in her work are actually phonemic or a result of phonological processes. In particular, contrastive long vowels and nasalized vowels are not attested to be phonemic in any other identified rTa'u languages, so it is difficult to decide what to make of these.

In general, rTa'u languages conform to a universal pertaining to lip rounding: "In the great majority of the world's languages...front vowels are usually unrounded and back vowels are usually rounded" (Ladefoged & Maddieson 1996: 292). The average size of vowel inventory of rTa'u lects is large in comparison to the average five- or six-vowel inventory of 51% of the world's languages (Maddieson 2013). Other sister languages in the rGyalrongic family such as Stod.sde (Shangzhai) and

Ja.phug have eight and nine vowels, respectively (J. Sun 2000b, Jacques 2004). Finally, vowels contrasting by way of length are only reported in Qiang (LaPolla & Huang 2003:25).

Table 15: A cross-lect comparison of rTa'u vowel inventories

Sun				fre	ont			cen	tral		back		
(1983b)			/i/	/y	/e/	/a/			/ <del>U</del> /	/w/	/u/	/ɔ/	
		<i>r</i> -colored		-	/&/			/æ/		/ur/			
Wang (1970)			/i/	/e/	/٤/	/a/		/ə/		/w/	/u/	/0/	/ɔ/
Huang	Gexi	short	/i/	/e/	/8/	/a/		/ə/	/&/		/u/	/0/	/a
(1990)	sTa'u	long		e:	/ε:/								
		nasalized	ĩ	ẽ	$\tilde{\epsilon}$	ã		/ã/				/õ/	/ã
		diphthong											
		/ 				au		əu			ua	uã	uei
Inguine	Khang.	triphthong vowels	/i /	/0/	/2/			/2/	/3/		/11 /	/o/	
Jacques et al.	Gsa	VOWEIS	/1/	/ 6/	/ a/			/ ₽/	/ (3/		/ u/	/ 0/	
(2015)	sTa'u												
		velarized				/aɣ/						/oy/	
		nasalized			/ã/							/õ/	
Vander veen (2015)	Ma.Zu r rTa'u		/i/	/e/	/e/	/a/	/a/	/ə/			/u/	/0/	

# 2.4.1 BM rTa'u vowel system

The vowel system of BM rTa'u is complex. Vowel length, diphthongs and nasal vowels are surface features as a result of phonological processes and do not

constitute phonemic vowels. There are ten monophthongal oral vowels. Nasal vowels and diphthongs are not attested at the phonemic level, though they are found at the phonetic level through assimilation and in loanwords. Unlike Dge.bshus and Ma.zur, front vowels are distinguished in only three height differences /i/, /e/ and /a/. The formant plot of /e/ below indicates that it is closer to /i/ than to /a/ therefore it is represented as /e/.

The rhotacized vowel /3/ has allophones [3-], [3-] in free variation, [ur-] is an allophone of [3-] when followed by a stop. /3/ is more frequently attested than /3/. It is evident that there is also variation within many vowels, so it is useful to provide an acoustic analysis of vowels which allows us to describe each vowel more accurately and only then will such comparisons as those in Table 16 be meaningful for any serious cross-dialectal studies. In the following section I present an acoustic analysis of BM rTa'u vowels. The acoustic description here is based on only one speaker, myself. F1 and F2 measurements were made on recordings sampled at a rate of 48 kHz. To minimize consonant interference, only word-final vowels are measured. F1 and F2 were measured by Praat and were then manually calculated for the mean for each vowel over ten tokens. This gives the acoustic representation of vowels in Table 16 and Figure 8 below.

Table 16: Average formant value of vowels

	i	e	a	ш	ə	<b>3</b> °	u	0	Э	а
F	348	450	715	329	453	558	34	437	505	795
F	214	1992	1676	162	1654	1615	98	1050	919	125

2500 2400 2300 2200 2100 2000 1900 1800 1700 1600 1500 1400 1300 1200 1100 1000 900 800 700 200 F2 F1 300 Ш i u 400 е ə 500 Э  $3^{\circ}$ 600 700 a α 800 900

Figure 8: Formant plotting of BM vowel system

1000

Additionally, there are two diphthong phonemes [ei, ao] attested in the data. However, [ei] only occurs in a small number of lexemes and has, unlike monophthongs, a distinct distributional pattern: it only follows uvular consonants where it is an allophone of /i/. The diphthong [ao] is the result of a rather

productive phonological process, verbal affixation to mark TAM, therefore its phonological environments are many but it is limited to verbs only.

**Table 17: Inventory of diphthong phonemes** 

	front	centra	bac
close			
half-close	ei		ao
open			

The phonemic contrast of the ten vowels /i, e, a,  $\vartheta$ , w, u, o,  $\vartheta$ , a/ is evidenced by the following minimal pairs.

**Table 18: Evidence for vowel quality contrast** 

	i	e	a	ə	3⁰	ш	u	0	Э	а
/+ /	ti	te	ta	tə	t3º	tw	tu	to	tə	ta
/t/	his	this	come	DIR.	burn	poison	have	COP	handl e	clean
, h,	$p^hi$	p <sup>h</sup> e	p <sup>h</sup> a	$\mathbf{p}^{\mathrm{h}}$ ə	$p_{\mathrm{p}}$ 3.	p <sup>h</sup> w	$p^hu$	$p^{h}o$	p <sup>h</sup> o	p <sup>h</sup> a
/p <sup>h</sup> /	vomit	father	half	beg	capable of	deep	bed	cover	a pile	pig (Ti.)
/¢/	çi	¢е	ça	¢ə	¢3.	¢ш	çu	ÇO	t¢ <sup>h</sup> ə.¢	ça
	hit	peel	crippled feet	teeth	glass	louse	behind	card	plastic	diligent

/i/ close unrounded front vowel [i]
/e/ open-mid unrounded front vowel [e] [ε]
/a/ open unrounded front vowel [a] [a]

As briefly repeated earlier, front vowel height distinctions found in literature on various rTa'u languages may reflect areal differences. These assumptions have to be tested rigorously with high quality recordings and precise descriptions of vowels, unfortunately, such data are lacking. Therefore, any judgements derived from such comparative work is essentially based on the premise that similar IPA forms representing vowels used in different dialects bear the same vowel quality. It appears that BM rTa'u makes only three height distinctions in front vowels.

The vowel phoneme /i/ is a high front unrounded vowel [i], with the allophone [ei] after uvulars. This vowel is very frequent. /i/ occurs with every phonemic consonant in syllable final position except for approximant /w/ and velar fricatives. It does not occur word-initially and in closed syllables it can only be followed by a dorsal nasal, e.g. /ʁwiŋ/ 'big long log laid vertically to support ceilings in a traditional all-wooden house'.

As demonstrated in rule (28) and the examples in (29), the high front vowel /i/ has an allophone [ei] found after the uvular series.

(28) 
$$/i/ \rightarrow$$
 [ei] / uvular stop/fricative\_\_\_\_

Because BM rTa'u does not make a phonemic distinction between [e] and  $[\epsilon]$ , therefore the symbol e would be used to represent vowel /e/ for the purpose of convenience if an orthography is created. More importantly, the formant plotting of vowels shown in Figure 2 indicates that it is fairly high.

/e/ does not occur in the following phonological environments:

- it never occurs in word or syllable final position when preceded solely by voiced stops and or affricates;
- it is never solely preceded by a palatal nasal or voiced alveolar in syllableinitial position;
- it does not occur in closed syllables word-internally;
- no native words have been found where /e/ is followed by a nasal.

When the word-final vowel is an open back vowel, through influence of vowel harmony, the pronunciation fluctuates between a half-close [e] and a more open front of a preceding [ɛ] see example in (30) below;

(30) 
$$k^h e.t\alpha$$
 [ $k^h ε.t\alpha$ ] lace  $se.tc^h α$  [ $sε.tc^h α$ ] die.PROG

#### 2.4.1.1 Low central vowel

The unrounded low vowel /a/ is a front vowel, contrasting with the back vowel /a/. The vowel /a/ has an allophone: a less low allophone [æ]. This allophone is very frequent and occurs mostly in absolute syllable final position except after palatal stops. Unlike some of the rTa'u lects presented in Table 16, BM rTa'u makes a phonemic contrast between /a/ and /a/ as illustrated below:

Table 19: Contrasts between /a/ and /a/

half	/pha/	/pha/	to jump
top	$/k^ha/$	$/k^{h}a/$	excuse
kind of plant	/tsa.və/	/tsa.ski.ski/	to dress lightly
to need	/ça/	/ça/	diligent

#### 2.4.1.2 Central vowels

Cross-dialectally in the rTa'u language, the presence of three central vowels is uniquely a BM rTa'u feature. However, there are some peculiar features associated with these vowels making them rather unusual. First of all, there is enough evidence to suggest that the high central vowel [i] is of Tibetan origin, since it occurs only before a final unreleased stop which is not a native rTa'u feature. The presence of unreleased stop in coda position is shown acoustically in Figure 9 below. Thus, [i] may be classified as an allophone of /ə/ instead as given in (31) below as a working

hypothesis which obviously deserves further testing. For now, I will treat it as an allophone of /9/.

(31) 
$$/ \ni / \rightarrow [i] / \underline{\hspace{1cm}} k$$

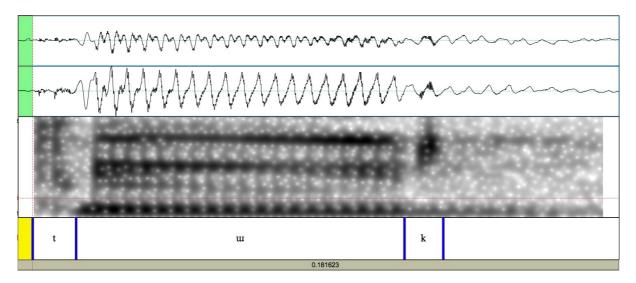


Figure 9: A spectrogram illustrating /twk/ with a final velar stop

/ə/ and / $^{3}$ / present some difficulties in deciding their phonemic status as well, since there are some examples which demonstrate that they are in contrast, as shown in (32). At the same time, words containing / $^{3}$ / are restricted to either Tibetan loanwords or onomatopoetic words as illustrated in (33). This sheds light on the origin of / $^{3}$ / and data suggest most instances might be derived from Tibetan loanwords. However, it now also occurs in a moderate number of native words, and therefore I am treating / $^{3}$ / and / $^{3}$ / as separate phonemes.

# (32) Showing /ə/ and /3/ in contrast

```
/pha/
                           /p_{\rm h}3^{\circ}/
                                           be able to
to beg
            /mbə/
                            /mb3
                                           to slander
to burn
direction /yə/
                                           classifier
                           \chi_3
to heal
            /zə/
                                           to become blind
                           /23°/
what
            /tcə.kə/
                           /tc3<sup>-</sup>/
                                           to stare
```

## (33) Examples of /3<sup>-</sup>/

The status of rhotic vowels in rTa'u lects is not well understood and descriptive works of various rTa'u lects present a rather diverse view. Ladefoged and Maddeson (208:313) say that "the common attribute of all rhotic vowels is in their acoustic structure, rather than in their articulation... and they always have a lowered frequency of the third formant." All previous descriptive works on rTa'u language were purely based on impressionistic data. In the following I will first look into the

features of the rhotic vowel in order to establish its status and then proceed to its specific articulatory geastures, since it appears rhotic vowels can be produced in various articulatory ways.

Figure 10 below shows the formants of vowel [3·] in three different words. What is important here in relation to the status of vowel [3·] is that in all three words the frequency of the third formants are characteristically lowered; in each word F2 and F3 start off separately and from the middle towards the end, F3 decreases to merge with F2. This formant feature has been attributed to rhotacized vowels. However, this does not clearly show how exactly 'rhotacization' is achieved articulatorily in these words. Ladefoged et al. (2011: 94), speaking of an American English vowel, describes two ways of producing rhotacized vowels a) with the tip of the tongue raised and, b) with the tip down and a high bunched tongue position. In BM rTa'u, it appears three different articulatory gestures can be used in the production of the rhotic vowel; where two types of articulatory gestures can be identified based on the extent and direction of tongue tip movement, or thirdly the tongue blade is raised towards the alveolar region.

The exact gesture is largely determined by the preceding consonant. For instance, in simple monosyllabic words, if the preceding consonant is a bilabial stop, the tongue tip is fully curved backwards to approach the alveolar region and frication

is produced at the edges of the tongue; if the preceding consonant is an alveolar stop, in which case the tongue tip is already at the alveolar region, the tongue tip moves away from it with slightly lowered tongue position; finally, if the preceding consonant is a palatal consonant then the front of the blade of the tongue is raised and touches the roof of the mouth. This could be the reason why Sun (1983, 1991) listed four rhotacized vowel,  $\langle \varepsilon /, / \varepsilon /, / \varepsilon /$  and  $\langle u \varepsilon /, \rangle$  but it is unclear whether they are phonemic or allophonic variants.

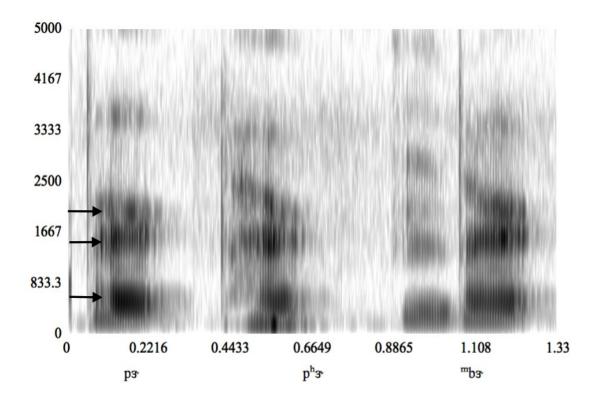


Figure 10: Spectrogram showing formant features of /3-/ in three different words

In BM rTa'u as described above there is only one rhotacized phonemic vowel /3/. It has allophonic variants; preceding consonants influence the exact gestures involved. However, that said, it is hard to test how the quality of the rhotic vowel is impacted by preceding consonants, and therefore in this analysis I am not distinguishing allophonic variants of the rhotic vowel /3/. The reason to use /3/ rather than /3/ is because the formant plotting in Figure 2 shows that the rhotic vowel is closer to an open-central vowel similar to English [3] as in *sir* or *fur*, as given in Ladefoged et al. (2011: 94).

#### 2.4.1.3 Back vowels

Native phonology is considerably expanded by Tibetan loanwords, and this is nowhere better illustrated than with back vowels. If Tibetan loanwords are completely removed, it would give us a totally different picture of the back vowel system. However, they are now so deeply integrated in the local lexicon, not taking them into account will result in incomplete conclusions. This can be applied to any other works produced thus far on rTa'u. Without extensive knowledge of Tibetan language, one will not be able to tell if a particular word is of Tibetan origin or not, since the majority of native speakers do not read and write Tibetan so they would not know. It is probable that other vowel systems presented in Table 15 on various rTa'u lects could have been equally influenced by Tibetan loanwords.

Speaking of back vowels, if Tibetan loanwords were excluded from the analysis, it would appear that [a] is not a native vowel; furthermore the remaining three back vowels are in complementary distribution. There is only one native back vowel /o/, which is a rounded back vowel with three major allophones: rounded half-close back vowel [o], rounded half-open back vowel [ɔ] and finally, the close rounded back vowel [u]. The allophone [o] is found in most environments, while [u] is found in monosyllables with an aspirated stop or alveolar fricative at onset position, and lastly [ɔ] is found where the preceding consonant is a voiceless unaspirated stop.

However for any analysis it would be reckless to ignore Tibetan loanwords since they have already become part of the language, therefore the following analysis includes Tibetan loanwords.

BM rTa'u distinguishes among four back vowels, all rounded and distributed at four different heights; the high back rounded vowel /u/, the close-mid back rounded vowel /o/, the open-mid back rounded vowel /o/, and finally the low back unrounded vowel /a/. There is ample evidence of minimal pairs of back vowels to establish their phonemic status.

(34) Back vowels and their representation

/u/ close rounded back vowel [u]

/0/	open-mid rounded back vowel	[o]
/ɔ/	open-mid rounded back vowel	[c]
/a/	open unrounded back vowel	[a]

The following minimal pairs provide evidence for their phonemic status:

# (35) Some examples of minimal pairs

stable	/kʰu/	/tu/	to have
to give	$/k^ho/$	/to/	copula
bottom	$/k^h$ o/	/tə/	to be cautious
excuse	$/k^{\rm h}a/$	/ta/	to be clean

# 2.5 Syllable

BM rTa'u has moderately complex syllable structure, which can be illustrated with the following scheme in Table 20.

Table 20: BM rTa'u syllable structure

(C2)	(Ci)	(M)	V	(CF)
Nasal	*glottal	/j/	all	stops/
Fricative	stop	/w/	vowel	nasal

- The optional C2 slot may be filled by bilabial nasal or a fricative
- The optional Ci slot may be filled by any consonant except for glottal stop
- The optional M slot is only filled by approximants /j/ and /w/
- The obligatory V slot can be filled by all vowels
- The optional CF slot may be filled by a voiceless stop or a voiced velar nasal.

The minimum syllable structure is a single vowel, e.g., one of the inflectional forms of the directional imperative case: /ə/ as in /ə.çə/ 'go upward.', /ə.tsə/ 'eat it up!', /ə.kə/ 'dress up!'. Most BM rTa'u words are open-syllable and monosyllabic, and the CV type is the most frequent. CVC is most frequently produced by grammatical marking, for instance, /kə/ 'to dress' becomes /kik/ in first person. CCV type is also frequent as well. There are some CCVC type syllables; most of them are produced through morphological processes.

Table 21: Structure of BM RTa'u syllable

V	[ə]	Directional prefix	CV	[¢ə]	'go'
VC	[tşen]	'to miss'	CCV	[f¢e]	'to tell'
CVC	[rɨk]	'one'	CCVC	[mdzɨk]	'dragon'
CCMV	[pcʰjɨk]	'outside'			

### 2.6 Pitch and stress

Polysyllabic words exhibit a prominent stress on the first syllable when elicited in isolation. BM rTa'u does not exhibit lexical contrasts based on pitch accent; that is, there are no minimal pairs of words that can be distinguished in terms of their pitch contour. This also applies to stress. However, stress is contrastive on the morphological level and it marks a variety of meanings. The BM rTa'u pitch-accent system can be simply described to have a High (H)-Low (L) sequence on syllables within a word, the accented syllable is the loudest and has the highest pitch. Below

are some examples of pitch patterns attested in BM rTa'u. High and low pitch is marked by H and L respectively below the corresponding syllables.

# 2.6.1 Pitch patterns for two syllable words

The default pattern for two syllable words is for the first syllable to be accentuated, with low pitch on the second syllable:

Two syllable words that consist of a root and suffix have low pitch on the suffix, and high pitch on the accented first syllable. The same pitch pattern is found in two syllable words that are compounds.

## 2.6.2 Pitch patterns for three syllable words

The default pattern for three syllable words is accent and accompanying high pitch on the initial syllable, with low pitch on both the unaccented second and final syllables.

(38)	/ˈ¢ɔŋ.mba.ştɑ	/ 'hoopoe'	/ˈne. <sup>m</sup> ba.ra/	'burdock'
	H L L		H L L	

Words with reduplicated syllables have the accent on the non-reduplicated element which can be either the final or initial syllable with low pitch on the reduplicated elements which can be the first two or last two syllables:

(39)	/ti.ti.ˈŋa/	'small'	/ˈtsʰa.qɔ.qɔ/	'warm'
	LLH		HLL	

#### 2.7 Consonant Clusters

Wang's (1970) study of the consonantal clusters of Tibetan loanwords in rTa'u is the earliest treatment of the consonantal clusters in the rTa'u language. Subsequent works are essentially limited to lists of lexical items showing complex initials but lack a substantial account. To start off, the following conventions are introduced. In a cluster of consonants the one immediately before the vowel, unless it is medial /w/ or /j/, is the initial consonant, which is symbolized as Ci, with i indicating

initial. Consonants preceding the initial are the preinitial consonants and are symbolized successively as C2, thus, C2Ci for a 2-member cluster. Occasionally, the Ci is followed by a glide. As discussed above, the monomorphemic BM rTa'u syllable canon looks like this: (C)(C)(G)V(C). Additional consonantal elements in the C2 slots may result from inflectional or derivational morphology and are not included here; thus, the above syllable canon represents the basic stem syllable structure. An onset in BM rTa'u can be more than three consonants, but in basic stems a maximum onset contains no more than three consonants and every consonant plays a role in the cluster governed by clear sequential constraint rules. Two-member clusters account for the majority in onset position as shown in Table 22 which summarizes and illustrates the building blocks of phonotactics of BM rTa'u. Since 3-term clusters are more often than not derived from and build upon 2-term clusters shown below, it will be easier to tackle more complex onset clusters with a good understanding of the phonotactics of 2-term clusters. Theoretically, every homogeneous pair in (40) is expected to have equal distribution since they differ in voicing only, but the actual picture looks rather different as shown in Table 22. The discrepancies seem to centre around nasals and affricates. When nasals are in initial position, homorganic constrants prohibit certain consonants to appear in preinitial position for instance, labiodental fricatives /f, v/ do not precede nasals in syllable onset position, and such homorganic clusters as \*/kn/ and \*/yn/ also do not occur. Putting aside the special preinitial class preceding nasals, voiceless stops and affricates can be

preceded by  $f/\sqrt{g}$  or  $\sqrt{\chi}$ , with voiced fricative counterparts occurring before voiceled initials. Aspirated affricates can only occur in clusters with nasals, both bilabial nasal /m/ as well as the homorganic prenasalised stop and affricate series which are here treated as single segments.

# 2.7.1 Sequential consonant rules of consonantal clusters

Sequential consonant rules of consonantal clusters explain and predict the type of consonantal cluster permissible in onset position in rTa'u phonology.

- The allophonic preinitial consonant [p] is explained and produced through phonological processes in certain phonological environments;
- Labiodental fricatives /f, v/ do not occur in the preinitial position preceding nasals or approximants;

Alveolar and uvular fricatives/s, z,  $\chi$ ,  $\kappa$ / may not occur before affricates; These sequential rules with additional examples from Table 22 allow the following types of clusters.

#### Phonotactics of nominal clusters

Type	1	[SIBILANT PREINITAL] + [INITIAL]	sp-, z¢-, κ <b>z</b> -, γdz-, etc.
Type	2	[INITIAL] + [MEDIAL]	cʰj-,tj-, ɹj-, zj- etc.
Type	3	[SONORANT PREINITIAL] + [INITIAL]	ıb-, ft-, mkh-, vdz-, etc.
Type	4	[SIBILANT PREINITIAL] + [INITIAL] +	stj-, scj, χpj, etc.
Type	5	[SONORANT PREINITIAL] + [INITIAL]	ɹpj-, s̞tj, mcʰj-, etc.

As shown in Table 22 below, the majority of preinitial consonants (C2) are fricatives. There are clusters of a nasal consonant followed by a heterorganic consonant such as /mt<sup>h</sup>i/ 'to knit'. Analytically, prenasalized stops as /nt<sup>h</sup>i/ 'to be accepted' function as a single prenasalized consonant and can be preceded by a preinitial consonant as in / $\gamma$ ndo/ 'to put in a bag'.

There is another way to determine the initial consonant in a cluster. For instance, the prefix /f-/ or /v-/ indicates causativity as discussed in (§7.2.4) which can be systematically prefixed to many verb stems as in /se/ 'to die', /fse/ 'to kill'. The prefix undergoes various morphological processes resulting in it appearing in different forms: voiceless [f-] before voiceless consonants, and voiced [v-] before voiced consonants.

The following templates show the segments possible as preinitial and medials. They are arranged from most common (to the right) to least common:

(40)  $\tau(s) s(x) t(x) \lambda(R) \chi(x) b$ 

The medials are: j, w

Table 22: Two-member consonant clusters preceded by fricatives

		v	S	Z	ş	Ţ	x	γ	χ	R
	fp	vb	sp	zb	şp	ıβ		γb	χ	
	ft	vd	st	zd	şt	br		γd	χt	Rq
stop	fc	v <del>j</del>	sc	Z <del>J</del>	şc	Л <del>]</del>			χc	к³
	fk	vg	sk	zg	şk	лg				
	fq		sq		şq					
	fs	VZ			şs	JZ		γs	χs	RZ
	f¢	V <b>Z</b>	SÇ	ZZ					χ¢	RŹ
fricative	fł	vЪ	sł	v	şł	भ्र		γβ	$\chi ^{1\over 4}$	кβ
					şf	JV				
					şγ	ĭR				
	fts	vdz			şts	ıdz	xts	γd		
affricates	ftş	$vdz_{\iota}$			ştş	ıdz	xtş	γd		
	ft¢	vdz			şt	ıdz	xt¢	γd		
			sm			ım		γm		пш
nasal			sn			ın		γn		RU
			sn, sn			ıŋ, ıņ		γņ		RIĴ
			sł	Z		лj		γl		пJ
approxim			sj	zj				ιγ		вj

#### 2.7.2 Nasals in consonants

Table 23 illustrates the distributional patterns of nasals in preinitial positions compared to prenasalized consonants in initial positions. It shows that only bilabial and alveolar nasals can occur in preinitial position. A nasal followed by a homorganic consonant is a single prenasalized unit, finally /m-/ surfaces as [p] when preceding voiceless consonants. With such preliminaries, Table 23 provides an exhaustive view of preinitial nasal clusters. First of all, nasals may be followed only by obstruents. Alveolar nasal /n/ does not occur in preinitial position when followed by voiceless stops.

Table 23: Distributional comparison of prenasalized consonants and nasal

bilabial stop	[p]		[p <sup>h</sup>	$[p^h]$		[b]	
	[pp]	[np]	[mp <sup>h</sup> ]	[np <sup>h</sup> ]	[mb]	[nb]	
	X	X	✓	X	✓	X	
alveolar stop	[1	t]	[t <sup>h</sup>	]	[d	]	
	[pt]	[nt]	[mt <sup>h</sup> ]	[nth]	[md]	[ <sup>n</sup> d]	
	✓	X	<b>✓</b>	<b>✓</b>	✓	<b>✓</b>	
palatal stop	[0	c]	[c <sup>h</sup>	]	[+]	l	
	[pc]	[ɲc]	[mc <sup>h</sup> ]	[ɲcʰ]	[mɟ]	[ɲɟ]	
	✓	X	<b>✓</b>	<b>✓</b>	✓	<b>✓</b>	
velar stop	[]	κ]	[k <sup>h</sup>	']	[g	]	

	[pk]	[ŋk]	[mk <sup>h</sup> ]	[ŋkʰ]	[mg]	[ŋg]
	✓	X	<b>✓</b>	✓	<b>✓</b>	<b>✓</b>
uvular stop	Γ	<b>q</b> ]	[q¹	<u>"</u> ]	[0	3]
	[pq]	[ри]	[mq <sup>h</sup> ]	[Nq <sup>h</sup> ]	[mG]	[NG]
	<b>✓</b>	X	<b>✓</b>	✓	<b>✓</b>	<b>✓</b>
alveolar	[	ts]	[ts <sup>1</sup>	<sup>1</sup> ]	[d	z]
affricate	[pts]	[mts <sup>h</sup> ]	[mdz]	[pts]	[mts <sup>h</sup> ]	[mdz]
	[nts]	[nts <sup>h</sup> ]	[ndz]	[nts]	[nts <sup>h</sup> ]	[ndz]
	<b>✓</b>	X	<b>✓</b>	<b>✓</b>	<b>✓</b>	<b>✓</b>
retroflex	Γ	tş]	[ts̞l	·]	[d	<b>z</b> []
affricate	[pts̞]	[mtg <sup>h</sup> ]	[mdz]	[pts]	[mtg <sup>h</sup> ]	[mdz]
	[nts]	$[n^t \S^h]$	[ndzə]	[nts]	[ntsʰ]	[sybn]
	<b>✓</b>	X	<b>✓</b>	<b>✓</b>	<b>✓</b>	<b>✓</b>
_	[	t¢]	[tç	h]	[d	<b>z</b> ]
palate	[pt¢]	/mtc <sup>h</sup> /	[mdz]	[pt¢]	/mt¢ <sup>h</sup> /	[mdz]
alveolar	/nt¢/	[ɲt¢ʰ]	[ndz]	/ɲ <sup>t</sup> ¢/	[ɲt¢ʰ]	[ɲdʑ]
affricate	<b>✓</b>	X	<b>✓</b>	<b>✓</b>	<b>✓</b>	<b>✓</b>

## 2.8 Phonological Processes

In this section, I provide a descriptive account of the major phonological processes attested in BM rTa'u verbal and nominal systems. These can be best explained and analysed simply based on the underlying morphological structures of the stems of verbs and nouns.

A noun without any morphological marking may consist of just a single root, e.g. 84 "head", which is the case with most citation forms; nouns are prenominantly monosyllabic. The most complex nouns consists of a root followed by a derivational suffix (e.g. nominalizer), a definiteness or indefiniteness clitic, a number clitic and finally a case clitic.

#### 2.8.1 Assimilation

Vowels and coda consonants may be nasalized when directly followed by any of the moderate number of morphological clitics that have either a nasal consonant in onset position or comprise a prenasalized consonant. Complete nasalization of the syllable is achieved when the consonant preceding the vowel is also a nasal. Affixation is also one main force behind many of the vowel alternations attested in BM rTa'u.

The justification for treating the following morphemes as clitics is as follows: a) they are phonologically bound to the preceding word; b) they are syntactically free and can be systematically cliticized to other words; c) they have a meaning/function of a grammatical/syntactic nature and finally d) they are phonologically unstressed. All BM rTa'u clitics follow a preceding word, however they do not necessarily occur outside deviational/inflectional affixes.

Nasal assimilation of vowel and coda consonants

(41) Clitics  $/=\eta a/$  'diminunative',  $/=\eta k^h e/$  'nomalizer',  $/=\eta a/$  'plural marker'

a)	smi = ŋa	'female = DMN'	[smĩ.ŋã]
b)	$\eta a = \eta \partial$	'1st=PL (we)'	[ŋã.ҧǝ̃]
c)	$scu = {}^{\eta}k^{h}e$	'to watch=NOM	[scũ.ŋkʰe]

## 2.8.1.1 Epenthesis

Assimilation of place of articulation is common with Tibetan loanwords in closed syllables. The examples below illustrate the presence an epenthetic sound, [ $\mathfrak{z}$ ] after syllable ending in  $/\mathfrak{z}/$  or a nasalized vowel and [h] between two stops.

(42)

a.	to1.ma	'trousers'	[toɪ.ɪma]
b.	dəsa	'cemetery'	[sst.tep]
c.	to?.pa	'suspicion'	[to?.hpa]
d.	şkwk.pa	'deaf'	[şkɯk.ʰpa]

e. 
$$sk\tilde{o} = te$$
 'relatives = TOP' [ $sk\tilde{o} = xte$ ]

## 2.8.1.2 Assimilation of nasality

Assimilation of manner of articulation is attested in a few words in BM rTa'u that have closed syllables. The following examples illustrate the process of assimilation of bilabial plosive at coda position to nasals when followed by a nasal in the onset position in the following syllable and vice-versa.

(43) 
$$k^h \ni p = \mathfrak{g} k^h e$$
 'to fetch = NOM'  $[k^h \ni m.\mathfrak{g} k^h e]$ 

$$k^h \ni m = k^h a$$
 'needle = INTRM'  $[k^h \ni p.k^h a]$ 

### 2.8.2 Vowel reduction

Vowel deletion is rather common with grammatical morphemes in fast speech. In this analysis I discuss only those involved in morphophonological processes such as derivational affixes and clitics. The fact that most of the morphological affixes are not stressed has contributed to the deletion of their vowels in certain environments. In general, this occurs with open-syllabic nouns. In nouns that consist of two syllables, only the last vowel is deleted.

When the locative suffix follows an open-syllable noun, both the final vowel of the noun and the /n/ of the locative are deleted as exemplified in (44) below.

(44) /= nu/ (locative marker),

Open-syllable nouns ending with front vowels have their vowels deleted when followed by the genitive marker /-i/ which in turn becomes lengthened as in (45); when it follows back vowels, there is an epenthetic [j] as illustrated in (46).

(45) –i (genitive marker),

/k <sup>h</sup> ə-i/	'dog-GEN'	[k <sup>h</sup> i:]
/xə-i /	'yak-GEN'	[xi:]
/te-i /	'he-GEN'	[ti:]
/ŋa–i /	'I-GEN'	[ŋi:]
/t¢ətə–i /	'book-GEN'	[t¢əti:]

(46) –GEN following back vowels

## 2.8.3 Vowel harmony

Similar to the cases observed in other rGyalrongic language such as Japhug (Jacques 2004: 350) and Pumi (Daudey 2014), regressive vowel harmony is attested in BM rTa'u. The main instances of harmony observed are given in (47) below. Examples, (a-c) represent cases of morphophonological processes where vowel harmony arises through inflectional/derivational processes such as classifiers e.g., -sn.ə 'day', and personal possessive clitics, e.g., /=  $^n$ Jə/. Finally, examples (d-j) illustrate examples of vowel harmony in compounding, which is very productive. Vowel fronting is the most common pattern observed in compounding, as in (d-e). The vowel harmony patterns include:  $/a/ \rightarrow [9/e], /e/ \rightarrow [a], /i/ \rightarrow [e]$  and  $/ə/ \rightarrow [a]$ .

(47)		/e/ <del>-</del>	→ [a]		
a.	/te/	'he/she'	/tə= <sup>ŋ</sup> ə/	'his/hers'	
b.	$/c^{h}e/$	'big'	$/c^{h}a = wa/$	'big-nom'	
/a/ → [ə/e]					
c.	/ma/	'foot'	/me.sqe/	'heel'	
d.	/yna/	'yakdung'	/yn.e=ri/	'a wall of yak dung'	
e.	/sŋa/	'early'	/sŋə=rə/	'head/first'	
/i/ → [e]					
f.	/rji/	'horse'	/re=rn,e/	'horse carcass'	
/ə/ → [a]					
g.	/rŋə/	'knee'	/rŋa-ɣdoŋ/	'knee surface'	

There are some examples which suggest vowel dissimilation before a following /i/. For instance, in example a below, we would expect the form \*/ni-yni/, however the

front vowel /i/ of the first syllable changes to /ə/. The same process is applicable to other items as in (48).

(48) a. ni 'you' 
$$/n = \gamma ni/$$
 'you two' b.  $\gamma ni$  'two'  $/\gamma n = ri/$  'two times' c. mi 'negative prefix'  $/m = \eta i/$  'not good'

# 2.8.4 Monosyllablification

Monosyllabification is a morphophonological process of turning disyllabic words into monosyllabic words as shown in (49) below. This process is not particularly productive. In some cases it involves inflectional makers as in (49); however, not all grammatical markers with similar phonological structure can be fused with roots. It appears, from the examples below, that if the second syllable ends with the vowel /u/, it may be fused with the onset of the first syllable.

(49) a. 
$$/q^h a.zu/$$
 'bowl'  $/q^h u/$ 
b.  $/p^h ak = nu/$  'porch = LOC'  $/p^h u/$ 
c.  $/ti = nu/$  'here = LOC'  $/tu/$ 

# 3 Nouns and nominal morphology

#### 3.1 Introduction

In this chapter, I will discuss nouns and nominal morphology. In BM rTa'u, nouns constitute an open lexical class that can express a wide range of meanings referring to objects, places, beings (both human and non-human) and states. The principle behind recognizing nouns as a distinctive word class pertains chiefly, besides semantics, to their syntactic behaviour and morphological structure. As shown in (§ 3.3.8) nouns are the only lexical class that extensively employs compounding as a systematic process of word formation and it has also been put forward that "more common in the Himalayan region are classifier systems whereby nouns are grouped together into syntactic count classes based on the semantic properties of shape, texture, etc." (Watters 2002). This holds true in BM rTa'u which uses an extensive number of classifiers based on the semantic properties of nouns, see (§ 5.1.1) for more on classifiers.

It is worth noting here that due to the large number of loanwords, particularly nouns, from Tibetan, a process of a degree of grammaticalization of Tibetan suffixes in the BM rTa'u noun system is attested, for instance, the /-pha/ (sometimes realized as - [pa]) and /-ma/ 'masculine' and 'feminine' respectively, are found suffixed to MB rTa'u nouns. Otherwise, as is the case with many other rGyalrongic languages

(LaPolla & Huang 2003, Daudey 2015, Prins 2011), the gender distinction is not sufficiently paradigmatic to warrant a sub-categorization of nouns into separate classes in BM rTa'u.

In general, nouns in BM rTa'u can be defined as a free form that can be followed by a number plus classifier and/or the demonstrative marker /te/ (§ 4.3.1), When compounding, the modifying noun always precedes the modified noun. This process gives rise to complex noun constructions consisting of two nouns, tightly coordinated; however, the majority of nouns are simple and monosyllabic. There is a group of 'hybrid' compound nouns consisting of a Tibetan loanword noun and a native noun. Such constructions demonstrate a certain degree of lexicalization, however the system is not productive.

In the rest of the chapter I will discuss the phonotactics of nouns (§3.2) which then is followed by the section on nominal derivation (§3.3) which contains seven subsections on various kinds of nominal derivational morphology. In (§ 3.3.9) I will discuss reduplication, followed by a discussion on gender suffixes (§3.4). Section (§ 3.5) is devoted to morphological marking in the kinship system followed by a brief discussion on fauna (§3.6) and flora (§3.7). (§3.8) discusses nouns from the environment, followed by a brief discussion on body parts (§3.9). The chapter ends with a discussion on Chinese loanwords (§3.10).

#### 3.2 Phonotactic structure

The phonotactic structure of BM rTa'u nouns cannot be fully accounted for by a set of rigid constraints; the phonotactic structure of nouns may vary considerably. A large number of loanwords from both Tibetan and Chinese certainly contributed to this. Furthermore, these loanwords are not limited to certain semantic fields, e.g. religion, as might be expected.

As demonstrated in Table 24, there is a correlation between syllabicity and lexical semantics; the most common and high-frequency nouns are monosyllabic, though some are disyllabic without morphological marking. An overwhelming majority of trisyllabic and quadrisyllabic nouns refer to fauna and flora. Many of the trisyllabic and quadrisyllabic nouns are compounds. Nouns which refer to shape, odour, size, texture, colour and sound are commonly reduplicated forms of adjectival verbs.

An online survey through Wechat (a social networking platform) with 50 students from the BM community shows that the last time they have heard the quadrisyllabic nouns for flowers and plants is almost a decade ago when they were not old enough to leave the village to go to schools. This is indicative of the effect of the large-scale transformation of life and environment on language. When children go to school, as of 2016 at the age around six to seven, they spend 6 days a week away from the local community, except for holidays, which in summer are very short. Therefore,

the contextual setting for usage of rTa'u language has changed so drastically that some of the words for trees and flowers were no longer known to the younger generation.

**Table 24: Phonotactic shapes of nouns** 

Туре	Examples	Meaning
	ja	'mouth'
monogrilobio	ma	'foot'
monosyllabic	mə <sup>v</sup> uı	'eye'
	ĸu	'head'
	tsəkə	'clothing'
disyllabic	ıgo <del>j</del> i	'winder'
uisyllabic	tçipa	'hat'
	$k^{h}$ e $\iota$ ma	'animal'
	çoŋbaşta	'woodpecker'
trisyllabic	pepəıki	'butterfly'
trisynabic	mdzuusma	'ceramic bowl' Ti.
	stebs2,	'burnable tree bark'
	tsitsiyəna	'rainbow'
quadrisyllabic	mevənono	a type of flower
	kukubato?	a type of flower

#### 3.3 Derivation

BM possesses several morphological mechanisms that function as nominal derivation and eight classes of morphologically complex nouns can be distinguished based on derivational morphological word formation: (1) nouns formed by the diminutive suffixes /=ze/ and  $/=\eta a/$ , (2) nouns formed with the locative suffix /=ze/, (3) nouns formed with the nominalizer /=le/, (4) nouns formed with the instrumental nominalizer /=sce/, (5) nouns formed with the agentive nominalizer  $/=\eta k^h e/$ , (6) nouns formed with the nominalizer /=wa/, (7) nouns formed by way of compounding and finally (8) nouns formed by way of reduplication.

### 3.3.1 The diminutive suffixes/-zə/ and /-na/

There are two diminutive suffixes  $/-z_{9}/$  and  $/-\eta_{a}/$  whose occurrence with nouns is determined by the semantic category of the noun. Most nouns referring to non-human entities have the suffix  $/-z_{9}/$ , while those referring to human entitles take the suffix  $/-\eta_{a}/$ . The form  $/-z_{9}/$  is also the lexical root for 'son', and it could be suggested that this diminutive suffix is most likely derived from  $/z_{9}/$  'son' and is indicative of a grammaticalization. Most nouns containing  $/-z_{9}/$  have a diminutive function as in (50). Although the lexicon contains some examples containing  $/-z_{9}/$  without diminutive functions, such examples show the lexicalization of this

deviational suffix as in (50) and (51) where  $/-\gamma_{\theta}/$  is apparently related to 'bird'; it must co-occur with the suffix  $/-z_{\theta}/$  to mean 'bird' but  $/\gamma_{\theta}z_{\theta}/$  together just means 'bird', not 'small bird'.  $/-\eta_{\theta}/$ , as a suffix, also has limited distribution. It mostly occurs with human entities where it indicates 'young' and 'small', as in (50). However, it also occurs with non-human animates; such nouns have lexicalized the suffix and do not retain the diminutive function anymore, as in (50).

# (50) Diminutive nouns derived from simple nouns

(a) k<sup>h</sup>əzə  $(< k^h a$ 'puppy' 'dog') 'piglet' (<va 'pig') vezə li.zə 'cat' (<lili 'cat') (< qhu 'bowl') (b) q<sup>h</sup>əzə 'bowl' 'bird' γəzə 'male baby' (< zə 'male') (c) zənna 'female baby' (< smi 'female') smiaŋa (<qhana 'child') q<sup>h</sup>anaŋa 'child' եաkŋa 'herdsmen' (<\u00e4uk 'herd') (d) jəxŋa 'sheep' 'lamb' дәлŋа

'calf'

gaŋa

(\* < ga)

## (51) lexicalization of diminutive suffix /-zə/

yəzə 'bird'

yəme 'mother bird' (<me 'mother')

yətshon 'bird net' (<tshon 'net')

yəsca 'bird droppings' (<sca 'droppings')

The diminutive system is not productive. The function of diminutive suffixes has been fossilized in some words. However, in contemporary BM rTa'u, diminutive suffixes can be best recognized as nominal word formation suffixes.

#### 3.3.2 The locative nominalizer /= se/

There is a class of nouns that are derived from verbs by means of suffixing the locative nominalizer /= xe/. In general, this derivational process is very productive and may occur with any type of verb. The resulting nouns refer to a location or platform where the action, indicated by the verb root, would be carried out, as in (52) below. That is also the reason why this class of nouns is referred to as locative nouns because they indicate a location where an action is carried out.

# (52) Locative nouns derived from action verbs

- (a) nzo.ie 'seat' (< nzo 'to sit')
- (b) Jean 'bed' (< rga 'to go to bed')

```
(c) "doze 'container' (< ndo 'to put in a container')
```

- (d) mdze.ie 'bag' (< mdze 'to put in a bag')
- (e) store 'table' (< sto 'to put')
- (f) scule 'scene' (< scu 'to see')
- (g) <sup>1</sup>go.ie 'bucket' (< <sup>1</sup>go 'to carry on back')
- (h)  $\varphi$  is 'road' ( $< \varphi$  'to walk')
- (i) sese 'paper' (< se 'to write')
- (j) "those 'fireplace' (< "tho 'to burn')
- (k)  $^{\eta}$ gə $^{\eta}$ e 'bowl' ( $< ^{\eta}$ gə 'to eat')

Often, the derived noun neither defines nor limits the semantic boundaries of the nominalized verbs; therefore, in the case of /nzoze/ it only means 'something to sit on'-a seat, but does not make any indication of the type of 'seat'; whether it is a sofa or wood chair or something else. Therefore, it is the case that most nominalized locative verbs are semantically prototypical with subclass nouns that refer to specific entities. For instance, alongside /ɪɡəɹe/ 'bed', /nəntshə/ is another word for 'bed' that occurs frequently.

In some cases, the location indicated by the resultant noun can be a person upon whom the action indicated by the verb is carried out. There are no direct English equivalents for this type of derived noun, as in (53) below. Their nominal staus can be confirmed by the fact that these derived nouns can be followed by articles and number markings.

# (53) Locative nouns derived from verbs

```
(a) "ts^h are 'sb to think of' (ts^h 'think')
```

(c) 
$$k^h$$
ore 'sb to give to' ( $< k^h$ o 'to give')

(e) 
$${}^{n}c^{h}u$$
 use 'sb to hit' ( $<^{n}c^{h}u$  'to hit')

## 3.3.3 The nominalizer $/=l_{\theta}/$

This class of nouns is derived from verbs by means of the nominalizing suffix /=lə/. This suffix is unreported in other rGyalrongic languages. I call this class of nouns purposive nouns since they refer to what they are for. The verbal element indicates what the nominalized item is for as  $/^ngə/$  'to eat' indicates the nominalized form  $/^ngə=lə/$  is for 'something to eat', which can be any kind of edible food.

As is discussed in (§ 3.3.3)  $/=l_{\theta}/c$  can also be used to nominalize verbal phrases. Below are some examples:

(54) Purposive nouns derived from verbs

- (a)  $^{\eta}gələ$  'food' (<  $^{\eta}ga$  'to eat')
- (b) kələ 'clothes' (< kə 'to wear')
- (c) thilə 'drinks' (< thi 'to drink')
- (d) ıjilə 'necklace' (< ıji 'to wear')
- (e) sp3-le 'showcase' (< sp3 'to display')
- (f) "tholə "firewood" (< tho 'to burn')
- (g) zilə 'sthg for sale' (< zi 'to sell')

Similar to the noun class in (§3.3.2), this type of derived noun class also presents a cover term for a particular semantic domain and may overlap with other specific nouns that belong to the same domain. For instance, the derived noun /9gələ/meaning 'something to eat' includes all different types of food and overlaps with /zama/ 'food', however, interestingly, they both can appear in the same sentence, as exemplified in (55).

(55) zama tçəkə "gə=lə tu

food what eat=NOM have

'What food (do you) have to eat'

## 3.3.4 Instrumental and causative nominalizer /= sce/

In BM rTa'u, there is a class of instrumental nouns that are formed with the nominalizer /= sce/. This instrumental nominalizer /= sce/ turns verbs into nouns that are used as instruments to achieve the action indicated by the verb. Any type of verb that requires an instrument to undertake the action may be nominalized through suffixication of /= sce/. Below are some examples:

#### (56) Instrumental nouns derived from verbs

- (a) tsasce 'sthg to cut' (< tsa 'to cut")
- (b) "qhoasce 'sthg to dig' (< "qhoa 'to dig')
- (c) Jesce 'sthg to write' (< Je 'to write')
- (d) <code>...gasce</code> 'sthg to make people happy' (< <code>...ga</code> 'to be happy')
- (e)  $k^h \ni bsce$  'sthg to fetch water' (<  $k^h \ni b$  'to fetch water')
- (f)  $^{\eta}$ gəsce 'sthg to eat' (<  $^{\eta}$ gə 'to eat')

There are a few lexicalized nouns with the morphological structure of noun root + /sce/ suffix, but whose meaning can not be predicted based on the semantics of the verb root. See examples below:

(57) Derived nouns with independent meanings

```
(a) scusce 'see footnote<sup>17</sup>' (<scu 'to visit')
```

The same derivational process can derive nouns from stative verbs (adjectives) and verbs to refer to causation of the state or event indicated by the intransitive stative verb root. A number of examples are given below.

# (58) Causative nouns

(a) skosce 'cause of being cold' (<sko 'cold')

(b) zdusce 'cause of being sad' (<zdu 'sad')

(c) knonsce 'cause of being beautiful' (< knon 'beautiful')

(d) sesce 'cause of death' (< se 'to die')

(e) cosce 'cause for departure' (<co 'to depart')

(f) nosce 'cause of sickness' (< no 'to be sick')

<sup>19</sup> An expression to mean something is complicated and causes headache.

<sup>&</sup>lt;sup>17</sup> The gift people bring when visiting a patient.

<sup>&</sup>lt;sup>18</sup> An expression used to reject something.

## 3.3.5 The agent nominalizer $/= {}^{1}k^{h}e/$

There is a class of agent nouns that are derived from verbs by means of the nominalizer  $/= \sqrt[n]{k^h}e/$ . It appears that this form is borrowed from the Tibetan agentive nominalizer  $\sqrt[n]{k^h}e/$ . The resultant nouns refer to a person who performs the action expressed by the verb stem. This suffix can be suffixed to virtually all verbs that have an inherent 'doer'. Some examples are provided below.

### (59) Agent nouns derived from active participles

le 
$${}^{\eta}k^{h}e$$
 'driver' (< le 'to drive')

zi  ${}^{\eta}k^{h}e$  'teacher' (< çi 'to teach')

 ${}^{\eta}dzi {}^{\eta}k^{h}e$  'learner/student' (<  ${}^{\eta}dzi$  'to learn')

ptça  ${}^{\eta}k^{h}e$  'swimmer' (< ptça 'to swim')

 ${}^{\eta}k^{h}o {}^{\eta}k^{h}e$  'giver' (<  ${}^{\eta}k^{h}o$  'to give')

ze  ${}^{\eta}k^{h}e$  'writer' (< ze 'to write')

The use of  $/= {}^{\eta}k^h e/$  suggests that the referent has some degree of control over the action. For instance, let's look at this pair  $/fse {}^{\eta}k^h e/$  'killer' and  $/sel {}^{\vartheta}/$  'person to be killed', /f-/ indicates transitivity so /fse/ indicates that someone carries out the action of killing, and therefore it can be suffixed only by agentive  $/{}^{\eta}k^h e/$  with control of the action of killing; on the other hand, the word /se/ 'die', is in the intransitive

and can only be followed by the suffix /-lə/ indicating the experiencer of the action, as discussed in (§3.3.3).

## 3.3.6 Nominalization by /=wa/

In BM rTa'u there is a handful of nouns derived from stative verbs (adjectives) that share the suffix /=wa/, which has the meaning equivalent to English 'the Adj. one'. It derives nouns specifically from stative verbs to refer to entities that embody characteristics indicated by the verb root. In connected speech, it is sometimes pronounced as [va].

#### (60) Nominalization /= wa/

- (a) "cowa 'quicker' (<"co 'quick')
- (b) knonwa 'more beautiful one' (<knon 'beautiful')
- (c) c<sup>h</sup>awa 'bigger one' (<c<sup>h</sup>e 'big')
- (d) tawa 'small one' (<təm 'small')
- (e) tsonwa 'straight one' (<tson 'straight')

## 3.3.7 Temporal /p = /

A near-comprehensive list of nouns with the prefix  $/p\vartheta = /$  is given in (61) below. This is the only case of prefixation. And, as can been seen in examples below, it has rather restricted application and occurs only with some nouns that indicate time.

However, it can not be prefixed to other nouns in the same class such as month. (61) is not in the current local lexicon.

# (61) Nominalization by /pə=/

- (a) pəkə 'tonight' (<kəzə 'night')
- (b) pəvə 'this year' (< və 'year')
- (c) pəsnə 'today' (< snə 'day')
- (d) pəçi 'a while ago'

## 3.3.8 Compounding

In general, BM rTa'u compounds can be categorized into two types: a) endocentric compounds and b) coordinative compounds. Endocentric compounds are commonly defined as compounds that incorporate the semantic head to which the compound expression refers, whereas coordinate compounds contain at least two semantic heads that contribute to the meaning of the compound expression in equal measure (Haspelmath 2007: 87-89). These two types express five different semantic relationships between the components of the compound noun. In general, only monosyllabic words can be compounded and most common nominal compounds involve the juxtaposition of two nominal elements where the first acts as the head. In general, however, noun compounding demonstrates a more complex semantic relationship than just modifier and modified and juxtaposition of two nouns. There

are five main types of semantic relationships between the components of compounded nouns as following:

- 1) A possessor-possessed relationship or genitive relationship
- 2) A whole-part relationship
- 3) A modifier-modified relationship
- 4) An object-functionality relationship
- 5) Co-ordinate compound

Each compound with a particular semantic relationship corresponds to different combinations of different word class (N: noun, A: Adjective/stative verb, V: Verb). The most common compound is the type N + N, then there is small number of N + A. Below are some examples:

# (62) BM RTa'u N + N compounds

$$N + N$$
  $mə^{\gamma}uspə$  [eye + hair] 'eyebrow'  $N + N$   $k^h ə ts^h on$  [dog + family] 'doghouse'  $N + A$   $suna$  [head + red] 'red hair'  $N + A$   $\gamma saytse$  [water + warm] 'hot water'

#### 3.3.8.1 Possessor-possessed relationship

A major distinguishing criterion of nominal compounds of possessor-possessed semantic relationship is that of the possible insertion of genitive case marker /-i/ between the two components. Generally, in possessor-possessed semantic nominal compounds, the possessor comes first; therefore the genitive case marker is marked on the first component in the compound. For instance, with  $/k^h ats^h o\eta / in$  (63), the genitive case marker /-i/ is encliticized to the nominal root /khə/ 'dog', thus /khəi-tshon/ [dog-GEN-house] 'dog's house'. In this category of nominal compounds each element within a single compound can occur independently except for (63) where the first element refers to 'ear' but the second element is not a free noun. The compounding of native nouns with Tibetan loanwords with possessor-possessed relationship is of particular interest for several reasons: a) they provide evidence of formation of new lexical items consisting of native and Tibetan nominal elements, b) they provide an ideal phonological environment to assess vowel alternation in BM rTa'u, and finally c) they provide information about what type of lexical items are more likely to be borrowed by BM rTa'u.

(63) (a) 
$$k^h \ni ts^h \circ \eta$$
 'dog house' ( $< k^h \ni$  'dog' +  $ts^h \circ \eta$  Ti. 'animal house') (b)  $vats^h \circ \eta$  'pig house' ( $< va$  'pig' +  $ts^h \circ \eta$  Ti. 'animal house')

(d) 
$$me^{y}$$
uspe 'eyebrow' (<  $mu$ ? 'eye' +  $spe$  'hair')

```
(e) ym3·1pa 'lips' (< ym3·'lip' + 1pa 'skin')
```

## 3.3.8.2 Whole-part relationship

In compounds expressing a whole-part relationship, the N2 is a part of the whole expressed by the N1 and they form endocentric compounds where the whole denotes a subclass of one of the elements. This category of whole-part semantic relationship compounding strategy is more productive with Tibetan loanwords. If a compound consists of only native nominal elements, then they tend to go through morphological changes driven by vowel harmony principles.

(64)

(c) khonatsa 'house ground' Ti. (< khon 'house' + atsa 'root')

(e) lastsa 'pulse' Ti. (< la 'hand' + stsa 'vein')

(g) zelo 'wooden bucket's carrying strap'( < ze < za.qo 'bucket' + lo 'strap')

(h) khonmə 'laypeople' Ti. (< khon 'general' + mə 'person')

(j) çiŋɹpa 'bark' Ti. (< çiŋ 'wood' + ɹpa 'skin')

In general, both elements of the compound tend to be Tibetan loanwords. The few non-Tibetan nominal compoundings are subject to vowel harmony rules e.g. /mesqe/ 'heel' comes from /ma/ 'foot' plus a bound second element.

## 3.3.8.3 Modified and modifier relationship

The semantic relationship that expresses modified-modifier [N+A] is rather productive, the stative verb follows the noun—the typical order for noun and stative verb modifier in MD rTa'u—and the stative verb is marked differently from predicative adjectives as a compound-internal attributive where the predicative form is marked by reduplication.

One crucial feature distinguishes [N + A] compounds from N + A phrases, as stated earlier, both attributive and predicative adjectives have identical distribution in relation to the noun. They can be distinguished based on syntactic criteria, but BM rTa'u also uses morphological marking to differentiate the two. Those single stative verbs that can occur in a compound with a noun usually occur in reduplicated form in predicate position. Example (65) is a good example:  $\frac{1}{3}$  avcavca/ [hand-round] means 'palm' but when  $\frac{1}{3}$  occurs in reduplicated form  $\frac{1}{3}$  avcavca/ it means 'round hand'.

It should be noted here that the [N + A] type is particularly productive when used as an idiom to make fun of other people (65).

(65)

- (a) yzəytse 'hot-water' (<yzə 'water' + ytse 'hot')
- (b) yıəıko 'cold-water' (<yıə 'water' + ıko 'cold')
- (c) runa 'red-head' (< ru 'head' + na 'red')
- (d) thongu 'bent-forehead' (< tho 'forehead' + ngu 'bent')
- (e) \( \bar{\bar{\bar{a}}}\) a 'palm' \( < \bar{\bar{\bar{a}}}\) a 'hand' + vca 'round')

# 3.3.8.4 Property-entity relationship

Property-entity compounds encode the relationship between an inherent or defining property and an entity defined by that property. This compounding strategy is highly productive and uses Tibetan words more often than native words.

(66)

- (a)  $k^h$ ongin Ti. 'logs for building house' ( $< k^h$ on 'house' +  $\varsigma$ in 'logs')
- (b)  $stcac^h = Ti$ . 'metal hook'( $< stca 'metal' + c^h = 'hook'$ )
- (c) cinpho Ti. 'plants'(<cin 'tree' + pho 'piled shape')
- (d) xiskə 'string'(<xi 'cloth' + skə 'string')
- (e)  $x = x + k^h = x^h = x^h$

```
(f) tç<sup>h</sup>əmtç<sup>h</sup>w Ti. 'water mill'(< tç<sup>h</sup>ə 'water' + mtç<sup>h</sup>w 'mill')
```

## 3.3.8.5 Co-ordinate compound

There are some coordinate compounds where both nouns have equally head-like characteristics and their combination gives birth to the formation of supergeneric nouns. In general, coordinate compounds are fewer in number than other types of compounds.

(67)

(c) mazə 'mother and son' (< me 'mother' + zə 'son')

## 3.3.8.6 Endocentric compounds

The type of endocentric compounds presented here does not neatly fit in the compounds based on any semantic relationship of the elements presented above, therefore they are presented separately below. Endocentric compounds display several compositional possibilities [N + A], [N + CL] and [N + LOC]. In BM rTa'u endocentric compounds are almost exclusively right-headed meaning that the second constituent represents the semantic head of the compound expression. What is interesting about the endocentric compounds in (68) is that the N, the first

element, cannot occur alone, and therefore it serves a similar function to a semantic prefix. /kə-/ below is taken from /kəɹa/ 'wooden board'. It should also be noted here that in [N + A] compounding structures, A is usually restricted to particular semantic properties such as size, colour and shape which occur in reduplicated forms when functioning as adjectives (stative verbs). Though (c) and (d) are both glossed as 'board' they refer to different kinds of board.

(68)

- (a) kəza 'wooden board'
- (b) kələm 'rectangular wooden board' (< kə + ləm 'rectangular')
- (c) kəxba 'board' (< kə + xba 'CL')
- (d) kəxjəm 'board'(< kə + xjəm Ti. 'back')
- (e) kəça 'small pieces of wood'(< kə + ça '\*')

#### 3.3.8.7 Noun-Locative

Below are examples of noun-locative compounds. The locative indicates the particular location of the entity/item referred to by the first constituent. This system is commonly employed in the creation of place names.

(69)

- (a) me-vuk 'sole of feet' (< me < ma 'feet' + vuk 'under')
- (b) la-ka 'hill top'-name of local place' (< la 'hill' +  $k^h$ a 'top')

(c) scum- $c^ha$  'hill top'-name of local place (<scum +  $c^ha$  'top')

(d) zaba- $k^h$ a 'above bridge'-name of local place (< zaba 'bridge' +  $k^h$ a 'above')

## 3.3.9 Reduplication

Nominal reduplication is rare and does not seem to be constrained by semantic domains. As the examples in (70) demonstrate, there is no phonological or semantic regularity. (70) is an exhaustive list of all the examples found in my data.

(70)

a. nono 'breast'

b. lili 'cat'

c. kuku 'cuckoo'

## 3.4 The gender affix

BM rTa'u nouns do not mark gender except for natural gender which is infrequently marked by Tibetan gender prefixes  $/=p^ho=/$  and /=mo=/, 'masculine' and 'feminine' respectively. There is one more natural gender marking by the use of /me/ 'mother' as suffix, as shown in (71). It is evident from examples in (71) that Tibetan gender markers are prefixes while /=me/ in BM is usually a suffix. The interesting thing about these Tibetan gender prefixes is that they only modify nouns

that are of Tibetan origin; however, unlike Tibetan, the gender markers mostly appear before the nouns they modify as exemplified in (71). It should be noted that a small number of native nouns can also take the Tibetan gender prefix. The suffix /=me/ retains its original meaning 'mother' when used to modify nouns to indicate the referent's mother status; /ɹji/ is a general term for 'horse'.

## (71) Natural gender marking in BM rTa'u

a.ɣəɹa	'chicken'	moja	'hen'	p <sup>h</sup> oja	'male chicken'
b. <i>л</i> јі	'horse'	ıe-me	'mother horse'	ıtap <sup>h</sup> o	'male horse'
c. moati	'female horse'	moati	'filly'	$p^h$ o $_h$ ti	'colt'
d. jəлŋa	'sheep'	jəme	'mother sheep'	t <sup>h</sup> oŋba	'ram'
e. molu?	'newborn FS'	mo-lui?	'female lamb'	p <sup>h</sup> olm?	'male lamb'
f. k <sup>h</sup> ə	'dog'	mo-c <sup>h</sup> ə	'bitch'	$p^hoc^h$	'dog'
g. va	ʻpig'	$mop^{h}\alpha$	'sow'	$p^hop^h\alpha$	'boar'
h. 1gaŋa	'newborn cow'	moaga	'female calf	<b>p</b> ho <b>r</b> ga	'male calf'

# 3.5 The kinship system

As is the case in Qiang (LaPolla & Huang 2003), the majority of BM rTa'u kinship terminology consists of a vocalic prefix and a root. In Qiang it is reported that the form of the vowel in the prefix is determined by vowel harmony rules. However, in BM rTa'u this does not seem to be the case. As can be seen from examples in Table

Table 25: BM rTa'u kinship system

+2	Gloss	rTa'u	
		(Male speaker)	(Female speaker)
	1. father's father	p <sup>h</sup> evə	p <sup>h</sup> evə
	2. father's mother	mevə	mevə
	3. mother's father	p <sup>h</sup> evə	p <sup>h</sup> evə
	4. mother's mother	mevə	mevə
+1	5. father	p <sup>h</sup> e/apa	p <sup>h</sup> e/apa
	6. mother	me/ama	me/ama
	7. father' brother	akə	akə

	8. father's sister	ani	ani
	9. mother's brother	azo	azo
	10. mother's sister	ala	ala
0	11.elder brother	ako/çeni/məsti	ako/məsno
consanguineal	L2. elder sister	at¢i/ati/məsno	at¢i/ati/sqe
	13. younger brother	çeni/məsti	mə/məsno
	14. younger sister	mə/məsno	sqe/məsqe
affines	23. husband	vdzi	vdzi
	24. wife	лjəp	лjəp
	25. wife's brother	mask3·	
	26. son	zə/qʰana	zə/qʰana
	27. daughter	smi/q <sup>h</sup> ana	smi/q <sup>h</sup> ana
-1	28. sibling's son	ts <sup>h</sup> evə	ts <sup>h</sup> evə
	29. sibling's daughter	ts <sup>h</sup> emə	ts <sup>h</sup> emə

# 3.6 Fauna

It is an undisputed fact that the small languages spoken in predominantly Tibetan cultural areas in western Sichuan Province, including rGyalrongic languages, are greatly influenced by Tibetan language. However, little is known about how Tibetan-language effects apply in these small languages. Nevertheless, what is alarming is the growing number of loanwords from Tibetan and Chinese; there is a

clear tendency that some types of nouns are more likely to be borrowed. Below are some examples of Tibetan and Chinese loanwords organized based on semantic features.

A large number of nouns denoting animals are attested in BM rTa'u. These can be categorized into two types: Tibetan loanwords and native words. In general, Tibetan loanwords denote large wild animals, contrasting with domestic animals, while domestic animals and smaller animals such as fish, insects and birds are known by native words. There do not seem to be consistent morphological features distinguishing animals known by Tibetan loanwords from those known by native words. However, many native animal names exhibit taxonomic 'generic-specific' classificatory characteristics, for example, /yəzə/ 'bird', yəvçi 'baby bird', /yəɪa/ 'chicken', and /yəɪŋɑ/ 'baby chicken'. It is clear that /yə-/ is a boun stem indicating 'bird'. This formative, however, is not productive with all items in this category as many Tibetan loanwords are found which do not conform to this. It is also unclear whether birds currently known by Tibetan loanwords also have native names, such as /sceqe/ 'magpie' (Ti. syap Skyaka) and /bceɪgo/ 'vulture' (Ti. syap Byargod).

(72) shows Tibetan loanwords for large wild animals. It is nevertheless interesting to ponder about the motivation behind this particular semantic borrowing and its implications about the origin of BM rTa'u speakers. In cases of other semantic

borrowings such as religious terms from Tibetan and agricultural terms from Chinese, there are rather evident reasons due to their cultural dominance where BM rTa'u is spoken. Perhaps some of these terms are learnt from educational settings, as animals such as 'zebra' and 'elephant' are not found in the local area, and are therefore probably learnt from Tibetan textbooks. The problem of such a view is the fact that animals such as hare and tiger abound in the local area, so there must have been native names for those animals; there may be some former taboo involved.

# (72) Wild animals

ıəwoŋ	'rabbit'	dəm	'bear'
sta?	ʻtiger'	mdzw?	'dragon'
RSm3	'leopard'	avıa	ʻpika'
səgi	ʻlion'	rloûpət¢ <sub>p</sub> iû	'elephant'
Gvişt	'monkey'	t¢ <sup>h</sup> əxta	ʻzebra'
mafça	'peacock'	çawa	'deer'
mdzoŋ	'wild yak'	$\gamma co^{\eta}k^{h}$ ə	'wolf'

# (73) rTa'u animals

Birds	γəzə	Domestic animals		Insects	pəpa
çədudu	'woodpecker'	va	ʻpig'	λьэсз	'frog'
məku	ʻpigeon'	лјәлŋа	'sheep'	үлерәсз	small fish
γla	'vulture'	ŋə	'cow'	snæpə	'worm'
γ¢a	'sandgrouse'	ts <sup>h</sup> e	'goat'	sa <sup>n</sup> dzoŋ	'worm'
		хә	'plowing	рерәђі	'butterfly'
			cow'		
		sτeλ	'chicken'		

Trading of domestic animals, especially horses, used to be common, and domesticated animals with clear gender and age often have terms that denote their specific age and gender. However, this particular semantic functionality of animal names has fallen out of use as animals have been increasingly replaced by vehicles. Horses and other animals are no longer needed for the purpose of agriculture and transport.

## 3.7 Flora

There are few Tibetan loanwords in this semantic category.

## (74) Flower names

Å¢9 ra.rt¢9

ve..vi je..zbi

mk<sup>h</sup>i.sca.va ʁsə.pɜ<sup>,</sup>

γ¢ə.və rə.n.i

ıtsa.ku.ça ra.ŋa

zuk.lo wə?

me.və.no.no ne.<sup>n</sup>ba.ra

yə.zə.ko..ibə şcə.li

stçə.li.su.na qə.snuk

z3.stça.lo pe.pca

sno.juk.va bo.rtsa

ve.zə.ştsəp qa.\zi.ra

pə.mts $^{h}$ o stçə. $^{m}$ p $^{h}$ a

edt kmr.ezbr

kə.to.və

 $ne.^nq^ho.lo$  juk.m $3^{\circ}.va$ 

ne.<sup>m</sup>ba.ra ki.və.na

stçə.mtça ə.mtça.pe.mtça

It appears that in this specific semantic field of flower names, no Tibetan loanwords are found and, unlike names in other semantic categories, names for flowers appear to be predominantly multi-syllabic including suffixes with certain morphological features, such as the classifier /lo/ (§5.1.1) meaning 'stem' 'trunk' or 'handle' indicates that the plant has a trunk.

Four-syllable flower names are compounds of two meaningful elements. For instance, the term /me.və.no.no/ often has two distinctive morpholocal elements: /me.və/ 'grandmother' and /no.no/ 'breast'. This gives the name of a flower that contains a sweet liquid that can be sucked out. For the term /yə.zə.ko.ɹbə/, /yə.zə/ means 'bird' and /ko.ɹbə/ is 'pea' and it refers to a pea-shaped small plant that birds eat.

#### 3.8 Environment

There are few Tibetan loanwords in this semantic category. Natural phenomena often associated with religious significance are often referred to by Tibetan terms, however they also retain native terms. For instance, as mentioned above /tsitsiyəna/ 'rainbow' is commonly used only by children. Adults often use the Tibetan term 'ja' tshon (aṣaːša). Another native term that is often replaced by the Tibetan term for religious motivation is /ʒuu?nə/ 'moon', with Tibetan /zakɜ/. BM rTa'u native words

often show a velar or uvular prefix, and this is especially true for words of the natural world, see (75); others do not have this prefix as in (76).

# (75) Natural words

ειγ	'water'	γdomə	'cloud'
γıemə	'well'	γbə	'sun'
rts9	'soil'	к¢э-k <sub>р</sub> ч	'autumn'
rsepa	'grass'	xtse	'warm'
mə.ko	'sky'	kə.zə	'night'
tçe	'road'	dza.kər	'moon'
եաk.nə	'moon'	<sup>ŋ</sup> ɟɑ. <sup>m</sup> pa	'mud'
χtsə	'sand'	mi.tɔ	'flower'
γkə.me	'stone'	kuku <sup>m</sup> batə	'cypripedium'
дi	'field'	.ako	'mountain'
sn.ə.le	'day'	sa. <sup>n</sup> gwk	'earthquake'
t¢ʰə.lɔ	'flood'	rvo	'frost'
OVL	'ice'		

Weather nouns may have the prefix or not as in (76).

# (76) Weather

врэтj <u>i</u>	'wind'	rlɔŋ.me	'gale'
rlɔŋ ոd͡zmk	'gale'	ju. <sup>m</sup> bə10	'tornado'

вjе	'sunny'	γmə	ʻrain'
kha.wa	'snow'	mə.lo.lo	'hail'
t¢ʰe.χ¢α	'shower'	smwk	'fog'
γdo.mə	'cloud'	tsi.tsi.ɣə.na	'rainbow'
<sup>n</sup> d <b>z</b> a	'rainbow'	skər.ţa	'thunder/lightning'
ђе.ftsu	'lightning'		

# 3.9 Body parts

Terms for body parts are particularly interesting. Terms for external parts are mostly native terms. Terms for internal organs are mostly Tibetan, except for 'heart'. Subordinate terms display [root + suffix] structure so for example subordinate terms to do with eyes exhibit the initial formative /mə\u00fcu/ 'eye', as in /mə\u00fcu-də/ 'eyebrows', /mə\u00fcu-spə/ 'eyebrow/eyelash', and /mə\u00fcu-\u00fc\u00fcu-\u00fc\u00fcu-\u00fc\u00fcu-\u00fc\u00fcu-\u00e4\u00fcu-\u00e4\u00fcu-\u00e4\u00fcu-\u00e4\u00e

# (77) Common body parts

Rnpqzʻa	'hair'	z <b>z</b> ja	'heart'
snə	'nose'	к¢э	'hip'

ки	'head'	p <sup>h</sup> ə.va	'stomach'
γmə	ʻlip'	fqa	'throat'
t <sup>h</sup> opa	'forehead'	ma	'leg'
ja	'mouth'	ızi	'nail'
mə <sup>v</sup> uspə	'eyebrow'	laıtsa	'wrist'
¢ə	'teeth'	ţа	'hand'
mə <sup>y</sup> wytşə	'eyelash'	nɔ.χpə	'finger'
vłe	'tongue'	tçшk	'waist'
mə <sup>v</sup> ш	'eye'	nɔ.χpə	'toe'
fqa	'neck'	pə.lwk	'tears'
cbw <sup>v</sup> em	'eyebrow'	¢ə	'tooth'
ıva	'shoulder'	sɔ.χpa	'arm'
mə <sup>y</sup> ш <b>yc</b> a	'eye discharge'	k <sup>h</sup> a.spə	'beard'
.kw?	'elbow'	ņи	'ear'
p <sup>h</sup> əwa	'belly'	mə.ni	'chin'
ma	'leg/foot'	ptşoŋ	'chest'
vla	'thigh'	вle.ра	'brain'
лŋə	'knee'	q <sup>h</sup> ɔ.ste	'back'

### 3.10 Chinese loanwords

Chinese loanwords occur in new semantic domains, and have also introduced new phonemes that were originally not in rTa'u, such as initial /f/. One clear ramification of the large number of borrowings is their pressure on the use of the unmarked classifier /=lo/ (§5.1.1), thus other classifiers are underused.

# (78) Chinese loanwords

tjansi	电视	'television'
t <sup>h</sup> əlatçi	拖拉机	'tractor'
şoutçi	手机	'cellphone'
mɔtʰɔ	摩托	'motorcycle'
tşotsə	桌子	'table'
tjantş <sup>h</sup> ə	电池	'battery'
piŋçaŋ	冰箱	'refrigerator'
t¢ <sup>h</sup> ətşin	汽车	'vehicle'
feitçi	飞机	'airplane'
koŋzə	工作	'public service'

# 3.11 Grammatical relations and 'case' marking

In general, core syntactic grammatical relations in BM rTa'u are primarily expressed by constituent order, which is SV and AOV. Often, agent and object are not

expressed when they are retrievable from context. The marking of agent can be best described as the type of pragmatic ergative/agentive marking found in some TB languages, as discussed in LaPolla (1995). LaPolla (1995:189) notes that in these languages, the ergative/agentive marker is used only when the agent is pragmatically salient. Furthermore, in BM rTa'u there are some other discoursemotivated usages of the agentive: emphasis on agent, shift in speaker, and contrastive focus.

Table 26: BM rTa'u grammatical relation and case markers

8	
subject	marked by word order
object	marked by word order
agent	-w(k)
possessive/genitive	-i(singular), $=$ <sup><math>\eta</math></sup> Jə, $=$ <sup><math>\eta</math></sup> ga (plural)
locative (spatial)	= nu
locative (temporal)	=tç <sup>h</sup> a
comitative	= p <sup>h</sup> a
dative	=ki
ablative	=k <sup>h</sup> a
instrumental	=k <sup>h</sup> a
allative	= Ra
adessive	$=$ $^{n}$

inessive	= noŋ	

### 3.11.1 Agentive marking

LaPolla (1995)provides comprehensive cross-linguistic review of a agentive/ergative marking in languages of the TB family, and the information relevant to BM rTa'u will be presented here as a comparison across its related sisterlanguages. Among his Qiangic examples are rTa'u varieties (rTa'u) Daofu (Chengguan district), and Danba (Dasang district), these have the forms /yu/ and /wu/, respectively. There is no doubt that they are related to the BM rTa'u agentive maker /=u(k)/. Concerning the rTa'u Chengguan form, /y/ occurs frequently in front of single vowels as a pre-voicing feature in rTa'u lects. In BM rTa'u the agentive /w/ often surfaces as [wk] as in /t-wk/ [3SG-AGE] or [av] for example /ŋa-v/ [1SG-AGE], due to phonological environment. This makes rTa'u one of the few Qiangic languages with a vowel-only form, the others being Jinghua Pumi /iɛ/ and Taoping Qiang /i/ (LaPolla 1995: 204). The agentive form /-w/ also is clearly not related to other case markers such as instrumental as is the case in some TB languages (LaPolla 1995). Instrumental and ablative cases are marked by the same form /kha/, and the genitive marker is /-i/. A similar genitive marker form is found in other rTa'u varieties such as Daofu /-ji/, also in several other Qiangic languages such as Queyu /-ji/, Xumi /-ji/, Ersu /-i/, Namuzi /-ji/ and Lyusu /-ji/.

The semantic role of agent is marked by a postposition in BM rTa'u, when pragmatically appropriate, and may surface in various different forms [uk], [ul], [ul] through phonological processes when affixed to different personal pronoun roots e.g.  $/\eta av/[18G=AGE]$  ( $<\eta a+uk$ ), otherwise this is optional except for third person subjects of transitive clauses. Agentive marking is not limited to arguments denoting people but also occurs with other animates, but not inanimates, and is used for disambiguating possible agents. In some cases, when the subject is first person, agreement is marked on the verb as in (79). The normal order is for the agent to precede object, and without any overt marking the first constituent will be interpreted as the agent and the second as the object, as in (79). See more examples below.

(79)

a t-wk 
$$q^h \Rightarrow zu = te t \Rightarrow = u \Leftrightarrow s \Rightarrow$$
 3PS-AGT bow-DEM DIR:PST-break STP 'He broke the bow.'

d 
$$\beta$$
əndz- $\omega$ k  $q^h$ əzu te  $t \ni = \kappa ci$  sə  $lhundrop = AGT$  bow DEM DIR:PST =  $break$  STP 'Lhundrop broke the bow.'

e dzojon 
$$q^h$$
əzu te  $t \ni = \&ci$  sə Droyong bow DEM DIR:PST-break STP 'Droyong broke the bow.'

f na tə=ki zama tə=khu 
$$1PS \quad 2PS = DAT \quad food \quad DIR:PST = give$$
 'I gave him food.'

It can be seen from the examples above that  $/q^h \partial z u / bow'$  is zero marked whether it occurs as the subject of an intransitive (79)c), or as the object of a transitive (79),d). The agent of a transitive clause receives agentive marking if it is third person, whether it is a pronoun or a full NP (79) and (79), but not if it is first or second person (79). What is interesting is (79) which by agentive marking rules just

described should have agentive marking on the third person pronoun but does not. This necessitates a discussion pertaining to the relationship of vocalic quality of the coda of the subject and overt agentive marking. It seems that when third person subject has /i, ə, e, a, a o/ vowels in coda position then overt agentive /-uu/ is highly audible, but if the coda position has other vowels or a final consonant then the agentive marker is absent. Semantic/pragmatic factors may also necessitate the marking of agent on first and second person transitive agents.

Example (80) illustrates that when the first or second person occur as agent in an embedded clause, they are often marked for agentive. However, it is more likely that agentive marking of subjects in embedded clauses is motivated by semantic and pragmatic factors. In the example above, the speaker is making an effort to point out that the addressee is suspected of breaking the bowl, not anyone else, therefore the use of agentive marker here may be used pragmatically to disambiguate among competing agents, thus achieving the function of emphasis on agent.

The usage of agentive is also motived by other pragmatic reasons, including contrast, as in (81).

(81) 
$$\eta a = \eta \Rightarrow t \Leftrightarrow t \Rightarrow scu t \Leftrightarrow a t-uuk$$
  $\eta_t^h a_t a s \Rightarrow t \Rightarrow t \Rightarrow ci$ 

1PS=PL book look LOC 3SG-AGE play STP=DIR=EXIST:EVI

'When we were studying, he was playing.'

# 3.11.2 Dative /=ki/

The dative case is marked with the clitic /=ki/, which indicates, in general, the recipient or beneficiary of the action of a ditranstive verb such as  $/k^ho/$  'to give', as in (82) and (83).

(82) 
$$n \ni_{J} \ni ako = -uk$$
  $na = ki$   $t \not\in t \ni = k \ni$   $t \ni = vko$ 

your brother = AGT  $1PS = DAT$  book = ART DIR:PST = give

'Your brother gave me a book.'

(83) te 
$$k^h \vartheta = te = ki$$
  $\forall x \vartheta = k\vartheta$   $t\vartheta = k^h o$ 

DEM  $dog = TOP = DAT$  water = ART DIR:FUT = give 'Give this dog (some) water.'

Examples (84) and (85) show that dative /-ki/ is sometimes used on direct object nominals which are not touched or affected by the action.

(85) 
$$te=n = ki$$
 kə scu  $3PS=PL=DAT$  IMP watch 'Watch them!'

In some constructions, such as light verb constructions, the dative may also mark the direct object argument that functions as a stimulus causing a sensation.

Furthermore, this case also marks benefactive as in (87).

(87) te tsəkə te nə=ki ca лə

this cloth TOP 2PS=DAT good COP

'This cloth is good for you.'

# 3.11.3 Genitive /-i/

The genitive case is marked by the clitic case marker /-i/. The most common use of a noun phrase in the genitive case is to express a possessor. Depending on its phonological environment, the form undergoes changes. Possessive pronouns are given in Table 31 below. Interestingly, the plural personal pronouns and family-based plural nouns have no possessive marking, as in (89). Below are some examples.

- (88) ŋ-i tçətə te tə-<sup>m</sup>p<sup>h</sup>e sə

  1PS-GEN book TOP DIR:PST-lose STP

  'My book is lost.'
- (89)  $\eta a = {}^{n} j \partial$  x j i  $t \partial z z i$  ste 1SG = GEN horse DIR:PST-sell PER 'My family's horse was already sold.'
- (90)  $k^h$ ə-i  $mə^y uu = ua$   $tə-^n c^h u$  sə dog-GEN eye = ALT DIR:PST-hit STP 'The dog's eye was hit.'

(91) 
$$t saci = {}^{n} s$$
  $n s$  te  $t s = se$   $s s$ 

Bkrashis = GEN cow TOP PST:DIR = die STP

'Bkrashis family's cow is dead.'

## 3.11.4 Terminative $/=p^he/$

The terminative case has the phonological shape  $/=p^he/$ . It serves both the function of denoting a spatial movement that reaches a certain point in a physical world and follows a noun that indicates the spatial destination of the motion, and also may refer to a time interval that lasts up to a certain point in time. In such constructions, it follows a noun that indicates time e.g. afternoon, adolescence, or numerals that indicate age. When used to denote spatial movement, it follows the adessive (§3.11.5) marker  $/=p_{\frac{1}{2}}$  to means 'around' or 'close to', as illustrated in (92) below.

(92) 
$$\eta a z a^m b a = {}^n j \partial = p^h e$$
  $\gamma \partial = \varphi a - \eta$ 

1 bridge = ADE = TERM DIR:PST = go-1

'I went up close to the bridge.'

(94) lo 
$$\gamma sosqa = p^h e = te$$
 dzene  $n\vartheta = ci$  sto age  $30 = TERM = PRTC$  Brag mda' DIR:PST = EXIST EVI:COP 'He had been in Bra.mda' village up until he was 30 years of age.'

### 3.11.5 Adessive /=<sup>n</sup><sub>1</sub>=/

The adessive is marked by  $/=^n j_{\theta}/$ . The use of  $/=^n j_{\theta}/$  has the same meaning as English 'near, close, around' as in (95) and (96). Oftentimes this meaning is conveyed by postposition  $/k^h aji/$  'beside/around' as in (97).

(95) 
$$za^mba=^nj\vartheta$$
  $y\vartheta=c\vartheta$   $tc^h\vartheta$   $y\vartheta=rn$ i  
 $bridge=ADE$   $IMPR=go$   $CONJ$   $IMPR=wait$   
'Go near the bridge and wait.'

(96) 
$$te = {}^{n}t\theta$$
  $k\theta = te$   $te^{k\theta}$   $y\theta = dzo$ 

DEM = ADE DIR:IMPR = come CONJ DIR:IMPR = sit

'Come around/close here and sit.'

If the postposition /khajii/ is used, then it has to be linked by a genitive marker to the referent which denotes the spatial location, as shown in the following example.

(97) 
$$za^mba-ji$$
  $k^haji$   $ya=dzo$   $bridge-GEN$  beside  $IMPR=stay$  'Stay beside the bridge.'

## 3.11.6 Instrumental $/=k^ha/$

The marking of instrumental is achieved by postposition  $/=k^ha/$  which indicates the instrument used to carry out the action of the verb. When, as in (99), the action of going home is achieved by horse riding, the horse is not marked as instrumental but locative, where the rider is sitting. However, in (100) the horse is used as a means of transportation and is marked for instrumental.

(98) 
$$p = q c a = k^h a$$
 we te  $q = h a$   
 $stick = INS$  door TOP DIR.FUL = open  
'Open the door with the stick.'

(99) 
$$\eta$$
an,  $x_j i = c^h a$  xəta kə=va- $\eta$   $\eta$ o

1PS horse=LOC home DIR:FUL=go-1P COP

'I will go home on a horse.'

(100) 
$$x_i = k^h a$$
  $n \ni = cax a$   
horse = INS DIR:FUL = transport

'Transport by horse.'

The instrumental marker is homophonous with the ablative marker; however, when used as ablative case marker, it requires the co-occurrence of comitative marker  $/=p^{h}a/$  when the source is animate as illustrated in examples (101) and (102) below:

(101) 
$$\eta a \quad x \ni t a = k^h a \quad n \ni = k \alpha - \eta$$
 so

1PS home = ABL DIR:PST = come-1P STP

'I came from home.'

(102) 
$$\eta a = ak^{h}a = k^{h}a$$
  $n \ni = \xi a \cdot \eta$  so   
1PS brother = COM = ABL DIR:PST = come-1P STP   
'I came from (my) brother (I was with him when I came here).'

# 3.11.7 Comitative $/=p^ha/$

The use of comitative case marker  $/=p^ha/$  encodes a relationship between two participants in an event. BM rTa'u requires both participants to be in the same category, human or animate. Specifically,  $/=p^ha/$  indicates with whom something is done (103) and also has an extended function similar to locative as in (104).

(103) ŋa nə=
$$\mathbf{p}^{h}\mathbf{a}$$
 xəta ə=ta-ŋ ŋo

1SG 2=COM home DIR:FUL=come-1P COP

'I will come home with you.'

(104) 
$$\eta a$$
  $n \vartheta = \mathbf{p}^h \mathbf{a}$   $\vartheta = t \alpha - \eta$   $\eta o$ 

1PS  $2 = \text{COM}$  DIR:FUL = come-1P COP

'I will come to you.'

# 3.11.8 Locative

# 3.11.8.1 Containment /=nog/ 'in'

The containment case is expressed by the clitic /=noŋ/. It is the equivalent of English 'in' as discussed in (§3.3.4). In general, BM rTa'u does not mark location, as in (105). Therefore, it is not, in a strict sense, a locative case marker but instead a relator noun that serves the function of specifying the spatial position of an object as exemplified in (105). The morpheme is subject to certain morphophonological alternations and sometime surface as /=nuŋ/ or /=nu/, however the latter is restricted not by phonological rules but the meaning of the noun denoting the location of the motion.

(105) ŋa xəta nə-ça-ŋ

1SG home DIR:PST-go-1P

'I went home.'

(106) 
$$ti = nu$$
 le  $longt^h wk-k = tu$ 

$$DEM = LOC \quad AUX \quad earring-ART \quad DIR:PST = EXIST$$
'In here is an earring.'

### 3.11.8.2 Elative

The combination of containment /= noŋ/ and ablative /= k<sup>h</sup>a/ gives an ablative case meaning 'out from inside'. They can follow nouns that have the physical attributes of container e.g. from small objects like bottles to big containers like houses. It can also follow nouns such as water, cloud, etc.

(107) 
$$jo = non = k^h a$$
  $mk^h a$   $a = ta$   $sa = ta = ci$   
house = ELAT smoke DIR:PST = come STP = DIR = EXIST:EVI  
'Smoke was coming out of the house.'

### 3.11.8.3 Allative $/= \kappa a/$ 'onto'

/= $\mbox{\sc ka}$ /= $\mbox{\sc ka}$ / can be used in some similar contexts as dative /= $\mbox{\sc ki}$ /. There is no straightforward line between them. However, it appears /= $\mbox{\sc ka}$ / is semantically more limited than /= $\mbox{\sc ki}$ /. In general, /= $\mbox{\sc ka}$ / expresses motion towards a goal. It indicates an object that is an experiencer or receiver of an unrequested effect indicated by the verb.

(109) 
$$t \ni = ua$$
 kə  $\vartheta = \iota kuuk$ 

3SG = ALT ART DIR:IMP = push

'Give it a push.'

(110) 
$$t \ni = \kappa a$$
  $k \ni = \varsigma i$  sə
$$3SG = ALT \quad PST = hit \quad STP$$
'He was hit.'

### 3.11.8.4 Ablative $/ = k^h a /$

The ablative clitic has the phonological shape of  $/=k^ha/$ , isomorphic to that of instrumental case (§3.11.6). The morpheme expresses motion away from a location and can either directly attach directly to a noun, to a locative clitic, to the allative clitic /=вa/ or to containment /=non/. The noun can either refer to a generic

location e.g. /łasa/ 'Lhasa', /rəvə/ 'community', or one that refers to a definite location, e.g. /nəndo/ 'your family(house)' or /xəta/ 'home'.

Notice, as usual, the verb 'come' is preceded by the appropriate directional prefix (§7.3.2.1). However, there is no grammatical principle or rule to test the appropriateness of one particular directional.  $/\gamma \vartheta = /$  can be replaced by any of the four directionals depending on the actual physical location of the 'source' location and 'destination' location. It can be used in construction with the verb 'go', see example below:

As in example (112), the destination of the verbal motion away from a particular location is often not expressed as part of the syntactic structure however, the use of a directional makes up for this lacuna; therefore it plays an important role in

correctly conveying the message to the listener.

In some constructions the directionals can be omitted altogether, see examples below:

(113) 
$$x \ni ta = k^h a$$
  $mt_s^h en$   $v - ge$   $s \ni$  home = ABL message 3-come STP 'A message arrived from home.'

(114) te 
$$t s^h ent u = k^h a$$
  $t s = k^h a$   $t s = k^h a$  3sg Chengdu = ABL come STP 'He arrived (home) from Chengdu.'

As noted above, the ablative clitic can also follow the allative  $/= \epsilon a$ . The resulting sequence  $/= \epsilon a = k^h a$  expresses a movement out of an object, e.g. a tree or even a person.

(115) 
$$con = \kappa a = k^h a$$
  $p3^{\omega} = te$   $n9 = {}^{\mathbb{N}}q^h o$  wall = ALL = ABL picture = DEF IMPR:DIR = take down 'Take the picture down from the wall.'

(116) ŋa 
$$t \ni = \aleph a = k^h a$$
 çowi  $t \ni = \S k \mathfrak{U} = k$   
1PS 2PS = ALL = ABL money PST = steal = PST  
'I stole money from him.'

It can also follow the containment clitic /=noŋ/. The resulting sequence /=noŋ=k $^h$ a/ expresses a movement away from a container, e.g. a bottle, a room, or mouth.

(117) te 
$$t\phi^h \Rightarrow t\phi^h = no\eta = k^h a$$
  $mc^h = ju$   $\xi^i$  3PS vehicle = LOC = ABL outside come:PST 'He came out from inside the vehicle.'

The ablative can follow spatial postpositions, /tchəo/ 'above', /vwk/ 'below', /scəqwk/ 'between', /khaji/ 'alongside'. In such constructions, the ablative functions both as an adverbial to denote manner or physical world in which the action/motion is happening, and as a source of location from where the motion begins. The postposition follows nouns that denote an object which is often first marked by a genitive, followed by an ablative case marker. See following examples.

(118) te 
$$\gamma r - i = k^h a j i = k^h a$$
  $\gamma = t a$  se  $t = c i$ 
2 river-GEN = alongside = ABL DIR:PST = come STP = DIR = EXIST:EVI

'He was coming alongside the river.'

(119) te 
$$t_{\mathcal{G}}^h \ni t_{\mathcal{G}}^h \ni o = k^h a$$
  $n_{\mathcal{G}} = t_{\mathcal{G}}^h \ni o = k^h a$   $n_{\mathcal{G}} = t_{\mathcal{G$ 

# 3.12 Spatial nouns

In the following section, I describe the class of morphemes that function as spatial nouns. They occur in postnominal position and serve the function of specifying the spatial position of an object or the relative temporal sequence of events. They can be defined as an independent class based on two characteristics. First, they usually bear phrasal stress and thus constitute independent phonological words. Secondly, they have to be linked to the head noun by the use of a genitive.

# 3.12.1/tchəo/ 'on top of, above'

The spatial noun /tchəo/ expresses a locational relation in which the marked referent is placed on top of another object. As mentioned in (§3.11.8.4), the lexeme also occurs as an independent locational adverbial when followed by ablative with the meaning 'above'.

(120) meke-
$$i = tc^h$$
əo yə- $ts^h$ oŋ = kə  $ta = tu$   
tree-GEN = on top of bird-net = ART DIR = EXIST

'There is a birdnet on top of the tree.'

(121) 
$$t \circ s \circ -i = t \circ h \circ o$$
  $t \circ e \circ +i = t \circ u$   $t \circ e \circ h \circ e \circ h \circ e$   $t \circ e \circ h \circ e$ 

(122) 
$$t c^h = 0$$
  $t c^h = 0$   $t c^h = 0$ 

# 3.12.2 /vwk/ 'under'

The spatial noun /vuik/ indicates that the marked referent is located underneath another object.

(123) 
$$go = vuik$$
  $tcto = kto te yto = ntcto o$ 

pillow = under  $book = ART$  TOP DIR:IMPR = bring 'Bring the book under the pillow.'

(124) 
$$t-i = vuuk$$
  $y \ni = ^n dzo$ 

3-GEN = under DIR:IMPR = sit

'Sit under it.'

## 3.12.3 /sŋərə/ 'in front of, before'

The spatial noun /sŋərə/ indicates a locational relation in which an object is located in front of the marked referent. Similarly, when attached to a word that refers to a point in time or a time interval, it refers to a temporal meaning 'before' and denotes that an event took place before the point in time referred to by the respective noun.

- (125) ni  $\mathfrak{g}$ -i=s $\mathfrak{g}$ -i $\mathfrak{g}$ -i  $\mathfrak{g}$ -indzo

  2PS 1-GEN=in front DIR:IMPR=sit

  'You sit in front of me.'
- (126)sŋə.rə te nə-ŋo çu-te t¢<sup>h</sup>a jo ŋa.ŋge sə.mo DET PAST-COP early guess later-DET in again our եi-t¢<sup>հ</sup>ə <sup>n</sup>dzo-t¢<sup>h</sup>a kə.zə ŋa. ŋga ti.no come-PAST-CONJ evening here stay-CONJ we t¢<sup>h</sup>ə γ¢i-te ţi-sto jo tə.vç<del>i</del> po.po və-t¢<sup>h</sup>ə come-PST:COP again **PST-destroy** fuel-DET pile PAST-do SO rgə-lə γə-ça-sto sleep-NOM PAST-need-COP
  - (I) guess it was the early one (earthquake), then again another one, en... en... our...came in the evening when we were staying here... destroyed again... so people needed to sleep on the woodpile. (Nyima's life story: 36)

### 3.12.4 /çu/ 'behind, after'

The spatial noun /çu/ can express both spatial and temporal relations. When attached to a word that refers to a location, the postposition indicates that an object is placed behind the marked referent. When attached to a word that denotes a point in time, the postposition indicates that an event will take place after the indicated point in time. This also follows the genitive marker.

(127) ni 
$$\eta$$
-i=çu kə= $\xi$ e

2PS 1PS-GEN=after DIR:IMPR=come:FUT

'You come after me.'

(128) ni 
$$\mathfrak{g}$$
-i =  $\mathfrak{g}$ u ste = sto

2PS 1PS-GEN = after finish = COP

'You finished after me.'

These two sentences have identical syntactic structure but different meanings due to pragmatics. 'After me' can mean physically after 'me' at the same point in time. The other meaning of 'after me' can be interpreted as 'after' in time interval, as in after a few hours, days or weeks.

#### 3.13 Discourse clitics and markers

This section discusses nominal discourse clitics and discourse particles. These lexical classes have in common that they serve a pragmatic and discourse-structuring function.

# 3.13.1 Topic clitic /= le/

Topic-comment structure is the primary information structure in BM rTa'u, and the topic morpheme /= le/ may be used to mark the topic of a proposition which is the first noun phrase in a clause. The topic can be a lexical noun, a pronoun or a nominalized complement. As will be seen in the rest of the section, in some scenarios, the topic clitic /= le/ can be replaced by the definite marker /= te/ and in some cases, /= le/ followed by /= te/ may occur in the same phrase, as in (132). It requires further research to understand the internal relationship between /= le/ and /= te/ and most importantly to figure out what is responsible for the presence of both of them in one clause and the absence of both in another. An initial observation suggests that there is a correlation between person, topic marker and copula marker, as demonstrated in (130) and (131) below.

In example (129) below, in a conversational setting such as an interview where the example below is from, it is clear whose father the speaker is referring to, and therefore there is no need to specifically highlight it, thus it is omitted in most

conversations. However, without situational and background knowledge about the interlocutors, the example below can be marked in different ways depending on the relationship between the speaker and the referent and it is also this particular relationship that decides the type of topic marking at sentence final.

(129) 
$$p^he=le$$
 givzo to  $me=le$  zeŋ-li father=TOP carpenter COP mother=TOP farming-work  $va=^\eta k^he$  to  $do=NOM$  COP 'Father is a carpenter; mother is a farm worker.' (12.1: 8)

Assuming the speaker is in first person as in (130), it can be observed that it consequently is marked by  $/\eta$ o/, which usually co-occurs with person. The final copula and evidential marker  $/\eta$ o/ seem to be more usual with topic marker /=le/. This can be contrasted with sentence (131) where it is in third person, and thus the final copula and evidential marker is /to/, to agree with third person. In such third person constructions, /=te/ appears to be more frequent. However, choice of topic marker is not solely dependent on person, as there are examples of all three persons receiving the same topic marker.

Based on person agreement rules the sentence could be expanded as follows:

(130)  $\mathfrak{g}$ -i  $\mathfrak{p}^h e = le$   $\mathfrak{g}$ ivzo  $\mathfrak{g}$ o me = le1PS-GEN father = **TOP** carpenter **COP:EVI** mother = **TOP**ze $\mathfrak{g}$ -li  $v\mathfrak{g} = \mathfrak{g}$ khe  $\mathfrak{g}$ o

farming-work  $d\mathfrak{o} = NOM$  **COP:EVI**'My father is a carpenter; my mother is a farm worker.'

(131) t-i  $p^he=te$  çivzo to me=te3PS-GEN father=TOP carpenter COP mother =TOP:EVI

zeŋ-li  $v = {}^{\eta}k^he$  to

farming-work do = NOM COP:EVI

'His father is a carpenter; his mother is a farm worker.'

(132) t-i  $p^h e = te = le$  çivzo to 3-GEN father = TOP = TOP carpenter COP 'His father is a carpenter.'

# 3.13.2 The intensifier clitic /=jo/ 'also'

The intensifier clitic /= jo/ following a noun phrase has a meaning similar to 'also' in English. Etymologically, it could be related to Tibetan *Yang* = 'also'. /= jo/ often appears in parallel clauses linked by the clitic /= ve/ 'conditioning clitic' where it

can either appear in both clauses for emphasis, or in the second clause after a noun phrase. Following are some examples.

- (133) ŋa tçətə tç $i=^{\eta}k^h$ e ŋo ni=jo tçətə tç $i=^{\eta}k^h$ e to

  1PS book study=NOM COP:EVI 2PS=also study=NOM COP:EVI

  'I am a student, you are also a student.'
- (135)  $n\vartheta = ki$  çovi  $t\vartheta = du$   $\eta a = ki = jo$  ça 2PS = DAT money DIR = have 1PS = DAT = also need 'You have money, I also need money.'
- (136) ni = jo çə ŋo

  2 = again go Q:EXCLM

  'You are going again!'/'You are also going!'

### 3.13.3 The intensifier /= sa/ 'even'

The intensifier /=sa/ expresses different meanings depending on whether the referent has control over the state or event denoted by the verb. In cases where the referent has direct control over the state or event, the use of /=sa/ expresses the meaning of surprise and unexpectedness about the event or state that the referent is responsible for which is not in the realm of mutual agreement. In the case that the referent has no direct contral over the state/event indicated by the verb, the usage of /=sa/ expresses disappointment over the referent being unable to prevent the state or disappointment that something else has not not been done instead. See the following examples.

(138) 
$$t\text{-uk} = sa$$
 bə nəsqa  $k \ni = lin = s \ni$ 

3-ERG = even fungus twenty DIR:PST = get = STP

'He even found twenty (caterpillar) fungus.'

(139) 
$$te = sa$$
 lo  $\gamma sosqa$  to  $3PS = even$  year thirty COP

'He is unfortunately thirty years old.'

In sentence (137), the use of /=sa/ indicates that his going to Brag mgo County is not within mutual understanding. The event has surprised the speaker and thus the employment of /=sa/ can be understood to suggest the speaker's discontent of the even or state for which the referent is responsible. Contrarily, in sentence (138) /=sa/ also indicates surprise, however it is not necessarily 'bad' surprise, indeed it expresses a pleasant surprise over the fact that the referent found twenty caterpillar funguses and the use of /=sa/ suggests this fact is not within the speaker's expectation.

In Sentence (139) /= sa/ expresses the speaker's discontent not over the fact that the referent is thirty years old, but the state s/he is in. The speaker expects the referent to be doing something different at this state of life. Sentence (140) expresses a similar meaning where the speaker does not express discontent over the fact that the referent has been in school for twenty years but expected the referent to be doing something different.

### 3.13.4 The intensifer /= 10/

/= $\mathfrak{so}$ / has different meanings in different contexts, and therefore giving a single English equivalent would be misleading. The use of /= $\mathfrak{so}$ / indicates that the event/state referred to by the verb has taken place and it often follows time adverbials. Compare the following sentences.

The above sentences basically have a similar meaning, stating that an event took place yesterday. However, the use of /= so/ emphasizes the time at which it took place, and therefore in this particular context it can be roughly translated as English 'already'.

When it follows a noun that denotes physical location, it has the meaning of 'until' and may co-occur with /= sa/, see examples below.

(143) 
$$t$$
-tuk = sa  $x \ni ta = to$   $k \ni = c \ni = s \ni$   $3PS$ -ERG = even home = until DIR:PST =  $go$  = STP 'He went until home.'

The above sentence may occur in a context where the referent is the son and his father sent him to get something that does not require him to travel all the way home but instead, the son actually went all the way home to get it.

## 3.13.5 General topic maker /=te/

BM RTa'u tends to place topicalized constituents sentence-initially. The most frequent topic marker is /=te/. The form /=le/ is instead used when emphasizing of the subject is pragmatically necessary. A clause can have multiple topics, and may have either /=te/ or /=le/ or both. See examples below.

(144) 
$$p^h e = le$$
 çivzo to father = TOP carpenter COP 'Father is a carpenter.

(145) 
$$t\text{-}\text{uk} = \text{le}$$
  $demn_{\text{tuk}} = \text{te}$   $t \ni = \text{mp}^{\text{h}}\text{e}$   $s \ni$   $3 = \text{ERG} = \text{TOP}$   $\text{key} = \text{TOP}$  PST:DIR = loss STP '(It is) He (who) lost the key.'

(146) 
$$t \ni^n j \ni p^h e = t e$$
 çivzo to their father = TOP carpenter COP 'Their father is a carpenter.'

Topic marking can be used to mark something already mentioned in preceding discourse, especially after a verb nominalized with  $/=l_0/$  (147). Most often it is used to mark shared experience or knowledge between interlocutors, as in (148).

(147) t-i 
$$j\vartheta=l\vartheta=te$$
 ŋoma to   
  $3PS$ - $GEN$   $say=NOM=TOP$  true  $COP$    
 'His sayings are true.' (Lit. what he said is true.)

(148) 
$$\eta u = ni$$
  $\theta = vi = l = te$   $\theta = dz = te$   $\theta = dz = te$   $\theta = dz = te$   $\theta = t$ 

There are cases where both /=te/ and /=le/ appear together after personal pronoun in objective position, however, the semantic role of /=te/ is rather ambiguous as it can be replaced by other case makers as in (150), however, it should

be noted that such constructions only occur in sentence final /ɹə/ construction where it has a tag question functionality.

(149) ni 
$$\eta a = te = le$$
 mi =  $\mu t c i$  .19

2PS 1PS = TOP = TOP NEG = care COP

'You do not care about me, do you?'

(150) ni 
$$\eta a = ki = le$$
  $mi = fko$  .  $\tau a = le$   $mi = fko$  .  $\tau a = le$  .  $\tau a =$ 

### 3.13.6 The temporal intensifier /= so/ 'already'

This temporal intensifier, which is a subtype of the intensifier clitic /= 10/, cliticizes to a temporal nominal, be it a specific time or general time range to mean that the action has been taking place since the time reference indicated by the temporal nominal. The nominal intensifier constituent can precede or be followed by agentive nominal, as in (151) where the temporal nominal indicates time period of within a day, e.g. morning, afternoon, evening, then it is preceded by temporal prefix /=  $k^ha/as$  in (152).

(152) 
$$q \ni c i = k^h a = \mathfrak{z} o$$
  $t \ni = \mathfrak{z} j a$  sə
$$morning = TOMP = already \quad PST:DIR-go \quad STP$$
'(They) left already by the morning.'

### 3.14 Noun phrase coordination

BM noun phrases can be conjoined in two ways: a) through marking with the postpositive conjunctive coordinator /=xə/ and b) asyndesis. As will be shown in Chapter 9 there is partial overlap with clause coordination strategies as asyndesis is also used to conjoin clauses while /=xə/ can only conjoin noun phrases.

## 3.14.1 Asyndetic coordination

Asyndesis is less common than other strategies of conjoining noun phrases. In asyndetic conjunction, three or more noun phrases are juxtaposed without the use of any formal means of marking conjunction; thus the structure can be represented as:  $[[NP] [NP] [NP] \dots]_{NP}$ . In asyndetic coordination, it is common to have a summarizing conjunction (§3.14.3) immediately after the last nominal phrase, as shown below.

(153) [şkəmə] [ləlana] [χəmşca] aji kə=ndzəmsə
 thief liar arrogant person all DIR=haveCOP:EVI
 'Thief, liar, arrogant person, he has (is) all of that.'

### 3.14.2 Monosyndetic conjunctive coordinator /= xə/

BM nominal conjunctive coordinators with two coordinands have a medial conjunction on the first coordinand showing A-co B pattern. The most common strategy for conjoining two noun phrases is through marking with the conjunctive coordinator particle /= Je/ 'and', which can connect two nouns, as seen below. Bisyndetic coordination of two nominals is not possible in BM.

The clitic forms a phonological unit with the preceding coordinand. Thus the structure of BM rTa'u is A = co B. The structure of A B = co has not been attested. Within a sentence, conjoined nominal constituents function as one argument as they only take one set of grammatical marker e.g., number and semantic role as in (154) where the conjunctive coordinator = xə conjoins the noun /\bar{\bar{\bar{g}}a} 'hand' and /fqa/ 'neck' to form a compound noun phrase /\bar{\bar{g}}a = xə fqa = n.\bar{\bar{g}}/ 'hands and neck'; even though 'hands' in this context is plural, only the phrase-final element receives plural marking, which indicates that the conjoined nominal constituents are regarded as one argument.

t¢<sup>h</sup>ə (154)çe.tçin a.kə kə-scu ə.ro-ə-rve PNback-PAST-get CONJ a PT-look sto.khe ła-ncə ја-љә-ка γœο **CONJ** image-PL mouth-PL-LOC tsampa nə-tu t¢<sup>h</sup>ə ts<sup>h</sup>i.pa t¢<sup>h</sup>ə tə-za **PAST-EXIST** PAST-get **CONJ** SO anger ła-ncə ła-rə fqa -nə rku-ra nə-və sto image-PL hand-CONJ neck-PL cut-EM PAST-do COP 'Strong Man got back from sleep (woke up) and had a look at the images, saw the rtsam pa on the images' mouths, got angry, and cut off all the images' hands and necks.' (Folktale 1: 16)

- (155)  $p^h e = x = me$  me father = COORD mother 'Father and mother.'
- (156) [dzo: je = te = jə]  $[t^hi = lə = te]$  seat: NOM = TOP = COORD drink = NOM = TOP tə = zo  $tc^ha$  ka = te ta = zo  $tc^ha$  ta = teta = zo  $tc^ha$  ta = te

 $tcata = nde\eta = nk^he$ (157)tə<sup>ŋ</sup>ə kə tshango ξĮ book = read = NOM ART COORD his song =  $^{n}$ de $\eta =$   $^{n}$ k $^{h}$ e kə  $ci.vzo = va = {}^{n}k^{h}e$ kə ci to = sing = NOM ART wood = do = NOM ART EXIST COP 'There are a student (who reads), a singer (who sings), and a carpenter in his family.'

The conjunction /=xə/ is not to be confused with the homophonous copula (see §6.4.3). When occurring in sentence final position after an adjectival or verbal predicate, this functions as a copula and/or evidential marker, but when occurring after the first of two noun phrases it functions as a coordinator. (158) shows copula use, while (159) shows coordinative use.

- (158) te mco ɹə

  3PS fast COP

  'He is fast.'
- (159) t-i tçətə= xə janbi to

  3PS-GEN book = COORD pencil COP

  'It's his book and pencil.'

Stress is employed to mark emphatic coordination when the hearer expects only one person, as in (160). In emphatic coordination, usually the coordinands are topicalized as in (160). In emphatic negative coordination, the negative particle occurs in the last slot of the phrase as in (160).

(160)

a 
$$p^he= xa$$
  $me=\gamma ni=ki$   
father=COORD mother=DUL=DAT  
'to father and mother...'

b 
$$p^he = xa$$
  $me = 'yni = te = ki$   
father = COORD mother = DUL = TOP = DAT  
'to both father and mother...'

The BM coordinative conjunction construction places strict constraints on the semantic role and phrasal category of its coordinands: it is not possible to coordinate two expressions with different semantic roles and the coordinated constituents have

to belong to the same phrasal category. BM also makes a distinction in conjunction between natural conjunction and accidental conjunction, which Mithun (1988:332) explains: "In natural conjunction, the conjuncts habitually go together and can be said to form some conventionalized whole or 'conceptual unit,' and is regarded as compound word; coordinative compound." See example (161) below with no /= xe/.

(161) 
$$p^h e: me = n = ki$$
 şəşə  $n = v = v = ki$  father: mother =  $PL = DAT$  good  $IMPR = be$  'Be good to father and mother (parents).'

There are cases where a sentence has non-asyndetic multiple nominal coordinands. In such constructions, the basic pattern in binary coordition A-co B is replaced with A B C D E ... NUM CL, where C D E ... symbolizes additional nominal phrases. The final slot is occupied by obligatory numeral plus numeral classifier. The system of complete omission of all coordinators in multiple coordinand construction appears to be rare cross-linguistically (Shopen 2007:11). Beyer (1992:241 as cited in Shopen 2007:13) provides example of coordinator omission in Classical Tibetan; however, in Classical Tibetan, the first coordinator is retained. As shown in examples below, no coordinator is present in BM in multiple coordinand constructions.

(162)  $\eta a j a^n b i = k a$  pents $a = \gamma n a = lo$  gupo = k a k a = xuuk1PS pencil = ART notebook = two-CL schoolbag = ART PST = buy

'I bought a pencil, two notebooks, and a schoolbag.'

(163) tşene=ka  $p^h$ ə $^n$ tsə ptşaçi  $\eta$ aко $\eta$ = $\gamma$ so=кe tə=ci BM=NOM Phuntsog Brashi Ngawong=3=CL PST=EXIST 'Brag mda' people, Phuntsong, Bragshi, Ngawong were there.'

# 3.14.3 Summary conjunction

Following Haspelmath's framework of coordination constructions, one last type of nominal coordinative construction to be discussed here is what is termed 'summary conjunction' (Haspelmath 2007:36) which he describes as "a construction in which conjunction is signalled not by an element that links the conjuncts together in some way, but by a final numeral or quantifier that sums up the set of conjuncts and thereby indicates that they belong together and that the list is complete." If the subject is indefinite they are followed by a single plural marker as in (164); however, if they are definite/specific they are followed by the appropriate numeral marker, as in the case of (165) as one can only have two parents and here they are followed by the numeral two.

(164) 
$$p^h e: me = n = ki$$
 şəşə  $n = v = v = ki$  father: mother = DUAL = DAT good IMPR = be

'Be good to parents.'

(165) 
$$p^h eme = \gamma ni = ki$$
 şəşə  $nə = və$ 

parents = DUAL = DAT good IMPR = be

'Be good to (your) parents.'

When there are more than two conjuncts, /aji/ 'all' is often used to sum up the set of naturally conjoined, however not limited to, conjuncts, as shown in the following examples (166) and (166).

- (167) vtsi smi=aji koc $^{h}e=k^{h}e$  ŋo male female=all capable=NOM COP 'Men and women are all very capable people.'

In connected speech or in formal speech used in settings such as negotiations, there are a few other coordinating or summary conjunctions that join two or more clausal units of the same status, however they differ from the above conjunctions in their syntactic behaviour and distributional constraints. Consider the following examples:

- (168) zama=to tsəkə=to zo ça=lə tata to food=COP cloth=COP bring need=NOM all COP 'Food, cloth, all those things need to be brought. (It is food, it is cloth, all those things are the ones need to bring).'

(168) is a copula clause sentence with a final copula /to/, interestingly, each of the conjunctive phrase is also marked by the copula, which is then summed up by the summary conjunction /tata/ 'all'. However, the summary conjunction cannot directly follow the conjunctive clauses. The conjunctive phrases are closed which

then allows them to be summed up by the summary conjunction. If conjuncts are natural conjunctives as described above, then they are not marked by the copula separately, as exemplified in (168).

(168) shows another term for summarizing conjuncts. It behaves in a similar fashion to (169). The interesting aspect of this sentence is the marking of conjuncts; both are nominalized, which allows the conjuncts to be category-free, and is followed by a final summary conjunction which in this case is  $/k^h$ atsoŋ/, a Tibetan loanword meaning 'all', or of course /=aji/ can be used here instead.

## 3.14.4 Disjunctive coordination

Disjunctive coordination cannot join noun phrases. Disjunctive coordinations are only used to join clauses. Below are two examples that illustrate the use of disjunctive coordination, which will be discussed in further detail below.

(170) 
$$t\phi = k\theta = de\eta = t\phi^h \theta$$
  $z\alpha = pkwk = \eta o = so$   $uav = wkwk = \eta o$   
 $uav = book = de\eta = t\phi^h \theta$   $uav = de\eta = de\eta = t\phi^h \theta$   $uav = de\eta =$ 

(171) 
$$na=ki$$
  $jan^nbi=ca=so$  pents $a=ca$ 

$$2=DAT$$
 pencil=need=or notebook=need

'Do you need a pencil or (you) need a notebook?'

Example (170) shows that in copula clauses, each syntactic unit is obligatorily marked by the sentence-final copula marker, thus it is not noun phrases but instead copula clauses that are being contrasted by the disjunctive coordinator. Similarly, in (171) the noun phrases 'pencil' and 'notebook' cannot be directly contrasted by a disjunctive coordinator; instead, each coordinand has its own verbal predicate.

## 4 Closed nominal word classes

#### 4.1 Introduction

This chapter is concerned with different types of pronouns and demonstratives. It starts with a discussion on personal pronouns (§4.2) and concludes with a discussion on demonstratives (§4.3).

#### 4.2 Personal pronouns

Personal pronouns are a closed lexical class of words in BM rTa'u that a) can substitute for nouns or noun phrases that refer to human or human-like entities, and b) cannot take any modifiers or complements to indicate the identifying properties of their referents. Personal pronouns are gender-neutral and distinguish person and number. True personal pronouns are limited to first (speaker) and second (addressee) persons in having inherent deictic function, effectively 'pointing' at the speaker or addressee (or both) (Dixon 2010:223). Three numbers are distinguished: singular, and dual—by suffixing the numeral two  $/=\gamma$ ni/, or plural by suffixing  $/=\eta$ - $\partial$ /, respectively. There are two additional forms that also mark plurality, a family-based plural marked by  $/=\eta$ - $\partial$ / and a village-based plural marked by  $/=\eta$ - $\partial$ /. Third person singular is isomorphic with the proximate demonstrative (§4.3), often regarded as a common feature in Tibeto-Burman language (Lidz 2010:191). Therefore, it will be discussed in the demonstrative section in (§4.3).

As mentioned above, all personal pronouns may distinguish three types of number marking. Dual forms are formed periphrastically by postposing the numeral /- $\gamma$ ni/ 'two' after a pronoun. As shown in Table 27 below, this morphophological process often results in alternations of morphophonological form of the personal pronoun root. All plural personal pronouns are formed by suffixing /=pa/ 'more than two', or /=pa/ 'village-based plurality'. It is observed that inclusiveness is marked by stress as in /pu.ni/ 'we two (you and me)', as opposed to the exclusive form /pu.ni/ 'we two (he/she and me)'.

The first and second personal pronouns have the underlying forms /ŋa/ and /ni/, respectively, which are reflexes of the PTB forms \*ŋa and \*naŋ (Benedict 1972:93). They can be used to refer to animals, as well, in a context where the animal has been portrayed as human-like and given the attribute of speaking. This is especially common in storytelling.

Table 27: Personal pronoun paradigm of BM rTa'u

		personal pronoun							
subjective		objective		reflexive		possessive determiner			
	singular	ŋа	i	ŋa	me	ŋa.ŋi/qʰo	myself	ŋi	my
		ŋaŋə	we (all)	ŋaṇə	us (all)	ŋaṇəq <sup>h</sup> o	ourselves (all)	ŋa <sup>n</sup> ɟə	our (all)
first person	plural	ŋuɣni	we (two)	ŋuɣni	us (two)	ŋuɣniq <sup>h</sup> o	ourselves (two)	ŋuɣni	our (two)
		ŋaŋə	we (family)	ŋaṇə	us (family)	ŋaṇəq <sup>h</sup> o	ourselves (family)	ŋa <sup>n</sup> jə	our (family)
		ŋaŋga	we (village)	ŋaŋga	us (village)	ŋaŋgaqʰo	ourselves (village)	ŋaŋgai	our (village)
	singular	ni	you	nə	you	nəŋi/qʰo	yourself	ni	your
		nəņə	You (all)	nəņə	you (all)	nənə	yourselves (all)	ŋа <sup>ր</sup> jə	your (all)
second	1 1	nwkyni	you (two)	nwkyni	you (two)	n <del>u</del> kyniq <sup>h</sup> o	yourselves (two)	nwkyni	your (two)
person	plural	nənə	You (family)	nəņə	you (family)	nənəq <sup>h</sup> o	yourselves (family)	nə <sup>n</sup> jə	your (family)
		ni <sup>ŋ</sup> ga	you (village)	ni¹ga	you (village)	ni <sup>ŋ</sup> gaq <sup>h</sup> o	yourselves (village)	ni³gaji	your (village)
	singular	te	s/he	te	her/him	ətəŋiq <sup>h</sup> o	himself/hersel	ti	his/her
third		teyni	they	teyni	them	ətənəq <sup>h</sup> o	themselves	teyni	thier
person	plural	teņa	they (two)	tena	them (two)	tenəq <sup>h</sup> o	themselves (two)	ŋa <sup>n</sup> jə	their (two)
		te <sup>n</sup> jə	they (family)	te <sup>n</sup> jə	they (family)	te <sup>n</sup> jəq <sup>h</sup> o	themselves (family)	te <sup>n</sup> jə	their (family)
		te <sup>n</sup> ga	they (village)	te <sup>n</sup> ga	they (village)	te <sup>ŋ</sup> gaq <sup>h</sup> o	themselves	te <sup>n</sup> gaji	their (village)

Pronouns are often absent in discourse when they are retrievable contextually as illustrated in (172), in such contexts it is also common to use a term of reference such as a kinship term as in (172).

(172)

a ça-ŋ ŋo

leave-1SG 1PS:COP

'(I) am leaving'

b çwk to

leave:3P COP:EVI

'(He) will leave'

c a.ti ţi

sister arrive/come:PST

'(she) Sister arrived.'

There is a fifth alternative  $/=^n j_{\bar{\nu}}/$  which is a plural possessive suffix as in  $/\eta_a =^n j_{\bar{\nu}}/$  'our', which can indicate both 'our' as a collection of individuals or 'our family's'. The same applies to  $/n_{\bar{\nu}} =^n j_{\bar{\nu}}/$  'your' and 'your family's', and  $/t_{\bar{\nu}} =^n j_{\bar{\nu}}/$  'their' or 'their family's'. The five numbers distinguished are illustrated below: singular (173), dual (173), plural (173) and family-based plural as in (173) and finally, village-based plural, as in (173). The village-based collective plural is marked by  $/=^n j_{\bar{\nu}}/$  and can only mean we as plural entities from one single village, as in (173) where  $/n_{\bar{\nu}} =^n j_{\bar{\nu}}/$  refers to 'you plural from a single village.'

(173)

- a ni dze.ne və to

  2P.SIN Brag mda' NOM COP

  'You are from Brag mda'.'
- b nuk = ynI dze.ne və to 2P = DU Brag mda' NOM COP 'You two are from Brag mda.'
- c nə=nə dze.ne və to  $2P = PL \quad \text{Brag mda'} \quad \text{NOMCOP}$ 'You (more than two) are from Brag mda'.'
- d tə="jə qha.na=nə dzene və to 3P=FAM.POSS child=PL Brag mda' NOM COP 'His/Her (family's) children are from Brag mda'.'
- e  $ni = {}^{n}ga$   $t \in k = li$  s = t = ci  $2P = VIL \quad what \quad do \quad STP = DIR = EXIST:EVI$ 'What are you (villagers) doing?'

One feature associated with all persons, unreported in other rGyalrongic languages, is the use of a diminutive-like suffix  $/=q^ho/$  after the pronoun to express politeness and affection. When co-occurring with first person it expresses the speaker's intention to 'lower' his status, thus expressing a sense of humbleness. To the naive, such constructions can sometimes be confusing. For instance, the emphasis in (174) is not that the speaker is not capable of anything, instead, the speaker wishes to indicate that he is capable of something.

(174) 
$$\eta a = q^h o$$
 ta  $t c w k = m i = s t a - \eta$   $r \theta = m o$ 

$$1^{st} = DMN AUX nothing = NEG = capable - 1P COP = AUX$$
'I am capable of nothing.'

Free personal pronouns retain the same form regardless of their syntactic function as agent (175), subject (176) or direct object (177).

(175) 
$$\forall n \ni \exists e = t \ni 0$$
  $\exists a.sa$   $\exists = e \ni \exists sto = mo.k^{h}e$   
 $2 = QU = 3 \cdot ERG$  Lhasa  $PST \cdot go = COP = IMF$   
'Both went to Lhasa.' (Folktale 1: 20)

(176) ŋa=ki łə.ndzə jə to

I=DAT PN call COP

I am called Lhundrum. (Folktale 1: 1)

(177)te-çe.ke.c<sup>h</sup>e.me = t-wk mou = let¢<sup>h</sup>ə tə-scər PAST-afraid so mother = TOPDET-strength big = DET-ERG che kha lin ndi сe te strong big get otherwise he [ŋu.ni] ə.mə-fse te ə-jə-sto ma-zə us mother-son TOP might-kill PAST-say-COP 'Mother was afraid of (Strong Man) so (she) said, "(Strong Man should) get the gold, he is so (big) and strong otherwise he might kill us—mother and son."' (Folktale 1: 41)

## 4.2.1 First person pronoun

This section provides an account of first person forms as seen in Table 28.

Table 28: First person paradigm

		plural					
Singular		dual	m1mo1	family-based	village-based		
		dual	plural	plural	plural		
ABS	ŋa	ŋu=ni	ŋa=nə	ŋа=ҧә	ŋa= <sup>ŋ</sup> ga		
ADS	[ŋa]	[ŋuni]	[ŋaљə]	[ŋaљə]	[ŋaʰga]		

GEN	ŋa-i	ŋu=ni	ŋa= <sup>n</sup> ɟə	ŋa= <sup>ŋ</sup> ɟə	ŋa=¹ga-i]
GEN	[ŋi]	[ŋuni]	[ŋa <sup>ɲ</sup> ɟə]	[ŋa <sup>ヵ</sup> ɟə]	[ŋa <sup>ŋ</sup> gi]
БАТ	ŋa=ki	ŋu=ni=ki	ŋa=ŋə=ki	ŋa=ŋ.ə=ki	ŋa=¹ga=ki
DAT	[ŋaki]	[ŋuniki]	[ŋaṇəki]	[ŋaṇəki]	[ŋa <sup>ŋ</sup> giki]
EDC	ŋa-wk	ŋu=ni-ɯk	ŋa=nə-wk	ŋa=n,ə-wk	ŋa= <sup>ŋ</sup> ga-wk
ERG	[ŋaʊk]	[ŋunjɯk]	[ŋanwk]	[ŋanæk]	[ŋa ŋgaʊ]

When two singular or plural personal pronouns occur together, they are linked by a conjunction word /=Jə/ 'and' (see elsewhere for more on conjunctions) as in (178) with whoever (other than the speaker) is oldest first, and the speaker always comes last. In conversations, when referents of mixed generations are involved and the speech-act-participants know each other, kinship terms are normally used instead of personal pronouns and proper names. Any male 20-30 years older than the speaker not directly related to the speaker is addressed as /a.zo/, a Tibetan term for maternal uncle; and any female with the same age difference is addressed as /a.ni/, a Tibetan term for maternal aunt. There is also a form /a.tçi/ used to refer to females who are older than the speaker but too young to be called /a.ni/. In a similar manner, /a.ko/ 'brother' is used to refer to any male older than the speaker but too young to be called /a.zo/. The female form is clearly related to /a.tçhe/ 'sister' in nomadic Tibetan spoken in surrounding areas.

(178)

b nə=n,ə=nə ŋa=n,ə
$$2PS = PL = \text{and} \qquad 1 = PL$$
'you all and us all'

c 
$$nə^n jə= iə$$
  $na=^n jə$ 

2PS = family's=and  $1 = family$ 's

'your family and my family.'

# 4.2.2 Second person pronoun

The second person pronoun has the stem /ni/ 'you'. This is coincidentally similar to Mandarin Chinese second person nǐ '你'. A second person pronoun can be used as an address term. However, using the second person pronoun to address someone higher in status is considered rude. In this case, an appropriate kinship term usually precedes the personal pronoun, as in (179), or the kinship term is used alone, as in (179). Second person also has four different forms of plural marking as shown in Table 29 below. The phonological shape of the second person pronoun stem changes due to vowel harmony as in /nukni/ 'you two', /nənə/ 'you all', /nənə/ 'you as family' and /ni¹qa/ 'you as a village'.

Table 29: Second person paradigm

		Plural					
	singular	dual	nlumo1	family-based	village-based		
		uuai	plural	plural	plural		
ADC	ni	nɯk=γni	ทอ=มูอ	nə=n,ə	ni=¹ga		
ABS	[ni]	[ŋɯkni]	[nənə]	[nəŋə]	[ŋiʰga]		
CEN	ni-i	nwk=γni-i	nə= <sup>n</sup> jə	na= <sup>n</sup> ɟə	ni=¹¹ga-i		
GEN	[ni]	[nwkni]	[nə <sup>"</sup> jə]	[nə <sup>ˌŋ</sup> ə]	[ni <sup>ŋ</sup> gaji]		
БАТ	nə=ki	nwk=γni=ki	nə=n,ə=ki	nə=nə=ki	ni=¹¹ga=ki		
DAT	[nəki]	[nwkniki]	[nəṇəki]	[nəṇəki]	[ni ¹giki]		
EDC	ni-wk	nwk=ni-wk	nə=nٜə-wk	nə=n,ə-шk	ni= <sup>ŋ</sup> ga-ɯk		
ERG	[njɯk]	[ŋɯknjɯk]	[nən,wk]	[nən,wk]	[ni ¹gaʊ]		

(179)

a azo "da tə=çə ŋo uncle where 
$$PST = go Q$$
 'Uncle, where did (you) go?'

Similar to the function of  $/\eta a=^n j \vartheta /$ ,  $/n\vartheta=^n j \vartheta /$  can mean both the English equivalent of 'your' and 'your family's', as exemplified in (180) below.

(180) nə=njə la?stə te na=n,ə=ki ə sni

2PS=GEN axe TOP 1PS=PL=DAT Q lend

'Could (you) lend your axe to us?'

This sentence can be rendered in various ways as shown below; the exact meaning can only be determined contextually.

- a) Could you lend us (our family) your (family's) axe?
- b) Could you lend us (a regular plural) your (a regular plural) axe?
- c) Could you lend us (our family) your (a regular plural) axe?
- d) Could you lend us (a regular plural) your (family's) axe?

## 4.2.3 Emphatic and Reflexive pronominals

König et al. (2013) provides a comparative concept of reflexive pronouns as follows: Reflexive pronouns are expressions which are prototypically used to indicate that a non-subject argument of a transitive predicate is co-referential with (or bound by) the subject, i.e. expressions like Mandarin *zìjī*, English *X-self*.

The use of a reflexive pronoun "...indicate[s] that the subject and the object of a transitive or ditransitive predicate pick out one and the same referent both as target and source of that predicate" (Lin 2011:34), as exemplified in (181) where the

subject *I* and the direct object *myself* are coreferential. The reflexive anaphor and its antecedent co-occur in the same clause, and the reflexive pronoun cannot be left out.

(181) na naqho=
$$\mu$$
a kə= $\mu$ i=sto

I myself=DAT PST=hit=PST

'(I) accidentally hit myself.'

Three reflexive pronouns can be identified in BM rTa'u; each has a variant form as shown in Figure 11 below: /ŋa.ŋi/ or /ŋa.qho/ for the first person, /nə.ŋi/ or /nə.qho/ for the second person, and /ə.tə.ŋi/ or /ə.tə.qho/ for third person. Reflexives can also be marked by four numbers, in a similar manner as discussed above. The basic morphological properties of BM rTa'u reflexive pronouns can be summarized as follows:

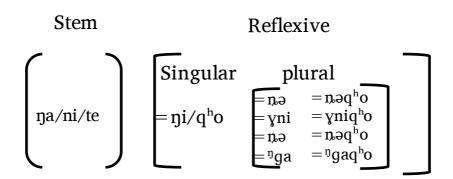


Figure 11: Morphological make-up of reflexive pronouns

The three forms are clearly derived from the pronominal forms /ŋa/, /ni/ and the demonstrative /te/ respectively, to which the bound morphemes /=ŋi/qho/ have been suffixed. However, for plural pronouns only /=qho/ can be suffixed. The bound morpheme /=qho/ itself may be derived from the word /a.qha/, equivalent to English word 'sorry', an expression used to express sympathy and penitence. It is commonly used in daily conversations to express sentiment towards the state or proposition by the speaker as illustrated in (182) below, where the speaker begins by using the word /a qha/' 'sorry' knowing that the addressee has been sick and the use of /=qho/ reinforces such sentiment attached to the utterance. In some cases the occurrence of a personal pronoun +/nəqho/ form does not necessarily indicate reflexive as shown in example (183) where the function of the form /nə.qho/ is not reflexive.

(182) a.qha 
$$n\theta = qho = le$$
  $n\theta = go$  sa   
'Sorry  $2PS = EMP = AUX$   $PST = sick = MD$    
'Sorry, you were sick!'

(183) ni 
$$n = q^{h}o$$
  $n = qo$  sa

2PS yourself  $PST = sick$  MD

'You yourself were sick! (I thought it was somebody else).'

If the assumption that  $/=q^ho/$  has been grammaticalized from a politeness marker to mark reflexive is correct, this would suggest that  $/=\eta i/$  is the original reflexive marker. If this is the case, it would beg the question why it does not occur with plural personal pronouns. Aside from this distributional difference, other features separating these two markers are primarily semantic. I initiated a Wechat (social networking platform) discussion consisting of 50 native speakers about the difference between  $/=\eta i/$  and  $/=q^ho/$  from the point of view of native speakers. Two features received highest approval a) when the form [personal pronoun  $+q^ho$ ] immediately follows a personal pronoun, it indicates reflexive; b) when it occurs alone with a personal pronoun  $/=q^ho/$ , to express such meanings as 'diminutive' or 'modest'.

When functioning as reflexives co-occurring with personal pronouns, the use of  $/=\eta i/$  and  $/=q^h o/$  appears to be variable as to which form occurs. Examples (184) and (185) below have virtually identical meaning despite the fact that the reflexive is represented by a different form.

(184) 
$$\eta a \quad \eta a \eta i = ki$$
  $k \ni = \mathfrak{1}$ -wik so   
 1PS myself = DAT PST = buy-1PS COP   
 'I bought (it) for myself.'

(185) 
$$\eta a \quad \eta a q^h o = ki \quad k \ni = \mathfrak{z}$$
-wik so

1PS  $\quad \text{myself} = \text{DAT} \quad \text{PST} = \text{buy-1PS} \quad \text{COP}$ 

'I bought (it) for myself.'

Both  $/=\eta i/$  and  $/=q^ho/$  can be used to indicate a co-referential subject in reported indirect speech, as in (186).

(186) tur-k 
$$j = t c^h = t c^$$

In addition to the reflexive pronouns discussed above, there is an emphatic pronoun /roŋri/ in BM rTa'u. It is probably connected to the Tibetan word *Rang* 'oneself', which expresses reflexive and/or emphatic meaning. In BM rTa'u, /roŋri/ is commonly used as an emphatic indefinite pronoun with the meaning 'oneself', as in (187).

## 4.2.4 Interrogative and indefinite pronouns

BM rTa'u possesses a number of different interrogative pronouns listed below.

## Interrogative pronouns

- 1. tçəkə 'what'
- 2. tçəkha 'why'
- 3. tçəkə.kha 'for whatever reason or purpose'
- 4. sə 'who'
- 5. 5. sətu 'when'
- 6. 6. <sup>n</sup>da 'where'
- 7. 7. tchəsa 'how'

Interrogative pronouns (2) and (3) share a common morphological property  $/=k^ha/$ , which is also isomorphic with the instrumental case marker as in (§3.11.6) where the speaker knows someone hit him and asks with what was he hit. In (189) it means rain caused a flood. It, therefore, could be the case that the instrumental/causation case maker which has been grammaticalized into these two interrogative pro(190) nouns; thus speakers intuitively assume there must be a causation as in (189).

(188) 
$$t \ni = u$$
  $t \not \in k \ni = k^h a$   $t \ni = c^h u$  sə  $3PS = DAT$  what  $= INSTRU$  DIR:PST  $= hit$  STP 'What hit him?'

(189) 
$$\gamma$$
mə  $\beta e = k^h a$   $t \varsigma^h$ ələ  $\beta i$  sto rain came = CAUS flood come:PST PEF 'Because of rain, there came a flood.'

Interrogative pronouns 4 and 5 also share a common feature /sə-/, but they do not appear to be related. The stem /sə/ 'who', can be used in compound with other morphemes to construct possessive interrogative pronouns as follows:

stem	bound morpheme	phonological form	Gloss
sə	-i (GEN)	si	whose (singular)
sə	$(lq) \epsilon_{\ell_l} =$	sə <sup>n</sup> jə	whose (family plural)
sə	= ¹ga (pl village)	si <sup>ŋ</sup> ga	of which village

Examples are seen in (191)

(191)

a te si tçətə to

DM whose book COP

'Whose book is this?'

b te sə<sup>n</sup>yə ıji to

DM whose(family) horse COP

'Whose family's horse is this?'

c te si<sup>1</sup>ga vdzi to

DM which village person COP

'Which village's person is he?'

(192) shows examples for the interrogative pronouns /sətu/ 'when' and /tçhəsa/ 'how'. When /tçhəsa/ 'how' is used as interrogative pronoun it always followed by what appears to be an indefinite article /=kə/.

(192)

b 
$$t \ni^n j \ni$$
 jo te  $t \not c^h \ni s a = k \ni$   $c^h e$  rə his (family) house TOP how=ART big Q 'How big a house is his family's?'

'nda/ 'where' can take various bound morphemes to form particular interrogative forms relative to location as followings, as in (193) to (195).

stem bound morpheme phonological form gloss nda  $=k^ha$  $^{n}$ da $k^{h}$ a from where =fç $_{2}$ which direction nda <sup>n</sup>dafçə nda =te <sup>n</sup>date which one <sup>n</sup>dajeme nda = jeme around where

(193) ni 
$${}^{n}da = k^{h}a$$
 to   
2PS where = from Q   
'Where are you from?'

(194) 
$$\chi pexji$$
  $^n da = f co$   $v = s = t = ci$  wind where = direction do  $STP = DIR = EXIST:EVI$  'Which direction is the wind blowing?'

For more examples of this use of these question pronouns, see (§9.2.3.1)

#### 4.3 Demonstratives

The primary function of the demonstrative pronoun is to mark relative distinctions from the point of view of the speaker, as discussed above. Thus, in principle there are two types with the function of expressing relative spatial reference from the point of view of the speaker, proximate and distal, as English *here* and *there*. What makes the BM rTa'u demonstrative system different from English is the use of directionals in its distal system. As discussed below in (§ 7.3.2.1), BM rTa'u uses four distinctive directional forms expressing spatial reference. The distal system also uses these four forms by way of derivational morphology, to construct four spatial-reference specific demonstrative pronouns that express distal meaning. These

demonstrative forms have the identical morphological form [direction prefix + te], thus, this allows the establishment of four different types of demonstratives with the meaning equivalent to English 'that' but with specific direction in relation the location of the speech-act-participants. In other words, the spatial location of the referent indicated by 'that' is indicated by the locative prefixes. As discussed in (§7.3.2.1), each directional has a conventionalized inherent quality concomitant with the form whenever and however it is used. The morphological structure of demonstratives is shown in Table 30 below.

Table 30: The structure of demonstrative pronouns in BM rTa'u

Dirictionals	stem	Demonstratives	gloss	Plural			
tə	te	təte	'this'	teɣni	these two	teŋə	these all
a <sup>n</sup> da	te	a <sup>n</sup> date	'that'	a <sup>n</sup> date <b>y</b> ni	those two	a <sup>n</sup> daten <sub>e</sub> ə	these all
auda	te	audate	'that'	audateyni	those two	audatene	these all
akəta	te	akətate	'that'	akətateyni	those two	akətatenə	these all
aɣəda	te	aɣədate	'that'	aɣədateɣni	those two	aɣədatenə	these all

The reason behind treating all such constructions [directional + te] as demonstratives is because they constitute a subtype of deixis that refers to a class

of linguistic expressions whose purpose is to indicate the situational/discourse context elements relative to speech participants and the time and location of the current speech event (cf. Bühler 1934: 93; Lyons 1977: 636, Levinson 2004: 102). They refer to things either in the speech situation (deixis) or previously mentioned (anaphora).

When used as deixis, speaker use /təte/ or /te/ 'this' interchangeably to refer to things (both animate and non-animate) that are in their immediate vicinity as seen below. These derived demonstratives can also be used on their own in referring to any object retrievable from context.

(196) tate 
$$\eta a = ki$$
  
this  $1^{SG} = DAT$   
'(Give) this to me!'

(197) te 
$$\eta a = ki$$
  
this  $1^{SG} = DAT$   
'(Give) this to me!'

The demonstrative pronouns are marked for plurality in the same way as nouns, by adding /-yni/ 'two' or /-n.ə/ 'all' as in (199). However, number marking takes a

different shape. Number marking splits the phonological structure of demonstrative [demonstrative + te] and gives birth to the structure [demonstrative + numeral + demonstrative], as in in (200). This form can be further extended by adding the usual classifier after the number as [directional + numeral + classifier + demonstrative], as in (201).

- (198) akəta te ʁnoŋ ɹə

  DEM DET beautiful COP

  'That one is beautiful.'
  - (199) akətate=n,ə ʁnoŋ ɹə

    DEM=PL beautiful COP

    'Those are beautiful.'
- (200)  $akata = yso = te \quad yso =$
- (201) akata = yso = lo = te snon sach as DIR = 3 = CL = DEM beautiful COP 'Those three are beautiful.'

## 4.3.1 Demonstrative pronoun/determiners

All the demonstratives in BM rTa'u prototypically express a spatial relation to the speakers and addresses specifically, their functions can be summarized as following:

a) demonstratives express deictic reference to some persons or things other than speaker and addressee (Dixon 2010:224), b) used either as independent pronouns or as modifiers of a co-occurring noun, and c) locational adverbs, the equivalent of English 'here' and 'there', as in (205). Furthermore, every demonstrative displays three semantic features that are essential for effective communication: (a) an ego element, which is also understood as the *deictic centre* (cf. Bühler 1934; Lyons 1977); (b) a pointing element; and (c) a target element in space.

In general, the demonstrative root /te/ can perform multiple semantic roles as third person (202), demonstrative pronoun/determiner (203) and locative demonstrative (204), as shown below. All other demonstrative forms are derived from /te/, and in some cases the derivational process alters the phonological shape of the resultant forms as with /ayətate/ 'the one there' pronounced as [ayədate], due to voicing assimilation across syllable boundaries. These forms are discussed in the following sections.

(203) te 
$$\eta a = ki$$

DEM 
$$1^{ST} = DAT$$

'Give this to me!' (something near the speaker)

(204) te tçətə te 
$$\eta a = ki$$

DEM book ART  $1^{ST} = DAT$ 

'Give this book to me.'

(205) te tinu tu

DEM Here EXIST

'It is here.'

Table 31: BM rTa'u demonstrative paradigm

	demonst	locative		
	singular			
		dual	plural	
proximate	te (this)	teyni (these two)	teņə (these	tinu (here)
			all)	
distal	akətate (that/	akətateyni (those	akətatenə	akətatenu
	west/upriver)	two)	(those all)	(there)
	aɣədate	ayədateyni	ayədatenə	aɣədatetenu
	(that/	(those two)	(those all)	(there)
	east/downriver)			
	aadate	aɹdateɣni	aadatenə	aıdatenu
-	(that/up)	(those two)	(those all)	(there)

a <sup>n</sup> date	a <sup>n</sup> dateyni	a <sup>n</sup> daten,ə	a <sup>n</sup> datetenu
(that/down)	(those two)	(those all)	(there)

# 4.3.2 Third person pronoun

The demonstrative pronoun /te/ can be used as a third person pronoun. This can be used to refer to both human or non-human entities alike. Similar to other personal pronouns, plurality is marked by plurality clitics that follow, and four types of plurality can be established with third person: /te=\nii/ 'they two', /te=\nii/ 'they all', /te=\nii/ 'they (as a family)' and finally /te=\nii/ga/ [ti\niga] 'they (as members of a village)'. Below are some examples.

**Table 32: Third person paradigm** 

	singular		Plural					
		dual	plural	family-based	village-based			
				plural	plural			
ABS	te	te=γni	te=n,ə	te=ŋ.ə	te=¹¹ga			
	[te]	[teɣni]	[tenə]	[teṇə]	[ti <sup>ŋ</sup> ga]			
GEN	te = i	te=ɣni=i	te= <sup>n</sup> ɟə	te= <sup>n</sup> jə	ti=¹¹ga=i			
	[ti]	[teɣni]	[te <sup>"</sup> jə]	[te <sup>,ŋ</sup> ɟə]	[ti <sup>ŋ</sup> gaji]			
DAT	te=ki	te=γni=ki	te=n,ə=ki	te=n,ə=ki	te=¹¹ga=ki			
	[teki]	[teɣniki]	[teṇəki]	[teṇəki]	[ni <sup>ŋ</sup> giki]			
ERG	te-wk	te=ɣni-ɯk	te=n,ə-wk	te=n,ə-шk	te= <sup>ŋ</sup> ga-ɯk			
	[twk]	[tenjɯk]	[ten.uuk]	[tenuk]	[ti <sup>ŋ</sup> gaʊ]			

#### 4.3.3 Demonstratives of location

Locational demonstratives have similar morphological properties to other demonstratives [directionals + locative], as listed in (208).

## (208) Demonstratives of location

- a. tinu 'here'
- b. andatinu 'there' (referent in lower altitude)
- c. aıdatinu 'there' (referent in higher altitude)
- d. akətatinu 'there' (referent located towards the source of Xianshui River)
- e. ayədatinu 'there' (referent located towards the end of Xianshui River)

Similar to demonstrative pronouns, the locational demonstratives are also established on a similar principle that the directionals predetermine or predict the spatial location of the referent in relation to the speaker. Following are some examples.

(209) te andatinu nə sto

DEM there IMPR put

'Put it there.'

This sentence can be repeated with the addition of locative /=nu/ as below.

(210) te akətati=nu tə=ci

3PS there=there PST=EXIS

'He was/is there.'

### 5 Numerals

BM rTa'u employs the decimal system for counting, typical of most Tibeto-Burman languages. Numerals precede classifiers and together they modify a preceding noun. They may also appear without a classifier in counting and without a head noun in contexts where interlocutors have established sufficient understanding so that the head noun is absent. In terms of the cardinal numeral system, there are unique forms for numbers from 'one' to 'ten'. Numerals 'eleven' to 'nineteen' use a 'ten' + 'unit' system. 'Twenty' to 'ninety' use 'unit' + 'ten' + 'unit', for instance 46 is 'four' + 'ten' + 'six'. There is a slight change in forms of the basic numerals, often with vowel shifting, when occurring in word initial and non-initial positions. Most noticeably, the prefixes are dropped from 'two' and 'three'. Similar cases are reported in Qiang (LaPolla & Huang 2003), though with different numerals. An interesting aspect of prefixes on numerals is that in some circumstances, new prefixes are added, which differ from the one being dropped. For instance, the form for 'one' is /xw/, when occurring in 'eleven' as 'ten' + 'one' it is /vxw/ with an initial prefix. For 'three' [fso] only occurs in 'thirteen'; other examples are seen in (211) below. There is no word for 'zero' in BM rTa'u and Tibetan loanwords are used for higher numerals, sTongphrag 'thousand', Khrilu 'ten thousand'. Table 33 below also contains the cardinal numbers of PTB, rGyalrong (Prins 2011) and Tibetan. The reconstructed forms are from Benedict (1972).

Table 33: Comparison of cardinal numbers in various languages

Gloss	РТВ	BM	rGyalrong	Ti
one	*t(y)ik	лшk	kərek	gcig
two	*g-nis	γni	kənes	gnyis
three	*g-sum	γso	kəsam	gsum
four	*b-liy	ςłγ	kəbdu	bzhi
five	*l-ŋa	mbe	kəmŋi	lnga
six	*d-ruk	γt¢шk	kətro?k	drug
seven	*s-nis	sņi	kə∫nə?s	bdun
eight	*b-r-gyat	лje	kərscat	brgyed
nine	*d-kuw	ŋgə	kəngu	dgu
ten	*gip	za	z <del>j</del> i	bcu

Numerals from 11 through 19 are formed by prefixing / $\kappa\alpha$ =/ to the numeral.

# (211)

- a. ka.vim 11 ka.ptcm 16
- b. sa.yni 12 sa.sni 17
- c. ra.fso 13 ra.rje 18
- d. ka.vłə 14 ka.<sup>n</sup>gə 19
- e. ka.mbe 15

Numerals for multiples of 10 up to 90 are formed by a suffix /= sqa/ to numerals:

# (212)

A. za	10	γt¢шsqa	60
B. nəsqa	20	sn.isqa	70
C. ysosqa	30	лjesqa	80
D. γłəsqa	40	ŋgəsqa	90
E. mbesqa	50		

Hundreds are formed by number + /xjə/ '100'. For 'thousand' and 'ten thousand' Tibetan loanwords are used.

# (213)

а. лјә	100	stoŋmtşʰa	1,000
b. үпәлjә	200	<sup>m</sup> be.jə	500
c. ysozjə	300	<sup>n</sup> tş <sup>h</sup> ələ alo	10,000
d. "tşʰələ yni	20,000		

For figures such as 1639, a mixture of Tibetan and local words is used as in:

(214) stoŋmtşʰa a-lo ɹə ɣtçш-ɹjə ɣsosqa ŋgə thousand NM-CL CON six-hundred thirty nine 'one thousand six hundred thirty-nine'

As in Qiang and rGyalrong, there are no ordinal numbers in BM rTa'u. LaPolla & Huang (2003) describe Qiang ordinal numbers as such; only 'the most front one' (= 'the first one'), 'the one after this (one)' (= 'the next one'), 'the one after that' (= 'the third one'), and 'the last one' have special forms, but they do not involve the use of numbers. BM rTa'u employs a similar system to indicate ordinal positions, but some are indicated with numerals as in (215).

(215)

a. zi-sŋəɹə-te	(most-front-DEF)	'the first one'
b. toŋbə-te	(first-DEF)	'the first one'
c. ti-¢u/γtə.ʁu-te	(its-back/DEF)	'the second one'
d. yso-pa-te	(three-NOM-DEF)	'the third one'
e. za-pa-te	(ten-NOM-DEF)	'the tenth one'
f. zi-çu-te	(most-back-DEF)	'the last one'

The BM rTa'u system is similar to that of Qiang in many ways. The difference is that in Qiang numeral + classifier can be used for ordinal numbers. However, in BM rTa'u, numeral + NOM + determiner is used for ordinal numbers apart from first,

second and last. There are two ways of expressing 'the first one', besides the usual system of numeral + NOM + determiner, another is 'the most front one'.

As just described, numerals occur in postnominal position before classifiers. However, there are two logically possible scenarios where the numeral is not preceded by a noun or followed by a classifier. Scenario one: the mention of entity in the noun position is redundant in a pragmatic sense, therefore, the noun phrase only has a numeral followed by a classifier as shown below.

(216)

```
Q: vdzi tç<sup>h</sup>əsa a.ʁe tə-ci

person how one-CL VP-exist

(How many ones (of) person are there)

'How many people are there?'
```

A: sn.i-se tə-ci
seven-CL VP-exist
(seven people are there)

'There are seven people.'

In the second scenario, the noun functions as its own classifier, the noun does not need to appear again before the numeral:

(217) tinu ɣłə-kʰama tə-ci
here four-household.CL VP-exist
'There are four households here.'

Code-switching between Tibetan or Chinese and BM rTa'u is most common when conversations involve numbers, especially for time references in contemporary contexts, where BM rTa'u does not have the equivalent time unit. For example, days and weeks tend to be in Chinese and the year is counted by using the Tibetan twelveyear cycle with Tibetan terms. There is no time reference equivalent to English 'month', instead, the season is the unit indicating when and what agricultural tasks should be completed. Though Tibetan seasonal terms are often used, especially by elders in common conversations, there are only two native terms that refer to seasons; /vza/ and /xtso/, the equivalent of 'summer' and 'winter' in English, respectively. There is greater and more significant influence from the traditions of Buddhism than Chinese popular mainstream culture in relation to certain linguistic domains, including time reference. Rooted in Buddhist philosophy is the concept of /tshidzon/, a Tibetan term, which locals interpret as an auspicious date when important things should be done, such as weddings, business deals, and funerals. Local monks should be consulted about what day is auspicious, and of course monks consult the Tibetan calendar.

When asked, elder women in their forties and fifties usually do not recall the birthdates of their children. However, they often narrate the birth of their children in a way similar to this: My third child was born in winter. It was cold. It was 13 days before the New Year. So he became 2 years old already after 13 days (according to the Tibetan calendar).

#### 5.1 *Numeral classifiers and quantification*

BM rTa'u has a large number of numeral classifiers that only appear after a numeral or other quantifier and categorize the noun in terms of its animacy, shape, and other inherent properties (Aikhenvald 2000). Adams (1989) states that in a language with a large set of numeral classifiers, the way they are used often varies from speaker to speaker, depending on their social status and competence. It is well-reflected in the speech of children where the default classifier /=lo/ and quantification /=se/ 'full of' appear more frequently than in the speech of adults whose ability to choose the appropriate classifiers and quantifiers evidently exceeds that of children. In BM rTa'u there are cases where nouns function as classifiers. The range of semantic oppositions employed in numeral classifiers in BM RTa'u includes: animacy, shape, size, and structure. There is also a 'generic' classifier that can replace all other forms of classifier /=lo/, similar to Chinese ' $\uparrow$ ' ge, and a 'generic' quantification form /=se/, similar to English 'full of'.

In languages, such as BM rTa'u, the numeral classifiers are not independent items. Other than autoclassfiers which can occur as head Ns, they occur only before a numeral and can not occur on their own. BM rTa'u also has a certain number of nouns that have independent forms and functions similar to Chinese classifiers as in §3.6.3. In BM rTa'u, numeral classifiers are obligatory, regardless of number, except when counting. However, it has to be noted that the use of classifiers denotes a precise number/amount of the referent noun, therefore, when either the precise number of referents is practically unrealistic e.g., counting of hairs, or conversationally insignificant, e.g., knowing how many birds there are in a tree, then oftentimes the classifier is replaced by the form meaning 'about, approximate' as in (218) as opposed to (219).

- (218) pəsnə "chara renu vdzi stongmtşha zəkə tə=ci
  today party LOC people thousand about VP-exist
  'Today, at the party, there are about a thousand people.'
- (219) pəsnə  ${}^{\eta}c^{h}$ ara renu  $\eta=i$  fsi=lə mbe=ke tə=ci today party LOC I=GET know=NOM five=CL VP=exist 'Today, at the party, there are five people of my knowing.'

### 5.1.1 Classifiers

$$(1) /= lo/:$$

General (default) classifier can be used for any noun when one is uncertain of the specific classifier for the particular noun. Children tend to use it frequently.

(220) jo 
$$a = lo$$
  $q^h \ni zu \quad yso = lo$   $xji$   $mbe = lo$  house ART = CL bowl three = CL horse five = CL 'a house' 'three bowls' 'five houses'

/lo/ is also the nominal term for year, when it is used as noun for year, /mku/ is used for its classifier as in below:

$$(2) /= p^h 3/:$$

Used for objects with a cone shape, similar to a pile, also including objects such as trees, animal faeces, and even weeds to feed animals, which is measured by bamboo buckets.

(222) 
$$\chi$$
 seba  $a = p^h a$  mere  $\chi na = pha$  weed ART = CL tree two = CL 'A bucket of weeds' 'two trees'

$$(3) /= q^h 3^h /$$

Handful - relatively long and flat objects that can be held. Generally used for knives, arrows, snakes, sashes, Tibetan prayer-beads, traditional Tibetan coral necklaces, pillars, and hair.

(223) pəzə 
$$\gamma$$
nə =  $q^h$ 3· şkijin  $\gamma$ nə =  $q^h$ 3· knife two = CL necklace two = CL 'two knives' 'two necklaces'

$$(4) /= xtsut/$$

A Tibetan loanword used for story or layer. It also can be used as a verb to mean the action of building something in layers.

(224) 
$$ten = u a^m be = utsut tc^h a$$
  $te-ci$   
they fifteen = CL LOC DIR-exist  
'They are on the fifteenth floor.'

$$(2) = Re$$

Used for humans.

$$(6) /= sba/$$

Used for flat objects; leaves, planks, papers, and cards; similar to English 'slice'.

$$(7) /= pa/$$

Used for steps.

(227) kə.io yso = pa kə-ioe khe pəpa kə tə = ci

DIR three = CL IMP.DIR-come COND insect ART DIR = exist

'Come towards here three steps and there is an insect.'

### 5.1.2 Measure words/massifiers

$$(1) /= se/$$

General measure word meaning 'full of'. It could be, for example, a houseful of something. When /= se/ is used, the head noun is obligatory.

(228) 
$$q^h$$
ana jo  $a = se$   $t \ni = gi$   
child house one-CL DIR = exist  
'There is a houseful of children.'

$$(2) /= \pi i /$$

Similar to English 'time'.

$$\langle obl = 1 \rangle$$

Used for groups of animates, either human or non-human. When used with the quantifier /a = / it expresses a large quantity.

$$(4) /= \text{Rsk}^3$$

Measure word using palm, one /ksk3/ 'one palmful of', as in below:

- (1)  $/=c^ha/$  Pair of something
- (2)/=dzuu / Row of something
- (3)/=po/ Bag of something (< Chinese bao)
- (4) /= xzi/ Bamboo bucket of something

#### 5.1.3 Nouns used as classifiers

There are certain nouns that can be used as classifiers. The difference from other classifiers is their ability to occur as nouns and having the syntactic properties of any other regular noun, however, the grammatical behaviour of words of the two types is largely identical.

(232) Nouns as classifiers					
a. q <sup>h</sup> u	bowl	$a = q^h u$	a bowl of		
b. ydo	water bucket	a= γdo	a water bucket of		
c. yor	a back load	a= γor	a back load of		
d. başka	bundle	a = başka	a bundle of		
e. skəlo	leather made rope	a= skəlo	a rope length of		

### 5.1.4 Verbal action classifiers

Verbal action classifiers precede the verbs they modify and are derived from the verbs themselves.

# (233)

- a. a-ce 'one hit'
- b. a-stso 'one kick'
- c. a-sce 'one bite'
- d. a-sku 'one push'
- e. a-stə 'one hit by head'
- f. a-z3<sup>1</sup> 'one stab'
- g. a-po 'one gunshot'
- h. a-t¢ət¢e 'one pull'

- i. a-se 'one scratch'
- j. a-stç3 'one squeeze'
- k. a-kc3 'one flogging'

/a-/ can be replaced by any other numeral, as in / $\gamma$ n $\theta$ =ce/ 'two hits', / $\gamma$ so=ce/ 'three hits', / $z\alpha$ =ce/ 'ten hits'. When this type of verb/classifier is used as a classifier, the verb slot is always occupied by the verb / $^n$ chu/ meaning 'to do' as in examples below.

(234) 
$$k^h u - k$$
  $t \ni = \kappa a$   $\gamma n \ni = \varsigma c e$   $t \ni = {}^n c^h u$   $dog-ERG$   $3SG=EXPER$   $two=bite$   $DIR:PST=do$  'The dog bit him two times.'

(235) 
$$tut-k$$
  $t \ni = \aleph a$   $a = \S tso$   $t \ni = {}^{n}c^{h}u$   $3SG-ERG$   $3SG=EXPER$  one=kick DIR:PST=do 'He kicked him once.'

# 6 Noun phrase

This chapter provides an overview of the noun phrase structure. The following table provides a list of common constructions.

**Table 34: Noun phrase construction** 

Element	construction	reference
Bare noun	N	
Noun with adjectives	N + ADJ	
	N + ADJ +ART	
	N + ADJ + DET	
	N + ADJ + NUM +CL	
	N + ADJ + NUM +CL + DET	
	N + ADJ + DET + NUM + CL	
Possessive phrase	N + POSS	
Nominalized clause	V + NMLZ	

These noun phrase constructions are examplified as following:

(236)

a tçətə

book

'book'

- b tçətə suksuk γnə-lo
  book new two-CL
  'two new books'
- c tçətə suıksuık ynə-lo fʒe-sə-n,ə
  book new two-CL arrived-TAM-PL
  'the newly-arrived books'
- d tçətə suksuk γnə-lo fʒe-sə-n,ə-i şpα book new two-CL arrive-TAM-PL-POSS cover 'cover of the two new books that arrived'
- e tçətə suksuk γnə-lo fge-sə-n,ə-i şpα-te
  book new two-CL arrive-TAM-PL-POSS cover-DER
  'the covers of the two new books that arrived'
- f tçətə suksuk ynə-lo fize-sə-n,ə-i şpa yni te
  book new two-CL arrive-TAM-PL-POSS cover two DET
  'the two front covers of the two new books that arrived'

g tçətə suksuk γnə-lo fʒe-sə-n,ə-te-i şpa γni te
book new two-CL arrive-TAM-PL-DET-POSS cover two DET
'the two front covers of the two new books that arrived'

From these examples, it can be concluded that: a) additional elements are normally added rightward of the noun; b) complex noun phrases can be built by embedding other phrases.

#### 6.1 Bare noun

(237)

The bare noun can constitute a noun phrase, as is shown in (237):

a ŋa tçətə zwk to

1PS book teach COP

'I teach books.'

b  $ts^he$   $ta = tc^ha$  ta = tigoat mountain clif = LOC DIR = EXIST'Goat is on mountain cliff.'

### 6.2 Noun with adjectives (N + ADJ)

A noun can occur with an attributive adjective and can be optionally marked for definiteness. Attributive adjectives follow the noun; an attributive adjective is part of a nominal where as a predicatic adjective takes sentence-final TA markers, as in (238) below.

(238)

- a te vdzi ke=scəme=kə to

  3PS person PRF=happy=ART COP:EVI

  "He is a happy person."
- b te vdzi ke=cə=me=t-wk tə=ntçəm

  3PS person PRF=happy=AGT=3PS-ERG DIR:PST=dance

  "The happy person danced."
- c ki haji луелуә to field/crops still green COP:EVI "The crops are still green."
- d ki zŋezŋə=te çu nə=khe field/crop Green=DET later DIR:IMPR=cut

"Cut the green crops later."

Nouns can be followed by more than one attributive adjective without any linking particles in between, as shown in 0 below:

There is another type of noun-adjective construction linked by the instrumental marker /kha/, which is addressed in (3.11.6). In this construction, the adjective precedes the noun and the instrumental marker is cliticized to the adjective as demonstrated in examples 0 below.

(240)

a nana-kha tsəkə-te red-INS cloth-DET red-INS cloth-ART 'A red cloth' 'The red cloth' 'The cloth coloured by red dye' 'A cloth coloured by red dye'

b nana-k<sup>h</sup>a

tsəkə-kə

The type of adjective/stative verb that may occur in this position is not limited by their semantics. Practically all adjectives can occur in this position marked by the instrumental marker.

### 6.3 Noun, adjective, numeral and classifier (N + ADJ + NUM + CL)

A common type of noun phrase has a head noun, an adjective and a numeral which is always accompanied by a classifier. The attributive adjective always immediately follows the head noun. This is illustrated in the examples in (241).

(241)

- a puikycja ke-ji-me γso-q<sup>h</sup>ə<sup>1</sup>stick PRF-long-SUF three-CL'Three long sticks'
- b zaqo ke-che-me γso-sebamboo basket PRF-full-SUF three-CL'Three full bamboo-baskets'

### 6.4 Noun, adjective, numeral, classifier and determiner

The last type of noun phrase to address here is the (N + ADJ + NUM + CL + DET) type which is the full expression of possible features of the noun phrase. The

determiner can also be moved after the adjective as (N + ADJ + DET + NUM + CL) which can result in a slight semantic change.

# (242)

- a 1gə.me ke-ron-me
  - stone PRF-beautful-SUF

'beautiful stone'

- b 139.me ke-ron-me Aso-lo
  - stone PRF-beautful-SUF three-CL

'three beautiful stones'

- с лдә.me ke-коŋ-me yso-lo-te
  - stone PRF-beautful-SUF three-CL-DET

'the three beautiful stones'

- d лдә.me ke-коŋ-me-te үso-lo
  - stone PRF-beautful-SUF-DET three-CL

'the three beautiful stones'

# 6.5 Possessive phrase

The possessive marker is preceded by nouns and pronouns with their respective specifiers such as determiners, classifiers and numerals. (243) provides possessive structures with a variety of noun phrase structures.

### (243)

a jo-te-ji

house-DET-POSS

'of the house'

b jo ysukysuk-te-ji

house new-DET-POSS

'of the new house'

c jo ysukysuk yni-te-ji

house new two-DET-POSS

'of the two new house'

### 7 Verbs

#### 7.1 Introduction

In this chapter I will discuss the lexical class of verbs which constitute the other major word class of BM rTa'u. This topic has attracted great attention among scholars of rGyalrong (Qu 1983, Nagano 1984, Lín 1993, Gong 2014, Jacques 2004, 2010, 2012, Sun 2000a, 2000b, 2004, Sun & Tian 2013, Prins 2011). The same holds true for rTa'u as well (多尔吉 Duo'erji 1998, Huang 1991, Sun 2007, Jacques 2014.). Morphologically, the verb in BM rTa'u can be defined as an element that can take the directional prefixes and the negative prefix. Adjectives can also take the directional and negative prefixes and are thus a subclass of verbs. The BM rTa'u verb can be defined additionally based on lexical semantics as denoting activities, processes, and states.

Main verb, adverb, adjective, existential verb and copula verb all belong to the category of verb in that they share common behavioral features in respect of tense-aspect marking.

A verb includes a verb stem plus inflectional morphology. The stem is the morpheme that contains the lexical information of the verb. The majority of verbs in BM rTa'u

are monomorphemic and obligatorily inflected for direction/tense prefixes in sentences. In citation, often times, directionals are perceived by native speakers as part of the verb. Derivational morphology has rather limited functionality in BM rTa'u, but unlike rGyalrong (Prins 2011), verbs in BM rTa'u can be derived from nouns by the suffix /=ve. Nouns can be formed by nominalizing verbs using various productive procedures discussed in Chapter 3. Most verbs of rTa'u can be either transitive or intransitive. With only a few exceptions e.g. the imperative, the verb root can never appear 'bare' in uninflected form, while heading a predicate.

Sun (2003a) asserts that reduplication, or iteration of some part of the phonological materials of a root, is a prevalent morphological process in rGyalrong, however, as will be shown in this chapter, reduplication appears to have rather limited functionality in BM rTa'u verb morphology, other than with stative verb/adjectives.

I divide verbs into four types: intransitive verbs (§7.2.1), transitive verbs (§7.2.1), ditransitive verb (§7.2.3), and causative verbs (§7.2.4).

#### 7.2 Main verb category

From a macro-view, these different types of verbs can be divided into main verb and other auxiliary verbs. The main verbs are those verbs which can be further divided into sub-categories, namely transitive, monotransitive, ambitransitive and ditransitive.

Basic verbs appear to be monosyllabic, however, even when conduncting isolated elicitation, verbs are often accompanied by verbal affixes; e.g. directional prefixes.

The main verbs are lexemes that depict actual action or manners of action.

Following are some examples of common verbs.

Table 35: Monosyllabic verbs

Word	meaning	word	meaning
egr	sleep	ptşə	wake up
tsə	eat	$t^{h}i$	drink
li	work	vdo	see
ZO	carry	sto	put
kə	wear	t <sup>h</sup> e	take off
m <del>j</del> ə	exchange	kho	give

In the following, main verb sub-categories are discussed separately.

### 7.2.1 Intransitive

In the intransitive conjugation, the second and third person (singular and plural) forms are in the bare stem, while first person (singular and plural) forms have multiple vowel alternations as exemplified below in (244) which can be summarized in Table 36. Six classes of alternations are found in verbs with open syllables; class 6 includes verbs without alternation, and class 7 contains verbs with irregular forms, (in my data there are only two verbs that belong this class: /be/ 'to come/arrive' and /cə/ 'to go').

Table 36: Vowel alternations in open-syllabic intransitive verbs in rTa'u

Meaning	sit on	be ill	to sleep	to vomit	get up	to	bend	go	come
						down			
1	ntsu	saŋ	лдшк	p <sup>h</sup> jшk	uevi	kwk		çaŋ	
	o→u	s,3°,e,o→ŋ	ә→шк	i→jwk	e, a→əʊ				
2/3	ntso	se	лgə	p <sup>h</sup> i	ıve	kwk		лja	
	I	I	I	I	I	I		¢ә	ђе

The following are some examples.

(244)

a  $o \rightarrow u (2/3 \rightarrow 1)$ 

gloss 2/3 form 1 form 'to sit' ntsu  $^{n}$ tso to put down sto tə-stu tə-spu to move spo tə-kʰu to give  $\mathbf{k}^{\mathrm{h}}\mathbf{o}$ to swallow mno tə-mnu to kick ştso tə-ştsu

b  $e,3,i \rightarrow -\eta$ 

'to fall' ts3 tsaŋ

'to be' ci caŋ

'to die' se saŋ

'to laugh' <sup>N</sup>qhe <sup>N</sup>qhaŋ

'be ill' ŋo ŋoŋ

c ə→ wk

'to sleep' 139 134k 'to wake up' ptşə ptşuk 'to jump' nthə nthuk

'be hot'

The single overt argument of an intransitive verb can perform, at least, two different semantic roles; the actor or undergoer (including experiencer) as shown in examples

 $c^h$ uk

below. The verb may be preceded by locative and temporal nominals. Single direct arguments of intransitive verbs that are volitional can be marked for agentive as exemplified in (245) and (246). And, when in first person, the verb may receive optional agentive marking, as in (245).

### Agentive:

(245)

b na sna=
$$t c^h \theta$$
 t $\theta$ =v- $\theta 0$ 

1PS early=ADV PST:DIR=get up-1Ps

'I got up early.'

(246)

a t-wk 
$$t \ni = n t so$$
  
3S-AGT DIR = sit  
'He sat.'

'He swam.'

c 
$$k^h$$
-wk  $t \ni = pt \circ a$   $t \circ h \ni a = xja$   $dog\text{-AGT DIR} = swim CONJ PST:DIR = go$  'The dog swam and went away.'

# Non-agentive:

(247)

a te tə=se 
$$S/he/3S$$
  $PST=die$  'It died.'

- b mə kə=ninight PST=dark'Night became dark.'
- c pukyja  $t \ni = \chi i$ stick PST = break 'The stick broke.'

#### 7.2.2 Transitive

Verbs in BM rTa'u can be classified into intransitive, transitive, and ditransitive verbs by reference to the number of arguments the verb takes. There is no formal grammatical marking of transitivity in BM rTa'u, although many transitive verbs, derived from intransitive verbs, are marked with the valency-increasing causative prefix /f/ or /s/ as discussed in (§7.2.4). Person is expressed by way of suffix to the verb root. There are significant morphological differences in agreement between transitive and intransitive verbs, although both transitive and intransitive verb stems share a similar phonological shape. In general, transitive verbs take two core arguments with an actor carrying out an action which in turn causes something to occur to an undergoer. Transitive verbs are obligatorily marked for first and third persons, as illustrated in (248) below.

### (248) Transitive subjects

- a na pəpa kə tə=s- $\underline{30}$ I insect ART DIR:PST=kill- $\underline{1S}$ 'I killed an insect.'
- b ni pəpa kə tə= $\underline{f}$ -se you insect ART DIR:PST= $\underline{TRA}$ -kill 'You killed an insect.'

c t-uk pəpa kə tə= $\underline{f}$ -se 3PS-ERG insect ART PST:DIR= $\underline{TRA}$ -kill 'He killed an insect.'

As shown in (248) and (248), the first person agent of a transitive verb is marked on the verb by means of a suffix, whereas second person agent in transitive clauses is unmarked. A third person transitive agent is marked for agentive but unmarked on the verb as in (248).

Monotransitive verbs taking two arguments are most common. Examples of monotransitive verbs are shown in Table 37 below:

Table 37: Monotransitive verb

Word	meaning	word	meaning
tsə	eat	scu	read
$t^hi$	drink	kə	wear
тяі	wash	Nation of the second of the se	dig

These mono-transitive verbs are exemplified below:

### 7.2.3 Ditransitive

Ditransitives are verbs (Table 38) that take a subject (S), direct object or first object (O1), and indirect object or second object (O2). Semantically, these trivalent verbs are endowed with the semantic roles of agent, patient and recipient/beneficiary.

Table 38 provides a list of some diransitive verbs, though they can all be used with just one object.

**Table 38: Ditransitive verbs** 

Word	meaning	word	meaning
k <sup>h</sup> o	give	sŋi	lend
Ju	pour	zi	teach
sti	feed		

The core structure of a diransitive verb is  $S-O_1-O_2-V$ , i.e., the subject followed by the first object, second object and lastly the verb. The first object is obligatorily marked for recipient/beneficiary. Following are some examples:

(251) a 
$$\eta$$
a te=ki tçətə  $k^h$ o   
 1PS 3PS=RECP book give   
 'I give him book.'

### 7.2.4 Causative

The causative verbs which are derived from transitive verbs are ditransitive. They are discussed separately due to the fact that they have undergone phonological and semantic changes. Indeed, within the category of main verbs, causative verbs are the only subcategory that have distinguishing morphological features. A causative verb is a verb that denotes an action which is caused to a patient by another agent. This causative verb usually has a counterpart version specifying that the action is not caused by others. This is a widely observed phenomenon across Sino-Tibetan languages (Matisoff 2003: 89-92; LaPolla 2017,40-41).

**Table 39: Causative verbs** 

Active	causative	meaning
kə	zgə	wear
pe	zbe	wet
зgə	zgə	sleep
k <sup>h</sup> o	fko	give
$t^{\mathrm{h}}i$	sti	smoke
zəla	fsəla	fall
tçə	ftçə	melt
se	fse	kill
zwk	f¢wk	collaps
RSI	fsi	light
si	fsi	recognize

The most salient phonological process of forming causative verbs is prefixation; it appears that most of the causative verbs in the table above are clearly derived by prefixes /f/ and /s/, each with multiple allophonic variation conditioned by the initial consonant of the verbal roots. There is also a process of changing the voicing or aspiration of the stem. Initial consonant which applies in many stems, and replacing any prefixed consonant. Causative verb forms are further discussed in section 7.3.2.

#### 7.3 Derivation

Verbs display rather simple morphological structure. One noticeable feature is the class of directional prefixes which may occur before any verb, regardless of verb type. Some verb roots are marked for person agreement which is then followed by case and TAM markers. Therefore, in theory a maximally complex verb form can contain up to five distinct morphemes since BM rTa'u marks aspect which is distinct from the tense marker. It uses a very limited number of derivational mechanisms. First, there is the derivational verbalizing suffix /-və/. Second, there is a derivational system viz. the transitivizing prefix /f-/, a mechanism that is still productive in contemporary BM rTa'u.

The following subsections discuss the distribution and function of the aforementioned derivational mechanisms. In (§7.3.1) I will describe the verbalizing suffix  $/-v_{\overline{\nu}}/$  and in (§7.3.2) I will discuss the causativizing prefix  $/f_{\overline{\nu}}/$ .

#### 7.3.1 Verbalizing suffix /-və/ and other compounds

The verbalizing suffix /-və/ derives verb stems from nominal roots. The suffix /=və/ itself is a lexical verb meaning 'to do' as in /tçəkə və=sə=ci/ [what do=IMPF=EXIST?] 'What are (you) doing?' This morpheme is still commonly used as a verb root in daily conversation. The following examples illustrate the the application of verbalizing suffix.

(252) Verbs exhibiting the verbalizing suffix /-və/

b. 
$$\kappa = v\theta$$
 'to close the door' <  $\kappa = v\theta$  'door'

c. 
$$ska = va$$
 'to steal' <  $ska$  'theft'

d. 
$${}^{n}c^{h} \ni m = v \ni$$
 'to dance' <  ${}^{n}c^{h} \ni m$  'performance'

e. 
$$ke = v\theta$$
 'to close door' <  $ke$  'door'

f. 
$$ko = ka$$
 , to helb,  $ka = ka$  ,  $ka = ka$ 

As the examples above illustrate, the derived verb stem can be intransitive or transitive. The semantic content of the derived verb stem can often be predicted from the underlying noun. The underlying noun can be from various semantic domains. The examples above show nominals that denote objects, such as door and the suffixation of /=v = v = 1 to this nominal root indicates the action of closing the door. Similarly, it can be suffixed to other objects with a physical feature that can be either opened or closed, meaning to close the object.

The fact that directionals and TAM markers are marked not on the derived verb stem but instead solely marked on the suffix  $/=v_{\theta}/$  begs the question of their verbhood, whether they are really derived verbs and function as verbs. The treatment of [noun +  $v_{\theta}$ ] as a derived verb is based primarily on native speakers' intuition. When cited, they also appear in the form of [noun +  $v_{\theta}$ ]. There is no other

means of distinguishing between the form [ $\epsilon = v_{\theta}$ ] in the following sentences; they can be either a verbal root as in (253) or a verbal clause as in (253), but which, similar to verbs, is nominalized.

(253) a 
$$\text{ke-v} = \text{l} \Rightarrow$$
 te  $\text{t} = \text{ti} = \text{xm} \Rightarrow$  door-close = NOM TOP DIR:IMP=NEG=forget 'Do not forget to close the door.'

b 
$$\kappa = v\vartheta$$
  $n\vartheta = \varphi a - \eta$  so  $door = close$  DIR:PST =  $go-1^{ST}$  COP

### 7.3.2 Causativizing prefix /f/

The other productive derivational prefix has the phonological form /f/, which I refer to as the causativizing prefix. Causativization is a process by which intransitive verbs are made transitive, marked by the prefix /f/. Verbs are clearly distinguished (even in citation) by their morphology. In essence, the prefixisation of /f/ to verb stem creates a new but semantically related verb, as in (254) below.

(254)

a.	'to kill'	fse < se	'to die'
b.	'to be picked up by sb'	fço<ço	'to collect'
c.	'to knock sb down'	fsəla < zəla	'fall down'
d.	'to give'	$fko < k^ho$	'to give'
e.	'to recognize sb'	fsi < si	'to recognize'
f.	'to give food'	$sti < t^hi$	'to have food'

The examples in (254) illustrate a simple case of prefixiation of /f-/ to verbal roots. It causes the immediate initial consonant of the verbal root to change in voicing to comply with voicing harmony principles as in (254), for instance, the regular intransitive verb /zəla/ 'to fall down', becomes /fsə.la/ 'to knock sb down/over', instead of /\*vzə.la/. Examples (254), d and e provide further insight into the phonological alternation of transitivizing process: an aspirated verbal root with a non-alveolar stop initial becomes unaspirated when preceded by causative /f-/, as in (254).

All the examples given in the left column in (254) marked as transitive verb only occur in second and third person as illustrated in examples below for the verb /se/ 'to kill'.

(255)

```
a na pəpa kə tə=s-əv 1^{st} \text{ insect ART DIR:PST} = \text{kill-}1^{st}\text{:EVI:} 'I killed an insect.'
```

```
b t-tuk pəpa kə tə=f-se

3PS-ERG insect ART PST:DIR=3PS-kill

'He killed an insect.'
```

There is a small number of transitive verbs with /s-/ or /z-/ prefix given in (256) which remain the same in terms of phonological shape for all persons. This raises a question of whether there are 'true' and 'half' transitive verbs in the sense that some derived transitive verbs are not subject to change conditioned by person agreement, while other derived transitive verbs occur only in second or third person agentive constructions.

(256)

a. 'to wet sth' zbe < pe 'to get wet' b. 'to put sb in bed' 'to sleep' zgə < ıgə c. 'to dress' kə 'to wear' zgə < d. 'to feed'  $\mathsf{t}^{\mathrm{h}}\mathsf{i}$ 'to eat' sti <

Illustrating examples are given below:

(257)

a na qhana te zgə nə=ça-n 
$$1PS \ \, \text{child} \ \, \text{ART} \qquad \text{put to bed} \quad DIR:PST = go-1^{st}$$
 'I went to put the child in bed.'

b na 
$$rga$$
  $rga$   $rga$ 

c t-uk 
$$q^h$$
ana  $zg\vartheta$   $n\vartheta = xja$   $3^{rd}$ -ERG child put to bed DIR:PST =  $go$  'He went to put the child to bed.'

Example (257) show that the transitive verb /zgə/ 'to put sb in bed' does not undergo morphological change when occurring in constructions with first and third

persons. The same rule applies to the transitive verb /zbe/. What is interesting about these two transitive verbs is the fact that the initial consonants of the verb roots are voiced consonants, and it can therefore be deduced through voicing harmony rules that the underlying transitive marker may be [s-]. There are examples of such transitives verbs, as given in (258) below:

The verbs in the left column are transitive verbs that are marked by the presence of [s-] which has the phonological variant [s] when preceding retroflex affricates.

In conclusion, there are two causative/transitive suffixes /f-/ and /s-/ and each has multiple allophonic variation conditioned by the initial consonants of the verbal roots. Often seen are their voicedcounterparts [v] and [z], respectively.

#### 7.3.2.1 Directionals

There is a set of verbal prefixes whose primary semantic function is to mark the direction of the action, as in most rGyalrongic and Qiangic languages. Four different directions are marked, with each having two different morphological forms. The topological reference point of these directional prefixes can be best understood in

relation to features of local geography. The BM direction marking system is similar to that of the Mawo dialect of Qiang (Sun 1981a, 1981b) system in that it uses two different forms referring to action towards a particular location and action at a particular location. There is also a separate form for backward motion, as is reported for some other Qiangic languages.

As can be seen from Table 40, there are two forms for each directional prefix with distinctive morphological properties. The first type has the morphological structure of  $[a+directional\ stem+ta]$ , which is used to mark a motion/event at a particular location. The suffix /=ta/ surfaces in different forms due to phonological assimilation. The alternative  $[directional\ stem+to]$  is used in BM directional verbs marked by the presence of suffix /=to/ is used primarily to mark a motion/action towards a particular direction.

The following table summarizes all the directional markers.

Table 40: Directionals in BM rTa'u

Motion towards a lo	cation	At a location
ог-ея	Upriver	[a-kə-ta]
or-eÅ	Downriver	[a-ɣə-ɣda]
or-eu	Lower altitude	[a- <sup>n</sup> da]
9-10	Higher altitude	[a-da]

As described in (§1.3.1), rTa'u-speaking communities are scattered along the Xianshui River valley. High mountains are on both sides of the valley, which runs from west to east. The directionals inherently take the Xianshui River as an independent topological reference point. Thus, the location or direction west towards the source of a river is commonly referred to as /akəta/ or /kə.ɪo/, as verbal demonstrative. Thus in (259), the use of directional /kə=/ indicates that Bragmgo County town seat is located in the direction of the source of Xianshui river from where the speaker is located at the moment of speaking. The opposite direction is marked by  $/\gamma$ ==/, from /ayəta/ or /yəro/, which indicates the direction towards which the Xianshui River flows. Thus, the use of /ayəta/ indicates that the referent is located in an eastern direction—the direction where the Xianshui River flows from the point where the speaker is at the moment of speech.

(259) Jaku 
$$k = ca - \eta$$

Brag mgo county town seat  $DIR = go = 1^{SG}$ 

'I went to Bragmgo town seat.'

There are two more directional prefixes which are distinguished primarily on altitudinal differences: /ada/ or / $\theta = 10$ / and / $\theta = 10$ / indicate upward at or towards a higher place or altitude, and / $\theta = 10$ / indicates downwards at or towards a lower place or lower altitude.

The two forms differ primarily in meaning. The type [a + stem + a] indicates location in a particular direction in space, as discussed in (§4.3), as in (260) and (262), whilst the type [stem + xo] indicates the pointing element or action away; as in (263). (261) is ungrammatical because  $/k\theta = xo/$  always implies motion, not location.

(260) te akəta tə=ci 
$$3^{SG} \quad DIR \quad PST = EXIS$$

'He was there (at a particular point in location towards the source of XS river from where the speaker is.).'

(262) te akəta 
$$k \ni = xja$$

$$3^{SG} \qquad DIR \qquad PST:DIR = go$$

'He went there (to a particular location towards the source of XS river ).'

(263) te kəzo kə=zja 
$$3^{SG} DIR PST:DIR = go$$

'He went towards the source of the XS river.'

In example (260), /akəta/ is used as locative adverbial to indicate location of the referent 'he' or the action of 'going' as in (262) as where it occurs in space from the perspective of the speech-act-participants at the moment of speech and the independent topological reference point XS river. However, /kəɹo/ as in (261) cannot be used in a similar manner since it indicates motion and the verb 'exist' in BM does not indicate motion. Their difference is best illustrated in sentences (262) and (263) where they occur in otherwise identical sentences but have different meanings; sentences (262) means he went there, indicating a specific location (often accompanied by pointing gesture) and (263) means he went towards the source of the Xianshui River.

As is shown above, both forms may be used, even in the same sentence, when appropriate from pragmatic factors. Furthermore, BM also obligatorily requires verbs to be marked by directional prefixes. There are eight forms, but BM only distinguishes four directions therefore, in principle, any particular verb can only take four prefixes.

çə 'go'		лдә 'sleep'	
kəçə	'go upriver'	kəzgə	'sleep upriver'
үә¢ә	'go downriver'	еркеү	'sleep downriver'
əçə	'go up'	egre	'sleep in upper place'
		271	

пәçә	'go down'	egreu	'sleep in lower place
scu 'look'		ђе 'come'	
kəscu	'look upriver'	кәђе	'come upriver'
γəscu	'look downriver'	γЉе	'come downriver'
əscu	'look up'	әђе	'come up'
nəscu	'look down'	nəlʒe	'come down'

However, not all verbs can take all four directional prefixes. For instance, /ntshə/ 'to think' does not take any directional prefix at all. /ngə/ 'to eat' can only take two. The restriction appears to be lexicosemantic, where verbs that denote real world actions or events with movement in space are more likely to be prefixed by directional markers.

The imperative test discussed below shows that some verbs that are not always prefixed by directional prefixes actually may sometimes have a directional prefix. For instance, the verb / $^{\eta}$ go/ 'to carry on the back' in non-imperative sentences is prefixed by /t = / as in  $t = ^{\eta}go$  'PST = carry' in past tense constructions and is not prefixed at all in non-past constructions. But in imperative, it can take the directional prefix /= / 'towards higher altitude', as in =  $^{\eta}go$  'DIR:IMPR = carry' 'Carry it up!'. This shows that despite the fact that / $^{\eta}go$ / rarely occurs in a sentence

with the prefix  $/\vartheta = /$ , it can be prefixed by  $/\vartheta = /$ . This is semantically plausible, as something is lifted off the ground towards the back of someone, which is higher in altitude than the ground.

The grammatical system of directionality is complex, as its functions are not limited to verbal direction but also relate to tense (§7.9.1). Therefore, there are cases where a verb cannot take a directional prefix otherwise, but receives one of the directional prefixes in past tense, as in /npuk/ 'dream', which takes the prefix /n $\theta$ =/ as in /n $\theta$ =.npuk/ 'PST=dream'. However, at this stage, it is hard to speculate on the issues of compatibility of a particular directional prefix and a particular verb when their combination is not clearly motivated by verbal semantics.

Overall, verbal directional prefixes denote four directions. Further examples reveal there can be more specifications depending on the semantics of the action/event indicated by the verb; thus, the directional prefixes can be assigned a secondary directional value as shown in Table 41 below.

The verbs in the following table can only take one particular directional prefix. This seems to suggest that  $/\gamma \vartheta = /$  has another directional value referring to actions/movement outward and  $/k\vartheta = /$  refers to movement inward toward the centre.

Table 41: Secondary directional values of directional prefixes

Gloss		Directional prefix	
abuuk	'to blossom'	kmdr=eλ	γə < stretch out
$c^{h}e$	'to gain weight'	$\gamma = c^h e$	γə < stretch out
$t^{h}e$	'to take off'	$\gamma = t^h e$	γə < stretch out
ta	'to age'	kə=ta	kə < stretch in
ptça	'to make dumplings'	kə=ptça	kə < stretch in
şcəla	'to tie '	kə=şcəla	kə < stretch in

Unlike typical prefixed verbs in which the directional prefix reflects the direction of the action, in other cases there needs to be some semantic homogeneity between the verb and the directional prefix that allows a plausible combination of the two to have meaning, e.g.,  $/^n ts^h \vartheta /$  'to think'; since the action of thinking is an internal and abstract process without physical movement in space it is not immediately plausible to have any directional prefixes to indicate the action of thinking.  $/^n ts^h \vartheta /$  is not preceded by directionals and in past-tense constructions it takes the default past-tense marker  $/t\vartheta = /$ , instead of any other directional prefix.

Following are examples of verbs that take a specific directional prefix without clear semantic motivation. These are in imperative forms; past tense is also marked by the same prefix.

Table 42: The arbitrariness of directional prefixes

Verb	Gloss	IMPR. prefix
γtse	'to boil'	kə= γtse
ŋo	'to be sick'	$n\theta = \eta o$
$^{n}c^{h}u$	'hit'	$\theta = {}^{n}c^{h}u$
ptça	'to swim'	kə=ptça
ıŋəquik	'to knee'	kə=1ŋəqwk

These examples demonstrate some lexical restrictions on the combination of verb stem with directional prefixes. In the following, I will look at cases where the directional prefix may be conditioned by sentential semantics.

The verb / $^n$ c $^h$ u/ 'to hit' occurs with the default prefix /tə=/ in past tense However, as is shown in the following sentence, it can be preceded by the directional /ə=/, as in (265) below where the direction of the action of hitting is not pragmatically significant since the target of hitting is identified as 'him', but because before the action of hitting is carried out, the actor has to perform the action of going upwards

to where the target is located, and therefore the semantics of the sentence requires the verb 'hitting' to also be preceded by the same directional  $/\vartheta = /$  as the verb in the preceding clause.

(264) 
$$\eta a = \varphi a - \eta = t \varphi^h a$$
  $t = \kappa a = k a$   $t = n c^h u$   
1PS DIR = go-1 = CONJ  $3 = DAT = ART$  PST = hit  
'I went up and hit him.'

(265) 
$$9=69=t6h9$$
  $t9=8a=k9$   $9=nchu$ 

DIR =  $go = CONJ$   $3=DAT = ART$  DIR:IMPER = hit 'Go up (there) and hit him.'

In some cases, the agentivity of the argument of an intransitive verb can affect the type of directional prefix the verb takes. Following are some examples of such verbs. They are in past-tense form. These examples also show the effect of using a particular directional prefix on evidentiality (§7.10).

(266)

a. 
$$t = ngwk$$
 'bent (itself)'  $n = pkwk$  'bend'

b. 
$$t = \chi wa$$
 'opened(door by wind)'  $n = \chi wa$  'open (door)'

d.  $t \ni = pca$  'exploded(itself)'  $n \ni = sca$  'exploded(by sb)'

e. tə=zwk 'collapsed(itself)' nə=fçwk 'to destroy'

#### 7.4 Verb-stem alternation

Verb-stem alternations are commonly attested in rGyalrongic languages and there are various studies on this topic (Sun 2000b, Sun 2004, Lin 2003, Tian & Sun 2016, Lai 2017). Sun (2000a, b) sees verb-stem alternation as a test for the rGyalrongic group within the Sino-Tibetan family. Sun (2004:289) states "Verb stem alternations are on the decline among rGyalrongic languages in general," however, he also further asserts "...the distinction between STEM 1 and STEM 2 is robustly maintained in Lavrung and at least some dialects of Horpa."

In BM rTa'u verbs are, more often than not, alternating, however, the phenomenon of stem-alternation presents a rather different picture than that of any other rGyalrongic languages presented to us hitherto (Sun 2000a. b, 2004, Lin 2003, Lai 2017), in terms both of stem-formation mechanisms and stem distribution. In its entirety, BM rTa'u verb-stem alternation resembles that of Puxi rGyalrong (Sun 2000b). What follows is a detailed presentation of BM rTa'u verb-stem alternation. Following Sun (2004), different stems will be labelled simply as STEM 1, STEM 2, and STEM 3, however, it should be noted that this does not indicate, as will become

clear, that BM rTa'u STEM 1, STEM 2, and STEM 3 have similar features to those of Showu rGyalrong (Sun 2004).

There are three-stem verbs, two-stem verbs and non-alternating stems. There are examples that allow us to further divide two-stem verbs into two subtypes, if A, B and C present distinct stems, the following configurations are possible:

A/B-C, and A/C-B.

The first category is three-stem verbs, as given in *Table 43* below:

Table 43: Examples of three-stem verbs in BM rTa'u

(1)	STEM 1	STEM 2	STEM 3	meaning
	t <sup>h</sup> i	t <sup>h</sup> jə <sup>y</sup> ш	fti	'to drink/eat'
	kho	k <sup>h</sup> u	fko	'to give'
	t <sup>h</sup> o	t <sup>h</sup> u	fto	'to catch'
	c <sup>h</sup> ə	$c^h \partial_{\lambda} m$	fcə	'to lift up'
	k <sup>h</sup> e	k <sup>h</sup> eo	fke	'to cut'
	q <sup>h</sup> e	m <sup>y</sup> G <sup>h</sup> p	fqe	'to throw'
	çə.çe	çe.çəu	fçə.çe	'to wipe'
	se	səu	fse	'to kill'
	tsə	tsə <sup>v</sup> uu	vdzə	'to eat'
	kə	kə³ш	vgə	'to wear'
	<b>z</b> e	<b>z</b> əu	vze	'to peel off'
	ts <sup>h</sup> o	ts <sup>h</sup> u	ftso	'to milk'

There is a large number of three-stem verbs in BM rTa'u and a list, not meant to be exhaustive, is provided in Appendix 3: Three-stem verb list Each category displays some distinctive morphophonological features. In three-stem verbs, there are productive differences of aspiration and voicing between STEM 1 and STEM 3, and STEM 2 is marked by  $/=^{\gamma}uu/$  or a variant. This topic is pursued further in more

detail in the section on stem-formation. STEM 3 includes the productive causative prefix /f-/, with its variant /v-/before voiced initials.

The second category involves two-stem verbs which divide further into three subtypes according to the formal distribution of the stems.

## (1) Two-stem verbs type 1: STEM 1/2-STEM 3

STEM 1/2	STEM 3	
t <sup>h</sup> u	ftu	'to borrow'

## (2) Two-stem verbs type 2: STEM 1-2/3

STEM 1	STEM 2/	3
scaŋ	$sca^{\gamma}$	'to be afraid of'
caŋ	ci	'to exist, to be'

## (3) Two-stem verbs type 2: STEM 1/3-2

STEM 1/3	STEM 2	
lə	lə <sup>v</sup> u	'to get in'
me	məu	'to blow'
şfa	şfau	'to emerge'
m <del>j</del> ə.cə	mɟə.cə³ɯ	'to play'
.tgə	.ıgə <sup>v</sup> ш	'to sleep'
		280

Subtype three is the most common. The majority of BM rTa'u verbs belong to this subtype.

There are a few irregular verbs that show exceptional stem variations. These include motion verbs 'to go' and 'to come'.

/ge/ and /gi/ are distinguished by tense only: the former is used in non-past contexts and the latter occurs in past contexts. Similarly, /vi/ and /zja/ and /zja/and /mbi/ are distinguished in terms of tense only; the former occurs in non-past contexts and the latter in past contexts, and they are obligatorily preceded by a directional.

The final category is non-alternating verbs; there is a good number of verbs that belong to this category. Some contain the causative prefixes /f-/ or /s-/, other do not. All borrowed verbs also fall into this class.

Table 44: Non-alternating verbs

(3)	STEM 1/2/3	meaning	
	scu	'to watch'	
	ştşə	'to wake up'	
	zcə <sup>y</sup>	'to put together'	
	kwa	'to stop'	
	m <sup>y</sup> estı.	'to build'	
	fçe	'to erect'	
	xtçəp	'to burn'	
	tşa	'to heal'	
	mnoŋ	'to experience, to suffer'	
	mkə <sup>v</sup> p	'to fold, to bend'	

### 7.5 BM rTa'u stem formation

STEM 1 functions as the verb base from which STEM 2 and STEM 3 are derived. BM rTa'u use two stem modification processes involving vocalic and manner change processes. Similar processes are observed in Showu rGyalrong (Sun 2004: 275) and Wobzi rGyalrong (Lai 2017), however, stem modification processes in BM rTa'u appear to be simpler than in any other rGyalrongic languages reported on hereto.

#### 7.5.1 Vocalic alternations

Following Sun (2004: 275) I use the label *ablaut* "to refer to the phenomenon of grammatically conditioned vowel alternations in the rGyalrongic verb" (Sun 2004: 275). There are three categories of ablaut in the formation of STEM 2. The attested ablaut series are summarized and exemplified in the following two tables, pertaining respectively to both intransitive and transitive verbs showing STEM 2. No case of vocalic alternation is observed in the formation of STEM 3.

Table 3: Transitive Ablaut Series with STEM 2

		nt¢ <sup>h</sup> i	nt¢ <sup>h</sup> ə³u	'to hear'
		χ¢i	х¢э <sub>х</sub> ш	'to break'
	i-ə <sup>y</sup> w	nt¢ <sup>h</sup> i	nt¢ <sup>h</sup> ə³uı	'to hear'
		ŋkʰi	ŋkʰəˠw	'to wear shoes'
		p <sup>h</sup> ji	p <sup>h</sup> jə <sup>y</sup> uı	'to vomit'
2	, V	tsə	tsə <sup>v</sup> uı	'to eat'
	$\partial > \partial^{y} u$	kə	kə <sup>v</sup> ш	'to wear'
		c <sup>h</sup> ə	$c^h e^{\gamma}$	'to lift up'
		me	məu	'to blow'
	e-əu	çə.çe	çə.çəu	'to wipe'
		se	səu	'to kill'

		k <sup>h</sup> e	kheu	'to cut'
		me	məu	'to blow'
	o-u	ŋgo	ŋgu	'to carry'
		vdo	vdu	'to see'
		ŋgo	ŋgu	'to carry'
		ntho	nt <sup>h</sup> u	'to burn'
		ntho	nt <sup>h</sup> u	'to start fire'
		vdo	vdu	'to see'
		pcho	pchu	'to drive cattle'

## 7.5.2 STEM 3-marking /f-/

A good number of transitive verbs are characterized by the prefix /f-/ in STEM 3. Due to prefix voicing harmony rule /f-/ becomes /v-/ before voiced consonants, including those with a voiceless unaspirated stop or affricate.

Table 7: STEM 3-Marking

(1)	STEM 1	STEM 2	STEM 3	meaning
	t <sup>h</sup> i	t <sup>h</sup> jə <sup>y</sup> uı	fti	'to drink/eat'
	se	sə <sup>y</sup> w	fse	'to kill'
	k <sup>h</sup> o	k <sup>h</sup> u	fko	'to give'
	tho	t <sup>h</sup> u	fto	'to catch'
	c <sup>h</sup> ə	c <sub>p</sub> a <sub>m</sub>	fcə	'to lift up'
	çə.çe	çe.çəu	fçə.çe	'to wipe'
	k <sup>h</sup> e	k <sup>h</sup> eu	fke	'to cut'
	kə	kə <sup>y</sup> uı	egv	'to wear'

### 7.6 Stem distribution and functions

Each distinct verb stem occurs in a morphologically different environment defined by various verbal inflectional categories. As Sun (2004: 284) states, no pure syntactic factors play a role in conditioning verb stem alternation. In the following, we will discuss the distribution of each stem in detail beginning with STEM 3, then the highly constrained STEM 2, and finally the default STEM 1.

The following table attempts to provide a tentative template showing the distribution of each stem. The template does not extend to all the attested verbs

however. For example, three irregular verbs and the verbs in subtype two of the second category do not occur in all the positions predicted by the template. For instance, /scaŋ/ 'to be afraid' does not occur in polite interrogative constructions.

The template also does not exhibit all possible inflections of the stems that constitute a verbal complex which may occur in a wider syntactic environment. The template provides a simplified overview of the majority of the stem distribution.

**Table 8: Stem distribution** 

	STEMS					
	1 <sup>ST</sup> PERSON	2 <sup>ND</sup> PERSON	3 <sup>RD</sup> PERSON			
STEM	1. Present progressive [DIR+V+sə+caŋ]	1. Imperative [DIR+V]				
1	2. Past progressive [V+sə+DIR+caŋ]	2. Interrogative [γi+V]				
	2. Perfective [DIR+V+ste/stan]	3. Question [V+ŋo]				
STEM	1.Past tense [DIR+V]					
2	2. Non-past: future/habitual reference					
	$[V+\eta o]/[V+to]$					
STEM		1.Past tense [DIR+V+(sə)]	1. Present [V+(to/ɪə)]			
3		2. Past progressive	2. Past [DIR+V(sə/sto)]			
		[V+sə=tə+ci]	3. Past progressive [V+sə=tə+ci]			
			4. Perfective [DIR+V+ste (sə/sto)]			
			5. Interrogative: non-past			
			[V+ti+ŋo;], past: [DIR+V]			

#### 7.6.1 STEM 3

The apparent function of STEM 3 is to highlight transitivity. Its morphosyntactic contexts are constrained by person, it occurs with  $2^{nd}$  and  $3^{rd}$  person, in past tense

and with  $3^{rd}$  person in present tense. However when occurring with copula/evidential to/ $\iota$ a; it indicates present or habitual meaning. The typical uses of STEM 3 are illustrated below with /fti/, 'to have a meal/drink' STEM 3 of /thi-thjyw-fti/ and /fca/ 'to lift up' STEM 3 of /tcha-tcha-yw-fca/.

### STEM 3 does not occur in 1<sup>st</sup> person sentences:

### (268) Non-compatible with 1st person

\*ŋa 
$$t = te = fc = s = ca - \eta$$

1PS 
$$DEM = DEF = lift up$$
  $STP = EXIST[PRGR] = 1P:AGRE$ 

It occurs in 2<sup>nd</sup> person past and past progressive aspect:

## (269) 2<sup>nd</sup> person past tense

$$\mathbf{n}\mathbf{i}$$
  $\mathbf{t}\mathbf{\partial} = \mathbf{f}\mathbf{c}\mathbf{\partial}$  sə

$$3P:S/2P:S$$
  $DEM = DEF$   $DIR = lift up$   $STP$ 

## (270) 2<sup>nd</sup> person past progressive aspect

ni 
$$t \ni = te = fc \ni$$
  $s \ni = t \ni = ci$ 

2P:S DEM = DEF = lift up 
$$STP = DIR = EXIST:EVI$$

<sup>&#</sup>x27;You lifted this up. '

<sup>&#</sup>x27;You were lifting this up. '

It occurs in  $3^{rd}$  person present tense, past tense, past progressive and perfective aspects. When STEM 3 is not prefixed by orientational markers in a /to/ copula construction or with /= xə/ evidential making sentence, it implies simple present tense with a universal or habitual rendering, suggesting something generally true, as in the first example below.

# (271) 3<sup>rd</sup> person present tense

et ith ov  $m^{\gamma}$ et

3P:S/2P:S alcohol drink COP

'S/he drinks alcohol. '

## (272) 3<sup>rd</sup> person past tense

 $t \ni^{Y} u$   $t \ni = t e$   $t \ni = f c \ni$ 

3P:S/2P:S DEM = DEF DIR = lift up

'S/he lifted this up. '

# (273) 3<sup>rd</sup> person past progressive

 $t \ni^{V} t u$   $t \ni = t e$  **fc**  $s \ni = t \ni = c i$ 

3P:S/2P:S DEM = DEF lift up STP = DIR = EXIST:EVI

'S/he was lifting this up.'

## (274) 3<sup>rd</sup> person perfective aspect

$$t = {}^{Y}u$$
  $t = te$   $t = fc$   $ste = s$ 

'He had drunk alcohol already.' (He was drunk already.)

#### 7.6.2 STEM 2

This derived stem is the most functionally constrained. It only occurs with 1<sup>st</sup> person and can be used in both past and non-past sentences; the non-past implies a habitual or future reference. As mentioned earlier, habitual reference is always in the /to/copular construction.

# (275) 1<sup>st</sup> person past tense

$$\eta a$$
 tea tə= $t^h j \vartheta^v u$ 

'I drank tea.' (I had meal)

## (276) 1<sup>st</sup> person future reference

1P:S tea drink COP:EVI

'I will drink tea.' (I will have food)

(277) 1<sup>st</sup> person habitual reference

$$\eta a$$
 tea  $t^h j \vartheta^v w$  to

'I drink tea.' (as a habit)

#### 7.6.3 STEM 1

This verb stem occurs in  $1^{st}$  and  $2^{nd}$  person sentences. When occurring in  $1^{st}$  person sentences, it may indicate present/past progressive and perfective aspects:

(278) 1<sup>st</sup> person present progressive aspect

$$\eta a$$
 tea  $t^h i$  so =  $e^-a\eta$ 

'I am drinking tea.'

(279) 1<sup>st</sup> person past progressive aspect

$$\eta a$$
 tea  $t^h i = s \vartheta$   $n \vartheta = c - a \eta$ 

<sup>&#</sup>x27;I have had tea (I have already eaten).'

# (280) 1<sup>st</sup> perfective aspect

 $\eta a$  tea to  $= t^h i$  ste

1P:S tea DIR:PSTdrink PRF:AUX

'I have had tea (I have already eaten).'

It is used in  $2^{nd}$  person imperative and question sentences with the use of directional prefixes.

# (281) 2<sup>nd</sup> person imperative

ni tça  $\gamma = t^h i$ 

2PS tea DIR:IMPR = drink

'You have (some) tea!'

# (282) 2<sup>nd</sup> person question

ni tça  $y-i=t^hi$ 

2PS tea DIR-Q = drink

'Did you drink tea?'

#### 7.7 Copula verbs

There is one equational copula verb in BM rTa'u /to/ with a suppletive form /ŋo/ in first person, as in (283) and (284) below. Negation of copula clauses takes a special form: /to/ becomes /ɹə/ which is preceded by a the negator /mna/ as shown in (286), while in first person negatives, the copula is entirely omitted with the negator being in clause-final position, as exemplified in (287). This copula can be prefixed by directionals that indicate tense and suffixed by aspect makers. In this regard, the copula functions just like other intransitive verbs in terms of person marking, interrogative marking, tense and aspect marking and nominalization. The copula /to//ŋo/ can be used alone as answers to a question, but /ɹə/ can't and cannot normally be added to a verbal sentence.

The copula is used in equational (283), attributive (284) and identificational clauses (285). Notice, in an identificational clause, the copulas do not have to follow the person agreement role. In most utterances, the demonstrative in demonstrative equative constructions is omitted, as can be the subject of the copula clause, as in (288). The underlying role of the first-person subject is indicated by the presence of  $/\eta_0$ , whereas if the same construction has the copula form  $/t_0$ , the meaning is no longer the same as illustrated by (289).

- (283) te a.ida = te droma to

  DEM DIR = TOP Droma COP

  'That (one) is Droma.'
- (284) ŋa tçətə  $^n$ deŋ =  $k^h$ e kə ŋo

  1PS book read = NOM ART COP

  'I am a book reader (student).'
- (285) ŋa tçətə  $^{n}$ deŋ =  $k^{h}$ e te ŋo/to

  1PS book read = NOM DEF COP

  'I am the student.'
- (286) te pepa <sup>m</sup>n,a=.19

  3PS Tibetan NEG=COP

  'He is not a Tibetan.'
- (287) ŋa pepa <sup>m</sup>ŋ,a

  1PS Tibetan NEG

  'I am not Tibetan.'

(288) te 
$$n\vartheta = ki$$
 no this  $2PS = DAT$  COP:1 'This is for you (I gave it to you).'

(289) te 
$$n\theta = ki$$
 to this  $2PS = DAT$  COP 'This is for you.'

The sole distinction between copula constructions (288) and (289) is that the former indicates that 'this' is from me indicated by the use of  $1^{st}$  person agreement form  $\eta_0$ , and the latter just means this is for you without specifying whom it is from.

The copula in interrogative constructions uses a special form /ɹə/, which also appears in answers and which does not show person agreement, as illustrated in (290) and (291).

(291)

A. knon xə
beautiful COP
'(He) is beautiful.'

However, if the clause expresses a possessive relation of the type 'This is yours/mine', then the equative copula /ŋo/ is used, which is immediately preceded by the question marker /ti/ in interrogative constructions as (292); the same copula also occurs in identificational clauses as well, as in (293).

(292)

Q. ni te=
$$\mathfrak{n}_{\theta}$$
= $\mathfrak{s}a$  ti= $\mathfrak{g}o$   
2 3= $PL$ = $GEN$  Q= $COP$   
'Are you (this family's)?'

A. 
$$\eta a$$
  $te = \eta a = \kappa a$   $ta = \eta o$   
 $1sg$   $3 = PL = GEN$   $DIR = COP$   
'I am (this family's).'

(293)

Q. 
$$t \ni = \aleph a$$
  ${}^n c^h u = {}^n k^h e$  te ni  $\vartheta = \mathfrak{go}$   $3 = DAT$  hit = NOM DEF 2 DIR:Q = COP 'Are you the one who hit him?'

A. 
$$t \ni = \kappa a$$
  ${}^{n}c^{h}u = {}^{n}k^{h}e$  te na no  $3 = DAT$  hit = NOM DEF 1 COP 'I am the one who hit him.'

The copula /to/ can be preceded by /aɹgə/ 'similar' to express 'be similar'; and it does not show person agreement:

However, if two people are getting into a fight, it is common to say 'We are similar', emphasizing that he is not afraid of the person, then the copula changes to first person /ŋo/ instead of /to/, as illustrated in (296) below:

Another copula verb is the locational copula, which has two forms: /ci/ with animate subjects and /tu/ with inanimate subjects. This is also used as an evidential and is further discussed below; its negation has been discussed above. The existential copula is /ci/.

### 7.7.1.1 Copulas in non-present constructions

Tense in copula constructions is marked differently from typical verbal phrases.

Copula constructions are marked by /nə/ instead of /tə/ as shown in (297) below.

(297) 
$$t \ni = \kappa a$$
  ${}^{n}c^{h}u = {}^{n}k^{h}e$  te  $\mathfrak{g}a$   $n \ni = \mathfrak{g}o$ 

$$3 = DAT \quad hit = NOM \quad DEF \ 1SG \quad PST = COP$$

'I was the one who hit him.'

When in non-first person, the use of past tense marker  $/n\theta = /$  triggers the occurrence of a perfective marker /sto/. It also marks non-egophoricity, and only occurs in non-first person constructions as illustrated below in (298).

It should be noted that sentence (298) can be a grammatical sentence without the clause-final /sto/, in which case the final /ŋo/ has an evidential reading of personal knowledge or involvement in the event/proposition; for example, where the referent 'he' and the speaker belong to the same family, and this relationship gives the speaker entitlement to speak of the proposition as personal knowledge. See (7.10.1) for further evidential readings of clause-final copula /ŋo/.

Predicate constituents in a copula sentence do not receive special marking. Other verbs take marking for the verbal categories of person, mood, aspect, tense and

evidentiality. Example (299) is marked for mood by interrogative /ti = / while (300) shows an irrealis construction. The basic distinction between /to/ and  $/\etao/$  is based on evidentiality as discussed in (7.10.1).

(299) te 
$$x$$
 ti =  $y$  o   
 3 Chinese  $y$  = COP   
 'Is he Chinese?'

(300) ni 
$$\chi$$
əta "dzo  $\varphi$ a = to 2sg home stay IRR = COP 'You should stay at home.'

# 7.8 Stative/Adjective

It is well documented that some languages lack a distinctive class of adjective (Dixon 2010:62), and terms such as 'adjectival' or 'adjectival verb' are used to refer to intransitive stative predicate verbs. This analytical approach has been adopted in Qiangic as well e.g. Qiang (LaPolla & Huang 2003), Puxi Qiang (Huang 2004) and Wadu Pumi (Daudey 2014). Some of the rGyalrongic languages are also reported to lack a distinctive adjective class e.g. Kyomkyo (Prins 2011).

In the case of BM rTa'u, adjectives represent a distinctive lexical class whose basic function is the act of modification and a distinctive subclass of adjective verbs can be proposed based on a combination of features listed in Table 45 in comparison with the class of verb. These features are in line with the four functional contexts of Dixon (2004:9-12) in establishing adjectives as a distinct lexical class. According to him, adjectives may (but do not necessarily have to) be characterized by their ability to...

- (a) assign properties to nominal heads (predicative use).
- (b) specify the identify of nominal heads (attributive use).
- (c) serve as the 'parameter of comparison' (comparative use).
- (d) modify the meaning of verb (adverbial use) (cited in Widmer 2014: 313).

Table 45: Properties of adjectives and verbs in BM rTa'u

Adjectives	Verbs
Closed class	Open class
Can modify nouns directly, and also is	Must be nominalized to modify nouns
nominalized in some instances	
Occur with copula in predicate	Occur independently in predicate
Occur with intensifiers	Do not occur with intensifiers
Can be used in comparative	Cannot be used in comparative
constructions	constructions

BM rTa'u adjectives display the four functions listed above. These are illustrated by the following example sentences involving the word /ʁnoŋ/ 'beautiful'. In example (301), the adjective /ʁnoŋ/ is the complement of the copula /ɹə/. In example (301), the same adjective modifies the noun. In example (303), /ʁnoŋ/ serves as the parameter of comparison in a comparative construction, and in example (304), it modifies the verb 'to do'.

- (301) n-i tsəkə te ʁnoŋ ɹə

  2SG-GEN cloth TOP beautiful COP

  'Your cloth is beautiful.'
- (302) te tsəkə non=va te non=va te non=vaDEM cloth beautiful = NOM TOP IMP:DIR = wear 'Wear this, the beautiful cloth one.'
- (303) te tsəkə te so ʁnoŋ ɹə

  DEM cloth TOP more beautiful COP

  'This cloth is more beautiful.'

301

(304) knouknou u $\theta$  =  $\phi$  t $\phi$   $\theta$  =  $\phi$  beautiful IMP = do CONJ IMP = go

'Be beautiful and then go.'

However, further investigation suggests that a third category can be established which can be called 'adjectival verbs'; these are a hybrid category, with the syntactic properties of adjectives, but the morphological properties of verbs. The principal reason to consider these as a hybrid category is based on the fact that these 'adjectives' take what can be described as 'verbal' inflections such as directionals and also mark tense. This class of adjectival verbs is limited to adjectives of value in Table 46 below. These adjectives can be directly preceded by directionals which indicate tense in the appropriate sentences, see examples below.

- (305) tsəkə nə-ta sə
  cloth DIR:PST-clean STP
  'Cloth was (washed) clean.'
- (306) ni-le ə-ʁnoŋ tçʰə

  2SP-TOP DIR:PST-beautiful DM

  'You (became) beautiful!'

In (305)  $/t\alpha$ / 'clean' is the predicate and takes the argument  $/ts \rightarrow k \rightarrow$ / 'cloth' where  $/t\alpha$ / is not followed by a copula but instead by a past tense marker. Furthermore,

just like verbs, /ta/ is preceded by the directional / $\vartheta$ =/. In (306) / $\varkappa$ noŋ/ 'beautiful' is the predicate and takes the argument /ni/ '2SP'. Evidently, this is not a copula structure, and indeed it can end with the past tense / $\vartheta$ -/ as well.

## 7.8.1 Semantics of adjectives

Adjectives are a closed word class and belong to the following semantic domains: dimension, value, colour, physical properties and corporeal. A list of core adjectives based partially on Dixon's (2004) crosslinguistic survey framework is provided below in Table 41, though it is not meant to be an exhaustive list. Adjectives can be given an inherent semantic content describing certain qualities such as colour, shape, emotional state and physical properties. Those included in Table 46 are the basic adjectives that appear regularly in daily conversation.

Table 46: Adjectives in BM rTa'u

BM RTa'u	English gloss	Type of adjectives
tɔ?	shallow	Dimension
nəp	deep	Dimension
pə	thin	Dimension
γ <del>l</del> a	thick	Dimension
tçi	long	Dimension
лji	short	Dimension

c <sup>h</sup> e	big/tall	Dimension
təp	small/short	Dimension
rtsou	clean	Value
ta	clean (clothes)	Value
Ruoù	beautiful	Value
ŋdʒɯk	good	Value
īrs	diligent	Value
ca	good(objects)	Value
scə	happy	Value
ızuık	handsome	Value
şko	cold	Value
$c^{h}$ uuk	hot	Value
t <sup>h</sup> ə	good	Value
mtşomtşo	white	Colour
nana	black	Colour
тйэтиэ	blue	Colour
scasca	grey	Colour
Nana	red	Colour
eureur	yellow	Colour
RORO	round	Shape

ləpləp	triangular	Shape
caca	flat	Shape
<b>p</b> 3-p3-	bumpy	Shape
tşoŋtşoŋ	straight	Shape
bwkbwk	arrow-headed	Shape
ктэр	loud	Physical property
ısa	hard	Physical property
dzəp	soft	Physical property
ştsəp	rough	Physical property
ndə	heavy	Physical property
γja	light	Physical property
sku	sharp	Physical property
<sup>ՠ</sup> ŋ₃ <sup></sup>	sweet	Physical property
Rt¢3,	sour	Physical property
sna	bitter	Physical property
$q^{\mathrm{h}}a$	salty	Physical property
οιγοιγ	dry	Physical property
<b>ե</b> րություն անություն անություն անությունն անություն անությունն անությունն անությունն անությունն անությունն անություն անու	wet	Physical property
fswk	bright	Physical property
caca	flat	Physical property
	1	1

$ηc^h$ ογρ $$	crooked	Physical property
ŋo	ill	Corporeal
<sup>ŋ</sup> Ge	tired	Corporeal
IRO	mute	Corporeal
mɟimə	deaf	Corporeal
c3·gɔ	blind	Corporeal
scə	happy	Corporeal
zduik	sad	Corporeal
тка	crazy	Corporeal
bo	shy	Corporeal
mco	fast	Speed
<sup>ŋ</sup> qe	difficult	Difficulty

Below is a list of common compound adjectives, mostly Tibetan loanwords. They have the same grammatical properties as other adjectives.

**Table 47: Compound adjectives** 

mə <sup>v</sup> ш-c <sup>h</sup> e	eye-big	Compound adjective
snə-c <sup>h</sup> e	nose-big	Compound adjective
л <del>ј</del> ә-jo	rich	Compound adjective
k <sup>h</sup> oŋ-me	coward	Compound adjective
me-pə	poor	Compound adjective
koŋ-cʰe	expensive	Compound adjective
scə-me-sduık-ze	lazy, laid back	Idiomatic adjective
a-va-q <sup>h</sup> e	terrible	Idiomatic adjective
ştşoŋ- <sup>m</sup> bə	careless	Idiomatic adjective

### 7.8.2 Phonotactic structure

In general, adjectives are prototypically monosyllabic like other verbs. However, the subclass of adjectives describing colour and shape normally occur reduplicated, thus are disyllabic. When elicited as single tokens they come in reduplicated form, but some can occur without reduplication in some semantic environments such as when followed by the intensifier /-ɹəɹə/, or as a nominal attribute.

In general, most monosyllabic adjectives can be reduplicated in usage to achieve certain semantic effects, however, as aforementioned, adjectives of colour and shape are normally in reduplicated forms except when followed by the intensifier /= 1919/.

Trisyllabic adjectives all consist of a monosyllabic adjectival root with the intensifier suffix /= xəxə/. Other adjectives consisting of more than two syllables are very rare and those contained in my data are all Tibetan loanwords.

Table 48: Phonotactic shapes of adjectives

-		
Туре	Examples	Meaning
Monosyllabic	mt <sup>h</sup> o	high
	лс <sup>h</sup> e	big
	dəp	small
	χt¢ə	bitter
disyllabic	nana	red
	k <sup>h</sup> ak <sup>h</sup> a	different
	həp <sup>h</sup> ca	arrogant
trisyllabic	grereg	black
	fswkıası	bright
	ererbot	high-spirit
	екекерк	blue

## 7.8.3 Reduplication

Two types of reduplication are observed in adjectives. The first one is a morphological process to achieve a grammatical function e.g. emphasis or intensification. However, it should be noted that this process is not universally applicable to all adjectives. The other one is adjective stems of color that are reduplicated forms which can only be monosyllabic when followed by an intensifier /= xəxə/ or as a nominal attribute. Reduplication of adjectives may nominalize adjectives and occur with the definite marker /= te/. They can occur as a nominal subject or can be used as a nominal argument as in (307) and (308).

As the examples above show, /nanate/ 'the black one' in (307) is the subject whereas it is the predicate argument in (308).

### 7.8.4 Intensifier /= 1919/

The intensifier /= xəxə/ can only be suffixed to adjectives that describe colour. As shown in Table 46, all colour adjectives in predicate position are disyllabic by way of reduplication, but this suffix is added to a one-syllable stem. The intensified adjective can be used both as predicate or modifying noun, as shown in examples in (309). When adjectives are predicates or modifiers of nouns, they can take a degree verb.

(309)

- a. t=i zəpa te n.a-.ıə.ıə=kə to

  3SG=GEN shoe TOP black-INTS=ART COP

  'His shoe is a black one.'
- b. te n,a-ләлә = te ske-са лә

  DEM black-INTF = DET more-good COP

  'The very black one is better.'

# 7.8.5 Intensifier /=qoqo/

This intensifier occurs with the adjectives given in Table 49. There does not seem to be any cross-lexeme semantic features that predicts the use of the suffix /=qoqo/.

Table 49: Adjectives that can be suffixed by =qoqo

Morphological	English gloss
form	
ts <sup>h</sup> a-qoqo	'warm'
scə-qoqo	'comfortable'
ţo-qoqo	'delicious'
mnɔ-qoqo	'spacious'

These adjective forms can be used as copula complement as shown in (310) and (311), and also deverbal nominals to describe a state of being as in (312).

- (310)  $te = n \Rightarrow ts^h a$ -qoqo to 3SG = PL warm-INTF COP 'His family is warm (His family is having a descent life).'
- (311)  $n\vartheta = q^ho$  sc $\vartheta$ -qoqo to  $2SG = DIM \quad confortable \text{-INTF} \quad COP$  'You are comfortable (have a good life).'
- (312)  $ts^{h}a$ -qoqo nə-və  $tc^{h}$ ə yə-zo sa = ta-ci  $warm\text{-INTF} \quad DIR:PST:do \quad CONJ \qquad DIR:PST\text{-stay} \quad STP = DIR = EXIST:EVI$

'They are staying warm.' (Lit. It appears they are having a comfortable life.)

There are a few compounds of a native adjective stem and a Tibetan loanword adjective where the second stem gets reduplicated as in /sko $^n$ c $^h$ a $^n$ c $^h$ a $^n$ c $^h$ a $^n$ cha $^n$ cha

(313) te 
$$gko = {}^{n}c^{h}\alpha^{n}c^{h}\alpha$$
 əməŋo tshə tshə 3SG cold = cold appears AUX 'It appears he is cold.'

## 7.8.6 Attributive adjectives

In addition to being used as predicates, adjectives can occur after the head of a noun to modify the noun. When occurring as noun modifier, adjectives can occur in two forms: [reduplicated +te (definite article)] and [monosyllable stem + wa (NOM) + te (DART)].

The definite article suggests that the adjective is being treated as part of the nominal constituent as in (314), and while if it functions as a predicate it comes after the topic instead and followed by a copula verb as in (315).

(314)  $\eta a = ki$  [ $\iota g \ni mem \ t \xi^h om t \xi^h o] NP$  te  $\iota g a$   $1 = DAT \quad stone \ white \qquad DET \quad need$ 'I need the white stone.'

(315) [te \_\_game]NP te \_\_mtshomtsho ka \_\_to DEM stone TOP white ART COP 'This stone is a white one.'

There are some basic adjectives, mainly of dimension and value, which can only occur in predicative position. For instance, /JBA/ 'diligent' may occur in predicative position functioning as copula complement without affixes as exemplified in (316). However, it cannot occur independently as a nominal attributive as shown in (317), unlike adjectives with colour properties as in (318). For such adjectives to occur as attributive to modify a noun in an NP, they have to be accompanied by some other grammatical particle. One such structure is the usage of nominalizer /= wa/ which comes after the adjective but remains part of the nominal constituent as in (319). Another construction is the default comparative construction which has the structural feature [ke+Adj+me]; where /ke-/ functions as the default comparative prefix or it can be replaced by the full comparative prefix /ske=/ and /=me/ functions as nominalizer. The superlative form has /zi=/ in place of /ske=/ or [ke=]. When the adjective is prefixed by the superlative, the nominalization suffix

can be absent, see example (321). The difference between /= wa/ and /= me/ is that the latter only occurs in the default [ke+Adj+me] structute, while /= wa/ occurs in both comparative and superlative construction.

- (316) te [vdzi te]NP лва лә

  DEM person TOP diligent COP

  'This person is diligent.'
- (317) \*te vdzi "usa te
- (318) te  $\mathfrak{g}$  game nana te  $\mathfrak{g}$ -i = de to

  DEM stone red TOP 1SG-GEN = PT COP

  'This red stone is mine.'
- (319) te [vdzi \_\_xa=va]NP te \_\_ŋ-i vdzə to

  DEM person diligent=NOM TOP 1SG-GEN friend COP

  'This diligent person is my friend.'
- (320) te [vdzi ke-xea-me] te  $\mathfrak{g}=\mathfrak{i}$  vd $\mathfrak{z}\mathfrak{d}$  to DEM person CC-diligent-NOM TOP 1SG=GEN friend COP 'This diligent person is my friend.'

(321) te [vdzi zi=\_\_nsa]NP te ni vdzə to

DEM person most=diligent TOP my friend COP

'This most diligent person is my friend.'

## 7.8.7 Comparative constructions

Adjectives are often considered to be the prototypical example of a "gradable" category (Jackendoff 1977; Doetjes 2008) and gradability is certainly an exclusive adjectival property in BM rTa'u that distinguishes adjectives from other word classes. In this subsection, I will discuss adjectives in comparative constructions.

## 7.8.7.1 Comparative construction in attributive position

As noted in (§ 7.8.7), BM rTa'u adjectives can be distinguished from other parts of speech through their ability to serve as the parameter of comparison in comparative constructions. However, a comparative construction in attributive position is different from a comparative sentence. In this subsection, I will discuss comparative constructions in the attributive position. The comparative construction in attributive position has the following structure.

$$[NP + ske/zi + Adj + wa + DART]$$

- NP slot can be filled by any noun, which can also be omitted in contexts where the referent is retrievable from context, as exemplified in (322).
- /ske/ is the comparative particle/prefix and /zi/ the superlative particle.
- Adj can be any adjective attested in BM rTa'u.
- /=wa/ acts as a nominalizer
- DART stands for the definite article /te/
- (322) ske  $c^h$ a wa te g snong g CP big NOMD DET beautiful COP 'The bigger one is beautiful.'
- (323)  $q^h \ni zu$   $zi c^h e wa$  te  $k^h uukma nu$  tu bowl SUP-big-NOM DET bag-LOC EXIST 'The biggest bowl is in (my) bag.'

(324) te ske-da-wa te  $n\vartheta = ki$  mdza  $\jmath\vartheta$   $DEM \quad CC\text{-small-NOM} \quad DET \quad 2SG = DAT \quad \text{suit} \quad COP$ 

'The smaller one suits you.'

## 7.8.7.2 Comparatives

A comparative construction phrase with two comparees has a complex structure. There are two basic verbs which connect the comparee, these are: /ki/ and /scu/. They have similar meaning as English phrases 'when it comes to' and 'when looking at' respectively. Their structure in a comparative sentence can be presented as following:

$$[C_{\scriptscriptstyle A} \,+\, CASE \,+\, \natural i/scu \,+\, C_{\scriptscriptstyle B} \,+\, ske \,+\, Adj]$$

 $C_A$  stands for the entity being compared, which is inflected for case, either  $/=p^ha/$  'with' or /=ki/ 'dative' dependent on the following verb such as  $/\xi i/$  and /scu/. If the verb is  $/\xi i/$  'come' then the  $C_A$  takes  $/=p^ha/$  and if the verb is /scu/ 'to look at'  $C_A$  takes dative marker /=ki/. This is then followed by  $C_B$ , the comparee noun phrase, that is then followed by /ske/ the comparative particle which then is followed by an adjective. Whichever form fills the  $V_{OBL}$  slot the meaning is identical as shown in (325). And as shown in (325), /scu/ and  $/\xi i/$  may occur in the same sentence as well.

(325)

a Bragshi = ki scu = ле  $\xi$ i = лик zonbo ske  $c^h$ e лә

PN = DAT look = LOC come = PST PN CP big COP 'When it comes to looking at Bragshi, Zongbo is bigger.'

b 
$$Bragshi = p^ha$$
  $\xi i = k^he$  zonbo  $c^he$  rə  $PN = DAT$  come = if  $PN$  big  $COP$  'If it comes to  $Bragshi$ ,  $Zongbo$  is bigger (than him).'

Even though the comparative construction above is rather complex, it is nevertheless frequent in daily conversation. Every so often, native speakers make use of another much simpler comparative sentence which involves the comparative particle /so/ 'than' which has the following structure:

$$[C_A + so + C_B + so_{opt} = Adj]$$

- (326) jambi so tçətə=kə te so na nə pencil than book=ART DEM more need COP

  'A book is more needed than a pencil.'
- (327) jambi so tçətə=kə te n.a rə

  pencil than book=ART DEM need COP

  'A book is more needed than a pencil.'

The comparative particle /so/ has a variant /sni/ and they are used interchangeably, even together.

(328) tsəkə sni tçətə=kə te so na nə clothes than book=ART DEM more need COP

'A book is more needed than clothes.'

# 7.8.7.3 Superlative construction in attributive position

The superlative construction has identical structural properties to the comparative construction but with the superlative prefix /zi-/. It should be noted here that local Tibetan language also uses this prefix in the superlative construction, however, it is difficult to speculate on the source of this prefix.

(329) 
$$te=n\vartheta=nu=k^ha$$
 zi ʁnoŋ  $te$   $te=to$   $3=PL=LOC=ABL$  most beautiful DET DEM=COP 'Among these the most beautiful is this.'

(330) zi  $c^h e$  te te = to most big DET 3 = COP 'The biggest one is him.'

The opposite of 'more', equivalent to 'less', is expressed by the use of negative particle /mi = / which comes between the comparative particle and the adjective. If the adjective can take a directional prefix, then the negator comes after directional prefixes as shown below:

$$[so/ske + DIR + NEG + Adj + NOM_{OPT}]$$

- (331) jasnæ-ki scu-re pæsnæ ske mi rko ræ
  yesterday-DAT look-LOC today CP NEG cold COP
  'Looking at yesterday, today is less cold.'
- (332) pəvə zi nə-ma ıko
  this year most DIR-NEG cold
  'This year, (it was) most not cold.' Lit: This year was not the coldest of all.

# 7.8.8 Adjectival predication

Adjectives occur either as attributive as part of a nominal as in (333), or as predicates as in (333). They can also be adverbialized by the suffixes  $/-tc^ha/$ , and occur in the slot before the verb as in (333), like other adverbial forms such as the ideophones discussed in Chapter 8.

(333)

- a pcene улоуло
  meat dry
  'Dry meat'
- b pcene улоуло-to
  meat dry-COP:EVU
  'Meat is dry.'
- c pcene үлоүло-ŋо-tçʰa ə-ŋgə
  meat dry-1PS:COP:EVI-ADVL DIR:IMPR-eat
  'Eat meat while it is dry.'

## 7.9 Tense and aspect

Features of tense and aspect marking are probably the most complicated area of rTa'u language, and this remains undescribed to date. rTa'u uses a system that combines directional/orientational prefixes, verbal morphological suffixes and clausal final TAM particles in marking of tense and aspect. There is considerable overlap between and among those grammatical morphemes.

Typically, directional prefixes have an inherent semantic value (§6.3.3), therefore verbs describing actions are obligatorily prefixed with directional prefixes to indicate the direction of action. Thus, in theory it is possible that one verb of action could be preceded by different directional prefixes, e.g. /sto/ 'to put', the verb of putting something somewhere can be preceded by virtually any directional prefix. The choice of a particular prefix depends on the location of the destination to the ego-where the speaker is thus /ə-sto/ 'to put up', /nə-sto/ 'put down', /γə-sto/ 'to put downstream', /kə-sto/ 'to put upstream', and /tə-sto/ 'to put'. Simultaneously, this system is now employed in other ways to achieve other grammatical functions as such as tense (§7.9.1) and imperative marker (§9.2.2).

As detailed in the following section, tense can be marked in two ways. One is marked by the use of directional prefix only, in other cases, both directional prefix and verbal suffixes are involved. The question of which prefix is the appropriate one has to be learnt; similar cases are reported in rGyalrong language e.g. Prins (2011:390).

# 7.9.1 Tense

The BM rTa'u tense paradigm can be summarized as in Table 50. BM rTa'u only makes two distinctions: past versus non-past. Past tense has a directional prefix while non-past is marked by the copula  $/to/(\S7.7)$ , as shown in (334). In the past tense, the default directional marker /t = / can be replaced by any other directional ( $\S7.3.2.1$ ), as shown in (335)

In the following subsections, I will discuss each type of tense in detail.

Table 50: A simplified tense paradigm of BM rTa'u

Tense	Non-past	Past
Person		
1	ŋo	$DIR = \Sigma$
2	to	
3	10	

Table 51: BM rTa'u verbal aspect paradigm

	1	2/3
Present progressive	$\Sigma$ + sə + caŋ	$\Sigma + s \ni + c i$
Past progressive	$\Sigma$ + sə + nə + caŋ	$\Sigma + s \ni + t \ni + ci$
Perfective	DIR + $\Sigma$ + sta- $\eta$	DIR + $\Sigma$ + ste

(334)

I alcohol PST = cut

'I quit alcohol.'

b t-wk vo fti to

3S-AGT alcohol drink COP:FAC

'He drinks alcohol.'

(335)

a te 
$$\vartheta = xja$$
 B te  $n\vartheta = xja$ 

3 DIR:PST = go 3 DIR:PST = go

'He went upward.' 'He went downward.'

$$3DIR:PST = go$$

'He went towards the source of stream.'

c te 
$$y = xja$$

$$3 \quad DIR:PST = go$$

'He went towards the end of stream.

# *7.9.1.1 Non-past tense*

The non-past tense is used to express generic situations by adding the factual copula /to/ or /ŋo/ with a 1<sup>st</sup> person subject after the verb. In non-past tense, the verb is never preceded by directionals. This fact supports the conceptualization of tense into two categories; past vs. non-past. Past tense is typically marked by the presence of directionals before verbs. Below are some examples;

(336)

a  $t = \vartheta^{\gamma} u k$  təva fti to

3 = ERG cigarette drink COP:FAC

'He smokes.'

b 
$$t=\vartheta^{\gamma}uuk$$
  $ja=m\vartheta=\eta i$  to  
3-AGT mouth=NEG=good COP:FAC  
'He does not listen to (elders).'

c meke=n,
$$\vartheta$$
 vza=kha jwk=tch $\vartheta$ = $\vartheta$ =ta to tree=PL spring=ADV grow=CONJ=DIR=VP COP:FAC 'Trees grow in the spring.'

As is evident in the examples above, verb stems are not preceded by a directional prefix. However, they also do not appear in bare stems. In (336) the verb for 'to drink' is /thi/ which appears in the surface form /fti/ through the process of adding causative /f-/. In (336) the verb form /jwk/ is actually the base form, even though it appears similar to the agentive marker /-wk/. Verbs in non-human subjects appear in bare stem, as in (336).

In BM rTa'u, the habitual tense structure can be used as universal tense for general statements that are universally true, in the sense that local people think it is true

and perceive it to be a known fact among interlocutors. Following are some examples.

- (337) лави kəло = fçɔ tu to

  PP DIR(upper stream) = direction EXT COP

  'Bragmgo County town is located towards the source of the stream.'
- (338) lose=tcha g3·ntchəm to

  new year=LOC dance perform COP

  'During the New Year (people) perform dances.'
- (339)  $\gamma$ mə  $k^h$ a  $c^h$ juk to fire INSTR burn COP 'Fire burns.'

The use of /to/, the factual copula, in example (337) demonstrates that local people perceive the fact that Bragmgo County town is located upstream is a universal truth understood by everyone in the community. Similarly, (338) is a statement of fact in the context of local tradition that it has been true in the past, thus the speaker discusses it as a known fact.

In some instances of habitual tense, /to/may be preceded by a copula which agrees in person and has the form of  $/\eta o/$  when in 1st person, as in (340). First person may also be unmarked, as in sentences like (341), where an overt first-person subject is present.

In summary, habitual tense in BM rTa'u has the function of a) making statements about a factual situation/event that is known to the cultural community across all time, and b) expressing a habitual statement.

Below is an exchange between a young daughter and her grandmother where she asks what the grandmother used to do when she was young, and the grandmother responds with a third person subject in habitual tense marked by /to/.

(342)

b smi-n,uuk 
$$c^h$$
əmli  $v$ -uuk to  $vdzi=n$ -uuk female-PL chores  $do=AGT$  HABIT  $men=PL=AGT$   $nqe=va=te$   $v=li$  to  $hard-NOM=TOP$   $3=do$   $COP$ 

### 7.9.1.2 Past tense

Past tense here is understood to locate the situation prior to the present moment and says nothing about whether the past situation occupies just a single point prior to the present moment, or an extended time period prior to the present moment, or indeed the whole of time up the present moment (Comrie 1985:41). As mentioned earlier, past tense is marked simply by a directional prefix on the verb stem, as shown in (343).

<sup>&#</sup>x27;Females do house chores and men do the hard work.'

(343)

- a ŋa te=ki tçətə kə tə=kh-u  $I \quad 3=DAT \quad book \quad ART \ PST=give-1^{ST}$  'I gave him a book.'
- b t-wk ya = ki tçətə kə ta = v-ko3-AGT 1 = DAT book ART PST = 3-give 'He gave me a book.'
- d ŋa qhəzu te tə =  $\chi$ ç-wk

  1 bowl DART PST = break-AGT

  'I broke the bowl.'
- e  $k^h$ -tuk le  $t \ni = \epsilon$ a  $t \ni = \epsilon$ ce dog-AGT TOP 3 = EXPERI PST = bite 'A dog bit him.'

As shown in (343), verbs in past tense are not only preceded by a directional marker such as /ta/, but also go through various stem vowel alternations. The examples in (343) show various alternative types of person marking. The verbal complex is preceded by a directional marker. As discussed earlier, a causative marker is not always present on all verbs, as shown in (343), where the verb appears in bare stem preceded by a directional marker, in this case the default /ta=/, but other directional forms are also possible.

There are a few irregular verbs with a morphological past tense form; such verbs are not preceded by a directional in past tense constructions as shown below.

(344) te ţi

3 arrive

'He arrived.'

It is obvious that some verbs do not distinguish directions, as discussed above, such as 'think'. But most verbs can be preceded by any of the five directionals. For instance, the verb 'give'  $/k^ho/$  in (345) is preceded by /t=/, however, it be can preceded by any other directional depending on pragmatic context, as illustrated in (345) and (345).

(345)

a 
$$\eta$$
a  $p^h$ e =  $ki$   $t \ni = k^h$ - $u$ 

I father = DAT DIR:PST = give- $1^{st}$ 

'I gave (it) to father.'

b 
$$\eta a$$
  $p^h e = ki$   $k \ni = k^h - u$ 

I father = DAT DIR:PST = give-1<sup>st</sup>

'I gave (it) to father (I handed (it) to father upstream).'

c 
$$\eta a$$
  $p^h e = ki$   $n \ni = k^h - u$ 

I father = DAT DIR:PST = give-1<sup>st</sup>

'I gave (it) to father (I handed (it) to father downstream).'

Such a construction may be used in a situation where a family is having dinner, and as part of the local tradition, elders, in this case father, sit at the head of the table which may be in any direction from the point where the speaker is located. In sentence (345) above, the father is seated towards the 'source of the stream' westward from where the speaker is, therefore the speaker used  $/k\theta = /$  to indicate the direction of the action of giving. If he used other directionals, it would cause some confusion among interlocutors. For example, (345) can only mean that something was handed downward.

### 7.9.1.3 Aspect

BM rTa'u has several types of aspect marking, including progressive aspect marking (§7.9.1.4), past progressive (§7.9.1.5), prospective aspect (§7.9.1.6), perfective aspect (§7.9.1.7) and experiential aspect (§7.9.1.8).

## 7.9.1.4 Progressive marker

Progressives represent a situation in progress at or around reference time. The field of reference of progressives varies greatly and the importance of progressiveness is the indication of the situation in process, or in other words an action as an ongoing and durative event. In BM rTa'u, the progressive construction is indicated by the existential copula /ci/, which is preceded by the stative perfective marker /sə/. glossed as stative perfective marker (STP) in interlineal glossing. Progressive constructions are not marked by directional; in this sense it is similar to the present tense. The use of the existential copula in progressive aspect is also reported in Bunan (Widmer 2014:647). The following example sentences illustrate the use of the progressive construction.

(346)

```
a ŋa zama tsə sə=ca-ŋ

I food eat STP=EXIST-1

'I am eating food.'
```

b t-wk zama v-dzə sə=ci 
$$3$$
-AGT food CAU-eat STP=EXIST 'He is eating food.'

As shown in (346), the progressive markers appear in clause-final position just after the verbal complex. The verbal complex in progressive construction may be a verb stem with or without the 2/3-person causative prefix /v-/ , as in (346), but no directional prefix.

# 7.9.1.5 Past progressive construction

The past progressive construction is is formed by the presence of  $/=n\vartheta=/$  in 1st/2nd person or  $/=t\vartheta=/$  in third person; the former is homophonic with the directional  $/n\vartheta=/$  'downward', and the latter is homophonic with the default past

tense directional prefix, however in this construction [s = n = /t = ci], /= n = /t = /t = ci], and unlike past tense (§7.9.1.2), it cannot be replaced by other directionals, as illustrated in the following example sentences.

(347)

- a ŋa zama tsə sə=nə=ca-ŋ  $I \quad \text{food} \quad \text{eat} \quad \text{STP} = \text{DIR:PST} = \text{EXIST-1}^{\text{ST}}$  'I was eating food.'
- c con zunk  $s\theta = n\theta = ci$  wall fall STP = DIR:PST = EXIST 'The wall was falling.'
- d mə nəta sə= nə=ci rain come down STP=DIR:PST=EXIST 'It was raining.' (Rain was coming down.)

/s = + t = /may become [sta] in rapid speech, as shown (348).

(348) t-uk zama v-dzə 
$$s \ni = t \ni = ci$$
  
3-AGT food CAU-eat  $PST = DIR = EXIST:EVI$   
'He was eating food.'

# 7.9.1.6 Prospective aspect $/=tc^hu/$

/tçhu/ is used to indicate when an action or event is about to take place. It directly follows the verb stem and has a similar meaning to English 'to be about to'. In prospective construction marked by /=tçhu/, verbs are not prefixed by directionals.

(350) mə 
$$n = ta = tc^h u$$
 to rain  $DIR = come = PROS$  COP 'Rain is about to come.' (Its about to rain.)

In examples (350) the verb complex has the directional prefix /nə/ and it has thus been glossed as directional, however, here /nə/ has become an integrated part of the verb /nə.ta/ meaning 'come down' and they cannot occur alone when separated, and therefore /nə/ here does not function as a directional.

When the urgency or immediacy of the impending action or event needs to be emphasized, the whole verb complex is reduplicated:

(351) de.mn,
$$\theta^{y}$$
u = te  $y$ ts $\theta$  = t $\phi^{h}$ u  $y$ ts $\theta$  = t $\phi^{h}$ u to key = ART fall = PROS fall = PROS COP

'The key is about to fall any moment.'

Marking for prospective action often combines with past perfective marking, indicating that the completion of an action or event is impending:

## 7.9.1.7 Perfective

The perfective in BM rTa'u is marked by a verb stem preceded by a directional prefix followed by a clause-final participle /ste/; a frequent aspect marker in daily conversation. It views the events/situations described by the preceding verb as complete and disregards the internal temporal subparts of the events:

(353)

```
a ŋa tə=xgə sta-ŋ  I \quad DIR:PST = sleep \quad PERF-1^{ST}  'I have slept.'
```

```
b ŋa tçətə tə=scu sta-ŋ

I book DIR:PST=read PERF-1<sup>st</sup>

'I have read the book.'
```

The events in (353) are characterized as complete events. It is evident in (353) that reading is a durative process, and may occur over a wide time range, however, the perfective ignores any internal temporal pattern and construes the action of reading as a single completed event.

### 7.9.1.8 Experiential aspect /zda/

Use of sentence-final /zda/ marks that the action indicated by the main verb has been experienced by the actor, but it does not say anything about the internal temporal pattern or duration of the action. The utterance as a whole suggests that the action indicated by the verb is not continuing into the moment of speech. In an utterance where /zda/ appears in sentence-final position, the main verb is obligatorily marked for past tense with directional prefixes. When the subject is non-first person, /zda/ is always followed by a second person agreement marker, that in other cases has an evidentiality meaning.

(354) ŋa xji 
$$\theta = {}^{\eta}c^{h}uuk.\gamma$$
ja zda

1 horse DIR=rive EXP

'I used to ride a horse.'

Negativity is marked between the main verb and /zda/:

- (356) ŋa nə=jəp.xi ma zda

  1 PST-fight NEG EXP

  'I have never had a fight.'
- (357) t-uik tçətə kə=deŋ ma zda sto

  2-ERG book PST=read NEG EXP EVI:2

  'He has never been to school.'

An auxiliary verb for emphasis can be added to the subject to emphasize that something has never been experienced by the actor as exemplified below in (358); it can be roughly translated as 'even' in English.

- (358) yna la tsəkə nə-tu ma zda long ago EMPH cloth PST-exit NEG EXP 'Long ago, (we) even had no clothes.'
- (359) t-uk la ʁjɑ kə vdo ma zda sto

  3-ERG EMPH yak ART see NEG EXP EVI:2

  'He has not even seen a yak.'

### 7.10 Evidentiality and inference

Studies on the topic of evidentiality in various rGyalrongic languages include work on Cogtse (Lin 2003), Kyom-kyo (Prins 2011) and Japhug (Jacques 2015). These studies illustrate widely diverse systems, and therefore, a typologically rGyalrongic evidentiality system is lacking, if such a feature exists at all. Evidentiality in rTa'u languages has not been studied to date. In this section, I will provide a sketch of the evidential system of BM rTa'u, based partially on evidence found in the corpus and partly on my knowledge of the language as a native speaker.

"Evidentiality is defined as a grammatical category that specifies the way in which the epistemic source of acquired knowledge about a given event or situation (Aikhenvald 2004:3)." Cross-linguistically, "rGyalrongic languages and nearly all languages of the Tibetosphere have a complex evidential system" (Jacques 2015).

Three categories of means of identifying sources of information can be established in rTa'u and it therefore can be considered as a B3 system (Visual, Non-visual (inferred), and Reported) in Aikhenvald's (2004:42) classification of evidentiality.

Syntactically, BM rTa'u system presents similarities to Lisu (Bradley 2010), where BM rTa'u has an interesting category of markers that occur in clause-final position in sentence-final clauses. In fact, as rTa'u is a verb-final language, various grammatical markers occur in sentence-final position. This constituent order has contributed to a greater range of evidential affixes, as also reported for Standard Tibetan (Tournadre & LaPolla 2014) and Lhasa Tibetan (DeLancey 1986). DeLancey's remark on Standard Tibetan captures the complexity of BM rTa'u evidential marking precisely, as he states "In Standard Tibetan, .... we find a rather complicated tense/aspect/modality system which incorporates some evidential categories" (1986:203). In the following subsections, I will discuss each type of evidential marker separately.

## 7.10.1 /to/ and /ŋo/

Aikhenvald (2004:284) reported on copula constructions as a source for evidentials; she remarks that these constructions often involve an existential verb. Furthermore, what rTa'u copula constructions bear most resemblance to in terms of their evidential reading is the Tibetan copula as presented in DeLancey (1986:205), Denwood (1999:151) and Hill (2012, 2013). The exact evidential meaning of the Tibetan copula construction remains controversial among scholars.

/to/ and /ŋo/ are the rTa'u equational copula, which appear in clause final position. They also operate in the personal agreement system with first person /ŋo/ and /to/ more often with non-first subjects. It is also not uncommon to find first person subject constructions with /to/. However, it is clear such differences are not due to evidential/mirative marking such as suggested in the case of Lhasa Tibetan for *yod* and 'dug, but rather due to grammaticalization. When used as evidential markers, /to/ and /ŋo/ have the same meaning and the same tense/aspect value, marking non-past forms.

When appearing in equational sentences, their evidential reading indicates common knowledge or common-sense denoting information which the speaker deems common knowledge and needs no specific evidential source. This holds true in past tense copula constructions as well.

'He is *drene*<sup>20</sup> person.'

(363) 
$$\gamma m \vartheta = k^h a$$
  $\gamma tse$  to fire = INSTU warm COP 'Fire (makes us) warm.'

In copula constructions, evidentiality is best illustrated in past tense constructions marked by  $/n\theta = /$ , which can optionally be followed by the perfective marker /sto/ as exemplified in (364) below.

(364) te tçə.tə 
$${}^{n}$$
deŋ =  ${}^{n}$ k $^{h}$ e nə = ŋo( = sto)

he book read = NOM PST = COP( = PST)

'He was a student.'

Sentence (364) is said by a mother to her son about a villager who passed away, where the son has knowledge of him having been a student. The reading of copula /ŋo/ as evidential marker indicates that the mother has first-hand knowledge of the fact that the person being referred to was a student before he passed away. If the

-

<sup>&</sup>lt;sup>20</sup> The name of a village where BM rTa'u is spoken

mother had no knowledge of his status, she would have used /j = x = x = COP' hearsay evidential as in (365) below.

(365) te tçə.tə 
$${}^{n}$$
de $\eta = {}^{\eta}k^{h}$ e  $n \ni = \eta o = sto$   $j \ni = x \ni$  he book read = NOM PST = COP = PERF say = COP 'It it said that he was a student.'

### 7.10.2 Existential locative verbs /ci/ and /tu/

The only distinction between *ci* and *tu* is of a semantic nature: *ci* occurs with animate subjects/referents while /tu/ occurs with inanimate subjects and or referents. Syntactically, they function as copulas as discussed in (§7.7) where they are called existential copula verbs. The interaction of evidential marking with existential copula is best illustrated in past tense existential copula constructions. However, before I discuss them, it may be helpful to recap briefly how past tense is marked in existential copula verb constructions.

Unlike in other copula verb constructions, past tense in existential copula constructions is marked by either of two morphemes /na-/ or /ta=/. At first glance, it appears to be constrained by the personal agreement system as shown in (367) and (368) where /na=/ occurs in first person subject constructions while /ta=/ is in non first-person constructions. Other directionals do not occur with existentials.

(367) 
$$\eta a = ki$$
 tçətə  $na = tu$ 

$$I = DAT \quad book \quad PST = EXIST$$
'I had books.'

(368) 
$$te=ki$$
  $t\phi=tu$   $3=DAT$  book  $PST=EXIST$  'He had books.'

However, further examples reveal that person is not the determining factor in the choice of  $/n\vartheta = /vs$ .  $/t\vartheta = /as$  illustrated in the following examples where both markers occur in the same third person constructions.

(369) te 
$$n\theta = ci$$

3 PST:EVI = EXIST

'He was there.'

(370) te 
$$t \ni = ci$$
  
3 PST:EVI = EXIST  
'He was there.'

The difference between these two sentences is epistemicity. In sentence (369) the use of  $/n\theta = /$  suggests the speaker was present at the event where 'he' was present thus validating the speaker's authority/commitment to the truth of the message. Furthermore, it suggests, in certain constructions, that the speaker is even responsible for 'his' presence at the event. On the contrary, example (370) simply states that 'he' was seen at the event thus stating 'he' was there, but there is no epistemic relationship between the speaker and the status of 'himself'. The following examples further clarify that volitionality is another determining factor in the choice of  $/n\theta = /$  vs.  $/t\theta = /$  in first person.

(371) ŋa te nə=sa-
$$\upsilon$$
I 3 PST:EVI kill- $1^{ST}$ 
'I killed it.'

(372) ŋa te tə=sa-
$$\upsilon$$
1 3 PST:EVI=kill-1<sup>st</sup>
'I killed it.'

Sentence (371) suggests that that the speaker killed it on purpose, knowingly, in contrast to sentence (372) which means the speaker killed it by accident.

7.10.3 Evidentials, Epistemics and Volitionality:  $/n\theta = /$  and  $/t\theta = /$ 

I have just indicated that only two directional markers  $/n\theta = /$  and  $/t\theta = /$  can occur with existential verbs, and also argued that they not only mark past/perfective tense but also mark evidentiality, epistemicity and volitionality. In this section, I look at more examples from different sentence structures to argue that  $/n\theta = /$  and  $/t\theta = /$  may be grammaticalizing into evidential categories, especially in past/perfective.

 $/n\vartheta=/$  and  $/t\vartheta=/$  are bound morphemes which display multiple grammatical functions in different sentence structures. In this subsection, the discussion is focused on their evidential marking function in the perfective system. Interestingly, perfective aspect is also marked by the same morphemes suggesting then that this category of evidentiality in the non-perfective system is marked by different morphemes. The particular category of evidentiality indicated by these two morphemes in the perfective system can be described as visual. Both indicate that the event described by the main verb was witnessed by the speaker as in (373) and (374), however, they differ in pertaining to whether the speaker is directly

responsible or involved in the situation described, thus conferring the speaker more authority over the statement.

(373) 
$$\eta_a$$
- $\eta_a$ = $p^ha$   $^nt$  $\theta$ = $p^ha$  $^nt$  $\theta$  $^nt$  $\theta$ 

In both statements above, the speaker witnessed the presence of the guest, however the use of  $/n_0 = /$  suggests that the speaker has not only witnessed the presence of a guest but further indicates that the speaker was involved in the event and being present, thus conferring the speaker more authority over the statement.

It might be expected that since  $/n\theta = /$  indicates a greater level of speaker's commitment to the information conveyed, therefore, it can only occur with first person subjects.  $/n\theta = /$  is nevertheless also found in non first-person speech, as in (375) and (376) below.

(375) t-uk 
$$q^h$$
əzu kə  $t \ni = \chi c i$  sə 3-ERG bowl ARG PERF:VISUL=break STP 'He broke a bowl.'

(376) t-uk 
$$q^h$$
əzu kə  $n \ni = \chi \varepsilon i$  sə 3-ERG bowl ARG PERF:VISUL=break STP 'He broke a bowl.'

Sentences (375) and (376) have the same meaning, the only difference is that (375) can be interpreted as the speaker having either seem him breaking the bowl by accident or the speaker having seen his worried face and a broken bowl in front of him whilst no one else was present in the room, and therefore the speaker believes that 'he' broke the bowl. On the other hand, sentence (376) indicates that the speaker knows for a fact that 'he' broke the bowl on purpose, therefore asserting greater level of commitment to the statement conveyed and attributing volitionality to the agent.

#### 7.10.4 Inferential marking

There are two inferential markings, /timi/ and /əmi/, in past tense construction and non-past tense construction respectively; etymologically, the past tense inferential marker consists of the default directional marker /tə=/ and the non-past negative

/mi=/, and /tə=/ is influenced by vowel harmony giving /timi/ which in rapid speech has a variant /tivi/. The non-past inferential marker consists of the directional / $\theta$ =/ with the non-past negative /mi/, with vowel harmony giving the form / $\theta$ m $\theta$ /.

In general, inferential marking indicates that the speaker is making a statement about an event based on indirect, non-first hand evidence, be it visual, hearsay, or even a dream. Therefore, in conversations with inferential marking, it is customary to follow up the statement with a subordinate clause containing the evidence perceived by the speaker to draw the preceding statement pertaining to event or status concerned.

Non-past inferential is marked by /əmə/. Like other evidential markers, it precedes the main verb of the predicate or the copula verb in copula constructions. The use of /əmə/ indicates that the speaker is not certain of the information being conveyed, and the speaker draws information based on what the speaker perceives to be true. Furthermore, the essence of the inference is not only about expressing uncertainty about the event or state, but instead about the speaker's perceived correlation between the evidence he receives, whether it may be visual, auditory, or even in dreams, and the conclusions he makes. For instance, the speaker may be certain

about the evidence, but may have doubts about his conclusions based on that evidence. Below are some example sentences.

(377) te 
$$\chi$$
əta əmə ci= 19  
3 home INFER EXIST=COP

**INFER** 

'(I think) he is at home.' (There is no direct translation of the evidential

marker /əmə/, it can be translated into any of the English evidential modals

e.g., assume, think,

(378) kə:ta 
$$^{\eta}$$
khe te  $p^h$ e əmə  $\eta o = \mathfrak{s}$ 

DIR:come NOM DET father INFER COP=COP:PRTCL 

'(It) appears the one coming (towards us) is (our) father.' (the evidential marking can be translated into other English evidentials or epistemics.)

(379) 
$$\eta a \quad \eta o = sce \quad sko \quad c^h \partial \quad \partial m \partial \quad \eta o = \iota \partial$$

I  $sick = INSTU$  cold because EVIDE COP = COP:PRTCL 'I am sick (I) think because of a cold.'

In sentence (377), the speaker is referring to a particular person known to both the speaker and the addressee. Instead of using an existential declarative form to inform the addressee that 'he' is at home, the speaker uses the referential /əmə/ to indicate that it might be him given what he saw: it may it be his dress, hair style, etc., that he is basing his conclusion on. The importance of using the inference system here is that the speaker is not fully committed to his statement. Inferential markers are commonly used with an existential verb in daily conversation. In sentence (378), you imagine two children waiting for their father's return and they see a figure in the distance, and one kid says (378), assuming that the 'person' coming towards them is their father based on the evidence that they see certain attributes of their father. And similarly, the use of the referential system here indicates that the statement is based on evidence that the speaker perceives relevant for the information derived from it. Sentence (379) is another referential sentence where the subject is in first person, which is fairly rare, however, this does occur and indicates that the speaker is not certain of the statement about his status.

Past-tense inferential marking is indicated by /timi/. Thus, the past tense of sentence (377) is as given below in (380). However, the sentence-final copula particle is not present in past tense constructions.

(380) te χəta timi ci

3 home INFER EXIST

'(I think) he was at home.'

Inferential marking with copula has the form /nimi/ and sentence (378) and (379) can be restructured as (381) and (382) below, with past tense inferential markings. Notice in past-tense inferential construction, the sentence-final copula particle changes to /sə/ from /ɪə/.

- (381) kə:ta ¬khe te phe nimi ŋo=sə

  DIR:come NOM DET father EVIDE COP=STP

  '(It) appeared the one coming (towards us) was (our) father.' (Similar to (357) the rendering of evidential marking can be translated into other English evidential modals.)
- (382)  $\eta a$   $\eta o = sce$  sko  $c^h a$  nimi  $\eta o = sa$ I sick = INSTU cold because EVIDE COP = STP

  'I was sick (I) think because of cold (sickness).'

#### **7.10.5** Hearsay

The hearsay system is marked by the verb /jə/ 'to say', which can be accompanied by two types of particles in the verbal complex that differentiate between direct quote and indirect quote. In Qiang, "Generally there is no difference between second-hand and third-hand reported information, but if the hearsay marker is used in a clause with 1sg marking on the verb, the utterance must be interpreted as

similar to a direct quote" (LaPolla & Huang 2003:205). In this way, BM rTa'u shares a similar pattern to Qiang. In the following sentences, both receive the same marking, but they read differently. The utterance (384) means that the speaker heard from the referent that he (the referent) will go to Lhasa. If instead the verb roots are the third person with hearsay marking, as in (384), then it means that the speaker heard it from a second source that he, the referent mentioned, will go to Lhasa.

(383) t-uk łasa 
$$\vartheta = va-\eta$$
 ŋo  $j\vartheta = u\vartheta$    
  $3PS-ERG$  Lhasa  $DIR:FUT = go-1^{ST}$   $COP$   $say = COP$    
 '(I was) told that he will go to Lhasa.' (He told me)

(384) t-uik 
$$\frac{1}{2}$$
 as  $\frac{1}{2}$  =  $\frac{1}{2}$  3PS-ERG Lhasa DIR:FUT = go COP say = COP '(It is) said that he will go to Lhasa.' (I heard)

The following sentences further exemplify the combination of verb root and hearsay marking. In the past indirect quote, the main clause is followed by the copula /sə/ which is then followed by the hearsay marking, as in (385) and (386).

- (385) t-wk tçhətşin=kə kə=x-wk jə=xə

  3-ERG vehicle = ART DIR:PST = buy-ERG say = COP

  'He bought a vehicle.' (He told me)

# **8** Ideophones and interjections

#### 8.1 Introduction

In this chapter I discuss four smaller word classes: ideophones, onomatopoeic ideophones, expressives and interjections. Before proceeding further, the difference between onomatopoeia and ideophones needs to be explained. Here I treat onomatopoeia as limited to words imitating sounds, while ideophones are words that evoke all sorts of sensory events — not just sounds, but also colour, smell, taste, texture, and so on. One definition of ideophones is: "a word, often onomatopoeic, which describes a predicate, qualitative or adverb in respect to manner, colour, sound, smell, action, state or intensity (Doke 1935: 118)."

BM rTa'u has a whole range of ideophones which are regularly used during conversations and narratives. It is especially common in narratives when the addresser's verbal depiction of a particular situation is limited; the use of an ideophone creates a vivid mental image in the addressee's mind. In other studies, the term 'expressives' has also been used (Prins 2011:265, Daudey 2014: 460). Dingemanse (2012: 656) reports that in South-East Asian and Japanese linguistics, the term 'mimetic' is common.

## 8.1.1 Ideophones

Ideophones can consist of two identical syllables or four syllables with AABB or less frequently ABAB or ABCB as is also reported in Kyom-kyo rGyalrong (Prins 2011:265). As demonstrated by the following examples in this section, repetition of an ideophone signals a greater degree of intensity of the state that has been indicated by the verbal elements.

The following table provides a some examples of ideophones from different semantic fields, which, as will be demonstrated, reflect different syntactic and morphological features.

**Table 52: Ideophones** 

action	IDPH + zji [IDPH +do/doing/does/did]
Four syllables	
şqe.şqe.şqɔ.şqɔ	'describes a fight where objects are thrown around'
pi.pi.pə <sup>v</sup> w.pə <sup>v</sup> w	'describes fierce verbal fighting; or trash-talking'
zji.zji.zjəp <sup>¹</sup> . zjəp <sup>¹</sup>	'describes a fierce fight where objects are thrown around'
ştçi.ştçi.ştçəp <sup>¬</sup> .tştçəp <sup>¬</sup>	'desribes the scene of fierce fighting'
tçaıa.maıa	'describes a scene where many people are gathered and
	talking simultaneously'

əiə.məiə	'doing something diligently'
ni.ni.nə <sup>v</sup> un.nə <sup>v</sup> ur	'describes someone moving around and making natural
	gestures'
ni.nə <sup>r</sup> uı.ni.nə <sup>r</sup> uı	'describes something that is unstable, e.g., tree, bridge'
şti.şti.ştoŋ.ştoŋ	'describes an object falling into a deep hole'
bi.bi.bə <sup>v</sup> uı.bə <sup>v</sup> uı	'describes someone constantly complaining'
$p^h i p^h i p^h \partial^{\gamma} u u p^h \partial^{\gamma} u u$	'describes someone complaining and having a verbal fight'
zi.zi.zwa.zwa	'raining heavily'
$c^h i. c^h i. c^h \partial \vec{p}. c^h \partial \vec{p}$	'eating with lots of noise'
Two syllable	'
ĸzəp <sup>¹</sup> .ĸzəp <sup>¹</sup>	'acting cautiously'
vava	'acting slowly'

In general, the structure of most ideophones comprises two recurrent identical components (syllables). There appears to be clear distinction between ideophones of different semantic content in terms of the type of reduplication allowed in a particular semantically-bound ideophone. Therefore, reduplicability/reduplication is considered one of the main characteristics of an ideophone. The non-reduplicated base does not occur independently with a related meaning. Table 53 below demonstrates alternative reduplication strategies and how these change the semantic nature of the base forms.

Table 53: Types of reduplication strategies of ideophones

Base form	reduplication strategy		description
*zji.zjəp	AABB	zji.zji.zjəp <sup>-</sup> . zjəp	throwing around objects in fierce
			argument/fight
	ABAB	zji.zjəp zji.zjəp	the sound of hitting something slowly
			and repeatedly
v + V + mV	ABCB	tçaıa.maıa	to do something quickly and effectively
*va	AA	vava	acting slowly

As shown above, the reduplicated forms AABB are normal. In some cases, ABAB or ABCB are possible with a different meaning, such as  $/ni.ni.nə^vuu.nə^vuu/$  or  $/ni.nə^vuu.ni.nə^vuu/$  to describe something that is moving back and forth slowly and continually.

Phonologically, BM rTa'u ideophones can incorporate sounds and combinations of sounds that are not part of the regular phonology. For example, /\$/ and the cluster /\$p/, /\$d/ and /\$\forall are only found in ideophones.

Syntactically, ideophones precede the main verb that they relate to. They can be also followed by either form of the light verb /=və/, /zji/ 'to do'. The light verb can show inflection, as in (387).

(388) 
$$t = {}^{Y}uu$$
 sə.tu  $n = no = ve$  **bi.bi.bə ${}^{Y}uu$ .bə ${}^{Y}uu$**  zɨji xə 3:PS=ERG when DIR:PST=COP=COND **IDEP** do COP:EVI 'Whenever it is, he complains. (He always complains).'

Ideophones other than action ideophones may occur in the predicate position in copula construction and/or as modifier of the subject position as shown in examples.

Ideophones can also occur in final proposition, as shown below;

(389) 
$$te = \gamma n \vartheta = {}^{\gamma}tu \quad ke.t^h \vartheta \quad J_{\vartheta} \vartheta p^{\gamma}. Ii \quad s\vartheta = t\vartheta = ci \quad pi.pi.p\vartheta^{\gamma}tu.p\vartheta^{\gamma}tu$$

$$3 = PL = ERG \quad fierce \quad fight \quad PST = DIR = EXIST:EVI \quad IDPH$$
'They are fighting fiercely,  $pi.pi.p\vartheta^{\gamma}tu.p\vartheta^{\gamma}tu.$ '

### 8.1.2 Onomatopoeic ideophones

Onomatopoeic forms can be better described as elements that directly imitate sounds in nature. They constitute a small sub-class of ideophones which are best understood as manner adverbs with special phonological and morphological

features. Unlike verbs, they have no possible affixes like those found on most noncopula verbs.

BM rTa'u onomatopoeic ideophones show a greater or lesser degree of sound iconicity or sound-symbolism and often display distinctive syllable structures that are not frequently found in other word classes; for instance, four-syllable words or two-syllable words with identical vowels. Vowel lengthening and other suprasegmental features are not salient with onomatopoeia. They appear to be least comprehensible to speakers of other dialects. Pragmatically, they are mostly used by adult speakers. It is unusual and often regarded as inappropriate to use onomatopoeic ideophones during conversation with mature speakers.

Table 54: Manner of reduplication and meaning

Reduplication strategy		description
tçi.tçi.ptça.ptça	AABB	'lots of noise, many people speaking at the same time'
tçi.ptça.tçi.ptça	ABAB	'single noise, repeating over and over'
zi.zi.vza.vza	AABB	'the sound of heavy rain'
zi.vza.zi.vza	ABAB	'the sound of slight continuous rain'

qi.qi.qo.qo	AABB	'the sound of many mice digging holes in a hard surface'
qi.qo.qi.qo	ABAB	'the sound of a mouse repeatedly hitting on a hard
		surface'

The table above illustrates how reduplication strategies affect the semantics of ideophones. When AABB type reduplication is employed it usually indicates a) greater volume of sound and b) intensification of the situation whereas ABAB reduplication suggests a slow and continuous flow of the action. It is not feasible to give a full list of all the onomatopoeic ideophones as, as mentioned above, practically any type of natural occurrence that produces a sound has a corresponding onomatopoeic ideophone. The following is an illustrative selection.

Table 55: A partial list of onomatopoeic ideophones in BM rTa'u

Items	description
meştrmeştriştriştr	'the sound people make when crossing a river'
tç <sup>h</sup> itç <sup>h</sup> itç <sup>h</sup> əmtç <sup>h</sup> əm	'the sound of eating food fast'
şişişaşa	'the sound of a snake slithering in the field'
çiçiçwaçwa	'the sound of heavy rain'
ӆ҉Ӏӆ҅Ӏӆҁ҅Ѳҏ҆҇ӆҁӛҏ҅	'the sound of heavy objects falling'

#### 8.1.3 Expressives

In BM rTa'u, expressives are distinguished from other ideophones in terms of syllable structure. Expressives are commonly trisyllabic with identical second and third syllables (ABB). The first syllable is sometimes an independent lexical adjective that expresses the basic semantic content. However, in most cases, it does not occur independently, instead, it appears mostly in reduplicated form in sentences. The second and third syllables are commonly reduplicated ideophonic forms that express semantic intensity and colouring. Thus, expressives can be said to be marked in terms of reduplicability and applicability of ideophonic suffixes.

There are various way of constructing expressives. The most common way attested in BM rTa'u is through suffixation of ideophonic suffix/forms to an adjective. Further research needs to be conducted to investigate issues of the suitability/applicability of certain suffixes to certain root items, except for certain cases where the choice of suffixes is dictated by the type of attitude the speakers wants to express and/or to describes a particular situation. Colour terms are most common in this category. The following examples describe different shades of a particular colour and or different situation.

Expressives for colours are interesting. There are only seven basic colour terms native to BM rTa'u, and they share the syllabic format of AA. Intensification for

colour expressives is achieved by way of suffixation. There are three suffixes /-ɹə.ɹə/, /-ləp¬.ləp¬/ and /-tşe.tşe/ distinguished based on animacy where the former are used to describe inanimate objects while the last is often used to describe animates or humans.

- (390) te na=1ə.1ə=kə to

  DEM black=SUF=ART COP:EVI

  'This is a very black one.'
- (391) te-vdzi-te n,a=tşe.tşe=kə to

  DEM-person-DEF black=SUF=ART COP:EVI

  'This person is dark-faced.'
- (392)  $t = n_{\bar{j}} = k^h = z = te$   $n_{\bar{j}} = x = z = te$  to  $3PS = PL:POSS \quad dog = DIMU = DF \quad back = INTE(IDEOP) = ART \quad COP:EVI$  'Their dog is a very black dog.'
- (393) te  $n_a = J_0.J_0 = te$   $n_b = i = de$  to

  DEM black = INTF(IDEP) = DEF 1PS = GEN = SUF COP:EVI

  'The very black one is mine.' (Lit)The very black one, mine it is'.

(394) 
$$vzdi = te = ka$$
  $n_a = sku.sku = ka$   $ka = ta$   $s = ta = ci$ 

Person = DEM = CL black = very: IDEP = ART DIR = come ASP = DIR = ASP: COP 'A person with very dark skin is coming (towards us).'

(395) te 
$$\mathfrak{n}_{a} = \mathfrak{1}_{a} = \mathfrak{1}_{b}$$
 te  $\mathfrak{n}_{a} = \mathfrak{1}_{b} = \mathfrak{1}_{b}$  to

DEM black = INTF(IDEP) = DEF 1PS = GEN = SUF COP:EVI 'The very black one is mine.' (Lit)The very black one, mine it is'.

There is one more ideophonic element  $/fsə^vuu.fsə^vuu/$  which I call a deintensifying ideophone, which reduces the semantic intensity of the word it follows. It can follow all basic colours in BM rTa'u, except for  $/pş^ho/$  'white' and  $/tş^ha/$  'black and white'. (396)

- a. "na.fsə<sup>y</sup>uu.fsə<sup>y</sup>uu 'light black'
- b. na.fsə<sup>y</sup>w.fsə<sup>y</sup>w 'light red'
- c. sŋə.fsə<sup>y</sup>w.fsə<sup>y</sup>w 'light blue'
- d. sca. fsə<sup>y</sup>w.fsə<sup>y</sup>w 'light grey'
- A. <code>\_\_\_na.fsa^y</code>w.fsa<sup>y</sup>w 'light yellow'

In some situations, the use of ideophonic  $/fse^{\gamma}uu.fse^{\gamma}uu$  indicates a negative attitude as illustrated by the following examples.

- (397) t=i ste.mbɔ=te na.fsə

  u.fsə

  u.fsa

  u
- (398) te vdzi n.a.fsə<sup>v</sup>uı.fsə<sup>v</sup>uı kə=to

  DEM person IDEP:bad attitude ART=COP:EVI

  'This person is not welcoming (bad attitude).'

In (397) the use of the expressive /na.fsə<sup>v</sup>uu.fsə<sup>v</sup>uu/ can be interpreted in two ways:

a) the objective description of an item as it actually appears to a lay-person's eye and b) the speaker's disapproval as an unsuitable colour for a jacket. Such expression of speaker's attitude is further evidenced by example (398) where the speaker use /na.fsə<sup>v</sup>uu.fsə<sup>v</sup>uu/ to suggest that the person in reference is not welcoming to him. Others are /yˌkonyɣən/ 'clear and bright' and /ləp'.ləp'/ 'very.'

**Table 56: Expressives of colour terms** 

Colour: colour + IDPH + COP:EVI		
<b>л</b> а. <b>л</b> а	'black'	
na.na	'red'	
zŋə.zŋə	'blue'	
ptş <sup>h</sup> o.ptş <sup>h</sup> o	'white'	
sca.sca	'grey'	
enr.eur	'yellow'	
tş <sup>h</sup> a.tş <sup>h</sup> a	'black and white'	
GL.GL	Intensification; often denotes positive connotation	
erer eu	'very black'	
er.er.eüz	'very blue'	
er.er.su	'very red'	
er.er.a <sub>'</sub> st	'very colourful'	
sca.ıə.ıə	'very grey'	
er.er.o <sub>'</sub> stq	'very white'	
tşe.tşe	Intensification, often denotes negative connotation	
na.tşe.tşe	'very red'	
na.tşe.tşe	'very black'	
zŋə.tşe.tşe	'very blue'	

*ptşho.tşe.tşe	'very white'
fsə <sup>y</sup> w. fsə <sup>y</sup> w	Deintensification
na.fsə <sup>y</sup> w.fsə <sup>y</sup> w	'light red'
n,a.fsə <sup>v</sup> w.fsə <sup>v</sup> w	'light black'
zŋə.fsə <sup>y</sup> w.fsə <sup>y</sup> w	'light blue'
$p^h \partial f s \partial^\gamma w f s \partial^\gamma w$	'light grey'
үдолүдэл	'crystal clear, very bright'
кsi.үдоŋүдəŋ	'very clear'
ptşʰo.ɣʤoŋɣʤəŋ	'white crystal clear'
<b>z</b> ŋә.ұ৳оŋұ৳әŋ	'blue crystal clear'
кsi.үдоŋүдəŋ	'very clear'
ptşʰo.ɣʤoŋɣʤəŋ	'white crystal clear'
<b>z</b> ŋә.ү৳оŋү৳әŋ	'blue crystal clear'
ləp <sup>¬</sup> .ləp <sup>¬</sup>	'very'
naa.ləp <sup>¬</sup> .ləp <sup>¬</sup>	'very red'
na.ləp <sup>¬</sup> .ləp <sup>¬</sup>	'very black'
zŋə.ləpʾ.ləpʾ	'very blue'
ptşʰo.ləp¬.ləp¬	'very white'

Colour + shape/IDPH+ COP: EVI		
jə <sup>y</sup> w	'wide and open area'	
na.jə <sup>y</sup> uı.jə <sup>y</sup> uı	'to describe a scene, e.g, mountain, crops, where everything is	
	covered in red'	
.ıŋə.jə <sup>ү</sup> ш.jə <sup>ү</sup> ш	'to describe a scene, e.g, mountain, crops, where everything is	
	covered in blue'	
təŋ	'cylindroconical shape'	
na.təŋ.təŋ	'a scene where everything is black'	
zŋə.təŋ.təŋ	'a scene of nothing but blue'	
sku	'sharp-headed'	
na.sku.sku	'to describe a very black sharp-headed shaped object'	
ptşʰo.sku.sku	'to describe a very white sharp-headed shaped object'	
ມາງə.sku.sku	'to describe a very blue sharp-headed shaped object'	
ştə <sup>y</sup> ш	'short and stout'	
na. ştə <sup>y</sup> w.ştə <sup>y</sup> w	'to describe a very back short and stout object'	
ptş <sup>h</sup> o.	"to describe a very white short and stout object"	
ştə <sup>y</sup> ш.ştə <sup>y</sup> ш		
лŋə.	'to describe a very blue short and stout object'	
ştə <sup>y</sup> w.ştə <sup>y</sup> w		

# 8.1.4 Interjections

Watters describes interjections as "single word, emotive outbursts that do not enter into syntactic relations with other parts of the grammar." He further notes that "they occur in isolation and stand alone as full utterances" (Watters 2002:188). They are included in this chapter along with onomatopoeia because, like onomatopoeia, they can be the sole element in an utterance. A selected sample of interjections is given below. Some interjections may show reduplication of the last syllable for intensification.

**Table 57: Interjections** 

Interjection	meaning	
γoja	'Okay'	
əhen	'No'	
γən	'Yes'	
(non-pulmonic dental)	'Wow' (expresses surprise and admiration or disbelief)	
kadi	'Wow' (expresses pleasant surprises)	
ot¢ <sup>h</sup> ədzadza	'Wow' (expresses pleasant surprises)	
$c^{h}ita$	'Wow' (expresses pleasant surprises)	
ĥavo	'Wow' (expresses great surprise; pity and admiration)	
atsatsa	'Ouch' (when touching or drinking something hot)	
anana	'Ouch' (when something causes pain)	
alala	'Ouch' (when something causes pain)	
at¢ <sup>h</sup> ut¢ <sup>h</sup> u	'Ouch' (when touching something cold or icy)	
ləla	'Really!' (expresses confirmation of a statement, or	

	amusement at somebody else's statement or action)	
$aq^ha$	'Sorry' (expresses sympathy)	
scala	'Damn it!'	
mirjesce	'Damn it!'	
mitş <sup>h</sup> əmsce	'Damn it!'	

/yoja/ is used mainly as an affirmative response to suggestions, recommendations and or commands, whereas /yən/ has a function similar to English 'Yes', as a response to Yes-no questions. When the negative interjection /əhen/ 'No' is used it is often followed by a clause containing a corresponding negative marker indicating the proposition to which 'No' is addressed. Therefore, /əhen/ sometimes does not occur alone. It may be followed by a clause containing a negated verb.

# (399) Exasperation/commiseration

a. **a**havo 'Sorry!' (expresses surprise and sadness)

b. apha.po 'Sorry!' (expresses surprise and sadness)

c. **o**p<sup>h</sup>oçəzi 'Sorry!' (expresses surprise and sadness)

Examples in (399) are given in order of the level of surprise or sadness they express. (399) expresses the greatest sadness, and it is rarely heard in daily conversation. It is mostly used when reacting to terrible news, such as someone's death or accidents. (399) and (399) are fairly frequent. The highlighted vowel [a] and [o] are common

interjection prefixes that can be attached to other injections, especially common with those expressing pain and sadness.

## (403) Pleasant Surprise

a. ka<sup>n</sup>di 'Whoa!'

b. **o**t¢<sup>h</sup>ədzadza 'Whoa!'

c. c<sup>h</sup>ita 'Whoa!'

These are used to express pleasant surprises. They are arranged in a similar fashion, as the above, to reflect the level of surprise they express. What is interesting about (402) is that it can followed by the Tibetan numeral 'hundred' or 'thousand', to intensify the meaning. For instance, /chita/ can be followed by the Tibetan numeral 'hundred' /vya/ or 'thousand' 'ston' as /chitavya/ and /chitaston/.

### (404) Sad surprise

a. mikjesce 'Uh-oh!'

b. mitshəmsce 'Uh-oh!'

c. scala 'Oh no!'

Most interjections cannot be analysed morphologically in meaningful ways, however, (403) and (403) have distinctive morphological features. They both begin

with the negative prefix /mi/ and end in the instrumental case marker /sce/. Finally, the stem verb of the interjections can be clearly identified as / $\mu$ je/ in (402) and / $\mu$ tshəm/ in (402) meaning 'good' and 'possible' respectively.

(405) Pain

- a. atsatsa 'Ouch!' (associated with stinging or burning)
- b. anana 'Ouch!' (associated with pain)
- c. atçhutçhu 'Ouch!' (associated with shock of cold)
- d. arara 'Ouch!' (associated with bone pains)

Prins (2011:279) notes that in Kyomkyo rGyalrong there are certain interjections used only by females. This is not the case with BM rTa'u; however, interjections indicating surprise and commiseration are exclusively used by adult speakers. Some are considered taboo and only used when the situation is so severe that the use of these interjections indicates the speaker's uncontainable sentiment towards the events.

There is another type of interjection similar to those of Pumi (Daudey 2014:494) "that function as an interactive device to make the addressee act, and can be seen as one-word commands." In BM rTa'u, a command consists of a directional prefix

with verb stem with a specific semantic content, however, the following do not have the same morphological makeup.

(406)

a. ti.i 'Here it is!' (Showing/giving something to somebody)

b. nəsto 'Stop it!'

c. kəscu:a 'Watch out!'

d. kazi 'Let me see/do!'

BM rTa'u has a set of interjections for handling animals. As shown in Table 58 below, these interjections share similar phonological and morphological characteristics with onomatopoeic ideophones but they are not imitative of animals, rather they are the sounds BM RTa'u speakers use to call animals and to chase animals. Following Daudey's model I have divided them into two categories, each with different forms and meanings: calling animals towards the speaker, versus shooing them away from the speaker. The most striking feature of interjections for handling animals is that they can be repeated up to three to five times in a single utterance, even though they are represented here as two-syllable words.

**Table 58: Interjections for handling animals** 

Animal	call	chase	
pig	qoqo	qaqa	
dog	tətə	ts <sup>h</sup> əa	
cow	ŋoŋo	$c^h o$	
horse	oçoço	$c^ho$	
sheep	lala	lala	

# 9 Sentence structure

In this Chapter, sentence structure is discussed and analyzed in several sub-sections. These sections focus on word order (§9.1), speech acts (§9.2), clausal conjunction (§9.3), clausal disjunction (§9.4), clausal adversative (§9.5), and subordination (§9.6).

### 9.1 Basic word order

The default word order is SOV. Grammatical roles of subject and object are normally indicated by the word order SOV in which the first argument is understood as subject and the second as object. Utterances can be manipulated to provide specific emphasis, usually with case marking to distinguish subject and object.

(400)

bird worm eat worm bird eat

SBJ OBJ V SBJ OBJ V

'Birds eat worms.' \*'Worms eat birds.'

In the case of absence of case marking, a common phenomenon, the argument that appears first is subject and the second as object. Sentence (400) can only mean 'Worms eat birds.'

In the grammatical example (400), the subject is not marked as agentive, but because it appears first therefore it is an acceptable sentence with acceptable semantic meaning. In example (400) with the word order OSV, the subject is marked for agentive therefore it is an acceptable utterance, which is especially common when the object has emphatic meaning.

### 9.2 Speech acts

Four types of speech acts are discussed below, namely declarative, interrogative, imperative. Each relates to a particular speech act, as illustrated in Table 59 below:

**Table 59: Speech Acts** 

Sentence type	Speech act	Sub-section #
Declarative	statement	(§9.2.1)
	Negation	(§9.2.1.2)
Imperative	Imperative	(§9.2.2)
p 02.002.10	Prohibitive	(§9.2.2.1)
	Content question	(§9.2.3.1.1)
Interrogative	Yes-no questions	(§9.2.3.2)
	Binary questions	(§9.2.3.3)

### 9.2.1 Declarative

Declarative sentences make a statement or assert or deny the truth of a proposition.

If transitive they usually use the default SOV word order. Declarative structures for verbs and copulas are discussed in the subsections below.

Verbs are directly used to express or assert a proposition by taking tense-aspect markers, as in (401).

(401)

a 
$$\gamma = -p = y$$
 pco.la to

'Birds fly.'

'Today's weather is good.'

'Sky has opened.' (It's dawn.)

# 9.2.1.1 Declarative copulas

There are two forms of copulas, namely /to/ and /ŋo/, which are discussed in (§7.7).

Both can be used in declarative utterances. Following are some examples:

(402)

a te 
$$\eta = i$$
  $p^h e$  to

'He is my father.'

b ŋa pepa ŋo

1.P Tibetan COP

'I am Tibetan'

### 9.2.1.2 *Negation*

BM rTa'u has three negative prefixes. There are only two types of prefixes in the verbal domain of BM rTa'u, the other being directionals (§ 7.3.2.1): the general negators /na=/ [mna] as in (403), adverbial negative clitics /ma=/ in perfective in (404) and /mi=/ in non-past tense (405). The general negative clitic /na=/ occurs in copula constructions before copulas; the verbal negative clitics occur in verbal predicates. The negative prefix (§9.2.1.2) and prohibitive prefix discussed in (§9.2.2.1) occur in the same position in the verb complex, following the directional prefix, and cannot appear together in the same verb complex, e.g.,  $/\gamma \vartheta = ti = t^h i/$  (directional prefix + prohibitive + 'drink') 'don't drink!' vs.  $/\gamma \vartheta = ma = t^h juu/$  (directional prefix + negative + 'drink') 'I didn't drink'. A few examples that illustrate the use of the different negative prefixes are given below.

(404) te vlama 
$$\gamma = ma = \sharp i = sto$$

3SG monk DIR = NEG = become = PERF:COP

'He did not become a monk.'

(405) te vlama 
$$\gamma = mi = ta$$

3SG monk DIR = NEG = become

'He will not become a monk.'

### 9.2.1.2.1 General negator /mna-/

The negator in copula constructions is /mna/, or now more commonly /na/. It always occurs with sentence final particle /xə/, primarily in non first-person constructions; however, occasionally, one would find /xə/ in first-person constructions as well as in (406); but it does not occur in verbal phrases. Its usage is also limited by tense as it only occurs in non-past declarative sentences.

9.2.1.2.2 Verbal negators: 
$$/=mi=/ \& /=ma=/$$

Verb forms are negated with the morphemes /=mi=/ and /=ma=/, which precede the verbs they negate. They are distinguished based on tense where /=ma=/ is used in past tense constructions as in (407) while /=mi=/ is used in non-past constructions as in (408)

(408) te 
$$mi = ge$$
 to  $general def 3sg$  NEG = come.FUT COP 'He will not come.'

As shown in (409) below, negators are preceded by the appropriate directionals in past tense constructions where the directionals also have the function of past tense marker.

In comparing the following two sentences, it can be concluded that existential constructions present some exceptions to the principle of tense determining the form/type of negator that can occur in a construction. (410) and (411) are in the past tense, therefore in theory only /ma-/ should occur in such a sentence, however we see both /mi-/ and /ma-/ with the same meaning but preceded by different directionals. This type of sentence where /=mi=/ occurs in past tense is only possible with existential copula constructions, therefore it is treated as a special type of sentence that does not conform to the negator-tense correspondence rule. However, as discussed in (§7.3.2.1), the directionals here have an evidential function; therefore the fact that the following sentences are identical except for directional indicates in that the speaker did not see the referent, therefore implying he was not there; on the other hand, in (411) the use of /nə=/ indicates that the speaker is involved in the event himself and has direct knowledge that the referent was not there.

(410) te 
$$t \ni = mi = ci$$
  
3sg PST:EVI = NEG = exist  
'He was not there.'

(411) te 
$$n \ni = ma = ci$$
  
3sg PST:EVI = NEG = exist

'He was not there.'

### 9.2.2 Imperative

Imperative clauses are marked by a directional when the verb TAM allows. In imperative constructions, the verb is in default stem form, therefore even though [directional + verb] is a common verbal complex occurring in multiple different sentence structures, it cannot be confused with other usages. Furthermore, in imperative utterances, the prefix is stressed. Following are examples showing different directional prefixes used with the same verb.

- (412) a. ə-sto! b. nə-sto!

  'DIR-put!' (up) 'DIR-put!' (down)
  - c. yə-sto! d. kə-sto!

    'DIR-put!' (downstream) 'DIR-put!' (upstream)

Person is not marked in imperative, however, when a person referent is mentioned in the utterance, it is always accompanied by what can be termed a diminutive particle  $/g^ho/$ , which expresses politeness in imperative expressions, as shown in below. Oftentimes,  $/g^ho/$  is replaced by  $/\eta i/$ , as shown in (413).

Dynamic verbs can be followed by 'to go'  $/c\theta$ / to create imperatives, as shown in (415) to mean 'go to do V'.

Here /nə/ indicates that the bedroom/or bed is located at a lower location from the point where the interlocutors are currently located at the time of speech.

Two types of imperative expressions have been discussed: a) directionals + V, and b) V + DIR + go. They can be further analysed based on two parameters; pragmatics and syntax. Syntactically, in type b) the verb 'go' is preceded by the semantically appropriate directional to indicate the direction of the verb, therefore in principle there can be any of five different directionals prefixed to the verb 'go'. However, in type a) the relationship between directional and the V is rather robust and the only plausible argument as to why  $/k_{\theta} = /$  is normally prefixed to some imperative verbs, such as (417) is lexicalization. Following are some more examples illustrating that only this directional can be prefixed to some verbs in [DIR:IMP + V] imperative constructions.

(417) 
$$k = n_{jam}$$
 'DIR:IMP = sleep'

k = nts =

 $k = {}^{\gamma}tse$  'DIR:IMP = heat'

k = sko 'DIR:IMP = become cold'

There do not seem to be specific grammatical reasons why these verbs are usually prefixed by  $/k\theta = /$  instead of other directionals. The meaning is not specifically that the action is taking place upstream. When indication of the verbal direction is pragmatically significant, these verbs can sometimes be prefixed by other directionals, however, in casual conversation, more often than not, it is unnecessary

to pinpoint the specific direction of the verb since it could be derived from context. In such contexts, it is the directional  $/k\theta = /$  that is attached to the verbal root.

Politeness is conceived as an important pragmatic skill. Parents frequently encourage children to speak politely to elders. As an integral part of the grammar of the language, there are certain ways politeness is expressed. In consideration of imperatives, politeness is expressed by using a yes or no question, which does not involve any particular grammatical feature associated particularly with politeness. In the examples below, (418) is a simple imperative with the structure of subject followed by the main verb which is obligatorily prefixed by a directional prefix which not only has its verbal directional content but also an added imperative meaning. This is made more polite by adding a topic marker on the noun. In (419), the polite imperative, the directional/orientational prefix is replaced by the yes or no question maker  $/\vartheta = /$ . Notice that  $/\vartheta = /$  also functions as one of the directional prefixes, which makes (418) a simple imperative as well. However,  $\sqrt{\vartheta} = /$  of question marker and /9 = / as directional prefix is differentiated by suprasegmental features where  $/\vartheta = /$  of question maker is realized with an ingressive airstream. (420) shows that in the same clause, both directional prefix and question marker can occur in this order on the main verb, however this is unusual; (419) is more usual.

## (418) Simple imperative

tçətə te 
$$k = k^h o$$

'Give (me) the book.'

# (419) Polite imperative

tçətə te 
$$\theta = k^h o$$

'Could (you) give (me) the book?'

# (420) Polite imperative

tçətə te 
$$k \ni = \ni = k^h o$$

book TOP 
$$DIR = Q = give$$

'Could (you) give (me) the book?'

### 9.2.2.1 Prohibitives

Prohibition or negative imperative is expressed by the prefix /ti = / which directly precedes the imperative stem form of a verb. They are then obligatorily preceded by a directional marker. Stress is on the verb root, as in all imperatives.

Figure 12: Structure of prohibitives

DIR + ti + V stem

The directional prefix is semantically determined. However, when the specification of the directional prefix is not required pragmatically then /tə/ fills this position. It also seems to be the case that some directional prefixes have a conventionalized usage in the sense that when the choice of verbal directional prefix is not significant pragmatically, some directional prefixes occur more often than others as shown in the example (421). /tgarrow/ may be prefixed by any of the directional prefixes indicating where the action will occur from the point where the speaker is, and when this information is not significant in relation to the conversational purpose it is usually /ka/ that is attached to the verbal stem as /ka=tgarrow/ 'Sleep!', thus the negation has the form /ka=ti=tgarrow/ 'Don't sleep!'. Rarely would one hear /na=ti=tgarrow/ 'Don't sleep!' or /ta=tgarrow/ 'Don't sleep!', even though they are perfectly grammatical.

(421) 
$$t \ni = t i = \varphi \ni$$

DIR NEG go

'Don't go!'

(422) 
$$ka = ti = xga$$

DIR NEG sleep

'Don't sleep!'

Unlike in Kyom-kyo rGyalrong (Prins 2011: 491), there is no native term for polite prohibitives. Instead the Tibetan term  $/k^ha.tso/$  'please, thanks.' is used to express polite prohibitives as shown in the following examples.

(423) 
$$t \ni = \kappa a$$
  $\vartheta = t i = {}^{\eta}c^h u$   $k^h a.t so$   $3P:S = DAT$   $DIR = NEG = hit$  please 'Please, don't hit him'.

### 9.2.3 Interrogative

### 9.2.3.1 Content question

A content question is used when the addresser expects some particular information to be provided by the addressee. Content questions are formed with an interrogative word, as in Table 60, which can be inflected by case markers. Table 59: Speech Acts below repeats these forms . As in many other languages, BM rTa'u question words are used to indicate that the clause is a question and to indicate what information is being requested (Payne 1997: 299-300). In content questions, the question word

occurs in its normal slot as in (424) and (425). There is no fronting of the question word.

**Table 60: Content questions** 

BM word 'what'	Case marker	Gloss	meaning
tçəkə	-kʰa	'instrument'	'by what'
	-vəsce	'purpose'	'what for'
	-k	'agentive'	'what did what'
SƏ	-k	'agentive'	'who did what'
	-ki	'dative'	'to whom'
	-p <sup>h</sup> a	'comitative'	'with whom'
	-i	'genitive'	'whose'
sətu		'when'	
<sup>n</sup> da		'where'	
	-k <sup>h</sup> a	ablative	'from where'
	-phe	ablative	'until where'
t¢əkʰa			'why'
tç <sup>h</sup> əsa			'how many/much'

- (424) te tçəkə to

  DEM what COP

  'What is this?'
- (425) ni sətu xəta ci
  2sg when home EXIST
  'When are you at home?'

## 9.2.3.1.1 /tçəkə/ 'what'

/tçəkə/ is the most common question word in BM rTa'u. Even though it may be closely translated as 'what', it can mean 'why' as well, as exemplified in (427). It can also be used in rhetorical questions for emphasis, as exemplified in (428).

- (426) tçəkə və=sə ci

  what do=IMPF EXIST

  'What are you doing?'
- (427) tçəkə n.a .10

  why hurry COP

  'Why do you hurry?'

(428) tçəkə mi dzeŋ ŋo

what NEG miss COP

'What don't I miss!' (Lit. I miss a lot!)

/tçəkə/ can take case inflections, such as instrument /=kha/ as seen below.

- (429) ni tçəkə =  $k^h$ a  $\gamma$ mə dzen ŋo

  2sg what = by fire light COP

  'What are you going to light the fire with?'
- (430) t-wk ni= $\kappa$ a t¢əkə= $\kappa$ ha tə= $\kappa$ cu sto

  3sg=AGE 2sg=DAT what=with PST:DIR=hit PERF:COP

  'What did he hit you with?' (He hit you with what?)

When inflected by /= vəsce/ it indicates purpose as in (431) below;

(431) te tçəkə=vəsce to

3sg what=for COP:EVI

'What is this for?'

The agentive marker /-k/ can be directly cliticised to the question word, as shown below in:

(432)  $tcal{c} = ^n cu$  sto what-AGE DIR:PST = hit PERF:COP 'What hit you'?

## 9.2.3.1.2 /sə/ 'who'

Below are some examples of /sə/ in different sentences:

- (433) sə xə s-wk=yni kə=xja who and who-AGT=DU DIR:PST=y0 'Who and who went there?'
- (434) s-wk  $t \ni = \chi \varsigma i$  sto who-AGE DIR:PST = break PERF:COP 'Who broke (this)?'
- (435)  $s \ni = ki$   $t \ni = k^h o$ who = DAT DIR:PST = give

  'Whom did you give (it) to?'

(436) s-wk 
$$t \ni = f$$
-ko sto who = AGE DIR:PST = NON1ST-give PERF:COP 'Who gave (it to you)?'

(437) te 
$$s=i$$
 tçətə to this who=GEN book COP 'Whose book is this?'

As shown in the above examples, any marking can occur on the question word such as plural in (433), agentive (434), dative (435), and genitive marking 0.

## 9.2.3.1.3 /tchəsa/ 'how many/much'

/tçhəsa/ when occurring with CL indicates 'how many' or 'how much' as exemplified below in (439) and (440) below. It can also be followed by stative verbs to indicate the level of state as in (441). It also can occur with /de/ to mean 'how to', the way of doing something, as shown in example (442).

(439) jənga  $tc^h$ əsa=kə ta=cisheep how=CL DIR=EXIST 'How many sheep are there?'

(440) 
$$\gamma$$
  $z = t c^h s = k = t u$ 

water  $how = CL$   $DIR = EXIST$ 

'How much water is there?'

- (441) tçhəsa=kə scə ŋo
  how=CL happy COP
  'How happy (you will be).'
- (442) pi  $tc^h sa = de$   $tc^h sa = de$  to to  $tsampa\ how = to$  CONJ makeneed COP 'How does one make tsampa?'

## 9.2.3.1.4 /sətu/ 'when'

Below are some examples of the content question word /sətu/ 'when'. Similar to other interrogative pronouns, /sətu/ can be inflected by case markers.

- (443) ni sətu ki no

  2sg when arrive:PST COP

  'When did you arrive?'
- (444)  $satu = p^h e$  xata ci when = until home EXIST 'Until when are you at home?'
- (445) sətu mə nə=\text{\text{j}} sto

  when rain DIR:PST=come:PST PERF:COP

  'When did rain come?'

As shown in (445), unlike other interrogative constructions, the referent/subject may occur after the question word.

# 9.2.3.1.5 /tçəkha/ 'why'

When  $/t\phi k^h a/$  'why' is used in an utterance, it is always accompanied by the causative word /sce/, as in (446) and (447), the utterance can be translated as 'What caused the event/state?".

(446) ni mdzo sce tçək<sup>h</sup>a to

2sg hungry CAUS why COP

'Why are you hungry?' (Lit. what caused you to be hungry?)

(447) ni mi = 
$$x$$
ga sce tçək<sup>h</sup>a to   
2sg NEG = happy CAUS why EVI:COP   
'Why are you unhappy?' (Lit. What caused you to be unhappy?)

A closer look at the morphological elements of  $/t chap k^h a/$  reveals that it is actually constituted of the first syllable of the question word  $/t chap k^h a/$  what' and the instrumental case marker  $/k^h a/$ . This also explains why sentence built around  $/t chap k^h a/$  should be better translated as 'What causes someone to be in that state? Or what causes someone to do something' instead of 'Why is someone in that state' or 'Why is someone doing something?'. Consider the following example;

(448) 
$$tw-k$$
  $m \ni s \ni = k^h a$   $^{\mu}c^h u = sce$   $t \not \in k^h a$  to  $3 = AGE$   $stick = INSTR$   $hit = CAUS$  what:INSTR COP 'What caused him to hit you with a stick?'

In this example, the instrumental marker  $/=k^ha/$  appears twice; one in the usual location that is after the noun that indicates the object which has been used for the

action of hitting and the use of instrumental maker right after it just achieves the purpose of marking it as the instrument. The other is with the word /tçəkə/, and it is evident that it has been grammaticalized to indicate 'causation of the action', just like in any other sentence types of /tçəkə/, however, to achieve that functionality it has to be accompanied by /=sce/, glossed as causative in the interlinear morpheme glosses.

### 9.2.3.1.6 / da/ 'where'

The interrogative pronouns,  $/^n$ da/ is exemplified below. Like other interrogative pronouns  $/^n$ da/ takes different inflectional markers. For instance, when inflected by demonstrative marker /=te/,  $/^n$ da=te/ means 'which one' as exemplified in (450) which can take the plural marking /=næ/ to mean 'which ones' as illustrated in (451).

(450) 
$$na=ki$$
  $^nda=te$  ça  $2sg=DAT$  which = DEM need 'Which one do you need?'

(451) 
$$nda = te = n \Rightarrow ytsa$$
  $secondsymbol{1}{}$  which  $= DEM = PL$  better COP 'Which ones are better'?

### 9.2.3.2 Yes-No question

The term yes/no question or polar question are used to refer to interrogative clauses for which the expected answer is 'Yes' or 'No'. There are two types of polar questions: a copula interrogative clause and a verbal interrogative clause; each has different syntactic properties. A copula interrogative clause is marked by /ti=/, isomorphic with prohibitive, before the sentence final copula, as in (452), while a verbal interrogative clause is marked by the clitic /-i/ cliticised to the directionals that precede the verb root, as illustrated in (453).

The answers to a polar questions can be simply be affirmation or disaffirmation; an affirmative answer to a copula polar question is simply the sentence final copula /to/ when the subject is in third person, which becomes / $\eta$ o/ if the subject is in first or second person and / $m\eta$ a= $\iota$ a-/ if the answer is negative. Affirmative answers to a verbal interrogative consist of the verbal complex with its directional prefix, which is often cliticized by person agreement marker as (453); disaffirmation has the form of negative marker, /ma=/ in past tense and /mi=/ in future tense, just before the main verb which can be preceded by the directional prefix as exemplified

in (454); the example also shows that the verb root has agentive marker /=k/, however this is not the case with some verb roots.

(452)

Q:

$$3sg monk Q = COP$$

'Is he a monk?'

A1. to

'Yes.'

A2. 
$$mna = ra$$

$$NEG = COP$$

'No.'

In connected speech, /tiŋo/ is always pronounced as [tijo] or [tjo] therefore in subsequent sentences, especially in the texts provided, /tiŋo/ is written [tjo].

(453) Q.

ni xəta 
$$k = i = c$$
ə

2sg home DIR = Q = go

'Did you go home?'

A.

$$k = ca-\eta$$

$$DIR:PST = go-1$$

'(I) went.'

(454) Q.

ni zama 
$$\vartheta = i = ts\vartheta$$

$$2sg food DIR = Q = eat$$

'Did you eat?'

A.

$$\theta = ma = tsu = k$$

$$DIR:PST = NEG = eat = ERG$$

'(I) did not eat.'

# 9.2.3.3 Binary question

BM rTa'u uses several ways of constructing alternative questions. The most common way of expressing an alternative question is a declarative followed by a negative declarative connected by the comparative particle /so/ [V

+ so + NEG + V + COP:EVI]. Alternative questions may be translated as "Is it the case that X or is it not the case that X", as is exemplified in (455) below.

(455) 
$$tux$$
-k vo fti  $ti=yo$  so mi fti to   
3-ERG alcohol drink  $Q=COP$  or NEG drink COP:EVI   
'Does he drink alcohol or does he not?'

Another common structure of alternative questions is 'Is it X or Y' structure. X and Y can be noun or adjective (state verbs) and this has a similar syntactic structure: X + Q + so + Y + COP. See example (456) below:

(456)

a. te nana 
$$ti = no$$
 so nana to   
  $3P$  black  $Q = COP$  or red  $COP$    
 'Is this black or red?'

b. nana to

black COP

'(It's black).'

### 9.3 Clausal conjunction

Nominals can be conjoined in two ways: by the use of /= xə/ and asyndetically, section (§3.14) provides a detailed discussions of nominal conjunctions. Here clausal conjunction, which is marked by  $/tc^hə/$  is discussed. It appears in many syntactic positions with varying meanings and functions. Here I will concern myself with its conjunction usage. First of all, it can be used to join two verbal phrases to express simultaneity as illustrated below.

(457) 
$$tca$$
  $fti = tc^h a$   $ya = za$   $sa = ta = ci$ 

tea  $drink = CONJ$   $DIR:PST = sit$   $PST = DIR = EXIST:EVI$ 

'(He) was sitting and drinking tea.'

This can also be used to express a consequential/causal relationship between two verbal phrases where the first phrase causes the second phrase, as illustrated below.

Finally, it can be used to express sequential but not causal relationship between two verbal phrases.

(460) 
$$\gamma \vartheta = zo = t c^h \vartheta$$
 zama  $\vartheta = t s \vartheta$ 

DIR:IMPER = sit = CONJ food DIR:IMPER = eat

'Sit and then eat food.'

# 9.4 Clausal disjunction

As discussed in (§3.14.4) disjunction of noun phrases is usually indicated by the disjunctive particle /= so/. The same /= so/ is also used for clausal disjunction as seen below, often in alternative questions.

(461) te 
$$\vartheta = \gamma no\eta = \mathfrak{z}\vartheta = so$$
  $\vartheta k^h i = te$   $\gamma no\eta = \mathfrak{z}\vartheta$  this  $Q = beautiful = COP = DJ$  other = one beautiful = COP 'Is this one beautiful, or the other one beautiful?'

(462) ni tçama 
$$\vartheta = \eta o = so$$
 layjo  $\eta o$ 

2sg chief  $Q = COP = DJ$  assistant COP

'Are you the chief or an assistant?'

(463) ni ytse 
$$t^h i = \vartheta = \mathfrak{go} = so$$
 pi tzə  $\mathfrak{go}$  2sg tea  $drink = Q = COP = or$  tsampa eat COP 'Are you going to drink tea or eat *tsampa*?'

# 9.5 Adversative/conditional /khe/

The adversative coordinator  $/=k^he/$  expresses the denial of an expectation. In example (464) below, the speaker went to Tashi's house expecting to find him there, but he was not there.  $/=k^he/$ can also be used to express a contrast between a negative and a positive expression where  $/=k^he/$  connects conflicting expectations of a preceding positive coordained as in (465) below.

(464) 
$$\eta a$$
 Tashi=ndo  $k \ni = ca \cdot \eta$   $k^h e$ 
 $1^{st}$  PN=house PST=go-1st but

 $te$   $t \ni = mi = ci$ 
 $3sg$  PST=NEG=EXIST

'I went to Tashi's house, but he was not there.'

(465) tçətə ta mn.
$$uuk = xa$$
  $k^he$   $k^hoşi = te$ 

book EMPH  $know = COP$  but  $exam = TOP$ 
 $a = va = sko$ 

MODAL = DIF: FUT = can

'I am knowledgeable, but I may not pass the exam.'

### 9.6 Subordination

Subordinating conjunctions are used to subordinate the verbal conjunct modified by the conjunction. In BM rTa'u, subordinate clauses occur in sentence initial position preceding the main or independent clause, and are marked by grammatical particles to indicate their relation to the following independent clause. Subordinate clauses in BM do not encode tense or aspect. There are three types: conditional, temporal and concessive.

Table 61: Subordinating markers in BM rTa'u

Category	Subordinating terms	Meaning
Conditional	ve	'if'
	$k^{h}e$	'if'
Temporal	ze.ze	'while'
	t¢ <sup>h</sup> a	'while'
	t¢ <sup>h</sup> ə	'since'
	$=p^{h}e$	'until'

# 9.6.1 Temporal clause /tcha/

BM rTa'u uses several temporal subordinators which temporally relate subordinate clauses to main clauses, e.g.,  $/tc^ha/$  as in as seen below. Simultaneous events can also be expressed by the adverbial conjunction /ze.ze/ as illustrated in (467) below which can be translated as 'while'. The question word /satu/ 'when' can be used in a declarative sentence to indicate 'whenever' in English, and if the two clauses have different agentive arguments, it is necessary to insert reference to differentiate who does what as in (468).

- (466)  $\eta a$   $t \varphi^h \alpha = nu$  ci  $t \varphi^h a$  t e = ki scu  $n \ni = \varphi \alpha \eta$ 1 town = LOC EXIST while 3 = DAT visit DIR = go-1P'While in town, I went to visit him.'
- (467) t-uk tçətə scu zeze zama vdzə sə=tə=ci

  3=ERG book look while food eat PST=DIR=EXIST:EVI

  'While reading a book, he was eating food.'
- (468) ŋa sətu xəta ci tçʰa

  1PS whenever home EXIST while

t-uik <sup>n</sup>chaia ge to

3-ERG hang.out come COP

'Whenever I am at home, he comes to hang out with me.'

The postpositional clausal subordination conjunction  $/tc^ha/$  is also used to express a temporal reference. It implies approximate synchronicity of the occurrence of the subordinate clause with the occurrence in the main clause. Usually, the verb in the main clause bears the marker of tense and aspect as in (469). Most often, when  $/tc^ha/$  occurs in a clause as a subordinating conjunction to connect two conjuncts it is often preceded by the existential copula /ci/ which has the same function as nonfinite verbs in English, as shown in (470).

- (469) ŋa tçətə "deŋ tçha te tə=s-wk sto

  1st book read when 3sg PST=see-1st COP

  'I knew him when I was a student.'
- (470) ŋa zamaa  $ts\vartheta = s\vartheta = ci$   $tc^ha$  te  $t\vartheta = xja$ 1st food eat = VP = EXIST when 3sg DIR = leave 'He left when I was eating food.'

To indicate an initial boundary, a sequence of the form of  $/tc^ha + tc^ha/$  is employed as can be seen in (471) below.

Another sequential marker is  $/=p^he/$  which can be used for 'until', as exemplified below:

(472) me 
$$ma = \beta i = p^h e$$
 xəta  $\gamma \ni = zo$   
mother NEG = arrive = until home DIR:IMPER = stay  
'Stay home until Mother arrives.'

# 9.6.1.1 /tcha/

The particle  $/t c^h a$  can be used as a clause conjunctive (§9.3). When used as a consecutive temporal clause marker it refers to an event that precedes the main event indicated by the main clause and also serves as a precondition for the occurrence of the main event. In this regard  $/=t c^h a$  is partly similar to /=v e. They are distinguished primarily based on tense parameters: the events denoted by clauses that are linked by  $/=t c^h a$  occur in the past tense, whilst those denoted by

/= ve/ are in non-past tense or hypothetical. See the following examples illustrating the difference in tense.

(473) mə nə=
$$\$$
 i=ve zbe=to
rain DIR=come=if get wet=COP
'If it rains, (it) will get wet.'

(474) 
$$ma$$
  $na=bi=tc^a$   $ta=zbe=sa$  rain DIR:PST=come=CON get wet=COP 'Rain came, and it got wet.'

### 9.7 Conclusion

This chapter discussed basic word order in BM rTa'u which is SOV. Second, it discussed different types of speech acts starting off with declarative sentences which are typically characterized by sentence-final copula or TAM markers. The chapter also very briefly discusses clause conjunction and disjunction, as well as various types of clause subordination. There is some overlap between these categories.

This part of the study is very preliminary, there is a great deal more remaining to do on rTa'u discourse structure. For reasons of time and length, these will be pursued in future studies.

# **Appendix 1: TEXTS**

#### FOLKTALE: A STRONG MAN AND A CLEVER MAN

long long man strength ADJP=big=NOM=ART=CONJ

vdzi ruuk.pa  $ke = ts^h a = me = k\theta$   $n\theta = ci = sto$ 

man mind ADJP-clever-NOM = ART DIR:PST = EXIST = PST:COP

Long, long ago there were a strong man and a clever man.

(2):  $te = yn-jwk \ 4a.sa$   $\theta = vi = l\theta$   $t = v\theta = sto$   $\theta = v\theta = sto$  They discussed going to Lhasa.

(3):  $t_{\varphi}^{h} = a = sn_{\varphi}$   $t_{\varphi}^{h} = t_{\varphi}^{h}$   $t_{\varphi}^{h} = sn_{\varphi}^{h}$   $t_{\varphi}^{h} = t_{\varphi}^{h}$ 

DM one = day discussion DIR:PST = agree CONJ 2=QU=TOP-ERG

 $\theta$ a.sa  $\theta = vi = l\theta$   $\theta = v\theta = sto$ 

Lhasa DIR:FUT = go = NOM DIR:PST = do = PST:COP

Then one day they discussed and agreed and they (decided to) go to Lhasa.

(4):  $t = cu = tc^h$  vdzi = te = le rwk.pa  $ke = ts^h a = me = ka$ 

3 = after = CONJ man = DART = TOP mind ADJP = clever = NOM = ART

 $n = \eta o$  mna =  $r = \eta o (mnaro)$ 

DIR:PST = COP NEG = COP = COP(TAGQ)

Then, one man was clever, right?

(He) didn't take tsampa in the bag, (he) took (a bag) full of sand.

Strong Man thought it was true (that they really were going to Lhasa and that Clever Man's bag was full of *tsampa*) so (he) filled (his) bag with *tsampa*.

(7): 
$$\forall n \ni \exists e = t\text{-}wk$$
  $\exists asa$   $\exists e \ni \exists sto$ 

$$2 = QU = DART\text{-}ERG Lhasa DIR:PST = go = PST:COP$$
Both went to Lhasa.

(8): a.sn.ə sa.kəə=çə ri.khatə.çu  
one day like 
$$PST = go$$
 after then

gin.<sup>m</sup>ba ti.ti=
$$\eta a = k\vartheta = nu$$
  $\sharp i = sto$  monastery small=DMT=ART=LOC come=COP After going like one day, then (they) came to a small monastery.

$$(9): pə.kə \quad \eta u = ni \quad \text{ia.sa} \quad mi = \xi e = rə = k^h e \qquad ti = nu$$
 
$$tonight \quad 1 = two \quad Lhasa \quad NEG = reach = COP = so \quad here = LOC$$
 
$$^n dzo = t c^h ə \quad gə.ci = k^h a \qquad \eta u = ni \quad s\eta a = t c^h ə$$
 
$$stay = CONJ \quad tomorrow = ABL \quad 1 = two early = CONJ$$
 
$$cə = lə = \eta o \qquad a = ja = sto$$
 
$$leave = NOM = COP \quad DIR: PST = say = PST = COP$$

"We cannot reach Lhasa (today), so we will stay here tonight and we will leave early tomorrow," said (Clever Man).

(10): 
$$tc^h = u$$
  $k = uc = sto = mo = k^h$   
then  $here = LOC$   $PST = sleep = PST:COP = IMPF = so$   
Then (they) slept there.

(11): 
$$dz_0.ka = te = n_0$$
  $t_0 = z_ja = ve$   $s_0 = q_i.k_0$   
 $food = DET = PL$   $DIR: PST = steal = if$   $more = problem$ 

 $k^h e$ ton.bə  $\eta a = rg = tc^h$ y = ta.raDIR:FUL = happen therefore first I = sleep = CONJtə.çu  $ni = ka = rga = k^h e$ rsoŋ  $\theta = i\theta$ ŋa sto then you = IMPER = sleep = CONJ Iguard DIR:PST = say PST:COP "If our food is stolen more problems will happen, therefore, first I will sleep, then you sleep and I will guard (our belongings)," said (Clever Man and he slept).

- (12): tə.çu çe.tçin=t-tuk "jəm nə=ţi=tçhə ho

  then PN=3-ERG sleepy DIR:PST=feel=so now

  ni rson ça to ə=jə s=to

  you guard need COP DIR:PST=say PST:COP

  (After a moment) then Strong Man felt sleepy so (he) said, "Now you need to guard."
- (13): ce.tcin = le  $mco.tc^h = te^{-n} = seep$  sto

  PN = TOP quickly DIR:PST = sleep PST:COP

  Strong Man slept quickly.
- (14): a-ji ja=n a=se a=se image-GEN mouth=PL=LOC rtsampa one=full

$$k = ma$$
  $\xi a = n = ua$   $\gamma d = se$  DIR:PST = smear hand = PL = LOC rtsampa one = full

$$k \ni = ma = t c^h \ni$$
  $\exists t \ni -m = nu$   $big = nu$ 

$$xts\vartheta = te = n\vartheta$$
  $\vartheta = ru$   $t\varsigma^h\vartheta$   $\varsigma e = t\varsigma in-ji$   $sand = DET = PL$  outside DIR:PAST = pour CONJ  $strong = man$ -GEN

htse.mkhi=nu ydzo=te=nə ə.tə.qo.te=nu nə=ru=sto
bag=LOC rtampa=DET=PL his=in DIR:PAST=fill=PST:COP

(Clever Man) smeared a lot of rtsam pa on the mouths and smeared a lot of rtsam pa on the hands of the images, poured out all the sand in his bag and filled his bag with Strong Man's rtsam pa.

After a moment, "Brother get up... I fell asleep and the images ate all your tsam pa," said (Clever Man).

(17) qə.çi  $s\eta a = tc^h a$ t¢<sup>h</sup>ə ni ydzo = n.a.let = vreho the next day early = ADVLPAST = get upthennow your PN = PL $\eta a.ke \quad y dz o = k^h a$  $mi = nd \partial \eta$ rə.k<sup>h</sup>e nu.ni PAST = finishNEG = enough therefore we my PN = TOP

xçə.ta 
$$n \ni = von$$
 Gə.çi .se.ti<sup>21</sup>  $n \ni = qo$  ydzo = te home FUT = go tomorrow you = GEN PN = DET kə = lin jo ə.ro  $\ni = tan$  ti =  $no$  PST = get again back FUT = come Q = COP

Then (they) got up early the next morning, "Now your rtsam pa is finished and my rtsam pa is not enough (for us) therefore, we will go home tomorrow, the day after tomorrow and (if) we get your rtsam pa back, (if we can find some rtsam pa for you) we will come back again, OK?" (Clever Man said).

So both went home and on the way they found a big piece of gold.

(19): honu.ni a.tçi kə=len sto.
$$k^h$$
e now we together PAST=find therefore

-

<sup>&</sup>lt;sup>21</sup> The day after tommorrow

 $\beta i = ve$ qə.çi ti.nu SƏ anybody arrive(FUT) = TOPtomorrow here te = ke $rje = tc^h a$ t-wk  $\lim = j = ve$ ŋa 3P-ERG that = DATask = CONJget PAST = say = if $lin = la = \eta o$ lin  $\vartheta = j\vartheta = ve$ ŋa ni PAST = say = ifΙ get = FUT = TOPyou get ni  $lin = la = \eta o$  $ti = \eta o$  $\vartheta = j\vartheta = sto$  $Q = COP \quad PAST = say = COP$ get = FUT = COPyou

"We found it together therefore, now (we) can't halve it, (we will) stay here and wait and if anybody arrives here tomorrow we will ask that (person who should get the gold) and if (that person) says I should get that gold then I will get it, but if (that person) says you get the gold, then you will get the gold," said (Clever Man).

- (20):  $t_s^h = v_n \cdot t_n$  ti.nu  $v_n = v_n \cdot t_n$  sto = mo.khe then both-ERG there PST = wait COP = IMPF Then both waited there.
- (21): ri.pa.ke.ts<sup>h</sup>a.me = te ri.pa = le = ts<sup>h</sup>a = to

  clever man = DET mind = TOP = hot(clever) = COP

  vça. $\gamma$ ci je.me  $\vartheta$ .ro =  $\vartheta$  = rve

midnight around back = PAST = get up

$$tc^{h}$$
ə xçə.ta  $\theta = c\theta$   $tc^{h}$ 

Clever Man was clever and around midnight (he) got back up and went home and...

(22) tə.ncə me = ke  $\vartheta = j\vartheta = t\varsigma^h\vartheta$  qə.çi

his  $mother = DAT \quad PAST = say = CONJ \quad tomorrow$ 

ni  $\nabla a = co$  lo.lo  $\nabla a = c^h = c^$ 

you fuel = collect pretend IMP = do CONJ

$$a_n = a_n = a_n$$

bucket = DET IMP = carry = CONJ IMP = come CONJ

$$\eta a.n = p^h a$$
 $k = t c u$ 
 $r = k^h a$ 
 $n = k i$ 

$$us = DAT$$
  $PAST = meet after = then you = DAT$ 

$$jou = te$$
  $ysər$   $ke.c^he.me = te$   $si$   $linə = jə = ve$ 

$$FUT = ask$$
 gold  $big = DET$  who get  $PAST = say = if$ 

(He) said to his mother, "Tomorrow (morning) you pretend to collect fuel, carry a bucket and come, and after you meet us then (if I) ask you who gets the big (piece of) gold," said (Clever Man).

- (23): ni ripa = ke.tsha.me = t-uk lin  $\vartheta = j\vartheta = mo$   $\vartheta = j\vartheta = sto$ you clever man = DET-ERG get IMP = say = COP PAST = say = COP

  "You say, 'Clever Man gets (the gold),'" said (Clever Man).
- (24): tə.çu ə.ro  $\vartheta = \varphi \vartheta$  tçhə scə.stoŋ

  then back PAST = go CONJ comfortable  $n\vartheta = v\vartheta = t\varphi^h\vartheta$   $\vartheta = nzo = sto$  PAST = do = CONJ PAST = stay = COPThen (he) went back (to his friend) and stayed with him comfortably.
- (25):  $t\varsigma^h\vartheta$   $q\vartheta.\varsigma i=k^ha$  me=le then tomorrow=LOC mother=TOP  $\vartheta.ta.le.\vartheta.ta$   $t\vartheta=ts^h\vartheta$   $t\varsigma^h\vartheta$   $\vartheta=nzo=sto$   $sta.le.\vartheta.ta$   $t\vartheta=ts^h\vartheta$   $t\varsigma^h\vartheta$   $t\varsigma^h\vartheta$
- (26): me  $\eta$ o.ma  $\xi i = sto$  me = turkmother really come(pt) mother = ERG

$$za.qo = ka = a = ngo = tc^{h}a$$
  $\exists i = sto$ 

$$basket = DET = carry = CONJ come = PAST$$

Mother really came... Mother came, carrying a basket (on her back).

(27): 
$$tc^{h}$$
  $e^{-t}$   $te^{-t}$   $te^{-t}$   $te^{-t}$ 

$$ke.c^he.me = te$$
 suk  $lin$   $\vartheta = j\vartheta = sto$ 

$$big = TOP$$
 who  $get$   $PAST = say = COP$ 

So (Clever Man) asked, "Who (should) get this big piece of gold?"

(28): m-wk 
$$t = c = c$$
  $t c^h$ 

mother-ERG PAST = afraid so

te çe ke.c<sup>h</sup>e.me=t-wk lin ndi te çe c<sup>h</sup>e k<sup>h</sup>a

DET strength big = DET-ERG get otherwise he strong big so

nu.ni 
$$ma = z = te$$
  $\theta = se$   $\theta = j\theta = sto$ 

us 
$$mother = son = DAT might = kill PAST = say = COP$$

Mother was afraid of (Strong Man) so (she) said, "(Strong Man should) get the gold, he is so (big) and strong otherwise he might kill us—mother and son."

(29): 
$$t_{\mathcal{G}}^{h} = v_{\mathcal{G}} = t_{\mathcal{G}} =$$

mother by beating her on the head.

(31): tə.çu me = te.kiza.qo = kat¢<sup>h</sup>ə ŋgo t = sts =mother-DAT basket = ART PAST = makethen carry **CONJ** 4i = k = nu pi.yca кэ-ка t¢<sup>h</sup>ə sten t = sts = stoZO field = ART = loc stickDET=LOC hold CONJ stand PAST = make = PASTThen he made his mother's (corpse in a position that it seemed she was) carrying a basket and standing in a field by holding (the corpse) to a stick.

$$come(pt) = so$$
 their  $crop$   $cut$   $PST = DIR = EXIST:EVI$ 

$$j = t c^h$$
  $a = y$   $j = l$   $a = h$   $b = h$   $c^h$   $c^h$ 

$$yell = CONJ ART = throw = PAST = REV$$
 so

$$me = te$$
  $t \ni v \ni la = sto$ 

Then the field owner's child came yelling, "The (woman) is cutting our crops," and threw (a stone) at (the woman and) so (he) knocked down (Mother).

(33): 
$$me = te$$
  $t = fse$   $j = t c^h = mn = .ston$ 

 $mother = DET \quad PAST = kill \quad say = CONJ \quad compensation$ 

$$\varphi a \qquad \varphi = j\varphi = t\varphi^h \varphi \qquad \qquad \varphi o.vi$$

need PAST = demand = CONJ money

$$mu.ma = ka$$
  $ka = lin = sto$ 

$$great = ART$$
  $PAST = get = COP$ 

(Clever Man) demanded, saying, "(You) killed Mother, (I) need money as murder compensation," (so he) got a great (amount of) money.

(34): tə.çu za.nba=kə=tçha yse.nba a=во

then bridge=ART=LOC grass ART=CL

ngo tə=
$$\mathfrak{s}\mathfrak{t}\mathfrak{s}\mathfrak{d}=\mathfrak{t}\mathfrak{c}^h\mathfrak{d}$$
 nə=sto=sto

carry PAST=had=CONJ PAST=leave=COP

Then (he) had (put her corpse in the position of) carrying a load of grass and left (her) on a bridge.

(36): 
$$\gamma ja = k$$
-wk  $a = \varsigma ce$   $t \ni = {}^{\eta} c^h u = t \varsigma^h \vartheta$ 

$$yak = ART - ERG \text{ one} = \text{bite} \quad PAST = do = CONJ$$

$$me. v \ni . la \quad t \ni = v s \ni . la \quad sto$$

$$old \text{ woman} \quad PAST = knock \text{ over} \quad COP$$

A yak bit the grass and (the corpse of the) old woman was knocked over.

(37): jo 
$$\eta a.^{\eta} j = me$$
  $t = fse$ 

again my mother  $PAST = kill$ 
 $\theta = j\theta = t c^h \theta$  co.vi mu.ma = k\theta k\theta = lin = sto

 $PAST = say = CONJ$  money great = DET  $PAST = get = COP$ 

Again, (Clever Man) said, "(You) killed my mother," and (he) got a great (amount of) money.

(38): 
$$ti = q \cdot \cdot \cdot ci$$
  $te = nu$ 

$$DET = next \ day \qquad DET = in$$

$$sc \cdot \cdot .sto \cdot \eta = n \cdot \partial = v \cdot \partial = t \cdot c^h \cdot \partial \qquad \partial = nzo = sto$$

$$comfortable = PAST = do = CONJ \qquad PAST = stay = COP$$
(He) stayed (at home) comfortably the next day.

(39): 
$$\[\varphi i = t \varphi in \]$$
  $vdo = t \varphi^h \vartheta$   $ni$   $t \varphi \vartheta . k^h a = to$ 

$$strong = NOM \quad see = CONJ \quad you \quad what = COP$$

$$tsa.k\vartheta \quad r_{\!J}\vartheta = du.sce \quad \varphi s \vartheta r = le$$

$$much \quad property = have \quad gold = DET$$

$$\eta a \quad k\vartheta = lin \quad \vartheta = j\vartheta = sto$$

$$1P \quad PAST = belong \quad PAST = say = CUP$$

Strong Man saw (him) and said, "The gold belonged to me so how could you have so much property?"

(40): 
$$\eta a$$
 me = te  $n \vartheta = se = t c^h \vartheta$  me = pce.ne  
I mother = DET PAST = kill = CONJ mother = flesh

zi 
$$t = can = tc^h$$
  $te.k^h a = to$   $te.k^h a = to$ 

sell 
$$PAST = go = CONJ$$
 because  $= COP$   $PAST = say = COP$ 

"Because I killed Mother and went to sell Mother's flesh," said (Clever Man).

(41): 
$$ci.ke.c^he = me = l-uk$$
  $ka = ca = tc^ha$ 

$$strong = NOM = TOP-ERG$$
  $PAST = go = CONJ$ 

ə.də.qox-ji 
$$me = te$$
  $na = fse = tc^ha$ 

his-GEN 
$$mother = DET$$
  $PAST = kill = CONJ$ 

Strong Man went (back home) and killed his mother.

(42): 
$$me = pce.ne$$
  $suik = rə = no$   $jə = tə = çə = tç^hə$ 

$$mother = flesh$$
  $who-ERG = buy = COP$   $say = PAST = go = CONJ$ 

$$a = \text{ke.ke} = \text{n.-uk}$$
  $sto.mo = sto = se$   $ne = tci = tche$ 

He went to sell (it), saying, "Who will buy Mother's flesh?" and one family was having a wedding (party so they got angry with him) and (he) got a beating.

(43): tə.çu kə.ro 
$$k = c = tc^h$$

then back 
$$PAST = go = CONJ$$

çi.ke.c<sup>h</sup>e.meo ni vdzi me.rəp ŋa=le

PN you person bad I = TOP

na.sko sa.kə  $\vartheta = se$   $\vartheta = j\vartheta = sto$ 

beating EM PAST = get PAST = say = CUP

Then Strong Man went back and said to Clever Man, "You bad person, I got a beating."

(44): ni tçə.kə  $\theta = j\theta = \eta 0$   $\theta = j\theta = sto$ 

you what PAST = ask = GNQ PAST = say = CO

 $\eta a$  me pce.ne  $si = r\vartheta = \eta o$ 

I mother flesh who = buy = GNQ

 $\vartheta = j\alpha \eta$   $\vartheta = j\vartheta = sto$ 

PAST = say PAST = answer = COP

(Clever Man) asked, "What did you say?" and (Strong Man) answered, "I said, 'Who will buy Mother's flesh?""

(45): ni ma. $\eta$ i = sə  $p^h$ e pce.ne

you wrong = COP father flesh

zi ça.to  $\vartheta = j\vartheta$ -sto

sell need PAST = say = COP

Clever Man said, "You are wrong, you need to sell Father's flesh."

(46): 
$$citcin = t$$
-turk  $a-ca-tc^ha$   $p^he-te$   $na-fse-sto$   $p^he-te$   $p^he$ 

(47): 
$$t\varsigma^h \Rightarrow p^h e$$
 pce.ne zi  $\varsigma \Rightarrow = s \Rightarrow .t \varsigma i = t \varsigma^h a$   
then father flesh sell  $go = IMPF$ -when  $a. \&e. \& \Rightarrow = ^n y \Rightarrow p^h e. t e$   $t \Rightarrow = s e = t \varsigma^h \Rightarrow$   
 $someone = NEG$  father  $PAST = die = CONJ$   
jo  $pa. sko$   $sa. \& \Rightarrow = \&e = sto$   
again beating  $EM$   $PAST = get = COP$ 

Then (when) he went selling (his) father's flesh, someone's father died and again he got a beating.

(48): ri?.pa.ke.ts<sup>h</sup>a = me 
$$\vartheta = j\vartheta = t\varsigma^h\vartheta$$
 ho mind clever = NOM PAST = say = CONJ now nə.qo ŋa.te  $k^h$ i.ma =  $k\vartheta = nu$   $n\vartheta = ndor = t\varsigma^h\vartheta$  you me  $bag = ART = LOC$  FUT = put = CONJ ŋa  $\gamma r\vartheta = nu$   $n\vartheta = qi$   $\vartheta = j\vartheta = sto$  I water = LOC EMP-throw PAST = say = CONJ

Clever Man said, "Now you put me in a bag and throw me into water (a river, as punishment for lying to you)."

(49): 
$$ti = Ga.ci = ti.nu$$
  $ci = tcin = tio$ 

DM = tomorrow(the next day) = LOC PN = ERG

$$ri.pa = ke.ts^ha$$
  $t = ngo = tc^ha$ 

$$za = {}^{m}ba = k = t c^{h}a$$
  $= c = sto$ 

$$bridge = DET = IOC$$
  $PAST = go = COP$ 

The next day, Strong Man carried Clever Man and went to a bridge.

(50): a.ve 
$$r\eta = bu$$
  $i = zo$ 

VOC roasted = barley = seed 
$$Q = bring$$

$$\vartheta = j\vartheta = sto$$
  $\eta a r \eta \vartheta . b u = t e$ 

$$PAST = ask = COP$$
 I roasted barley seed = the

$$t = rm = s = s = k = v = nu.tu$$

$$PAST = forget = so$$
  $take = FUT = go$  you  $here = LOC$ 

$$\vartheta = zo.mo$$
  $\vartheta = j\vartheta = sto$ 

$$IMP = stay$$
  $PAST = say = COP$ 

(Clever Man) asked, "Did you bring roasted barley seed?" and Strong Man said,

<sup>&</sup>quot;I forgot to take it so I'm going to take it and you stay here."

(51): ə.tə.qo scə.ston 
$$n = v = t c^h$$
 la.ji

$$n = v = sto$$

$$PAST = do = COP$$

(Clever Man) was singing happily (to) himself.

(52): ti.nu ts<sup>h</sup>e 
$$4i.nk^he = ka$$
  $\xi i = sto tc^ha$ 

there goat 
$$herder = DET$$
  $come(pt) = COP$  then

$$k = yje$$
  $sto = k^h e$   $ti.nu$   $ndze.ylen = te$   $ste.mo = te$ 

$$PAST = ask$$
  $COP = PF$  here  $world = GEN$   $view = DAT$ 

vdo.rə 
$$\vartheta = j\vartheta = sto$$

see 
$$PAST = answer = COP$$

There came a goat herder who then asked, (and Clever Man) answered, "Here (in the bag) I can see the view of the world (everything in the world)."

(53): 
$$\frac{1}{4}$$
i. $\eta a = t$ -wk  $\eta a = k$ i. $k$ ə  $l$ ə $= ə = st$ şə

$$herder = DET = ERG \quad I = DAT \quad get = GNQ = let$$

$$k^{h}a.dzo = ja = tc^{h}a$$
  $la = ta.stsa sto$ 

beg 
$$PAST = say = CONJ$$
  $get = in = let COP$ 

The herder begged, "Let me get into (the bag)," and (he) got into (the bag.)

(54): tə.çu 
$$ci = tcin = te$$
  $tein = te$ 

then 
$$strong = DET$$
  $come(pt) = CONJ$ 

$$4i.\eta a = 1i$$
  $r = nu$   $t = wqi = sto$ 

$$herder = TOP$$
  $river = LOC$   $PAST = throw = COP$ 

Then Strong Man came and threw the herder into the river.

(55): 
$$hori.pa = ke.ts^h a.me = le$$
  $t \ni = sou$ 

$$t = t s^h = t c^h$$
 jo = nu scə.stuŋ

$$n = v = t c^h$$
  $q = v = sto$ 

$$PAST = do = CONJ$$
  $PAST = sit = COP$ 

(Strong Man) sat at home comfortably (for he) thought (that he) had killed Clever Man.

(56): a.sn.ə 
$$ts^h e = te$$
  $t = mc^h o = tc^h = te$ 

one day 
$$goat = DET PAST = drive = CONJ$$

çi.tçin-
$$^{\eta}$$
 jə se-k $^{h}$ a.ji k $^{h}$ a.kə-çə-sto.mo.k $^{h}$ e

PN-GEN 
$$door = near PAST = go = IMPF$$

One day (Clever Man) drove the goats and went by Strong Man's door.

(59) na te=kə 
$$\vartheta = qi$$
  $\vartheta = j\vartheta = sto$ 

me DET=DAT  $Q = throw \ say = PAST = COP$ 

"Could (you) throw me into a river?" said (Strong Man).

(60): 
$$tc^h = ci.tcin = te$$
  $k^h = x.ma$  nu so  $strong = DAT = man$  bag in

 $n\theta = ndo = tg^h\theta$   $r\theta = ndo = tg^h\theta$   $r\theta = ndo = tg^h\theta$ 

PAST = put = CONJ river = LOC PAST = throw = COP

So (Clever Man) put Strong Man in a bag and threw (him) into a river.

#### FOLKTALE: THE OLD WOMAN AND THE FROG

Speaker:'jigs med

- (1):  $\forall na = ke = \exists \exists va.ta.la = ka na = ci = sto$  long ago = LOC old woman = DET PAST = EXIS = COPLong ago there was an old woman.
- (2): ti ma = te nba.sna.sna.ma na = no = stoher foot = DET all the time PAST = problem = COP(She) had problems with her foot all the time.
- $c^{h}$ go =  $c^{h}$ go k<sup>h</sup>əp  $(3): a = sn_{2}a$ ydo = te γrə water fetch one = day water bucket = DAT PAST = carry = CONJ  $no = ca = sto = k^he\eta$  $a = rg \Rightarrow t \Rightarrow .z \Rightarrow .la = tc^h \Rightarrow$  $g_{\theta} = zdir = sto$ ma = tePAST = go = COP = IMPF ART = PAST = fall = sofoot = the PAST = hurt = PST:COP $p^h a.wo\eta = k \vartheta = t \varsigma^h a$   $y \vartheta = nzo = t \varsigma^h \vartheta$ tch<sub>9</sub> ma = Rathen stone = DET = LOC PAST = sit = CONJ foot = LOC $\theta = {}^{\eta}c^{h}u$  $sto.mo = k^he$ PAST = beatIMP = CONJ

One day (she) carried a water bucket and went to fetch water (and on the way) she fell and hurt her foot, then she sat on a stone and beat her foot.

(4): 
$$ma = nu = k^h a.le$$
  $spa.car = ka$   $ta = rfa = sto$ 

$$foot = LOC = from \quad frog = DET \quad PAST = emerge = COP$$

A frog emerged from the foot.

(5): ho 
$$\eta a \quad ni = te \quad s = u k = \eta o \quad \partial = j \partial = t c^h \partial$$

now I 
$$you = TOP$$
  $kill = ERG = COP$   $PAST = say = CONJ$ 

rgə.me 
$$ke.c^he.me = kə$$
  $ə = wzo = sto$  spə.cər

stone 
$$big = ART$$
  $PAST = take = COP$  frog

$$t \ni = scar.t c^h \Rightarrow k^h a.dz o \quad \exists j \ni = sto$$

$$PAST = frighten$$
 beg  $PAST = say = COP$ 

(She) took a big stone and said, "Now I will kill you," (and) Frog was frightened and said, "I beg (you to not kill me)."

(6): 
$$spa.car = k-uk$$
  $ske.tca$   $fce.la = te$   $ke.mts^har$ 

$$t = nts^h = tc^h$$
  $n = ma = fse$ 

$$PAST = think = so$$
  $DIR = NEG = kill$ 

(She) thought "It is strange (that) Frog can speak," so (she) did not kill (it).

(7): 
$$tc^h = spa.car = ja = tc^h$$
 ho  $ga$ 

then frog 
$$PAST = say = CONJ$$
 now I

ni  $\gamma$ jo.mə nzu  $\vartheta = j\vartheta = sto$ your servant be PAST = say = COPThen Frog said, "Now I will be your servant."

- (8): me.və.la.<sup>1</sup>jə smi.ŋa te=ʁa ko

  old woman girl DET=DAT able

  la=mi.tçho=nkhe=kə nə=ci=sto

  at all=NEG=NOM=ART PAST=have=COP

  Old Woman had a girl able (to do) nothing at all.
- (9): tchə a.snətə="yə=le

  then one day their = GEN = LOC

  tshə nə.ma sto

  salt have no COP

  Then one day their (family) had no salt.
- (10): a.ma na  $ts^h = k = sk = ti = ca$ n s = j = stomom I salt = DET steal FUT = go-1PS PAST = say = COP(Frog) said, "Mom may I go and steal salt?"

(11): 
$$ni = sa = k$$
-tuk  $ts^h \partial_- k \partial_- g k \partial_- l \partial_- l l n$ 

You =  $like = ART$ -ERG  $steal = can = NOM = get$ 
 $mi.tg^h \partial_- m \partial_- g \partial_-$ 

- (12): can = no  $ja = tc^ha$  jar.ba.ka = ndo jar.ba.ka = ndo
- (13):  $ts^h \vartheta = k\vartheta$   $\vartheta = k^h o$   $\vartheta = j\vartheta = sto$   $mi = k^h o$   $\vartheta = j\vartheta = sto$  salt = DET GEQ = give PAST = say = COP NEG = give PAST = say = COP "Give (me) salt," said (Frog but the king) said, "(I will) not give (you salt)."
- (14):  $\protect{vts} = r \protect{v} = m \protect{m} . ko = n \protect{v} \protect{n} \protect{general} \protect{n} \protect{general} \pr$
- (15): ni tçə.kə ypər.lə nə.tu=ve nə.ypər  $\theta = j\theta = sto$  you any ablity have=TOP demonstrate PAST=say=COP "You can demonstrate any abilities (you) have," (said the king).

(16): 
$$\forall o.ja \quad \partial = j\partial = tc^h\partial$$
  $n\partial = Nq^he$   $sto = mo = k^he$  OK  $PAST = say = COP$   $PAST = laugh$   $PAST = do = IMF$   $\forall ts\partial = r\partial = m\partial.ko = r\partial = t\partial.nge.ngi$   $sto = mo = k^he$   $earth = and = sky = PL$   $PAST = shake$   $PAST = IMF = COP$  "OK," said (Frog) and (started) laughing, then earth and sky shook.

(17): 
$$k^h a.dz_0.k^h a.dz_0$$
 ho  $n\vartheta = sto = k^h e$   $n\vartheta = ki$   $ts^h \vartheta = k^h u$ 

beg now  $IMP = stop = CONJ$   $you = DAT$   $salt = give$ 
 $\vartheta = j\vartheta = tc^h\vartheta$   $ts^h\vartheta$  mu.ma.k $\vartheta$   $t\vartheta = vko = sto$ 

PAST =  $say = CONJ$  salt much PAST =  $give = COP$ 

(The king) begged and said, "Stop now, (I will) give you salt," and gave much salt (to him).

#### FOLKTALE: THE TALKING DOG AND THE OLD WOMAN

- (1):  $\gamma$ na=ke= $\beta$ ə  $c^h$ əm.ts $^h$ oŋ=kə nə=ci=sto long ago=DET=LOC family=DET PAST=EXIST=COP Long ago there was a family.
- (2):  $c^h \ni m.ts^h \circ g = te = nu \ smi.ga$   $\forall so = te = e = ci = sto$   $family = this = in \ girl$  three = QUPAST = EXIST = COPThree girls were in this family.
- (3):  $a = sn = tc^h a.ku$   $t= sn = tc^h a.ku$
- (4): tə.çu smi.ŋa zi.kha  $c^ha = va = t$ -tuk ça.va tə = cə = stothen girl most big = NOM = DET-ERG search PAST = go = COPThen the oldest girl went to search.
- (5): a.da me.və.la=kə nə=ci=stodown there old woman = DET PAST=EXIST=COPDown there was an old woman.

(6): tə.çu me.və.la=t-wk 
$$\vartheta=j\vartheta=t\varsigma^h\vartheta$$
 nə.qho kə.ro then old woman=DET-ERG PAST=say=CONJ you over here  $k\vartheta=\xi i=t\varsigma^h\vartheta$  tça  $y\vartheta=t^hi$   $\vartheta=j\vartheta=sto$  IMP=come=CONJ tea IMP=drink PAST=say=COP Then Old Woman said, "You come over here and drink tea."

(7): 
$$smi.\eta a = t-uik$$
 non  $ka = ca = sto$ 

$$girl = DET-ERG \quad inside \quad PAST = go = CONJ$$

$$k^h a = ka \quad na = ci \qquad sto$$

$$dog = DET \quad PAST = EXIST \quad COP$$
(The)  $girl$  went inside (the courtyard gate) and a dog was there.

- (8): ni  $p^ha = te$  ta = vko = ve  $p^ha = te = fcor$ you half = DET FUT = give = if half = DET = tell(FUT)"If you give (me) half (of the bread), (I will) tell (you) half (of everything I know)."
- (9): a.ji.te  $t \ni = v k o = v e$  a.ji.te  $f \circ v \circ = j \ni = s t o$  everything FUT = g i v e = i f everything tell PAST = s a v = COP "If (you) give (me) everything (I will) tell (you) everything (I know)," said (the dog).

(10) 
$$t = wk = le$$
  $la = tə.ma = vko = tg^h$   $non = ka = ga = sto$   $3P = ERG = TOP EM = NEG = give = CONJ$   $into = PAST = go = COP$  She gave nothing and went into (the house).

- (11): tə.<sup>ŋ</sup>ə a.ti = t = wkça.va elder sister = DET = ERGtheir PAST = gosearch  $sto = k^h e$  $te = me.və.la = te = p^ha$ jo COP = CONJagain the = old woman = DAT  $k = t c u = t c^h$ noŋ k = ki $\vartheta = j\vartheta = sto$ PAST = meet = CONJinside IMP = comePAST = say = CONJTheir elder sister went searching (for her) and again (the girl) met the old woman and then (the old woman) said, "Come inside."
- (12): tə.çu.kha scə.se  $p^ha=k$ ə tə=vko=tçhə  $p^ha=t$ e nə=vçe=sto then bread half=DET PAST=give=sohalf=DET PAST=tell=COP

  Then (the girl met the dog again and) gave half (of her) bread (to the dog and) so (the dog) told (her) half (of what it knew).
- (13): te = me.va.la = te ju = to a = ja = sto. this = old woman = TOP a = tell = tell

- (14):  $t c^h = t u k$   $v = k^h = v u k$
- (15): o.ja  $\vartheta = j\vartheta = t c^h \vartheta$   $n\vartheta = c\vartheta$   $sto = k^h e$  OK PAST = say = COP PAST = go PAST = IMPF (The girl) said, "OK," and left.
- (16):  $\forall r \ni = t = t \ni = k^h \ni p$   $t \not c^h \ni a = t \ni i = sto = k^h e$   $water = COP = PAST = fetch \quad CONJ \quad PAST = come = PF = CONJ$   $rv \ni = k \ni a = vzo = t \not c^h \ni ke = nu \quad \exists = nzo = sto$   $ax = DET \quad PAST = hold = CONJ \; door = LOC \quad PAST = wait \quad stay = PAST = COP$  (The girl) fetched (water) and was returning (and the old woman) was staying at the door holding an ax waiting (for her).
- (17): tau non  $ka=we=tc^ha$   $su=sa=a.ci=k^ha$  ta=fse sto she inside PAST=get=while head =LOC=attack=with PAST=kill=COP (While) she was getting into (the room, the old woman) killed her with an attack on the head.

(2)	STEM 1/3	STEM 2	meaning
	lə	lə <sup>y</sup> w	'to get in'
	me	məu	'to blow'
	m <del>j</del> ə.cə	m <sub>j</sub> ə.cə <sup>y</sup> uı	'to play'
	тљә	mnə <sup>y</sup> u	'to know'
	ŋgo	ŋgu	'to carry'
	p <sup>h</sup> i	p <sup>h</sup> jə <sup>y</sup> ш	'to vomit'
	ŋkʰi	ŋkʰəˠw	'to wear shoes'
	nt <sup>h</sup> o	nt <sup>h</sup> u	'to start fire'
	.agə	ıgə <sup>y</sup> ш	'to sleep'
	şfa	şfau	'to emerge'
	uo	ınu	'to smell sth'
	лъji	ın.jə <sup>y</sup> uı	'to wait'
	snaa	snaau	'to scratch'
	vdo	vdu	'to see'
	pc <sup>h</sup> o	pc <sup>h</sup> u	'to drive cattle'
	<sub>в</sub> с <sub>р</sub> а.та	"cha1au	'to play with'
	гgə	n <sub>A</sub> e6r	'to sleep'

χ¢i	χ¢ə <sup>γ</sup> ш	'to break'
və	w <sup>y</sup> ev	'to do'
ntç <sup>h</sup> i	nt¢ <sup>h</sup> ə <sup>y</sup> uı	'to hear'
pc <sup>h</sup> ji	pcʰjəˠɯ	'to escape'
sto	stu	'to put down'
t <sup>h</sup> e	t <sup>h</sup> əu	'to kick out'
mdze	mdzəv	'to load'
p <sup>h</sup> o	p <sup>h</sup> u	'to cover'
sca	scau	'to explode'
le	ləu	'to pee'
RĈĮ	R¢9 <sub>λ</sub> m	'to break'
fsi	fsə <sup>y</sup> w	'to sharpen'
nt <sup>h</sup> o	nt <sup>h</sup> u	'to burn'
ske.le	ske.ləʊ	'to cry'
şka	şkau	'to catch'
mљo	mņu	'to swallow'
RĈĮ	R¢9 <sub>λ</sub> m	'to break'
vza	vzau	'to avoid'
nt <sup>h</sup> ə	nt <sup>h</sup> ə <sup>y</sup> w	'to jump'
ta	tau	'to become'
•		

ştso	ştsu	'to kick'
po.sto	po.stu	'to give kiss'
stji	stjə <sup>y</sup> uı	'to give drink/food'
pcho	pc <sup>h</sup> u	'to drive (animals)'
pc <sup>h</sup> i	pc <sup>h</sup> ə <sup>y</sup> ш	'to flee'
ptça	ptçau	'to make sth'
li	lə <sup>y</sup> w	'to do'
zə	zə <sup>y</sup> uı	'to tie sth'
scə	scə <sup>y</sup> w	'to be happy'
şkə	şkə <sup>y</sup> uı	'to steal'
sci	scə <sup>y</sup> w	'to extinguish'
ma	mau	'to smear'
sme	sməu	'to close eyes'
ŋ <del>j</del> e	ກ <del>ູ</del> ງຈບ	'to drive away'
mdze	mdzəu	'to fill up'

## Appendix 3: Three-stem verb list

t <sup>h</sup> ji	t <sup>h</sup> jə <sup>y</sup> ш	fti	'to drink/eat'	
kho	k <sup>h</sup> u	fko	'to give'	
tho	t <sup>h</sup> u	fto	'to catch'	
c <sup>h</sup> ə	c <sub>p</sub> 5 <sub>A</sub> m	fcə	'to lift up'	
çə.çe	¢ə.¢ə∪	fçə.çe	'to wipe'	
k <sup>h</sup> e	k <sup>h</sup> əʊ	fke	'to cut'	
q <sup>h</sup> e	q <sup>h</sup> əυ	fqe	'to throw'	
çə.çe	¢ə.¢ə∪	fçə.çe	'to wipe'	
se	səu	fse	'to kill'	
tsə	ts <sup>y</sup> w	vdzə	'to eat'	
kə	kə <sup>y</sup> ш	vgə	'to wear'	
zе	<b>ζ</b> ƏU	vze	'to peel off'	
tsho	ts <sup>h</sup> u	ftso	'to milk'	

### **Appendix 4: Glossary**

The glossary contains 697 words of which ninety (thirteen percent) appear to be Tibetan loanwords and four (less than one percent) appear to be Chinese loan words. Tibetan, including Wiley transliteration, is given for Tibetan loanwords, and Chinese characters and pīnyīn transcription are given for Chinese loanwords. Alphabetization follows the Latin alphabet; the alphabetization hierarchy for non-Latin IPA symbols is as follows:

- Aspirated plosives and affricates immediately follow their non-aspirated counterparts; for example,  $/c^h/$  follows /c/.
- Affricate digraphs follow single occurrences of their initial graphical element;
   for example, /dz/ follows /d/.
- Other non-Latin IPA symbols follow their closest Latin graphical counterpart; for example,  $/\alpha/$  follows /a/.
- /ŋ/ follows /n/ after /n/.
- /z/ follows /z/ after /z/.
- /y/ follows /g/ after /g/.
- /¹/ follows all diagraphs beginning with /d/ after /d/.
- /the follows /the and all digraphs beginning with /t/ after /t/.
- /?/ appears after all other symbols.

#### List of abbreviations

adj. adjective

**(E)** English loanword

adv. adverb

cop. copula

*intr.* intransitive

*dem.* demonstrative

**pl.** plural stem

*intr*. intransitive conugation

*refl.* reflexive

*mid.* middle conjugation

*tr.* transitive

**n.** noun

(T) Tibetan loanword

*pron.* pronoun  $\sim$  alternates with

*tr.* transitive conjugation

ν. verb

qu. quantifier

*ppn* proper name

adp adposition

conj. conjunction

#### dir. directional

/a / **cuk** *n*. type of tsampa **a.**<sup>n</sup>**da** *n*. down there. **co** *n*. lawsuit. **a.ji** *n*. all, every one.  $/c^{h}/$ a.kə.ta n. there. cha.va n. older, bigger **a.kə.ta.te** *n*. that one. **a.ko** *n*. elder brother. che.ki.və n. armpit. chəm.tshon n. (T) ថ្លឹងបេសីក្រុkhyim.tshang, **a.lo** *n*. one. a.ni n. aunt. family.  ${}^{\rm h}{\bf c}^{\rm h}{\bf u}$  v. tr. to hit; (2) to speak a.<sup>1</sup>gə n. number. a.qə.tsa adj. few. <sup>J1</sup>**c**<sup>h</sup>**ə.c**<sup>h</sup>**u** v. intr. to fight. a.rgə adj. same. **a.se** *n*. full. /<del>1</del>/ **a.sn**ə *n*. one day. <sup>η</sup>**jəm** *ν.intr*. to sleepy. **a.ti** *n*. elder sister. **a.tce** *n* with, together. /c/ **a.tci.nzo** *n*. to sit together (to marry). ça n. barley. v. to need. **çə.çi** *n*. some. /b/ **ca.do** *n*. name of local mountain deity **ba.ca** *n*.coral-studded silver ornament altar and the mountain deity to whom worn on the left side for both men and the altar is dedicated women during weddinogs and the ce.ra.tha ppn. (T) 4.2.8Z.l New Year period Shwa.ba.thang **ba.la** *n*. leaf. ca v. tr. to need. ybə n. sun. **ça.tsa** qu. many. bən.tsha n. large wooden box used to ça.va v. tr. to search, to look for. store barley and protect the grain from **ce** *n*. strength. mice **ce.n.i** *n*. brother. bə.snə.snə.ma n. everyday. contooth, v. to go /c/ çə.çe v. tr. to wipe. <sup>n</sup>c<sup>h</sup>a ra v. intr. to play. **cə.re** v. intr. to find way. ci v. to exist. çi.vzo n. carpenter. cə v. to harvest. cin.to? n. (T) প্র্নের্ন্স Shing.tog, fruit.

çi n. (T) প্ৰ্যা Shig, louse.

<sup>n</sup>cəm v. intr. to sleep.

çi.chi adj. common. dzin v. to remember. **co** *v. tr.* to collect. dzo v. tr. honorific verb equivalent to **ço.vi** *n*. paper, money. 'invite'. çu n. later, after. dzo.ka n. food. **cu.tc**<sup>h</sup>**ə** adj. afterward. dzoŋ.dzoŋ adj. (T) Drung.drung, straight. /d/ dzon.ka n.right hand. <sup>n</sup>da n. where. də.zə n. a wooden box to measure /<u>\</u>\}/ barley. **ka** *n*. arm. <sup>n</sup>den v. tr. (1) to sing; (2) to read. ង្គə.zə n. barley flour. <sup>n</sup>**dzo** ν. intr. to stay. **貴i** v. intr. (1) to arrived. <sup>n</sup>də adj. heavy. n. (2) arable land, field. dəm.cha n. homemade flail used to thresh wheat. /4/ dən.sker ppn. (T) 資本 Stong.skar, ła.sa pp. (T) প্রুখা Lhasa, (Ch) Dōnggǔ 东谷 Hi v. intr. to herd. <sup>n</sup>di adv. only. łu. łu adj. wet. <sup>n</sup>**dor** v. tr. to put. /f/ /dz/ fce v. intr. to say dza.kər n. moon. fçe.ŋk<sup>h</sup>e n. speaker "dze.yleŋ n. world. fçok.pa n. (T) ক্র্বিশ্বাধ্য Gshog.pa, wing. "dzo ν. tr. to live; to marry fqa n. neck. <sup>n</sup>dzer v. tr. to stab. fse v. tr. (T) sas; to kill. vse.rta ppn. (T) গ্রাম:দ্রা Gser rta, (Ch) /dz/ 色达 Sèdá dze.ne n. (T) হ্যাজন্ন Brag.mda', (Ch.) **fsə.la** v. tr. to split. Zhāngdá 章达 **fsi** v. tr. to recognize. dzə.lo ppn.

55.22

453

**dzi** *n*. discussion.

gə.ŋa n. egg.

gin.ba n.(T) দুর্গার্কানা Dgon.pa, monastery.

/G/

**ge** *adj*. difficult.

**Gə.çi** *n* tomorrow.

**GO.GO** adj. hole.

/**y**/

**ya.va** *n*. diligent person.

**ynə.ri** *n*. two times

**ybo** n. a measure for grain; a wooden container used to measure peas, wheat, rice, and barley. A ybo of barley weighs seven and a half kilograms.

ybe n. cloud.

ybə.sna.sna.ma n. adv. every day [all the time].

ybin n. sand.

 $\mathbf{yc^hu} \ v. \ tr. \ (1)$  to reatch a place. (2) to hit.

**γ¢i** ν. tr. (1) to break. (2) n. manure.

**ydo** *n*. water bucket.

**ydo.m**ə *n*. fog.

ydzi.ləp n. (T) খ্রীবা'ঝঝা Sgrig.lam, procedures.

ydzo n.(T) ∰a Sgrol, feature.

y = x = n. bird.

**yma.mə** n.(T) নুঝবাঝা Dmag.mi, army.

ylu n. animal skin.

**ymə** *n*. (1) rain. (2) fire

**ynə.ri** *n*. two times.

**yrə** *n*. water.

**yro** *n. intr.* to dry.

**γsi.γsi** *adj.* new.

**ysor.snə** n. three days .

ytçək num. six.

**ytço** *n*. barley flour.

ytse adj. warm.

yka adj. thick.

ykə num. four.

**yłə.zə** *n*. barley flour.

yzəm v. tr. to soften animal skin.

/h/

ha.ji adv. more

ha.ji n. lard

**ha.ko**  $\nu$ .(T) to know,

ha.vdo n. now.

ha.zi adv. moreover.

/j/

ja n. mouth.

**ja.və** *n*. last year.

**ja.və-ndzə.və** *n*. year before last year.

je.me prep. around.

jə v. intr. to call. to say

ji.ləm n. (T) অনু র্ন্নুবা Jig.slob, student.

**jo** (1) *adv.* again. (2) *n.* house.

**jo.kə** *n*. another, one more.

ju n. ghost.

ju?.y<sub>j</sub>ho n. left.

/k/

ka.mzi *ppn*. (T) 첫까지 의존에 Dkar mdzes, Ch. Gānzī 甘孜) one of the two Tibetan Autonomous Prefectures in Sichuan Provinc.

ka.tche.va adj. important.

**ke.ca.me** *adj.* good condition

ke.che.me adj. big

ke.kə adv. (1) few. (2) about

ke.mts<sup>h</sup>ər adj. strange.

ke.qə.tsa adj. a little.

ke.ge.me adj. difficult.

ke.sco.me adj. bad.

ke.tha.me adv. much,

ke.tçi.me n.long (distance).

ke.tsha n. clever.

ke.li adv. sometimes.

ke.rji n. ceramic bowl

kə.lə n. clothing

**kə.lin** *v. intr/tr.* to get.

ka.pa n. Tibetan robe made of animal

skin

**kə.ro** *n*. directional

kə.zə n. evening, night.

kə.zə.kha adv. at night.

ko v. tr. (T) 🍇 Go, to know.

ko.rbə n. crop.

**ko.m**<sup>3</sup> *n*. unsoftened animal skin.

ko.mi.tcho adj. incapable.

ko.ni adv. probably.

**ko.ta** *n*. leather bag.

**ko.tc**<sup>h</sup>**o** adj. capable.

 $/k^h/$ 

kha conj. because.

 $\mathbf{k}^{\mathbf{h}}\mathbf{a}$  (1) adv. after; (2) adp. from.

kha.dzo v (T) ሾሚኒ to beg

kha.ji adp. next to; near; beside.

 $\mathbf{k}^{h}\mathbf{a}.\mathbf{k}^{h}\mathbf{a}$  adj. (T) regarder, Kha.kha, other,

different

 $\mathbf{k}^{\mathbf{h}}$ a.ts $^{\mathbf{h}}$ oŋ adv.(T) ල־ౙ $\varsigma$ '| Kha.tshong, all.

 $\mathbf{k}^{\mathbf{h}}$ a.wa n. (T) A'A| Kha.ba, snow.

khe v. tr. to cut.

**k**<sup>h</sup>**e.ma** *n*. domesticated animal.

 $k^h$ e.ta n. belt.

 $k^h = n \cdot dog$ .

 $\mathbf{k}^{h}$ **əp** v. tr. to fetch (water)

 $\mathbf{k}^{\mathbf{h}}\mathbf{3}^{\mathbf{v}}$ . **bə** n. something to carry on the back.

 $k^h o \nu$ . intr. to give.

k<sup>h</sup>oŋ.çi n.(T) বিচ্পুৰ্য্ Khang.Shug,

deserted homes

 $k^h$ on.ndzə.va n.monks invited to the home of the deceased to chant at a funeral.

/1/

la adv. at all.

la.ji n.folk song

la.ma n.(T) নুস্প Bla.ma, monk.

la.v<sub>j</sub>a n. wide.

la.tçʰa n. (T) এবাজ Lag.cha, tool.

lə v. intr. to get in.

li v. tr. (T) এখা Las, to do.

lin v. intr. (T) শ্ৰ্বা Lon, to get

li.ska n. work.

Lo n. (T) ¾ Lo, year; age.

**lo.lo** *v*. to pretend.

**lo.hoŋ.tçiŋ** *n*. (Ch) 老红军 Lǎo Hóngjūn, 'old' Red Army,

lo.tho n. ground.

lo.tchon adj. (T) 河東门 Lochung, young.

/m/

**ma** (1) *n*. foot. (2) *v*. have no. (3) *v*. *tr*. to smear.

ma.la n. butter.

ma.ndza.sce adj. outstanding; exceptional.

ma.rji.mə ppn. local term for a local mountain.

mbe num. five.

mco.tchə adv. quickly.

**mdo** *ppn.* (T) 对 Mdo, (Ch) 康定 Kāngdìng

mdzə.ha n. nomad.

mdzə.кə ppn. (Т) हेर्द्रा Tre Hör (Сh)

Zhūwēi 朱 倭

**mdzə.ri** n. (T) ব্ৰু:ইব্ৰা 'bru.rigs, crop.

**mdzi** n. (T)  $a_{5}$  bras, rice.

mdzɨ n. (T) ব্রুখা 'brug, dragon.

**me** (1) *v. intr.* to blow.

(2) *n*. mother.

me.ke n. tree.

me.və n. grandmother.

me.və.la n. old woman.

mə.ko n. sky.

**mə.ni** (1) *n*. jaw

(2) v. intr. to get dark at night

mə.ni.tcha adv. at dusk.

mə.ri n.(T) ইংইবৃষ্ Mi.rigs nationality,

ethnicity.

mə.sə n.firewood.

mə.ha n. husband.

mi.mn.i v. intr. don't know.

mi.ndzə v. intr.not allowed.

mi.sko v. intr. can't.

mi.sku adj. dull (not sharp).

mi.tshəm adj. impossible.

**mə<sup>v</sup>**ш (1) n. (T) ञेगा Mig, eye

(2) *adj.* needy

**mi.ji** *n*. starvation.

mjə.jə v. tr. to play.

mkik n/clf. year.

mkhə n. smoke.

m<sub>1</sub>**o** adj. quick.

**mn**ə v. intr. to know.

mnə.stun n. restitution.

**mnuk** v. intr. to know.

**mp**<sup>h</sup>**e** v. tr. to loosen.

mdzoŋ n. wild yak.
mtʰo.va adj. higher.
mtɕʰe v. tr. to throw.
mtsʰe.ri n. difficulty.
mtsʰo n. (T) 執着 Mtsho, lake.
mtsʰo.sŋon ppn. (T) 科意 Atsho.sngon; (Ch.) Qīnghǎi Province
青海省
mtṣʰi n. snake.

/n/

na.na adj. red.

na? v.(T) ব্ৰ্যা Nags, forest,

mtsho.mtsho adj. white.

mu.ma adv. many, much.

ne v. intr. to reach. nə.nə pp. you [PL].

nə.qo pp. you [intimate in you]

nə.ro *dir*. downward. nə.**re** *n*. two people.

**nə.γpər** *v. intr.* to demonstrate; show off.

**nอ.snอ** *n*. two days.

nə.sto ν. stop!

**nə.şce.le** *v*. to scratch.

**ngo** *v.tr*. to carry. **pi** *pn*. you [SIN]. **no.no** *n*. breast.

non adp. in.

non.tchə n. internal organs.

/n./

na (1) adj. black.

(2) NEG

na.na adj. black.

na.rə.rə adj. black-entirely.

**na.şko** *n*. beating. **nə** plural suffix.

**πə.γci** *n*. mid-day.

n.ə.tə n. drug (opium).

ni.ni.rtsa.rtsa n. relatives.

nin.mo n. (T) न्नेत्र र्स्। Nyin.mo;

(Ch)Yímù 宜木

no.sna n. next next day

nu n. ear

/ŋ/

na pron. I, me.

na.n. pron. our, we.

na.nga pron. our, we.

na.ngi pos.pron our, us.

ŋa.<sup>ŋ</sup>jə pos.pron. our.

ŋa.ŋi pron. myself.

ŋəm v. intr. to breathe.

nge.ngi v. intr. to shake or move.

ngo v. intr. to float.

ŋk<sup>h</sup>ə.rva v. intr. to turn.

 $\mathbf{n}\mathbf{k}^{\mathbf{h}}\mathbf{i}$  v. tr. to wear (shoes and trousers).

**ŋi** *pron*. my.

no adj. sick.

no.ma adj. (T) ≍'ঝ Ngo.ma, real; true.

**no.re.to.to** *adv.* probably.

nu.ni pron. we.

ŋu.ni.ske.tça n. our secret.

/p/

pce.ne n. meat.

pco.la v. intr. to fly.

pe.ske n. Tibetan language

**pe.tc**<sup>h</sup>**i** *n*. Tibetan dress.

pə adj. thin.

pə.ta *n*. dry noodles.

pə.zə n.ornamented sword and

scabbard.

**pə.və** *n*. this year.

**pi.yca** *n.* wood stick.

**po.po** *qu.* pile.

po.zə. n. (Ch) 包子 bāozi, steamed

dumpling.

ptça v. intr. to swim.

 $/p^h/$ 

 $\mathbf{p}^{\mathbf{h}}\mathbf{a}$  n. half.

 $\mathbf{p}^{\mathbf{h}}$ a.woŋ n. (T) ాగ్గా Pha.bong, bouder.

 $\mathbf{p}^{\mathbf{h}}\mathbf{e}$  n. father.

phe.te conj. until.

 $p^he.v = n$ . grandfather.

phen.zə n. (Ch) 盘子 pánzi, plate.

 $\mathbf{p}^{\mathbf{h}}\mathbf{\partial}$ .wa n. belly.

 $p^h$ **ək.rtəm** n. robe pouch.

 $\mathbf{p}^{\mathbf{h}}\mathbf{i}$  v. intr. to vomit.

**p**<sup>h</sup>**i.rko** *n*. barley flour bag.

p<sup>h</sup>i.çə.ni adv. never.

/q/

**qa.na** *n*. child.

qa.na.nə n. children.

qe v. intr. to throw.

qə.bə n. horn.

**qə.zə** *n*. bowl.

**qor** *n*. hole in the ground.

 $\mathbf{q}^{\mathbf{h}}$ **o.ste** n, adp. back.

/r/

ra.su ppn. (T) প্রবাধার্বা Brag mgo, (Ch)

Lúhuò 炉霍.

ra.tco n. horn.

rdi.pho qu. group.

rdzi n. fingernail, toenail.

re.rne n. horse carcass.

rə v. tr. to buy.

rəm.ra v. tr. husk.

rə.ŋgo n. (T) ই ঝেলু Ri.mgo, mountain.

rə.ra n. bone.

rə.ta? n. (T) ই সুগ্ৰা Ri.dwgas, animal.

rə.və n. village.

rfa v. intr. to emerge.

rgə v. intr. to sleep.

rgə.me n. stone.

ri?.kha conj. after.

ri?.hpa n. (T) ইল্ব্ৰ্ Rig.pa, intelligence

rja v. intr. went.

rjəp n. wife.

r₁a n. (T) ∰ Rgya, Han.

rjab.ri v. intr. fight.

rja.ma n.(T) ച്ച് Rgya.ma, scale.

rja pha n.(T) ক্রুখেলা Rgya.phag, Chinese

pig.

**г**  $\mathfrak{f}$   $\mathfrak{h}$   $\mathfrak{h}$   $\mathfrak{h}$  Rgyu, property.

rjər.bə n. (T) ਜ਼ੁਕਾਵੀ Rgyal.bo, king.

yga.ŋa n. calf.

**rkon.t**<sup>h</sup>**on** n. on foot.

rmi n. name.

**rno** *v. intr.* to smell.

rnə.rnə adj. yellow.

rni v. to wait.

rnon.pa adj. old.

rŋa v. tr. to hunt.

rŋa.ma n. (T) হ'ঝ Rnga.ma, tail.

rŋə n. knee.

**ro** ν. intr. to swell.

ro.rgəm  $n.(T) \ncong_{\mathbb{R}^{N}} Ro.sgom, coffin.$ 

rqa v. intr. to hold.

**rre** v. tr. to wash.

**rson** v. tr. to guard.

rta n.(T)  $\xi$  Rta, horse.

rtçoŋ.kʰə n.(T) జైడాన్స్ Ljang.khu, green

rvə n. ax.

rvo.no.no n. ice.

**rvo** *v. intr* to freeze.

rzon n. (T) ≨⊏' Rdzong, county.

 $\backslash R \backslash$ 

**ка.vri** num. eleven.

**ве** *n*. door.

ко.ко adj. circular.

**ru** n. head

**ʁu.ptṣa** *n*. hair on the human head.

**кја** п. (Т) শৃ্থন্। G.yag, yak.

вjə.la v. intr. to throw.

ијо.mə n. maid.

**riu** n. fish.

una n.(T) শ্রব্ Gna', long ago.

**kna.tc**<sup>h</sup>**ə** *adv*. originally.

knəm.vça n. (T) ব্যব্ধান্ত্রা Gnam bya,

airplane.

**kn**a *n*. animal dung.

**ʁse.**<sup>m</sup>ba n. grass.

**ʁsər** n. (T) বাবীম্∣ Gser, gold.

вtsə n. earth; dirt.

**к+ә.mts**<sup>h</sup>**o** *n*. small white stone.

**r.** to cook.

/s/

**sa.kə** *adv*. mostly.

sa.ngɨ n. (T) જાવગુવા Sa 'gul, earthquake.

sa.t $c^h$ a n. (T)  $a_{l} \varpi_{l}$  Sa cha, place.

**şan.bi.le** *n*. plower.

scan v. tr. afraid of.

scə v.(1) intr. happy.

(2) *tr*. to load.

scə.se n. bread.

**scə.va** interjection; pitiful

scəm.mkhe pn. place name

sci v. tr. to give birth.

**sci.re** *n*. birth place.

scu v. int. to look.

**scu.sce** *n*. donation.

sə n. (T)  $\mathbb{S}$  Su, who

sə.mu ppn. (T) গ্র্বার্ক্স Srib mo; (Ch)

Sīmù 斯木

sə.ştşon ppn. (T) ক্র'র্ম্ব্র্র্ Si khron; (Ch)

四川 Sìchuān

si n. blood.

**ske** n. (T)  $\mathbb{N}_{1}$  Skad, language.

ske.tça n.language.

skər.ma n. funeral.

**sklo** *n*. rope (made of animal skin).

sku adj. sharp.

smə.ləm ppn. person's name.

**smi** *n*. female.

**smi.ŋa** *n*. young girl.

**sna.ra** v. tr.to scratch.

snə n. nose.

**sno** *n*. sister.

sn.ə.bə n. worm.

**sn.ə.le** *n* day time.

sŋa adj. early.

sŋə.rə adp. ahead.

spə.cər n. frog.

**ste.mo** *n*. (1) view; (2) performance

ste.wu ppn. (T) fg Rta 'u; (Ch) 道孚

Dàofú

**sto.mo** *n*. wedding.

/ş/

sce v. tr. to bite.

sco adj. bad, dirty.

siə.la v. tr. to tie.

şka.ŋər n. (T) ব্সার'ব্রা Dka' nga,

difficulty.

şke.mə n. nun.

şkə v. (T) الله Skud, steal.

şkə.mə n. thief.

ski v. tr. to push.

şko adj. cold.

**skon.ma** *n*. infantry.

**spa?** *n*. bark.

ştsa n. (T)  $\mathfrak{F}|$ Rtsa, root.

stsə v. intr. to count.

ştşə v. tr. to make.

/t/

ta v. intr. to become.

**te** (1) *pp*. he.

(2) demo. this.

te.di adv. except.

tə.çu adv. then.

tə.tu v.intr. to have.

ti.nu adv. here.

ti.ti.na adj. small; young.

to.kha adv. from here.

ton.bə num. (T) אַבּ־יִלוֹן Dang po, first.

tor.ma n. (T) ৰ্ব্নান্য Dor ma, trousers.

**tor.scon** *n*. trousers (old style trousers

made of cloth)

to? adj.(T) ব্যা dog, narrow.

tu v. tr. to have.

/th/

tha?.ni adj.(T) প্রবান্ত্রি Thag nye, short

distance.

tha?.tçi adj. far.

<sup>n</sup>t<sup>h</sup>o ν. to burn.

thi v. tr. to drink.

thi.fle n. dust.

thon.kha n.(T) styll Thang kha,

Tibetan scroll painting.

 $t^h$ **o?** n. (T)  $\not \equiv \neg ||$  Thog, crop.

/tç/

**tça** n. (T) *𝖛*| Ca, tea.

tca.lo n. tea leaf.

tce n. road.

tçə.kə que. what.

tçə.ma v. tr. need not.

tcə.tə n. book.

tçə.tçe v. tr. to pull.

/tch/

tcha ad. during.

t¢he n. anything.

<sup>n</sup>t**ç**<sup>h</sup>i ν. tr. hear.

 ${}^{n}$ **t** $\mathfrak{c}^{h}$ **ə**  $\nu$ . tr. to slaughter.

 $tc^h$  conj. then, therefore.

 $tc^{h}$ ə.dzin n. truck.

t¢hə.sa que. how.

/dz/

<sup>n</sup>dzəm v. tr. to suck.

/ts/

tsa.kə adj. like this.

"tshə v. intr. to think

tsə v. (1) intr. to be rotten.

(2) tr. to eat.

tsə.kə n.cloth.

tsər v. intr. to fall.

"tsho v. intr. to gather.

 $tson.k^hon.ni.dz$ ə n. land tax, crops

given to the local government.

/tsh/

tsha.ra v. intr. take care of.

tshe n. goat.

tshe.zon n.vegetable-land.

tshə n. salt.

tshi.pa v. intr. anger.

tshon  $\nu$ . (T) ਛੱਨ੍ਹ Tsong, to trade,

tshu n. fat .

 $/^{n}dz_{l}/$ 

"dza.ndza adj.(T) מְלַיִּמְלָן 'dar.'dra,

same

"dzə.və n. year before last year.

"dzə? v. intr. (T) ਕ੍ਰੀਗ੍ਰ 'grig, to agree.

/tsh/

 $\mathbf{t}\mathbf{s}^{h}$ əm n. (T) ব্রিঅম্য Khrims, policy.

<sup>n</sup>tş<sup>h</sup>ə n. money.

/v/

va n. pig.

va.va adv. slowly and secretly.

va.zə n. (Ch) 袜子 wàzi, sock.

vça n. night.

vça.yci adv. midnight.

vça.ra n. cloth made of yak hair and

sheep wool.

vça.rɨi n. sky burial.

vçe v. intr. (T) प्रश्ना Bshad, to speak.

vçəm v. tr. to display.

vçi v. tr. to destroy.

vda.xpə n. owner.

vdo v. intr. to see.

vdzi n. man, person.

**vłe** *n*. tongue

**ve.ko** *n*. thin small pigs.

ve.tchə n. pig fat.

vko v. tr. to give.

**vla** *n*. leg.

vla.ma n.(T)  $\Xi^{\infty}$  Bla ma, lama.

vle v. tr. to send.

vli v. tr. to make.

**vo** *n*. liquor.

**vo.yze** *v. tr.* to make liquor.

**vda** *n*. the work of going to Dar rtse

mdo and bringing tea back to Brag

mgo.

vda v. tr. to possess.

**vdz**ə *n*. friend.

vzo v. tr. to sew.

/x/

xə.ta n. home.

**xtse** *n*. flat noodle soup.

**xtse.mk**<sup>h</sup>**i** *n*. barley flour bag.

 $/\chi/$ 

**χləm** *v. tr.* to bury.

**χtsə** *n*. sand.

**χpə.rji** *n*. wind

χtçər ν. tr. to squeeze.

**χpər** *ν. intr.* ability

/z/

**za.go** *n*. back basket made of bamboo.

restaurant.

"**zo.re** *n*. stay-place [hotel, house].

zd3 v. tr. to hurt (a wound that is not

yet healed).

zdi v.intr. sad.

**ze.k**<sup>h</sup>**a** adv. most.

zə.la v. intr. to fall down.

zə.pa n. shoe.

zi.kha adv. most.

<sup>n</sup>**zo**  $\nu$ . stay.

**zji.re** *n.* shop [selling-place].

**zi.scə** *adj.* best time; most comfortable.

zj₃ n. heart.

**zja** v. tr. to take away; steal.

**/**z/

zə.kə adv. about; around. zə.vda n. (T) শ্ৰ'মন্শা Gzhi bdag, mountain deity.

## **Appendix 5: Tibetan Loanwords**

a.zo maternal uncle, জ'ন্দ্ৰ' a zhang  $c^h$ əm.ts $^h$ oŋ family, ਭੁੰਕਾಹੰਨ $^{\prime\prime}$  khyim tshang çi louse, প্রী shig çin.to? fruit, শ্বিদের্গু shing tog fçox.pa wing, বার্স্বান্য gshog pa gə.ŋa egg, སྐང་ང་། sgong nga giŋ.ba monastery, দুর্গাঙ্গ'ঝা dgon pa yja yak, শ্রাথশা g-yag yma.mə army, স্ঝশ্রী dmag mi yna long ago, শ্র্বা gna' ynəm.vça plane, শ্র্মাস্থ্য gnam bya үsər gold, ग्रांन् gser  $\gamma$ dzo feather,  $\Re$  sgrol үdzɨ.ləx procedures, ञ्चेषा त्यस्य sgrig lam jɨ.ləm student, ལশি-শ্রুনা yig slob (ལশি-শ্রুনি-শ্ ha.ko to know 5. ji ha go

ka.mzi Gānzī, ন্শান আই আ Dkar mdzes

ko to know,  $\tilde{\eta}$  go

 $k^{\text{h}}a.k^{\text{h}}a$  other, different,  $\lceil \overline{a} \rceil \lceil \overline{a} \rceil$  kha kha

 $k^{h}a.ts^{h}o\mathfrak{g}$  all, ጥቼና kha tshang

 $k^{\text{h}}a.wa$  snow, ጥ ካ kha ba

la.tç ha tool, ाज्ञां क्या lag cha

li sheep, প্রশা lug

lo year, age, শ্ lo

lo.tchoŋ young, ངོ་རུརུ་ lo chung

ma mother, জ'আ a ma

mdo <a href="mailto:quarter">マス・ぎ・双着 Dar rtse mdo 康定,</a>

mdzi rice, ৭হামা 'bras

mdzɨ dragon, বহুশা 'brug

mə.rɨ nationality, people, ञै  $\widehat{\exists}$   $\widehat{\exists}$   $\widehat{\exists}$   $\widehat{\exists}$   $\widehat{\exists}$   $\widehat{\exists}$   $\widehat{\exists}$ 

mə<sup>v</sup>ш eye, ञेगा mig

mtsho lake, ঝৰ্ক্ৰা mtsho

na? forest, ব্যামা nags

ndze.ɣleŋ world, འངོམ་རྲྲོང་། ˈdzam gling

ndza. <br/>ndza same, ष5'ष5| 'dra 'dra

ndzə? to agree, বহীশা 'grig

ŋo.ma real, true, ॅरं बा ngo ma

pe.ske Tibetan language, 축독계독 Bod skad

 $p^{h}\alpha.wo\eta$  boulder, huge rock ጘ፟፟፟ጚ pha bong

ra.ʁu Lúhuò (炉霍), 됫킥'འགོ། Brag mgo

rə.ta? animal, 축'둧짜짜 ri dwgas

rɨ?.pa mind, ইবা্বা rig pa

r₃a China, Chinese, ∰| Rgya

rɟa.ma scale, ∰'མ། rgya ma

rjər.bə king, क्तुव्पर्भे rgyal po

ro.rgəm coffin, ২ শুঝা ro sgam

rta horse, 쵯 rta

rzoŋ county, 養勺 rdzong

sa.t¢ʰa place, ས་ཚ། sa cha

ske language, dialect, 뛰기 skad

smə.ləm স্থ্র্ব'শেষা smon lam

şka.ŋər difficulty,  $abla \eta$ व<br/>'ablaa' ngal

şkə to steal, ∰ rku

şkə.mə thief, শূর্'ঝা rkud ma

şkoŋ-ұma infantry,  $\bar{\eta}$ <br/> ' $\bar{\gamma}$ य्ग्| skang dmag

to? narrow, ৰ্ব্যা dog

 $t^h\alpha$ ?.ni near, न्रण्तु thag nye

thon.kha Tibetan scroll painting, 된다께 thang ka

tshon to trade, 蓋穴 tshong

 $tş^h$ əm policy, order, ত্রিঅ্মা khrims

ton.bə first, 55% dang bo

fse to kill, 직찍짓 bsad

vçe to speak, বন্বা bshad

vla.ma monk, হ্ল'ঝা bla ma

vtço.ŋa.mtçʰo.ba butter sculpture, সর্ক্তর্শ্রাইন্না bco lnga mchod pa

za.khoŋ restaurant, त्राप्ता za khang

zə.vta mountain deity, শ্ৰিন্দ্শা gzhi bdag

dzoŋ.dzoŋ straight, ਨੂ<br/> ਨ੍ਹਨ੍ਹ drung drung

ła deity, 꾉 lha

467

# **Appendix 6: Chinese Loanwords**

Item	Meaning	Chinese	Pinyin
lo.hoŋ.tçiŋ Old Red Army,		老红军	Lǎo Hóngjūn
po.zə	po.zə steamed dumpling		bāozi
pʰeŋ.zə	plate	盘子	pánzi
va.zə	va.zə sock		wà
tja.şi	television	电视	diànshì
ço.çav	school	学校	xuéxiào
t¢ʰədziŋ	vehicle	汽车	qìchē
şu.pav	school bag	书包	shūbāo
jan. <sup>m</sup> bi	pencil	铅笔	qiānbĭ
ji.kwe	closet	衣柜	yīguì
pi.çaŋ	refrigerator	冰箱	bīngxiāng
tşo.tsə	table	桌子	zhuōzĭ
pei.pei	cup	杯杯	bēibēi
şa.fa	sofa	沙发	shāfā
tjã. <sup>n</sup> den	light bulb	点灯	diăndēng
kaŋ.lu	kaŋ.lu metal stove		gānglú
jã.¹¹tṣoŋ	chimney	烟囱	yāncōng
djã.lu	electronic stove	电炉	diànlú

şwk.tçi	cellphone	手机	shŏujī
djã. <sup>n</sup> tş <sup>h</sup> ə	battery	电池	diànchí
djan.çjan	electric wire	电线	diànxiàn
diã.¹gã	electricity pole	电杆	diàngǎn
djã.hwa	phone call	电话	diànhuà
djan."toŋ	electric flashlight	电筒	diàntŏng
kã. <sup>m</sup> bu	official	干部	gànbù

### **Appendix 7: Place names**

mtsho.sŋon, Mtsho sngon बर्झ्यू Qīnghǎi Province 青海省jin.nin, Yun nan খুব্'ব্ৰু Yúnnán Province 云南省sə.s̞ts̞on, Si khron ས་ཁྲོན། Sìchuān Province 四川省

Prefectures in Si khron Province

ŋa.wa, Rnga ba རང་བ། Ābà Prefecture 阿坝州

ka.mzi, Dkar mdzes ང་གར་མརྡོས། Gānzī Prefecture 甘孜州

Counties in Rnga ba Prefecture dam. thoŋ, 'dzam thang འངན་མང་། Rǎngtáng County 壤塘县 ʤin.dzʰa, Btsan lha བཙན་శృ Jīnchuān County 金川县

vse.rta, Gser rta 啊करात्री Sèdá County 色达县

Townships in Brag mgo County
sə.mu, Srib mo སྡང་ས། Sīmù Township 斯木乡
nɨn.mo, Nyin mo ནན་ས། Yímù Township 宜木乡
zə. mda, Gzhi mda' གལྡ་ས།ང། Rēndá Township 仁达乡
mdzə.ʁə, Tre Hör རྡ་རྡོ་ས། Zhūwēi 朱倭乡
dəŋ.sker, Stong skar སྡོང་སྐ་ས། Dōnggǔ 东谷

Villages in Nyin mo Township dze.ne, Brag mda' སག་མདག Zhāngdá 章达 çe.rɑ.tʰo, Shwa ba thang ལྷ་བ་མང་། Xiālātuó 虾拉坨

#### References

- Adams, Karen. (1989). Systems of numeral classification in the Mon-Khmer, Nicobarese and Aslian subfamilies of Austroasiatic. *Pacific Linguistics* B-101.
- Aikhenvald, Alexandra A. (2000). Classifiers: A typology of noun categoriozation devices. Oxford: Oxford University Press.
- \_\_\_\_\_ . (2004). Evidentiality. Oxford: Oxford University Press.
- van Alphen, Petra & Smiths. (2004). Acoustical and perceptual analysis of the voicing distinction in Dutch initial plositives: the role of prevoicing. *Journal of Phonetics*, 32(4): 455-491.
- Anderson, Steven A. (1976). Nasal consonants and the internal structure of segments. *Language*, 52: 326-344.
- Antonov, Anton & Guillaume Jacques. (2014). The inflectional classes of the Rtau verb. Paper given at 16th International Morphology Meeting, Budapest.
- Benedict, Paul K. (1972). *Sino-Tibetan, a conspectus*. Cambridge: Cambridge University Press.
- Bradley, David. (2010). Evidence and certainty in Lisu. *Linguistics of the Tibeto-Burman Area*, 33(2): 63-84.
- Bühler, K. (1990) [1934]. *Theory of language: The representational function of language.* Amsterdam and Philadelphia: John Benjamins.

- Bybee, Joan. (1997). Semantic aspects of morphological typology. In Joan Bybee, John Haiman and Sandra A. Thompson (eds.), *Essays on language function and language type*, 25-37. Philadelphia: John Benjamins.
- Chirkova, Katia. (2009). Shǐxīng, A Sino-Tibetan Language of South-West China:

  A grammatical Sketch with two appended texts. *Linguistics of the Tibeto-Burman Area*, 32(1): 1-89.
- \_\_\_\_\_\_. (2012). The Qiangic subgroup from an areal perspective: A case study of languages of Muli. *Language and Linguistics*, 13(1): 133-170.
- \_\_\_\_\_. (2015). Lizu (Ersu). Retrieved from https://cnrs.academia.edu/KatiaChirkova.
- \_\_\_\_\_ & Chen Liya. (2013). Lizu: illustrations of the IPA. Journal of the International Phonetic Association, 43(1): 75-86.
- Chomsky, Noam & Morris Halle. (1968). *The sound pattern of English*. New York: Harper and Row.
- Coales, Oliver. (1919). Eastern Tibet. The Geographical Journal, 53(4): 228–249.
- Comrie, Bernard. (1985). Tense. Cambridge: Cambridge University Press.
- Daudey, Henriette. (2014). *A grammar of Wadu Pumi* (Doctoral dissertation, La Trobe University).
- DeLancey, Scott. (1985). Lhasa Tibetan evidentials and the semantics of causation.

  \*Berkeley Linguistics Society, 11: 65-72.

- \_\_\_\_\_\_. (1986). Evidentiality and volitionality in Tibetan. In Wallace Chafe & Johanna Nichols (eds.), *Evidentiality: The linguistic coding of epistemology*. (203-213). Norwood, NJ: Ablex.

  \_\_\_\_\_. (1990). Ergativity and the cognitive model of event structure in Lhasa
- Denwood, Philip. (1999) Tibetan. Amsterdam: John Benjamins Publishing

Tibetan. Cognitive Linguistics, 1(3): 289-321.

Company.

- Dingemance, M. (2012). Advances in the cross-linguistic study of ideophones.

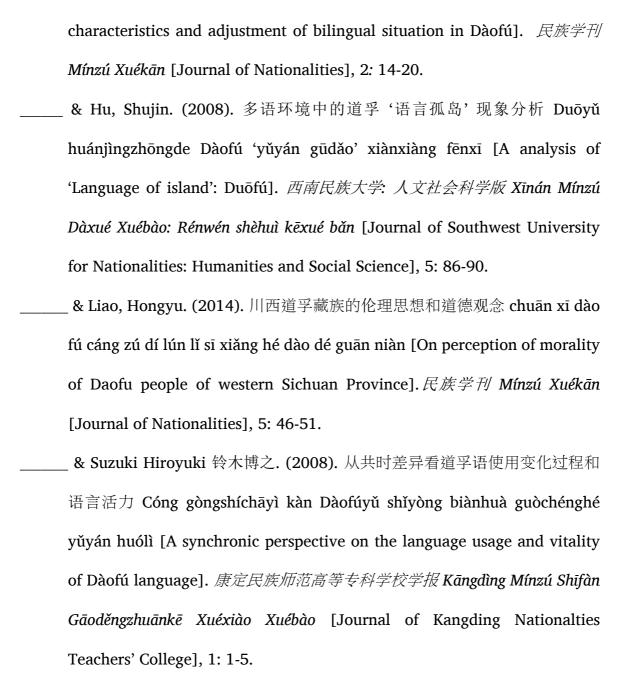
  Language and Linguistics Compass, 6(10), 645-672.
- Dixon, R.M.W. (2004). Adjective classes in typological perspective. In Robert M. W. Dixon & Alexandra A. Aikhenvald (eds.), *Adjective classes: a cross-linguistic typology*, (1–49). Cambridge: Cambridge University Press.
- \_\_\_\_\_\_. (2010) Basic linguistic theory: Grammatical topics. Oxford: Oxford University

  Press.
- Doetjes, Jenny. (2008). Adjectives and degree modification. In Louise McNally & Christopher Kennedy (eds.), *Adjectives and adverbs: Syntax, semantics, and discourse* (123-255). New York: Oxford University Press.
- Doke, Clement Martyn. (1935) *Bantu linguistic terminology*. London: Longmans, Green, and Co.
- rDo-rje 多尔吉 [Duo'erji]. (1995). 川西北藏区格什扎话音系分析 Chuān xīběi cángqū géshénzhāhuà yīnxì fēnxī [A phonological analysis of Geshenzha

- dialect of northwest Sichuan Province]. 民族语文 Mínzú Yǔwén [Nationalities Languages], 1: 34-44. . (1998). *道孚语格什扎话研究 Dàofúyǔ géshénzhāhuà yánjiū* [Daofu language Geshenzha dialect]. 北京 Běijīng: 中国藏学出版社 Zhōngguó Zàngxué Chūbǎnshè [China Tibetology Press]. Dungdkar blobzang 'phrin las 东嘎·洛桑赤列. (2002). 东噶藏学大词典 Dōnggá zàngxué dà cídiǎn [Dongskar Great Tibetology Dictionary]. 北京 Běijīng: 中国 藏学出版社 Zhōngguó Zàngxué Chūbǎnshè [China Tibetology Press]. Edgar, J. H. (1932). The Hörpa of the upper Nya and Yalung. Journal of the West China Border Research Society, 5: 69-72. . (1933). The ancient Yong and possible survivals in Szechwan. Journal of the West China Border Research Society, 6: 246-251. Feinstein, M. (1977). The linguistic nature of rrenasalization (Doctoral dissertation, City University of New York). \_. (1979). Prenasalization and syllable structure. Linguistic Inquiry 10(2): 243-278.
- Gates, Jesse. (2012). Situ in Situ: Towards a dialectology of Jiāróng\_rGyalrong. (MA dissertation, Trinity Western University). Retrieved from https://www.academia.edu/2320850/Situ\_in\_situ\_towards\_a\_dialectology\_ of\_Jiāróng\_rGyalrong.

Gānzī Zàngzú zìzhìzhōu dìfāngzhì biānzuǎn wěiyuánhuì 甘孜藏族自治州地方志编
纂委员会 [Gānzī Tibetan Autonomous Prefecture Local Records
Compilation Committee]. (2010). 甘孜州志 Gānzī zhōu zhì [Gānzī Prefecture
Annals]. 成都 Chéngdū: 四川人民出版社 Sìchuān Rénmín Chūbǎnshè
[Sìchuān People's Publishing House].
(2016). Verbal triplication morphology in Stau (Mazi dialect). <i>Transactions</i>
of the Philological Society 115(1): 14-26.
Gēngā wēngmǔ 根呷翁姆. (2010). 藏传佛教对藏语的影响 Zàngchuán fójiào duì
zàngyǔde yǐngxiǎng [The influence of Tibetan Buddhism on Tibetan
language]. 西南民族大学学报: 人文社会科学版 Xīnán Mínzú Dàxué Xuébào:
Rénwén shèhuì kēxué băn [Journal of Southwest University for Nationalities:
Humanities and Social Science], 5: 51-59.
(2010a). 道孚语调查 (上) Dàofúyǔ diàochá (shàng), [A study of Dàofú
language]. 四川民族学院学报 Sìchuān Mínzú Xuéyuàn Xuébào [Journal of
Sìchuān Nationalities College], 3: 4-14.
(2010b). 道孚语调查 (下), Dàofúyǔ diàochá (xià) [A study of Dàofú
language]. 四川民族学院学报 Sìchuān Mínzúxuéyuàn Xuébào [Journal of
Sìchuān Nationalities College], 4: 7-14.
(2011). 道孚藏族物质文化的语言透视 Dàofú zàngzú wùzhí wénhuà de
yǔyán tòushì [A linguistic perspective of the Dàofú material culture]. 西南
民族大学:人文社会科学版 Xīnán Mínzú Dàxué Xuébào: Rénwén shèhuì kēxué





Gong, Xun. (2014). Personal agreement system of Zbu rGyalrong (Ngyaltsu variety). *Transactions of the Philological Society*, 2(1): 44-60.

- Haspelmath, Martin. (2007). Coordination. In Timothy Shopen (ed.), *Language* typology and syntactic description (1-51). New York: Cambridge University Press.
- Hill, Nathan W. (2012). "Mirativity" does not exist: hdug in "Lhasa" Tibetan and other suspects. *Linguistic Typology*, 16(3): 389-433.
- \_\_\_\_\_. (2013). ḥdug as a testimonial marker in Classical and Old Tibetan.

  Himalayan Linguistics, 12(1): 1-16.
- Hodgson, B.H. (1857-8). Sifan and Horsok vocabularies. *Journal of the Asiatic Society of Bengal*, 22:121–151.
- Huáng, Bùfán 黄布凡. (1988). 川西藏区语言的复杂情况及其形成原因 Chuānxī Zàngqū yuyán de fùzá qíngkuàng jíqí xíngchéng yuányīn [Reasons for the formation of complex language relationships in the Tibetan area of western Sìchuān]. 中国藏学 Zhōngguó Zàngxué [China Tibetology], 3(1):42–50.
- \_\_\_\_\_. (1990). 道孚语语音和动词变化 Dàofúyǔ yǔyīn hé dòngcí biànhuà [Phonology and verb conjugation in Dàofú/rTa'u]. 民族语文 Mínzú Yǔwén [Nationalities Languages], 5: 23–30.
- \_\_\_\_\_\_. (1991). 道孚语 Dàofú [The Dàofú language]. In Dài Qìngxià 戴庆夏 (ed.), 藏 缅 语 十 五 种 Zhàngmianyǔ Shíwǔzhong [Fifteen Tibeto-Burman Languages] (1-45). 北京 Běijīng: 燕山出版社 Yànshān Chūbǎnshè [Yanshan Publishing House].

(2001). 观音桥话属性问题研究 Guānyīnqiáohuà shǔ xìng wèntí yánjiū [The
linguistic position of Guanyinqiao speech]. Language & Linguistics, 2(1): 69-
92.
Huang, Chenglong. (2004). A reference Grammar of the Puxi Variety of Qiang
(Doctoral dissertation, Hong Kong City University).
Jackendoff, Ray. (1977) X-bar syntax: A study of phrase structure. Cambridge, Mass.:
MIT Press.
Jacques, Guillaume. (2004). Phonologie et morphologie du japhug (rGyalrong) [A
phonology and morphology of Japhug (rGyalrong)] (Doctoral dissertation,
Université Paris VII).
(2007). 拉坞戎语研究 Lāwùróng yǔ yánjiū [Research on the Lavrung
language]. 北京 Běijīng: 民族出版社 Mínzú Chūbǎnshè [Nationalities
Publishing House].
(2008). 嘉絨語研究 Jjiāróngyǔ yánjiū [Study on the Rgyalrong
Language]. 北京 Běijīng: 民族出版社 Mínzú Chūbǎnshè [Nationalities
Publishing House].
(2010). The inverse in Japhug Rgyalrong. Language and Linguistics, 11(1):
27–57.
(2012). Agreement morphology: the case of Rgyalrongic and Kiranti.
Language and Linguistics, 13(1): 83–116.

- \_\_\_\_\_\_. (2015). The origin of the causative prefix in Rgyalrong languages and its implication for proto-Sino-Tibetan reconstruction. *Folia Linguistica Historica*, 36(1): 165–198.
- \_\_\_\_\_\_, Lai, Yunfan & Lobsong Nima. (2014). Person marking in Stau. *Himalayan Linguistics*, 13(1): 83-93.
- \_\_\_\_\_\_, Lai Yunfan, Anton Antonov & Lobsong Nima (2016). *Stau (Ergong, Horpa)*.

  Retrieved from https://www.academia.edu/12321947/Sketch of Stau.
- Jīn, Péng, 金鹏 Tán Kè rang 谭克嚷, Qú, Aitáng 瞿霭堂 & Lín, Xiàngróng 林向荣. (1957). 嘉戎语梭磨话的语音和形态 Jiāróngyǔ Suōmóhuà de yǔyīn hé xíngtài [Phonology and Morphology of the Suomo variety of rGyalrong language]. 語言研究 Yǔyán Yánjiū [Language Studies], (2): 123–151.
- Kirchner, Robert. (1976). Reanalyzing prenasalized consonants. *Studies in African Linguistics*, 6: 105-123.
- Kǒng, Jiāngpíng 孔江平. (1991). 道孚藏语双赛音声母的声学性质 Dàofú Zàngyǔ shuāngsàiyīn shēngmǔde shēngxué xìngzhì, [Acoustic features of initial fricatives clusters in the Tibetan dialect of Daofu language]. 语言研究 Yǔyán Yánjiū [Language Studies], (2): 122-133.
- König, Ekkehard & Peter Siemund (with Stephan Töpper). (2013) Intensifiers and Reflexive Pronouns. In Matthew S. Dryer & Martin Haspelmath (eds.) The World Online. Atlas of Language **Structures** Leipzig: Planck Institute for **Evolutionary** Anthropology. Max

- (Available online at http://wals.info/chapter/47, Accessed on 2015-07-03.)
- Ladefoged, Peter & Ian Maddieson. (1996). *The Sounds of the World's Languages*.

  Oxford: Blackwell.
- Ladefoged, Peter & Johnson, Keith. (2011). *A course in phonetics (6e)*. Wadsworth, USA.
- Lai, Yunfan 赖云帆. (2013). 俄热话的辅音重叠 Érèhuà de fǔyīn zhòngdié [Consonant reduplication in Wobzi]. *民族语文 Mínzú Yǔwén* [Nationalities Languages], 6: 12–18.
- Lai, Yunfan 赖云帆. (2017). *Grammarie du Khroskyabs de Wobz*i. (PhD thesis, University Université Paris III).
- LaPolla, Randy J. (1995). 'Ergative' marking in Tibeto-Burman. In Yoshio Nishi & James A. Matisoff (eds.) *New Horizons in Tibeto-Burman Morphosyntax*. 189-228. Senri Ethnological Studies 41. Osaka: National Museum of Ethnology.
- LaPollla. Randy J. (2017). Overview of Sino-Tibetan Morphosyntax. In Thurgood,
  G. & LaPolla, R (Eds.), *The Sino-Tibetan Languages*, 40-69. Abingdon:
  Routledge.
- Laufer, Berthold. (1916). The Si-hia language, a study in Indo-Chinese philology. *T'oung-pao*, 17(2): 1-126.
- LaPolla, Randy J., & Huang Chenglong. (2003). *A grammar of Qiang, with annotated texts and glossary*. Berlin, New York: Mouton de Gruyter.

- Levinson, Stephen C. (2004). Deixis and pragmatics. In Larry Horn & Gregory Ward (eds.) *The handbook of pragmatics* (97–121). Oxford: Blackwell.
- Li, Jiang. (2015). A grammar of Guìqióng. Leiden: Brill.
- Lì Nà 丽娜. (1997). *炉霍县文史资料 Lúhuò xiàn wénshì zīliào, [Materials on Lúhuò County Cultural History]*. 康定 Kangding: 甘孜州报社印刷 厂 Gānzīzhōu Bàoshè Yīnshuchang [Ganzi Prefecture Newspaper Press].
- Li, Shàomíng 李绍明. (1980). 唐代西山诸羌考略 Tángdài xīshān zhū qiāng kǎoluè [A study of the Qiang in western Mountains during Tang dynasty] .四川大 学学报 Sìchuān dàxué xuébào [Journal of Sichuan University], 1: 83-95.
- \_\_\_\_\_\_\_. (1995). 四川藏区与中原的联系 Sìchuān zángqūyǔ zhōngyuán de liánxì [On the relationship between Tibetans in Sichuan and central China] In 李 绍明民族学文选 Li shàomíng mínzúxué wénxuǎn [Selected works of Li Shaoming on ethnology], (75-80). 成都 Chéngdū: 成都出版社 Chéngdū Chūbǎnshè [Chéngdū Publishing House].
- \_\_\_\_\_\_. (2008). *藏彝走廊民族历史文化 Zàngyí zǒuláng mínzú lìshǐ wénhuà [The Ethnic History and Culture of the Tibetan-Yi Corridor]*. 北京 Běijīng: 民族出版 社 Mínzú Chūbǎnshè [Nationalities Publishing House].
- Lidz, Liberty A. (2010). *A descriptive grammar of Yongning Na (Mosuo)*. (Doctoral dissertation, University of Texas Austin).

- Lin, Wang. (2011). Intensifiers and reflexive rronouns in English and Mandarin

  Chinese: a contrastive study. (Doctoral dissertation, Freie Universittaet

  Berlin).
- Lín, Xiàngróng 林向荣. (1993). *嘉戎语研究 Jiāróngyǔ yánjiū [A study of rGyalrong]*. 成都 Chéngdū: 四川民族出版社 Sìchuān Mínzú Chūbǎnshè [Sìchuān Nationalities Publishing House].
- Lín, Yòujīng 林幼菁. (2003). Tense and aspect morphology in the Zhuókèjī rGyalrong Verb. *Cahiers De Linguistique Asie Orientale*, 32(3): 245-286.
- Lúhuò Xiànzhì Biānzuǎn Wěiyuánhùi 炉霍县志编纂委员会 (Lúhuò County Annals Editing Committee). 2000. *Lúhuò xiànzhì 炉霍县志 [Lúhuò County Annals]*. 成都 Chéngdū: 四川人民出版社 Sìchuān Rénmín Chūbǎnshè [Sìchuān People's Publishing House].
- Lyons, John. 1977. Semantics. 2 vol. Cambridge: Cambridge University Press.
- Mǎ, Chángshòu 马长寿. (2003). 康藏民族之体质种属及其社会组织 Kāngzàng mínzú zhī tǐzhí zhǒngshǔ jíqí shèhuì zǔzhī [Physical constitution and social organization of Kham Tibetans]. In *马长寿民族学论集 Mǎ Chángshòu mínzú xué lùnjí* [A collection of Mǎ Chángshòu's Ethnological works]. 北京 Beijing: 人民出版社 Rénmín Chūbǎnshè [People's Publishing House].
- Maddieson, Ian. (2013). *The world atlas of language structures online*. Retrieved from http://wals.info/feature/1A#2/19.3/152.9.

- Marrison, George E. (1967). *The classification of the Naga languages of north-east India*. (Doctoral Dissertation, School of Oriental and African Studies, University of London).
- Matisoff, James A. (1986). *Languages and dialects of Tibeto-Burman*. Research Monograph No. 2, Center for south and southeast Asia studies, University of California, Berkeley.
- \_\_\_\_\_\_. (1996). Sino-Tibetan Etymological Dictionary and Thesaurus. Berkeley:

  Project Center for Southeast Asia Studies, University of California, Berkeley

  \_\_\_\_\_\_. (2003). Handbook of Proto-Tibeto-Burman: System and philosophy of SinoTibetan reconstruction. Berkeley: University of California Press.
- Migot, André. (1957). Recherches sue les dialectes Tibetains du Si-kang (province de Khams). *Bulletin de l'École Française d'Extrême-Orient*, 48(2): 417-562.
- Mithun, Marianne. 1988. The grammaticization of coordination. In John Haiman and Sandra A. Thompson (eds.), *Clause combining in grammar and discourse*, (31-60). Amsterdam: John Benjamins.
- Nagano, Yasuhiko. (1984). *A Historical Study of the rGyarong Verb System*. Tokyo: Seishido.
- Ngag-dbang Tshul-khrims. (2009). *A Lexicon of the rGyalrong bTshanla Dialect.*Osaka: National Museum of Ethnology.
- Payne, Thomas E. 1997. *Describing morphosyntax*. Cambridge: Cambridge University Press.

- Prins, Marielle. (2011) A grammar of rGyalrung (Kyom-kyo) dialects. (Doctoral dissertation, , Leiden University) . (2016) A grammar of rGyalrung (Kyom-kyo) dialects. Leiden: Brill. Proschan, Frank. (1997). We are all Kmhmu, just the same: Ethnonyms, ethnic identities, and ethnic groups. American Ethnologist, 24(1): 91-113. Qú, Aitáng 瞿霭堂. (1983). 嘉戎语动词的人称范畴 Jiāróngy dòngcí de rénchēng fànchóu [The personal category of the rGyalrong verb]. 民族语文 Mínzú Yǔwén [Nationalities Languages], 4: 31–34. \_. (1984). 嘉戎语概况 Jiāróngyǔ gàikuàng [Outline of the rGyalrong language]. *民族语文 Mínzú Yǔwén* [Nationalities Languages], 2: 67-80. Rén, Nǎiqiáng 任乃强. (1981). 羌族源流探索 Qiāngzú yuánliú tànsuǒ, [Inquiry into the origin of Qiang]. *民族研究通讯 Mínzú Yánjiū Tōngxùn* [Journal of Ethnic Studies], 1: 23-25. . (1984). 羌族源流探索 Qiāngzú yuánliú tànsuð, [An Inquiry into the Origin of the Qiang People]. 重庆 Chóngqìng: 重庆出版社 Chongqing Chubanshe [Chongqing Publishing House]. origin of Hor Tibet. Retrieved (2015)in Kham from http://tieba.baidu.com/p/3681627354.
- Rockhill, William. (1891). The land of the Lamas: Notes of a journey through China,

  Mongolia and Tibet. New York: The Century Company.

- Rosthorn, A. von. (1897). Vocabularfragmente Ost-Tibetischer dialecte [Fragments of vocabulary of East Tibetan dialects]. Zeitschrift der Deutschen Morgenländischen Gesellschaft, 51: 524-31.
- Shelton, Albert L. (1921). *Pioneering in Tibet: A personal record of life and experience* in mission fields. New York: Fleming H. Revell Company.
- Shopen, Timothy (ed.). (2007). *Language typology and syntactic description*. New York: Cambridge University Press.
- Stein, Allan. (1972). Tibetan Civilization. Stanford: Stanford University Press.
- Sūn, Hóngkāi 孙宏开. (1962). 羌语概況 Qiāngyǔ gàikuàng [An outline of the Qiāng language]. 中国语文 Zhōngguó Yǔwén [China Languages], 12: 561–571.
- \_\_\_\_\_\_. (1981a). *羌语简志 Qiangyu Jianzhi* [A Brief Description of the Qiang language]. 北京 Beijing: 民族出版社 Minzu Chubanshe [Nationalities Press].

  . (1981b). 羌语动词的趋向范畴 Qiāngyǔ dòngcí de qūxiàng fànchóu [The
  - category of directionality in the Qiang verb]. 民族语文 Mínzú Yǔwén [Nationalities Languages], 1: 34-42.
  - \_\_\_\_\_. (1983). 六江流域的民族语言及其系属分类 Liùjiāng liúyù de mínzú jíqí yǔ yan xìshi fēnlèi [Minority languages of the six river valleys and their genetic classification]. *民族学报 Mínzú Xuébào* [Journal of Ethnic Studies], 3: 99–273.
- \_\_\_\_\_. (1990). Languages of the ethnic corridor in western Sichuān. *Linguistics of the Tibeto-Burman Area*, 13(1): 1–31.

(1991). 从词汇比较看西夏语与藏缅语族羌语支的关系 Cóng cíhuì
bǐjiàokàn xīxiàyǔ yǔ zángmiǎn yǔzú qiāngyǔzhīde guānxì [On the
Relationship between Xixia Language and the Qiang Language Branch of
Tibeto - Burman Group from Lexical Comparison]. 民族语文 Mínzú Yǔwén
[Nationalities Languages], 2: 1-11.
(2001). 論藏緬語族中的羌語支語言 Lùn Zàngmiǎnyǔzú zhōng de
Qiāngyǔzhī yǔyán [On the Qiangic branch of the Tibeto-Burman Language
Family]. Language and Linguistics, 2(1): 157–181.
Sun, Jackson TS. 孫天心. (2000a). Parallelisms in the verb morphology of Sidaba
rGyalrong and Guanyinqiao in rGyalrongic. Language and Linguistics, 1(1):
161-190.
(2000b). Stem alternations in Puxi verb inflection. Language and Linguistics,
1(2): 211-232.
(2003a). Caodeng rGyalrong. In Graham Thurgood & Randy J. LaPolla
(eds.), The Sino-Tibetan Languages (pp. 490-502). London and New York:
Routledge.
(2003b). Phonological Profile of Zhongu: A New Tibetan Dialect of
Northern Sichuan. Language and Linguistics, 4(4): 769-836.
(2004). Cǎodēng Jiāróngyǔde zhuàngmàocí 草登嘉戎語的狀貌詞
[Ideophones in Caodeng rGyalrong]. 民族语文 Mínzú Yǔwén [Nationalities
Languages], 5: 1-11.

- \_\_\_\_\_\_. (2006). 嘉戎語動詞的派生形態 [Derivational morphology in the Rgyalrong verb]. *民族语文 Mínzú Yǔwén* [Nationalities Languages], 4(3): 3-14.
  \_\_\_\_\_\_. (2007). Morphological causative formation in Shangzhai Horpa. *Bulletin of Chinese Linguistics*, 1(2):207–227.
  \_\_\_\_\_. (2012). Complementation in Caodeng rGyalrong. *Language and Linguistics*, 13(3): 471-498.
- Suzuki, Hiroyuki 鈴木博之. 2010. ニャロン・ムニャ (新龍木雅) 語甲拉西 [rGyarwagshis] 方言 概況 Nyarong-Minyag-go Jialaxi [rGyarwagshis] hoogen gaikyoo [Outline of Nyagrong-Minyag rGyarwagshis dialect]. *Researches in Asian Languages*, 8: 27–55.
- Tian, Q.Z., & Jackson T.-S. (2013). 川西霍爾語格西話動詞對協初探 Chuānxī Huòěryǔ Géxīhuà dòngcí duìxié chūtàn [Verb Agreement in Gexi Horpa].

  Bulletin of Chinese Linguistics, 7(2): 221–241.
- Tian, Q.Z., & Jackson T.-S. (2016). 西部霍尔语动词的词干交替 Xībù Huòěryǔ dòngcí de cígān jiāotì [The Western Horpa verbal root]. *民族语文 Mínzú Yǔwén* [Nationalities Languages], 3: 35–43.
- Tournadre, Nicolas & LaPolla, Randy J. 2014. Towards a new approach to evidentiality: issues and directions for research. *Linguistics of the Tibeto-Burman Area*, 37(2): 240-263.

- Tūnzhì 吞智. (2011). Sabe: A Tibetan Rite of Passage. Asian Highlands Perspecives, 10: 317-336.
- \_\_\_\_\_. (2017). Language vitality and glottonyms in the Ethnic Corridor: The rTa'u language. *International Journal of the Society of Language*, 245: 147-168.
- Vanderveen, Chantel. (2015). *A phonology of Stau*. (MA dissertation, Trinity Western University).
- Wang, Stephen S. (1970-1971). Consonantal clusters of Tibetan loanwords in Stau. *Monumenta Serica*, 29: 631–58.
- Watters, David. E. (2002). *A grammar of Kham*. Cambridge: Cambridge University Press.
- Widmer, Manuel. (2014). *A Descriptive grammar of Bunan*. (Doctoral dissertation, Bern University). Retrieved from <a href="https://www.academia.edu/12619407/A descriptive grammar of Bunan">https://www.academia.edu/12619407/A descriptive grammar of Bunan</a>.
- Zēng, Xiànjiāng 曾现江. (2006). 康北霍尔人的来源及历史演变蠡测 Kāngběi huòěrrénde láiyuán jí lìshǐyǎnbiàn lícè [The origin of Mongolians in Western Kham and their history]. *民族研究 Mínzú Yánjiū* [Ethnic Studies], 5: 79-84.
- \_\_\_\_\_\_. (2007). 藏彝走廊的蒙古族源记忆 Zángyí zǒulángde ménggǔzúyuán jìyì [The Historic Mark of Mongolian Culture in Zang Yi Corridor]. 西南民族学 报 Xīnán Mínzú Xuébào [Journal of Southwest University for Nationalites], 28(2): 21-22.

- \_\_\_\_\_\_. (2008). 明代中晚期东蒙古部落在康区的活动及其影响Míngdài zhōngwǎnqí dōngménggǔ bùluò zài kāngqūde huódòng jíqí yǐngxiǎng [The presence and influence of Mongolians in Kham Tibet during Mid-Ming Dynasty]. 藏学学报 Zàngxué Xuébào [Tibetan Studies], 1(2): 18-22.
- Zhāng, Lín 张林 & Gōng Zǔpéi 龚祖培. (1995). *康定县志 Kāngdìng xiànzhì [Kāngdìng Annals]*. 成都 Chéngdū: 四川辞书出版社 Sìchuān Císhū Chūbǎnshè [Sìchuān Císhū Publishing House].
- Zhāng, Zēngqí 张增祺. (1990). 中国西南民族考古 Zhōngguó xīnán mínzú kǎogǔ [Archeological studies of China's southwestern minorities]. 昆明 Kūnmíng: 云南人民出版社 Yúnnán Rénmín Chūbǎnshè [Yúnnán People's Publishing House].